مع معاودة جلسات الجولة السادسة من مفاوضات السلام المباشرة في واهنطن امس، تركزت الانظار على اللقاء السوري ـ الاسرائيلي بعدما اعطت اسرائيل في

استراحة آلايام العشرة انطباعا أن تقنعاً

ما يحصل او سيحصل على جبهة الجولان،

خصوصا بعد اعلان رئيس وفنها الى المحانثات مع سوريا ابتامار رابينوفيتش

مساء الاحد آنه سيتقدم بوثيقة "جذابة

تحمل افكارا خلاقة" لدفع العفاوضات.

ولكن على رغم ان الهانبين استمرا في تأكيد استعبادهما السلام، كلا على

طريقته، خرج رئيس الوفد السُوري النكتورّ

الوثيقة الاسرائيلية: "اننا خائبون"

موفق العلاق من الاجتماع ليقول عن

وصرح بعد جلسة استمرت ثلاثة ساعات

في مبنى وزارة الخارجية الاميركية: "ان

الأنطباع الأول ليس مشجعا على الاطلاق

age...nouvel arrivage...nouv

AN-NAHAR Mardi 15 Septembre 1992 - والعند ١٤٩٠ • العند ١٩٩٠ • العند

الفاوضان المنعددة للمياه والتسلح اليوم في غياب سورب السوربون ُخابُون من الوثيقة الاسرائيلية لكن الطرب في غيرمه واللبنانيون استكشفوا سبل تحقيق تعتدم



سعينا الىمساعدان اقتصادته عسا

رئيس الوفد الاسرائيلي في المحادثات مع سوريا يتحنث الى الصحافيين في مقر وزارة الخارجية الاميركية. (اف ب تيليقوتو)

واعتبر أن اجتماع هذا الصباح (أمس) كان مضيعة للوقت". وقال: "أننا خائبون، خصوصا ان هذه الوثيقة تأتي بعد عشرة أيام من المشاورات" التي أجراها الوقد الأسرائيلي مع حكومته وهي "تتناول كل المسائل التي تقتصر على اهتمام اسرائيل من دون الطرفُ الاخر ولا تتناول على الأطلاق كُلُّهَةُ أنستاب أو تشير اليَّهَا (...) كنت آمل في أن يصار ألى استخلاص شيء بناء اكثر وسيكون من الصعب جدا التقتم هكذا في أتجاه حل". ومع هذا أضاف العلاف: "لا بمكنتي القول أن الطريق مستود"، تاركا المجال مفتوحا امام الاسرائيليين لاعادة عوغها اذ رأى ان "مصير هذه الوثيقة ان يعاد حوغها".

الا أن رأبينوفيتش لاحظ صُمنا العلاف على الوثيقة التي تقع في سبع مفدات هو تكتيك طبيعي في الهفاوضات يهنف الي التقليل من هأن التنازلات الاسرائيلية. واكد ان الوثيقة ليست نهاّئية بل مشروع وثيقة ويمكن تعديلها اذا تحقق تقدم في النقاط المهمة بالنسبة الـ

وعلى رغم انه لم يحدد هذه النقاط فان رئيسُ الْوَزْرَاءُ الاسْرائيلي فعل نلك في الايام الاخيرة وكرره بوضوح امس قبيل مغادرته تل أبيب ألى المانيا حين قال ان اسرائيل لن تطرح مسالة التنازلات في الجولان ما لم تتلق توضيحات من سوريا عن استَعبادها للسلام "بما يعني" فتح الحبود واقامة علاقات بيبلوماسية وعن امكان عقد معاهدة مع سوريا من دون أشتراط أحراز تقدم مع الاطراف العرب الاخرين وهذا ما يتضمن طرح عقد اتفاق منفصل للسلام. وهذا النوع من السلام ترفضه سوريا باستمرار وكرر العلاف هذا الموقف قبل بخوله قاعة الاجتماع امس قائلا أن "موضوع المفاوضات هو السلام الشامل. وفي عملية لسلام شامل لا يمكنك أن تتمنث عن انسماب جزئي وحلول جزئية" "الاّ يكون الاقتراح الأسرائيلي والرد الاسرائيلي على وثيقتنا الشاملة والمهمة يشبة ما استنتجناه من التصريحات المنتلفة خلال الاسترامة، والا فأن هذا سيعني ان الرد على وثيقتنا ليس في مستوى الاهمية او الجدية التي حاولنا ان نثبتها في الوثيقة".

وافادت مصادر أن الوثيقة الاسرائيلية التي تسلمها الوفد السوري لا تتضمن اية تفاهيل بل هي كناية عن اعلان مبادي، لبنان والاستكشاف

الجمعية العمومية الــ٧٤

تفتتح اعمالها اليوم

لامين العام للامم المتحدة النكتور بطرس غالي

- ألى اليمين - يتسلم امس أوراق اعتماد المندوب العراقي الجديد السفير سعدون دمادي.

الامم المتحدة _ اب، رويتر _ بعد سنة

شهيت حروبا وانقسامات ومجاعات

واضطرابات التقت الجمعية العمومية

ألساع للامم المتحدة لتنهى اعمالها بهدوء

وقال رئيسها المندوب السعودي السفير

سَمِيرِ الشَّهَابِي في لقَّاءَ اخيرِ أَنَّ "السَّمُورِ الـ17 الاخيرة شهبت تغييرات حاسمة

انهت حقبة الحرب الباردة التي ارتكزت

على توازن الرعب وافتتحت حقبة ما بعد

الحرب الباردة". واضاف امام ممثلي ١٢٩

دولة بينها ٢٠ عضوا جديدا انضموا في عمد رئاسته الجمعية انُ الاضطراب والفرآغ في

القوة الذي تبلا النزاع الامبركي ـ السوفياتي يطرح مخاطر كبيرة الان بسبب محاولة كسب المواقع والانتصارات سريعا

الان". واهار الشمابي الى هيمنة الولايات

المتحدة وبريطانيا وفرنما على مجلس الامن والمدى الذي اثرت فيه على نظام الامم المتحدة، معتبرا أن الجمعية

العمومية تتضمن تمثيلا اوسع ويجب ان

وتفتتح الجمعية العمومية الـ ٤٧

اعمالها بعد ظهر اليوم بتوقيت نيويورك

وامامها ارث من المشاكل وربما نثير

وعشية الافتتاح تسلم الامين العام للامم

المتحدة النكتور بطرس غالي أوراق اعتماد

المنتوب العراقي الجنيد أدى المنظمة

النولية السفير سعنون حمادي الذي كان حتى الأونة الاغيرة وكيل وزارة الخارجية

وحل حمدون (٤٨ عاما) محل السفير

عبد الامير الاتباري الذي عين ممثلا لبلايه لدى منظمة الامم المتحدة للتربية والعلوم والثقافة "الاونيسكو" ومقرها باريس.

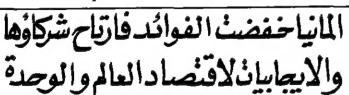
بمشاكل جنينة عليها معالجتها.

العراقية.

تكونُ الهيئة القيادية في المنظَّمة الدولية.

وعقد الوقد اللبنائي جلسة من المحادثات مع الوفد الإسرائيلي استمرت اجرى رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رأبين في بون أمس محادثات مع المستشار ساعتين ونصفُّ ساعة لم يتلق فِّيها لبنان الالماني هلموت كول في اليوم الاول من زيارة رسمية لالمانيا تستغرق ثلاثة ايام اى اقترادات جديدة وأن يكن توقع ان يتُسلم شيئا في هَنَا الْصَدَّدُ اليَّومِ. وَوَصَفَّ النقاء بانه "مفيد". ينوي أن يطلب خلالها مساعدة عسكرية واقْتُصانية "لاستيعاب اليهود" المهاجرين

وصرح رئيس ألوفد ألامين العام لوزارة من روسياً. الخارجية والمغتربين السفير سميل وبث التلفزيون الالماني الرسمي ان كول شند على أن العلاقات الالمانية مع هماس بعد الاجتماع: "حاولنا هذا الصباح مع الجانب الاسرائيلي السعي الى ايجاد اسرائيل لم تكن يوما افضل مما هي الان وسائل وطرق لطريقة تحقيق تقدم واعتقد - التتمة في الصفحة ١٠ -





فايتماكر الذي استقبله في عقره فيلا

وهنأ رأبين على جهوده لتحسين علاقات

اسرائيل بالنول العربية المجاورة لها.

واوضُح أن الزعيّدين بحثاً في عمليّة السلام في الشرق الاوسط لكنمما لم يطرحا مسألة

المساعدات الهائية التي تطمح اسرائيل

اليها من المانيا لاستيعاب المهاجرين

البهود اليها، مضيفا انهما يدركان انه لم

يبق لدى المانيا الكثير لتقدمه نظرا الى

ألنفقات الباهظة لاعادة توحيد شطريما

_ التتمة في الصفحة ١٠ _

(اف ب تبلیفوتو)

مامرشمیت فی بون

يعلن في مُوتمر صحافي أمس حفص أسمار الفائدة الالمانية في فرانكفورت. (لف ب تيليفوتو)

للمرة الاولى منذ خمس سنوات اجرت المانيا امس خفضا على اسعار الفوائد الرئيسية وهو امر تعتبره الولايات المتحدة ودول المجموعة الاوروبية منذ شهور ضروريا للمساعدة في انتعاش الاقتصاد العالمي. وفيما تأثرت الاسواق العالمية فورا وحنا بعض الدول الاوروبية حنو المانياً رأت الامم المتحدة في الخفض خطوة اولى في التغييرات الملحة للسياسة المطلوبة

المستشار الالماني هلموت كول _ الى اليمين _

لاتقاد العالم من الركود. ويسمح الخفض المذي اعلنه "البوندسبنك" (المصرف المركزي الالماني) بتخفيف الضغطُ على الاقتصاد الاوروبي والاقتصاد الاميركي وقد بدسن أفاق انقاذ خطط الودية الاوروبية السياسية والنقسة التي تتُعُرضُ ـ التتمة في الصفحة ١٠ ـ



أن يُعلن عن افتساح فنرعسه فني

ساحة البلدية - بناية مخيتاريان وآعنا سركيسيان هادف : ۱۱۸۲۸۵ (۱۰) - ۲۷۰ ۱۸۲۸ (۱۰)

امس، التعيينات في التناصب القضائية العليا وبعض المناصب الادارية الرئيسية وانتهت الى تسوية انت الى صدور نفعة اولى من التعيينات شملت رئاسات محكمة

المتوقعة بعد ٢٠ سنة من الانقطاع عن ممارسة الاقتراع. ووجه تهنئة الى ألنين فَارُواً. وابدى أسفًا لُفُسارة آخرين من ضمن اللعبة الديموقراطية.

وبعد هذه الكُلمة التي اشاعت جوا من الارتياح في حفوف الوزراء، انتقل مجلس الوزراء الى البحث في جدول اعماله من دون التوقف عند نتائج القمة اللبنانية _

اعلنة تمركز القوات السورية وهذا المجك اتفق في اللانقية على اجتماع له بعد تاليف الحكومة الجديدة.

يحول دون انعقاد قمة لبنانية _ سورية موسعة او البجلس الاعلى للمعاهدة اللَّبِنانِيةَ _ السورية. وعزا هذا الخلاف الي ما خلفته الانتخابات من مضاعفات. بينما اكنت مصادر وزارية ان موضوع اعادة تدركز القوات السورية ليس مطروها الآن، لاعتبارات تتعلق بالاستحقاقات المقبلة وان الأتفاق بين الركيسين المراوي والاسد على اجتماع المجلس الاعلى اللبناني السوري يرتبط بهذه الاستحقاقات وفي مقنمها أسندقاق انتخابات الرئاسا الاميركية في تشرين الثاني، فضلاً عن ان الجولة الحالية من المفاوضات الجارية في أطار مؤتمر السلام للشرق الاوسط واهنطن لم تثمر بعد أي نتائج عملية. واللافت في هنا كان تكرار لبنان وسوريا الجمعة الماضي رفضهما المشاركة في المضاوضات المتعيدة الطرف لان

وفي ضوء هذه المعطيات رأى احد الوزراء "أن في الامر انة" وأن المرحلة هي مرحلة تقطيع وقت تنتهي في ١٥ تشرينٌ

المَفَاوضًات الثنائية لم تحقق بعد أي تقدم

مجلس الوزراء وقد انعقد مجلس الوزراء استثنائيا

غيما بادر الركيس النكتور سليم الحص امس بالاتمال بالقيادات الرودية المسيحية بادئا جولة ببكركي زعيمة المعارضة المسيحية للانتخابات وباحثا معها في الخطوات التي تؤدي الى الخروج بن الدارق، يعضي الحكم في التحضير للانتخابات الفرعية لقضاء كسروان المقررة في ١٥ تشرين الاول، ويستعد رئيسً الوزراء السيد رشيد الصلح لزيارة قريبة لنمشق للبحث في هذه الانتخابات، غضلا عن مجمل القضاياً المطروحة بحليا وأقليميا ودوليا وهي قضايا تناولتها القمة ألاخيرة بين رئيس الجمهورية الياس المراوي والرئيس السوري حافظ الاسد. وقد اختلى الرئيسان المراوي والصلح قبيل جلسة مجلس الوزراء الآستثنائية أمس، وتناول الحبيث بينهما نتائج القمة اللبنانية - السورية، وهي نتائج ابلغ الرفيس المراوي الى عدد من الوزراء اثناء الجلسة وقبلها وبعدها انهأ كانت "ايجابية"، في حين خلا بيان مجلس

الوزراء الذي اتَّلي به وزير الاعلام السيد ميثال سمأحة من أي أشارة اليما. وخرج الوزراء من جلسة مجلس الوزراء ومن أحاديثهم مع رئيس الجمهـورية بانطباع مفاده ان لا شيء مطروحا على الشعيد الحكومي او على صعيد اعادة تمركز القوات السورية في منخل البقاع الغربي في حمانا والمديرج وعين دارة قبل توليّ مجَّلس النواب مهمآته في ١٥ تشرين الاول. وقال احد هؤلاء الوزراء لـ"النهار" أن المجلس الاعلى للمعاهدة اللبنانية السورية هو الذَّى له صلاحية بت موضوع

امس في جلسة هي الاولى له بعد انتهاء المراحل الانتخابية الثلاث التي ادت الى

بقلم الشيخ عبدالله العلايلي

مثل زائرة جرير الشاعر الاموى، أو أحد أقانيم الثالوث الشعري تذلك العهد، • فكأنت ثقيلة البائية مستهجنة الوافدة، وخالط شاعرنا منها، مثل ما خالط اللبنانيين او اكثرهم، من ضيق وتبرم بها واشاحة حتى الاعراض عنها. وليس مِن هَانكُ أَنْ تعلم لم؟ فَالْقَصْيةُ وجدانية هِكِنَا قَالَ سادةَ المعارضة. وفي مجالٌ المشاعر لا تلتمس الأسباب والتعاليل، فيكفي أنها تخامرك وتداخلك

كَالْضَيْفُ التَّقَيْلُ، مِهْمَا كَانِتَ مَعْوِيةٌ مِعْرِيةً. ولنسمع وقع هذا الحس بلسان شاعرنا لانه اعنب واطرف: "طرقتك مائدة القَلْوِب وِلْيْسُ ثَا، وقت الزيارةِ فارجعي بسلام". بيد انها كانت مصمَّة لا تبالي، مهما علا نداؤه وبح صوته، كما لا تحفل بما يخالجه او يخامره. بل شأنها شأن الانسأن الآلي ومحسابه، أو كما يحب نَفْرَ أن يقول: حاسوبه "كومبيوتره" الموزون المقدر له، لا يثنيه عن وجه انطلاقته وعد ولا وعيد، ولا يعطفه عن غَايِته شانئة أي انفعالة غاضب او حانقة مفيظ انه يمشي ويمشي غير متلكىء ولا متباطىءً، فالقافلة تسير، ولا يكمل المثل لان حاديماً أكثر تُهنيباً

الدهم عنده ان يمضي، ثم لا يباني بما كان او يكون، او بما هو كائن، وبلغ ميداءه اي نقطة الانتهاء المبرمج عليما والمهيا لها، ليكف ويقف حين يفني كل حركته المزود بها، حتى تلك التي هي بقوة الاستمرار. واناً ، ما كَان لَمِنْه الانتخابات ان تَعنيني كثيرا او قليلاً ، فقد بت من دنيا الناس عند اعتاب "تحية مودع" وبتعبير الاولينّ: هامّة اليوم أو غد. ولا يأخذ بانتباهي منها، الا انها برحتنا وتركت في الساحة طائفة من الدروس المستفادة. ومن الخير ان اُعْتنمها فُرصة، لتَّناول ما اتفق واعطيناه بمُكَابِنَّة، او سنح عفوا

ونحن اذا أحسنا التناول، نربح المصيبة بها، اعني الانتخابات، عند من يحسبها نائبة حلت بداره وعاصفة دوت في جوه، أو أعصاراً دوم في أرجائه تدويم الزويعة، وأسارع فأنبه الى أنها هنا بمعناها المناخي كما أود أن تعرف، كي لا يشتط نهنك وينهب بك الى معناها الحزبي، على انه لو قُرط وداخلك هيَّ منه قُلست بمخطىء، فقد نجح من ابناء الزوبعة عدد لا يأس به ان لم اقل: تغبط عليه. وفي مَّقدمة هذه الدروس المستفادة، ما هو دائر على الالسنة من هرطقة دون كبير مِّبالاة، فيقولون جميعاً دون تفريق بين صحافة وأدارة رسمية مسؤولة: فلأن بعر التزكية، وهكنا في خطأ نكير من حيث الترجمة للاصول الفقهية والقانونية في المعنى الاقتراعي الانتخابي، فقد نقلوا المصطلح الذي يعني: المنتخب بالفعل أو بالقوة لدى المصلحة الرسمية «élu d'office» بعبارة: الفائز بالتزكية. وهذا و الموافقة فقهي نريع، فالتزكية تعني: الكون فوق التنازع عليه، أذ يحظى بالموافقة شبه الإجماعية من الفكات المتنافسة، المعنى الذي قاربه الفرزيق في قوله أو القول الذي انتزعه قسرا من قائله، وادعاه على ما يروى "ارى الناس ما سرنا

يسيرُون خُلَفْنا، وان نحن أومأنا الى الناس وقفوا". فهو في هذا البيت عبر عن تزكية حقا وأن كأنت بشكل متسلط فصنوها النيموقراطي يكون بالتفادي الطوعي عن المزاحمة وهو ما يصنق عليه مصطلح «eiu avec justification» كما سبق وبسطته في معجمي: المرجع ج ١ ص ٥٥١ المطبوع الصادر سنة ١٩٦٣. وكان من سوء التطبيق عندنا، ان يطلق بنوع من

_ انتتمة في الصفحة ١٠ _

vous propose PARKETT A LA CARTE

LIQUIDATION MOIS SEPTEMBRE

* IROKO 8mm MOSAIQUES 1000m2 35\$ posé * FREM 10mm LAME 500m2 38\$ posé

* BOULEAU 8mm POSE RAPIDE 500m2 40\$ posé POUR RENDEZ-VOUS AU CHANTIER TEL: 425575-424687-391236-346494



فوز ۱۲ وزيرا بمن فيهم الرئيس الصلح من اصل ۲۶ وزيرا وسقوط خمسة واستقالة عنها شيئا اثنين احتجاجا هما الوزيران فارس بويز وتوقعت مشادر وزارية ان يكون موضوع وجورج سعادة. ولفت الرئيس المراوي الى هذا الواقع غير ان مرجعا حكوميا تحدث عن "خلاف القهة ونتائجها على بساط البحث في مستحكم " بين الرئاستين الاولى والثانية الجلسة التي يعقنها مجلس الوزراء بعد في كلمة استهلالية. فاشاد بانجاز ظهر غد والتي ستخمص للبحث في الشؤون الأنتخابات على رغم الهغوات الادارية السياسية والدارية ولكن من دون جدول

وابرز ما اثار جدلا في جنول الاعمال

ـ التتمة في المفجة ١٠ ـ



رئيس النورة وزير الفارجية المصري السيد عمرو موسى _ الى اليمين الامين العام لجامعة النول العربية الصحافي الذي عقداه في غفام اعمال نيرة المجلس الوزاري

الامن الرقم 250 رفع الاجراعات المفروضة على ليبيا التي عَبَرَتَ عَنَّ التَوَامِهَا قَرَّارِهِ الرَقَمِ ٧٣١ وَدَعَا اللَّجِنَةَ السَبَاعِيةَ العَربِيةَ أَلَى "تَكْثَيْفُ جهودها من اجل تنفيذ المهمات التي أوكلُها اليها المجلس".

وناشد الاطراف المتنازعين في الصومال وقف النار والاحتكام الى الحوار الاخوي لحل

النزاع بالطُرق السلمية والحفاظ على وحدة البلاد. داعيا الى الاسراع في تقنيم معونات الاغاثة الفورية الى هذا البلد. واعرب عن تضامنه "الكامل مع جممورية البوسنة والمرسك في نضائها العادل من اجل سيانتها واستقلالها السياسي وادانة ممارسات القوات الصربية والجيش اليوغوسلافي". ورحب بالاجراءات التي _ التتمة في الصفحة ١٠ _

انطلاقا من الاراضي الابرانية. ونقلت اذاعة طمران عن رفسنجاني

تشديده على "ضرورة التعاون" بين ايرانّ

وتركيا، ودعوته المسؤولين الاتراك الى عدم

السماح لـ بعض اجهزة الاعلام او لاناس

غير مسؤولين في تركيا باحداث توتر في

عير مسوويين حي حرب . علاقات المداقة بين البلدين". واضاً فُت انَّ

رئيس الوزراء التركي السيد سليمان ديميريل اعرب خصوصاً، في رسالة سلمها

سيزغين الى رفسنجاني، عنَّ امل تركيا في

التعاون مع أيران لـ"دعم السلام والاستقرار في المنطقة"، وخموما في

وافادت مصادر ديبلوماسية تركية ان

سيزغين بدا "مرتاها جدا "الى نتائج

ـ التتمة في الصفحة ١٠ ـ

القاضي بالاسحاب الغوري وغير المشروط الدول الأعضاء الى تسديد المبلغ البخصص لاعمار لبنان واستكمال سداد حصصها، كنلك طلب من اعضاء اللجنة الثلاثية العربية المنبثقة من اجتماع القمة العربية في الدار البيضاء مواصلة مساعيهم من أجل اطلاق الصندوق الدولي لمساعدة لبنان واعلن وقوفه "الى جانب ليبيا في مواجهتها التهييدات التي تتعرض لها" واشاد بتعاونها من اجل أيجاد حل سلبي لازمتها مع الغرب ودعا الاطراف الغربيين الثلاثة الى "الستجابة للميادرات الليبية

الداعية الى الحوار والتفاوض من اجل

تصدر موضوع امن الخليج اهتمامات المجلس الوزاري لجامعة الدول العربية تطبيق قرار مجلس الذي اعلن أمس عزمه على رفع مسألة النزاع بين ايران ودولة الامارات العربية لاسرائيل بن كل الاراضى على جزيرة ابو موسى الى الامم المتحنة. كَنْلُكُ قَرْرُ القَيَامُ بتحركَ ديبلوماسي في شأن وضعُ القدسُ. واشترط لانضمام الدولُ العربية ألَّى اتفاقَ حظر الأسلحة الكيميائيةٌ أن تُوقع أسرائيل مُعاهدة منع أنتَشأر الاسلمة النووية. وطالب بأنسماب اسرائيلي شامَلُ من هضَّبة الجولان السورية

في جلسته الاخيرة في القاهرة

ونجح المجلس في الجلسات الاخيرة من دورته العادية الـ ٩٨، في تجاوز خلاف على مشروع قرار يتعلق بالدعوة الى رفع الحظر الـذِّيِّ تَفْرُضُـهُ الْهِمِ الْمَتَّصِّدَةُ عَلَى الجماهيرية الليبية وخلص الى قرار في هذا أيجاد حل للازمة". وحض "مجلس الامن على الصدد يدعو أيضاً إلى "الاستجابة للمباترات سيزغين اخنتم زيارته نطهران بلقاء رفسنجاني الليبية الداعية الى الحوار والتفاوض من اجل ايجاد حل الأزمة" مع الغرب على قضيتي تفجير الطائرتين المننبتين الاميركية والفرنسية في ١٩٨٨ و ١٩٨٨ واختتم المجلس اعماله بجلسة رأسها واحتدم المجيس الجاسة والسها وزير الخارجية المصري السيد عمرو موسى والقى فيها كلمة اشاد فيها بالروح التي سادت الجلسات. وامل ان تشهد المرحلة

المقبلة من العمل العربي المشترك طريقة عمل فعالة تخدم المصالح العربية. واصدر المجلس قرارات سياسية واقتصادية "لدعم العمل العربي المشترك فِّي المرحلة المقبلة" جاَّعت فيَّ طليعتها أَبَّأَنَةً "الاعتداءات" الايرانية" على جزر ابو موسى وطنب الكبرى وطنب الصغرى في الخليج والتابعة لنولة الإمارات العربية. واكد المجلس "سيادة الإمارات على هذه ألجزر ورفع الانتهاكات الايرانية التى تعرضُ الْأَمَنُ والاستقرار في الْمُنطقة لاهدُّ المخاطر الى الامم المتحدة".

ورحب بمبادرة السلام التي "تستهدف تحقيق التسويـة الشاملـة للقضيـة الفلسطينية وللمراع العربي – الاسرائيلي على اساس مبادىء الشرعية النولي وقرارات الأمم المتحدة"، مكررا دعم النول العربية المعنية مباشرة بالصراع العربي -الاسرائيلي والقضية الفلسطينيـة مفاوضات السَّلام الراهنة. وندد "بمواصلةً اسرائيل تكثيف استيطانها في الأراضي الممتلة" وطالب بوقفه وتنفيذ قرارات الامم المتحدة في هذا الشأن. وناهد المنظمات الدولية والاقليمية والحكومات والرأي العام العالمي "بذل أقصى الجهود والراي العام العالمي "بدل اهمى الجهود لوضع مد للانتهاكات والهمارسات القمعية وعمليات الطرد والابعاد التي تقوم بها سلطات الاحتلال الاسرائيلي في الاراضي المحتلة". وحض الدول الاعضاء على "الاستمرار في العون المادي والمعنوي الدعم مهود الشعب الفلسطيني ولضمان المدادي والمعنوي المدادي والمعنوي المدادي والمعنوي المدادي والمعنوي المدادي والمعنوي المدادي والمعنوي المدادية المدادية

وهُندُ على "رفض التدابيـر التي اتخنتها اسرائيل أو تتخنها بهدف تغبير

اعمار لبنان

اتفقت تركيا وايران، في ختام زيارة وزير الداخليَّةُ التَّركُيِّ الشِّيدِ عُصَّمتُ سيزغين لطهران، على تعزيز تعاونهما في مجال مكافحة الارهأب بالتزام كل من البلدين منع نشاطات القوى المعارضة للبلد الاخر في اراضيه.

سبد الحر في اراضيه. وصرح سيزغين، الذي توج محادثات استمرت اربعة ايام بلقاء والرئيس الإيراني علي اكبر هاشمي رفسنجاني حضره تظيره الإيراني السيد عبدالله نوري، ان تجهة "رغبة سياسية لدى البلدين في التعاون في مجال مكافحة الأرهاب". واعلنَّ انه تلقى "ضمانات" من المسؤولين الإبرانيين لالتزام طهران مكافحة نشاط ثوار "حَزّب العمال الكرّستاني" النين تقول انقرة انهم يشنون هجمات في تركيا

وخلاف بين الحلفاء على الحظر الحوي

المربية التي يعتقد انها تهن غارات في البوسنة والمرسك الى خارج المجال الجوي لهذه الجمهورية.

اما فرنساً التي فقنت الاسبوع الماض جنبيين في مكمن قرب مطار ساراييفو، فتؤيد سياسة اشد صرامة تسمح للطائرات الحليفة بالتحليق لحماية القوافل البرية ومهاجمة المدفعية المعتدية ان هي فتحت

وابا الولايات المتحدة فمنقسمة على يَاتَمَا. وَقَالُ السِبلوماسيون أن وزارة الخارجية الآميركية تؤيد فكرة الفطأء الجوي، بينها تمانع وزارة الدفاع في اي احتَمَالُ لِلْتَوْرِطِ لَنَا قُرِرَتُ وَاشْنَطُنَّ أَنْ تُتَرَكُ لاوروبا عل خُلافاتها. وأشاروا الى أن رئيسي مؤتمر السلام ليوغوسلافيا وسيط الامم المتحدة السيد سايروس فانس ووسيط المجموعة الاوروبية اللورد ديفيد أوين ـ التنمة في الصفحة ١٠ ـ

كشف ديبلوماسيون أن مجلس الامن أسقط من مشروع القرار الجديد الخاص بتوسيع مهمة الامم المتحدة في يوغوسلافيا السابقة البند المتعلق بأقامة منطقة حظر جوى فوق البوسنة والهرسك بسبب خلافات بين بريطانيا وفرنسا والولايات المتعدة حألت دون الإتفاق على مقاربة واحدة لتطبيقها. ولكن من المقرر ان يكون المجلس اجتمع مساء امس او ان يجتمع اليوم على ابعد تقدير لتبني المشروع من دون الاشارة الى "الحظر ً او بهنه الاهارة انًا امكن التوصلُ الجويّ أو بـُ الى أتفاق.

واوضح الديبلوماسيون الذين طلبوا عدم ذكر اسمائهم أن بريطانيا تفضل مقاربة حَدَرة لفرض المظر الجوى تنص على استخدام طائرات استطلاع وتسمح فقط بتكتيكات نفاعية تستطيع بموجبها طائرات التصالف مرافقة الطائرات

استمرار انتفاضته

الوضع القانوني والطبيعي والديموغرافي للجولان السورية المحتلة واعتبار هذه الإجراعات باطَّلة وغير قانونية". واعتبر "قرارات الكتيبت الأسرائيلية بتأكيد ضم الجولان لاغيا وباطلا"، مطالباً مجلس ألامن بتحمل مسؤولياته في الزام اسرائيل تنفهذ قرارات الشرعية التولية في هذا الموضوع.

ودان استمرار اهتّلال اسرآكيل اجزاء من الاراضي اللبنائية وممارساتها أللاانسانية ضد ألاهالي الامنين وابعاد المواطنين الفلسطينيين من الاراضي الفلسطينية المحتلة الى لبنان. وابرز في هنا المدد "ضرورة ترجح اكثر من جهة

سياسية ونيابية اعادة

هام...هام...هام... منن قصر المنزادات

الى كل الذين يرغبون بيع اي تحفة او سجاد قديم وذلك في المزاد العلني الذي سيجري يومي الشلاثاء والأربعاء ٢٢ و٢٣

اللراحيعة والاتصبال: قيصير المرادات ت: ٨٩٩٠١ه ٨٩٤٧٠ - ١/٤٥١٤٧٢

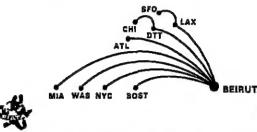
COMMUNIQUE DU CONSULAT GENERAL DE FRANCE A BEYROUTH REFERENDUM SUR LA RATIFICATION DU TRAITE DE MAASTRICHT

Les ressortissants français inscrits sur la liste du centre de vote de Beyrouth pourront venir voter au siège du consulat général à Mar Takla (Hazmieh) le dimanche 20 septembre 1992 entre 8h. et 18h.

Des procurations peuvent être établies auprès du consulat par les personnes qui seront dans l'impossibilité de venir voter à la date de la consultation.



 NO MORE EMBARGO ON CARGO NO MORE TWISTED Routings



SAVE TIME AND MONEY

BOUERI FREIGHT SERVICES Phone: (01) 888000 Fax: (01) 898814
Tix: 44079 LE BOFRET, Jdeidet El-Meth. Al Hikmi St.

بسم الله الرحمن الرحيم

لتوطيد الصداقة والتبادل التجاري بين جمهورية ساحل العاج والبلاد العربية وخاصة

المملكة العربية السعودية، الكويت وسائر دول الامارات العربية يسر شركة يونيترانس قباني أبيدجان ساحل ألعاج

أن تعلن عن اتم استعدادها لاستقبال رجال الاعمال العرب وتسهيل مهماتهم وايصالهم بجميع للؤسسات الاقتصادية، غرف التجارة والصناعة، المسانع، المسدورين والستوردين كما تؤمن لهم جميع حاجاتهم من البضائع والمصنوعات العاجية وشحنها بحراً وجواً.

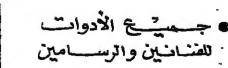
> لجميع المعلومات الاتصال ب: يونيتزانس قباني إستياز رقم ٩٧ صندوق البريد : (١) صب ٤٦٧ ابىيىدجسان (١) سياحسل التعياج هاتف: ۲٤١٦٥٩ ـ منزل ۲٦٤١٥٩ فاکس : ۲٤٦١٥٣ ـ تلکس : ٤٣٤٨٧.

> > - المدير العام: محمد عبد اللطيف قياني ـ العلاقات العامة : كويه إيمانيال

ـ التجارة الخارجية : محمد الامين سوما

ـ التصدير : كواميه جان بابتيست نتقن اللغات العربية، الفرنسية، الانكليزية، الاسبانية والبرتغالية.

• أقلام حبر وأدوات كتابة Reynolds



• كباسات من جيع القياسات SAOTE

• أدوات كتابة ومواد للرسامين

افالام تلوثن خشبية الفنانين والرسامين

• طاولات ومكنات للرسم

• ورق تلتلوين المسائي

بالإضافة إلى تشكيلة كبيرة من الأدوات الكتبية والدرسية

مأس بيروت ـ الحعراء ـ نزلة السارولا ـ شارع منجنة ـ بناية هاشم _ الطابق الأول _ تلفون : ٣٤٧٥٦٢ _ ٣٤٧٥٦٢

ببنو أن مصر وسوريا فقيتا الامل في تطبيق "اعلان نمشق" الذي صدر عقب ازمة الكويت (غزو العراق لها) بعد اجتماعات عدة عقدها في فيهاً . ولعل هذا العامل هو الذي بفعهم الى مساعدة النظام العراقي يوم تمدى لها باعتبار انه كان يؤمن التوازن معها. لكن هذا النظام مزم في العاصمة السورية وزراء الخارجية لنول مجلس التعاون الخليجي ووزيرى المعركة وقد يطير عندما تحدد الولايات المتحدة الاميركية الوقت خارجية مصر وسوريا. وقد ظهر ذلك في الاجتماع الاخير الذي عقَّده هؤلاء المناسب لنك. ولا بد في هذه الحال من توازن جديد يأخذ في الاعتبار التطورات التي حصلت في المنطقة. والعراق يستطيع أن يقوم بدور على هذا الصعيد من غير أن يخيف أحدا من أشقائه العرب خصوصاً بعد الذي في النوحة اذ لم تنطو نتائجه على بحث لمقترَّحات كانت قنمتها مصر مي الدومة "اعلان نمشق" وفي مقدمها اقامة اركان مشتركة وودنات عسكرية مشتركة للانتشار السريع في الخليج مؤلفة من دول مجلس التعاون وسوريا ومصر. كما ظهر من رد الفعل السلبي لوسائل الاعلام تعرض له والذي لا يستطيع أن يمحو آثاره قبل سنوات طويلةٌ وطويلة جداً " وهي (أي محاولات ترتيب العلاقات الخليجية مع العراق) قد تستمر الآن وقَّد تتَّخَذُ حجمًا اكبرُ من المتوقع لما بعد أعلان قواتُ التحالف الذي المصرية على المؤتمر ونتائجه. ومن عدم الارتياح الذي برز في تصريحات هزم العراق الجنوب العراقي منطقة محظورة على الطيران الحربي وزير الخارجية السوري السيد فاروق الشرع بعد أنتهاء الاجتماعات وكذلك العراقي فهذا التطور يقلق العرب عموما وعرب الخليج خصوصا لاتة من الحدة التي طبعت المناقشات والتي اشارت اليها المعلومات التي ينطوي على بنور تقسيم العراق بين الأكراد في الشمال النين مظوا قبل طبعاً لا يعني نلك، في نظر مصادر دبلوماسية عربية، أن الحرب قامت أو ستقوم قريباً جداً بين الفريقين. نلك أن البيان الذي صدر في ختام الاجتماعات أشار إلى أن البحث تناول أوجه التعاون الاقتصادي وهو جزءً اشهر " بحماية ` التحالف والشيعة في الجنوب الذين حظوا ` اخيراً` ب- "النعمة" نفسها وسنة الوسط والقلق من التقسيم ناجم عن ادور عنة، ابرزها اثنان : الاول أن التقسيم متى بدأ لن يقتصر على دولة عربية من برسيدات العار على ال المبعد المحول الحيد المحول المرابع المحمد والمرابع المرابع المرا

يون أخرى وخصوصاً تلك التي يؤهلها تكوين شعبها وانتماؤه الى مذاهب بينية مختلفة او الى قوميات عنة لتقبل التقسيم او السعي اليه. والثاني ان اقامة كيان شيعي في جنوب العراق في ظل الجمهورية الأسلامية الايرانية لا بد ان يجعله كيانا اسلاميا ثوريا اموليا الامر الذي يهدد منطقة الخليج كلها وربما مناطق ابعد منها. فضلا عن انه يفسح في المجال لايران كي تستعمله في الضغط على الانظمة العربية وعلى النول العربية. وقد عكست هذا القلق تصريحات عدد من المسؤولين الكبار سواء العنو الرقم وأحد لمجلس التعاون الخليجي حالياً ، علما أنها قد تكون في الواقع مناورات هدفما الصّغط من اجل الحصول على مزيد من المساعدات في الخليج او خارجه. -ر-حم مدورات سحمه الصعد من اجل الخصول على مزيد من المصاعدات وتحديدا من اجل ازالة التصلب الخليجي حيال كل اقتراح يتعلق باي مشاركة عربية في النفاع عن امن الخليج او في حماية امن الخليج. متى تبدأ هذه المحاولات ؟

هل تنجع المحاولات العربية هذه ؟ المصادر الديبلوماسية الفربية الواسعة الاطلاع تستبعد ذلك. لا بل انها تستبعد ان ينهب اصحابها فيها الى الآخر لاعتبارات عدة ابرزها الموقف الاميركي. ومعروف في هذا المجال استناداً الى معلومات متوافرة ان الولايات المتحدة الاميركية كانت احد اهم العوامل التي ابقت "اعلان بهشق" هبرا على ورق. فهي التي تكبدت تضعيات كثيرة، وأن تكن تلقت نصف حبرا على ورق. فهي التي تحبث تصحيات كتيرة، وان تكن تلفت ثمنها لاحقا ولا تزال تتلقى. وهي التي قاتلت جيش مدام حسين، وان تكن افادت من ذلك لتجربة اسلحتها الجديدة. وهي التي ارسلت عشرات الألوف من ابنائها آلاف الاميال بعيدا عن وطنهم. ولذلك فانما لن تقبل بعد كل ذلك ان تأتي مصر التي تعتمد كثيرا على بساعداتما المتنوعة وتسيطر في الخليج. كما انها لن تقبل بمبطرة مماثلة لسوريا التي ناصبتها العداء زمنا طويلا والتي عرقات مخططاتها لحل ازمة الشرق الوسط اكثر من مرة. هذا عدا انها ترفض ان تجير انتصارا الى قوى غير ملاقة المرتبية وقال عدد النها المدارة المدارة الدارة مؤهلة لتحقيقه وربما لحمايته. فضلًا عن أنها تخشى أن يثير الدفاع العربي عن العرب او تولي العرب بعضهم حماية البعض الافكار القديمة

أَهَا لَمَاذًا قَاتَلَتَ الولاياتِ المتعنةِ الاميركيةِ في الخليجِ ولمانًا "ضحت"

عن الوحدة التي كانت توجه دائما ضدها ربما لانها تحاربها وتسعى الى

وما الى نلك، فلانه منطقة استراتيجية وحيوية لها وللعالم الغربي عموماً. فهو خزان للنفط. والنفط يرعب العالم الحبيث من الآن ولعقود عدة مقبلة. ولا يمكن وضع هذه المادة الحيوية والاستراتيجية تحت سيطرة اطراف طموحاتهم كبيرة وواسعة وناكرة شعوبهم مدهشة وان كانوا العربية، مداة سبب المريبعل الوديات البناطة الإميارية للمسبب وربط تتشنج في تمسكها بالنظيج منطقة نفوذ لها وسيطرة هو الجمهورية الاسلامية الايرانية الواقعة على الشاطئء الأخر للخليج. فهذه الجمهورية كانت مصدر تعاسة لها ويؤس ومصدر نكسات وهزائم في اكثر من منطقة من العالم منذ قيامها في العام ١٩٧٩ وبعد نجاحها. وهي لا تزال مصدر من العالم منذ العام المناطقة العالم المناطقة الم خطر على مصالحها وعلى نفونها. فالمثال الاسلامي الذي اقامته نفع جهات اسلامية عنه في العالمين العربي والاسلامي الى العمل لاقامة مثال قريب منه يأذذ في الاعتبار طبعا الخصائص لكل شعب من الشعوب، وتسبب في ثورات واضطرابات وزعزعة استقرار ولا يزال يتسبب فيها (الجزائر - مصر - تونس - لبنان).

المصادر الديبلوماسية الفربية الواسعة الاتصال تعتقد، استنادا الى اقتناعها بان ايران تساعد على ضرب الاقتصاد الاميركي من خلال مليارات النولارات الأميركية الزائفة. طبعا لا يمكن التكمن بألمدي الذي

بأي طريقة تنوي الولايات المتحدة الاميركية معالجة الوضع الايراني

المعلومات المتوافرة لديها ، أن الولايات المتحدة بدأت عملية عد عكسي مدفها الضغط على أيران للإسباب المشار اليها أعلاه ولسبب آخر مهم هو عنيارات المودرات اوهورات الراحق عنبه لا يبعث المحمل المحم الجمهورية الأسلامية في أيران وستتركها تتضايق بسبب ازماتها الاقتصادية والداخلية والخارجية حتى تجد وحنها ان مصلحتها تغرض الاقتصادية والتاخلية والخارجية حتى تجد ودنها أن مستحدة تعرض عليها العودة ألى علاقات سليمة وطبيعية مع الولايات المتحدة، وساعتها يمكن التوصل معها ألى تسوية تؤمن الجصائح الإميركية وبقاء النظام الايراني. وفي هذا المجال تهير المصادر نفسه ألى امرين يمكن أن يشكلا عاملاً يخفف التوتر في "العلاقات" الاميركية – الإيرانية أذا جازت عاملاً يخفف العراق على رغم تسميتها كذلك. اولهما حماية الولايات المتحدة لشيعة العراق على رغم تسميتها كذلك. الولهما حماية الولايات المتحدة المراق على رغم المآخذ عليها من أيران ومن غيرهاً. وثانيهما نخول "حزب الله" وأصوليي لبنان المسلمين مجلس النواب الذي قد يثمر اعتدالا في المستقبل. واهتراك هذا الحزب في اللعبة البرلمانية لا يقلق الاميركيين وان استمر على "تطرفه" في نظرهم. ونلك أنه التهاب موضعي يمكن مداواته بمعالجات معروفة ولا خطر تاليا منه ما نام لا يخطف اجانب واميركيين

اصحابها وان كانوا متخلفين وغير قادرين على الافادة منها كما ينبغي. ومن اجل نلك فانها حالت يون الترجمة العملية لـ "اعلان دمشق"، ومن أجله ستبقى تحول نون الترجُّمة. طبعا، تستنرك المصادر الديبلوماسية الغربية، هنأك سبب آخر يجعل الولايات المتحدة الاميركية تتصلب وربما

بمعالجات معروفه ولا حصر سبب سبب سبب من المستقبلا. تحديدا ولا يشكل خطرا على اسرائيل مستقبلا. سركيس نعوم

مجلس النواب الجبيد المفروض على

بالنيموقراطية في العالم والتي تعرضها للزوال في بعض المناطق". مخيرا الى "ان

التاريخ، على رغم المظاهر، يعمل لمصلحة

الديموقراطية والحرية". واعتبر أن هناك ثلاث ضرورات من أجل صون الديموقراطية

وتطويرها هي: 1 - التضادن الدولي بين جميع الشعوب أذ لا يجوز للدول أن تتغاضي عما

يحصل في بعض البليان بحجة انها لا تشكل

وزنا كَافِياً في العلاقات والمصالح الدولية.

لحبيع الشعوب التي في في اساس الصراع بين الدول، واعطي مثلًا على ذلك لبنان الذي يدفع منذ 17 منة ثمن غياب حل عادل

۲ فرورة تعزيز السلام الدولى مما

يفرض على المجتمع النولي ايجاد الآلية الفعالة لوضع الدلول للمراعات في

وفي الختام تكلم السيد بيار سالينجر

المحافي والنبير في شؤون الشرق

الاوسط، فنوه بكلمتي الرئيس الجميل

والسيد نيكويار ورأي ان ما حاء على

لسانهما هو مدخل "مهم من اجل تعزيز

وكان المؤتمر مناسبة للرئيس الجميل

للاجتماع بكثير من الشخصيات الرسمية

والمسؤولين المشاركين في المؤتمر واثارة

اللبنانية الثقافية في العالم السيد سامي

خورى عشاء تكريبيا للرأيس الجهيلً

حضرة، الى اركان الجالية اللبنانية، رئيس

فرع الجامعة في كندا السيد جورج كرم والمطران ميضال حكيم ولفيف من

الأكليروس اللبناني واصدقاء لبنان في المدينة، عاد بعدما الرئيس الجميل الي

مونريال حيث حضر قداسا حاشدا لراحة

نفس الرئيس الراحل الشيخ بشير

جنبلًاطٌ كَافِيةَ ؟ ادابِ : "قد تكون كافيةٌ عندي

وعند الوزير جنبلاط ولكن الدواطن على الارض

يريد أن يطمئن نفسياً أولاً وحسنيا ثانياً وهذاً ها

وعن البساعدات الوادية للمهجرين، قال:

"هناك حتى الآن معادرات فردية على هذا

المعيد، اضَّافة الى اننا نأمل في ان تساعد

مؤسسة "كاريتاس" العائدين على غرار يا

قنيت الى العائدين الى "قرى شرق صيدا. كنك

نأمل في أن تقدم المكومة الجنيدة المساعدة

المانية والمعنوية إلى المواطنين الراغيين في

العودة الى مناطقهم ومنازلهم لتعزيز الثوابت اللنانية وفي مقدمها مبدأ العيش المشترك،

علما اننا قطعنا كل امل بالمساعدة بن الحكومة

وهناك خطوات تمهيئية للاتصال بمنظمات

بولية تكون قادرة وراعبة في البساعية. ولكن

ومن المعيب والمحمل القول ان هناك قيادات

عَدةً مسيحية وغير مسيحية لا ترغب في عوية

المعجرين. وتريد الاستمرار في المتاحرة بهذه

القضية التساسة و الشمادة على عمر

وَهُلُّ يَقْدُرُ هُوَ وَالْوَزِيرُ جَنَبُلُاطُ عَلَى الْمِدَى فَي اعَادَةُ الْمِهْدِرِينِ فِي طَلَّ الْمُعَوِّبَاتُ الْقَالَيْةُ ؟

اجاب : "أعود لأكرر أنني قدمت ترشيعي النياس

على اساس أغانة المحجرين. وفي حال لم انجع

في نلك ساعود الى بنزلي واقدم استقالتي من الدركر النيابي أولا ومن المسؤوليات الوطنية

واغادر البلاد لألتمق بالعميد ريمون اده للعيش

توفره القوى الامنية الشرعية".

" الدُولة غيرم هتمة اطلاقًا بالقضية"

حلو: استقيا، والتكحق باده

ان لم يعد المهجّون قبل الـ ٩٣

موضوع القضية اللبنانية معهم.

وفي كيبيك اقام رئيس

الديموقراطية في العالم".

للغضية الغلسطينية.

٢ ـ ضرورة تطبيق العدل والمساواة

اللبنانيين من المحتل".

وتطرق ألى "المُضاطر

ومعروف ان أيران مُصدر خوفُ دائمٌ لعربُ الخليج آيا يكن النظام السياسي

عاود مجلس الوزراء نشاطه، مصرّفا للاعمالُ الاناريةُ وعلتُفْتًا بحياءَ الى القَضأيا المياتية ومبتعدا قدر الامكان عن القضايا السياسية والنيطوبأسية الشائكة.

باريس _ "النهار":

وزع امس مكتب الرئيس السابق الشيخ

مين الجميل في باريس البيان الاتي:

ختم الاحد في ١٢ أيلول ١٩٩٢ المؤتمر النولي للنينوقرأطية في منينة كيبيك الكاني

الكندية في حضور ضيفي شرف المدينة الرئيس اللبناني السابق الشيخ امين الجميل والامين العام السابق للامم المتحدة

السيد سيريز خافيير ديكوبار وهي الافتتاح

القي كل من الضيفين خطاما تناول فيه

المغاهيم الصحيحة للديموقراطية ومعاجاء

نلك: هَلْ هَنَاكَ فَعَلَا حَكَم بيموقراطي عندما الانتخابات لا تجمع الا الاقلية من الشعب.

وعندما المشاركة في الانتخابات تكون دون النسبة المرتقبة؟ فالمؤسسات

النيموقراطية تمثل عندلذ اكثرية الاقلية

وهنا يكمن، بحسب رأيي، أحد أكبر المخاطر

كذلك الفت النظر الى ان ثمة امثلة

اخرى على الشرعية المزورة خصوصا عنيها

تكون الانتخابات حرة طاهرياً. ولكن

قاطعها القسم الأكبر من الشعب، وتكون

مزورة ابضا عندما تحصل في غياب

اما الرئيس الجُميل فعرض للانتخابات النيابية في لبنان، قال: "ان العالم،

وبخاصة الدول التي نصبت نفسها بطلة

لديموقراطية وحق تقرير المصير للشعوب.

قبلت بلا مبالاة متناهية مهزلة الانتخابات

الاشتراعية في لبنان في أهراف جيوش

وعلى رغم مقاطعة اللبنانيين الشاملة

الذين اقترعوا بالامتناع عن التصويت ضد

الاحتلالات والحكم المقروض من الخارج،

وعلى رغم التزوير الفاضح الذي استنكره

رئيس مجلس النواب اللبنائي وبعض

الوزراء المقربين من الحكم، لم نجد اي دولة

ديموقراطية تتخذ الموقف الملائم حيال

هذه المرطقة الحاصلة وبالتالي حيال

سيستقيل من النيابة ومن كل عمل سياسي

ويلنحق بالعديد ريدون أنه للعيش في بأريس

"انا لم تتم اعادة المهجرين قبل مطلع السنة

عن الفمانُ التي طليها من رئيس الجمهوريةُ للمهدرين، فاحاب: "ياللاسف، ان النولة غير

مهتمة اطلاقا بالمهجرين حتى انها لا تريد هذا

الاهتمام كما يبدو. نحن طلبنا من رئيس

الجمهورية ضمانات امنية فقط لعلمنا بعجز

الدولة المادي، ولكن حتى الضمانات الامنية لم

تعطُّ الينا، أَنْهُمُ لا يرينون أرسال الجيشُ الىُّ مناطق العودة".

تكريم الصلح

دعت "حركة التجدع الاسلامي" الى

عشاء تكريمي لرئيس مجلس الوزراء السيد

رشيد العلج، الثامنة عساء الذهبس

أنطبل في مطعم "لاغروت اوبيجون" في

في بكركي

استقبل امس البطريرك الماروني مار

نمرالله بطرس مفير في يكركي رئيس

"درب التضامن" المسيحي المحامي اميل رحمة. والمهندس عبدالله الزاخم.

سألت "وكالة الإنباء الهركزية" النائب حلو

الاستقلال الحقيقي للبلد".

الاحتلال.

على الديموقراطية للسنوات المقبلة.

"ان الشرعية هي في الاساس

في كلمة السبد نيكويارً.

الْخَأْمِس عشر من الشهر المقبل ليعتقها من ضبه القضايا التي بشأت بن الانتخابات وما رافقها من انقسامات باخل مجلس الوزراء وخارجه.

التعيينات في المناهب القضائية والتارية العلبا الننتظرة منذ اشهر

وسليمان طوني فرنجيه (بداعي الاستقالة) ووليد جنبلاط (بداعي السخر) وسامي منقارة (بداعي المقاطعة) ونزيه البزري (لاسباب خاصةً).

وفي الثانية والربع بعد الظهر انتهت الجلسة وادلى وزير الاعلام السيد ميشال سماحة بالمعلومات الرسمية الآتية: "عقد مجلس الوزراء جلسته العادية عباح اليوم (الاثنين) ودرس جميع المواضيع المدرجة على جدول أعماله، وأقر مجموعة من

اللبنانية حق أستثمار خطوط النقل الجوى للركاب وفقا للاوضاع السابقة. ـ الموافقة على تأليف لجنة وزارية بن

للقوانين المرعية الأمراء. _ اقرار، بعد المداولة، التعيينات الآتية: عين القاضي فبليب خيرالله رئيسا اول لمُحكمة التمييز، القاضي نيب نرويش رئيسا نميئة التفتيش، القاضي منيف عويدات مدعيا عاما للتمييز، القاضي دسين عبد اللطيف حمنان رئيسا تديوان البحاسبة. القاضي أحهد حسن تقي الدين نائبا عاما ماليا لمحكنة التمييز. كذلك

وسلل: هل اطلع الرئيس الهراوي الززراء على نثائج قبته مع الرئيس حافظً النُّسَدُ؟ فأَجَابِ: "ليس عَندي أي كلمة اضيفها الى البيان الذي عشر عن منبرية الشؤون الاعلامية في رَّئاسة الجمهورية

اماب: "انها تعيينات منرث اليوم، ومن البيكن ان تصدر تعبينات اخرى في الجنماعات المقطة . وعن وعد المكوية بتنابير اقتصانية.

وسنق الجلسة اجتماع رأسه الرئيس

نباب وسمير مقنسي. وغرضت فيه شؤون اقتصانية.

وبنت الحكومة امس كأنها في انتظار

وأبرز ما قرره التجلس شفعة من

والثلث قبل الطَّهر في العقر الرئاسي الموقت في الرعلة البيضاء مرئاسة رئيس التِمهورية الياس المراوي في حضور رئيس عطس الوزراء السيد رشيد الصلح و١٦ وزيرا. وغياب سبعة وزراء هم السأدة فارس بويز، جورج سعادة. سعير جعجع

القرارات حول هذه المواغيع عنها: رُ الدوافقة على استبرار منح شركة طيران الشرق الاوسط الخطوط الجوية

الوزيرين السيدين شوقي فاخوري ومحمد بيضون لادارة مرفأ بيروت وأستثماره موقتا ريثما تبت اللجنة الاستشارية العليا في وزارة العنل قضية تحديد المرجعية الوزارية التي يخضع لما درفا بيروت وفقا

عين الاستاذ فوزي حبيش رئيسا لمجلس الخدمة البننية بالوكالة والاستاذ فوزي ابو دياب رئيسا للتفتيش المركزي بالوكائة والمهندس نور الدين الغزيري رئيسا لتجلس تنفيذ مشاريع بيروت الكبرى

ولرس عجلس الوزراء الاوضاع الاقتمانية والعالية في البلاد واخذ علما بالمستجدات الإيجابية على معيد ضبط الهوازنة وانعكاس ذلك على ألوضعين المالي والاقتصادي في البلاد. وسيعود البجلُّس الى الْتعقأد فيَّ الفاءسة بعد ظهر الربعاء المقبل (غنا)°.

وهل جرى عرف النظر عن التعيينات الأدارية ككل بعد عنور تفعة عنها الآن؟

قال: "ليس من الضروري أعلان كل شيء. وعقب جلبة الاربعاء ستعلن تسابير الصلح وضم وزراء الاعلام والمال والاقتصاد والتجأرة ألسأنة عيشال سناحة واسعد



شيئاً من الفتور سيخيم على علاقاتهما ، وان محاولات مصرية او سوريّة

مصرية – سورية قد تنشأ من اجل ترتيب العلاقات مع العراق ونظامه،

لقد بدأت منذ مدة، تجيب المصادر الدبلوماسية العربية، وان على نحو خجول بعض الشيء خوفاً من ردود فعل سلبية غربية وتحديثاً اميركية

وحرصا على استمرار العلاقة مع الخليج. اكتها كانت غير مباشرة اذا جاز

التعبير اذ قامت بما جامعة النول العربية بشخص امينها العام الدكتور

عصمت عبد المحيد. وكانت هذه المحاولات عبارة عن لهجة اكثر طراوة حيال العراق وعن أتصاّلات غير مباشرة مُعه. وهي حصلت بتشجيع مُن مُصر والسعونية. وبدا في حينه انه قد تكون هناك محاولة من اجل اقامة نوع من

التوازن في الخليج وتحديدا بين العرب وايران خصوصاً بعد المُزيمة المنكرة للعراق في درب "عاصفة الصحراء" وبعد اندفاع ايران الاسلامية

في عَمْلِيةَ تُمُلِّحَ لاَّ سَابَقَ لَهَا. وهي عَمَلِيةَ لا تُزَالَ مَسْتَمَرَّةَ وَقُدْ رَصَدَتَ لَهَا اموال صَحْمَة. ويحاول الايرانيون انجاحها عن طريق الافائة من الظروف

السيئة لنول ما كان يسمى الاتحاد السوفياتي المصنعة للسلاح. وهم لا ينذرون وسعا للحصول على اكثر الاسلحة تطورا او تعقيدا بما في ذلك

الاسلَّحَةُ ٱلنووية أو على الاقل المواد اللازمة لصنَّع أسلحة كهذه في أيران.



أبتسامات تجمع الوزيرين النطيب والامين ويعدو الوزراء بيضون وحبيقة

يطلب نايبيدًا عَلليًا لانهاء الاحتلا

حكومات العالم تأييد الموقف اللبناني في المفاوضات ومو الداعي الى انهاء الاحتلال الاسرائيلي وتنفيذ قراري مجلس الامن

وطألب، في كلمة القاها في المؤتمر البرلماني النولي الذي انهى اعتاله اول عن امدو في استوكمولم، بـ"ضرورة فصل المفاوضات الجارية عن اي اعتبار آخر يتناول الشأن الناخلي في لنفان". وسأل: "كيف يتكن المضي في تنفيذ بنود اتفاق الطائف مدة المنافق الم الطائف بمعزل عن بند رئيسي فيه يتعاول تحرير الجنوب من المفترض أن تكون الدول الكُبْرَى وَافَقَت عَلِيه ضَجَنَ مَوَافَقَتُهُا عَلَىٰ وثيقة الغائف بأجمعها؟"

وحض "اليول الفاعلة على صعيد القرار الدولي على 'العمل بجنية من اجل تطبيق القرارات النولية المتعلقة بتحرير الجنوب نن الاعتلال الاسرائيلي".

وتطرق الى بند على جدول اعهال المؤتمر يتناول الهجرة المرتفعة من العالم الثالث الى العالم الصناعي. فلفت الى "ان التهجير الداخلي هو احد الاسناب الرئيسية التجرة الخارجية". واعطى عثالًا عا حرى تي لبنان، مُشددا على ضرورة "مساعنته مأنيا ومعنوبا من أجلُ أنهاء هـُهُ المشكلة وتضمنت القرارات التي الخذها الناتِتر اشارة الى ثلك.

ويذكر أن الرئيس الحافظ رأس الوفد اللبناني الذِّي فَمْ أَلنائب السِّيدُ شَغِّيقَ

رئيس المجلس

استقبل اهس رئيس عجلس النواب السيد دسين الدسيني في منزله في بيروت السادة: النائب الدكتور على الفليل. النائب المنتفب سايد عقل. النائب بيار حلو، النائب حسن الرفاعي. النائب المُنتخب محمود طبو، النائب عندي ياغي. النائب المنتخب روبير غانم. الي المدخى العام في بعلبك احمد سفرً وتُلقَى اتصالين من القائد عقام مفتى الجمهورية الشيخ النكتور بعبد رغبت قباني، والمفتي الجعفري المعتاز الشيخ عبد الامير قبلان، واتصل بالنائب السيد

اطمأنا الى صحة حلو

الحسينى والحص

نقل امس الرئيس شارل حلو من مستشفى سيدة لبنان في جونيه الى مستشفى سيدة المعونات في جبيل لمزيد

وامس اتصل به رئيس مجلس النواب السيد حسين الحسيئي وعاده الرئيس المكتور سليم الحص وعضو اللجنة التنفينية في درب الكتلة الوطنية السيح وديع الدّازن حوفدا من العميد ريتون انةً والسيدة جنفياف بيار الحنيل والسيدة زينة العلى شاهين.

SAKURA LYRA

Nestler

§ Schut

BACORDA

صَالَة العرض والبيئع بالجملة فقط:

حكومية ان الغاء الدولار الجمركى هو أحد شروط البنك الدولى لمساعدة

طرح مرات عدة في مجلس الوزراء موضوع اصلاح الادارة واجراء حركة تشكيلات داخلها وتحييناته فكان الهـواب دائما: نحن مشـغـولـون بالانتخابات.

"لائحة التحرير" عرضت مسودة مشروعها السياسي

راس رئيس حركة "امل" الوزير المحسامي نبيمه سري اجتماعا مساء أمس في منزله في محلة بربور حضره اعضاء "لائحة التحرير" السادةُ: الوزراءُ عبدالله الامين واسعُد حردان ومحمد بيضون، النواب المنتخبون ميشال موسى، علي عسيران، سعيد الاسعد، أيوب حميد، على الخليل، عماد جابر، سمير عازار، عبد اللطيف الزبن. سليمان كنعان، أحمد سويد، محمد حبيب مانق، حسن علوية. واحمد عجمي. وتغيب عن الاجتماع السينة مهية الحريري والسيد انور الظيل بناعي السفر.

واعتثر عن عدم الحضور النائب ألمهندس نديم سالم. بعد الاجتماع شكر الوزير بري ماسم اللائحة "الجنوب واهله، هـذا الشعب المعطاء الذي غير ليس محرى الانتخابات فحسب بل مجرى تاريخيا كبيرا بالنتائج الباهرة التي قدمها". ونكر أن المجتمعين "أطلعُوا على الافكار وألمباديء الرئيسية لمشروع البرنامج للتكتل النيابي الوطني الـواسع الـنـي يتجـاوز ايضا حـدود الجنوب(...) وتشكلت لجنة للاتصال مالكتل النيابية والسانة النواب للتشاور معهم في انشاء التكتل النيابي، وللوقوف على آراء الاخوة النواب المنتخبين أزاء البرنامح". واوضح ان أعضاء اللالحة سيعوبون آلى الاجتماع بعد 10 يوما "لاتخاذ موقف 🚁 نمائي، بعد استكمال الإتصالات"

الزين يؤيد

دعوات المصالحة ايد النائب السيد عبد اللطيف الزبن دعوة كل من الرئيس الدكتور سليم العصر ورئيس حركة "أمل" الوزير السيد تبيه بري أَلَى الْمِصَالِحَةِ، مَعْتَبِراً أياهُم "تحسماً بالمسؤولية الوطنية حيال الاخطار المحدقة

ورأى في مؤتمر صحافي عقده امس في منزله في كفررمان (النبطية) ان "هذه المصالحة يمكن ان تكون من صميم مهمات المجلس النيابي الجنيد. وندن معما على ان تكون جنية، وليس كما حصل في ما مضى من مصالحة بالقول وليس بالفعل وتطرق الى موقف المعارضة، قال "المعارضة ضرورة لكل نظام برلداني ديموقراطي، خصوصا انا كانت بناءة (. . ونتساعل: آهل هذه المعارضة بناءة عملا أم ستكون لعرقلة اي محاولة للانطلاق في العمل الاشتراعي أوَّ السياسي٬ ثم لمأَّذا لرَّ يقدم هؤلاء على ترشيح انفسهم؟ ولمانا قاطعوا الانتخابات واعتقد ان هنه التساؤلات لا يمكن ان تكون من نتاج المعارضة الديموقراطية _ البناءة' وتوقع "فشل المحاولات التي ستبذل لمنعٌ مَنَّ يريد انَّ يترشح في الانتخَّابات في منطقة كسروان" ، ونوه "بوجود عدد كبير من

المرشعين هناك مكارى لحوار والمعارضة قبل موعد انتخابات كسروان

الكورة _ "النهار": حض النائب الهنتخب الههندس فريد مكاري المحكم والحكومة على فتح حوار هادىء مع المعارضة قبل انتخابات قضاء كسروان القرعية في 11 تشرين الاول

وقال: "لا ازال عند رأبي بتأليف حكومة مصالحة وطنية يتمثل فيها رموز مقاطعي الانتخامات النيامية في بيروت وكسروان وجبيل والشمال، والا فإنّ استمرار الحكومة الحالية حتى بدء الولاية النستورية لمجلس النواب الحديد، سبكون مردوده مزيدا س التحدي المتبائل: احرار المعارضة على الغاء فانون الانتخاب الجنيد ونتائجه، وأعسرار الدكومية على اكميال البطس بخبسة مفاعد نَيابية عَنْ قضاء كسروان' ولفت الى محاطر التدهور الاقتصادي وزوأل الطبقة الوسطى وتسييس النقآ الوطني و"سعولة تَقسيم الناس"، واضاف: "أنا كان اجراء الانتخابات النيابية قسنا قسمين فإن الغاعما، إنا جدد، يقسمنا خمسة أقسام أن لغ نقل ١٧ قسما". وطالب بوقفة ضمير تسبقها نظرة خوف واقعية مما تخبى، الايام الآتية".

الجمعية الروسية اللبنائية تؤمن في مدينة غوركي الهننسة المعمارية والمدنية

۲ سنوات بـ-۲۰۰ ک جبيل: قِبالة السرايا 11703P - 9F03P/P. طرابلس قبالة مصرف لبنان بناية حمزة - ٦/٤٤١٦١٧، المتن: ٤/٩٦٠٦٤٧ع٠

عندما أعطي النكتير مقدسي حقيبة الاقتصاد والتجارة استبشرت الناس خيرا لان القوس أعطيت باريها. لكن المكتور مقدسي ما لبث ان تبنى رأي "الخبراء" وهو ان لعبة الدولار دردها الى عوامل سياسية

فَها هُنَ هَنْهُ الْعُوامِلِ السياسية التي "اغتالت" الليرة وفضحت عجز "البولة" عن اكتشاف المضاربين الذين يستغلون اخطاء السلطة وثرثرة محترفي التخويف في عقوف رجال النين والعلمانيين؟ ترى هل تتعمد "الدولة" ترك الدولار "يأخذ راحته" لتحمل "المعارضة" وزر

ارتفاع سعر الدولار وبقية العملات الاجنبية ؟ ام أنَّ "المعارضة" مي التي "تضب" النولارات من السوق كي يتاح لما تأليب الشعب ودمله على الاعراب عن نقبته باكثر من التأوه والشكوى والاضراب السلمي ؟ العوامل السياسية تهدد التجديد للرئيس الاميركي، لكن الدولار ما تأثر وان يتأثر بهذه العوامل

والعوامل السياسية في فرنسا قد تؤدي الى سقوط مرشح الحزب الاشتراكي او سقوط المرشح البيقولي، لكن الفرنك يحافظ على يناعته. فلماذا يتفرع بعض محترفي السياسة واركان "الحكم" عندنا بالعوامل السياسية ليبرروا نوبان عملتنا الوطنية ؟

لويس الحاج

في مجال اخر، عين المكتب السياد عندا من رؤساء المصالح الكتائبية لثلاث

سنوات، وهم: فريد بدرآن رئيسا المصلحة

نعمة رئيسا لمصلحة التعاونيات، سمعان

زيدان رئيسا لمصلحة التخطيط والإنماء

في أهار تحرك الحزب لشرح موضوع

الاوضاع الاقتصادية، فدعا الحكومة الى

"الاهتمام بالوضع الاقتصادي السيىء،

والتعاون مع المصرف المركزي لتحسين وضع النقد الوطني، وجبه الازمة باجراءات

. واعتبر "ان الموقف الاميركي المعلن من الإنجازات، ليس موقفا سلبياً، والولايات

المتحدة ستتعامل مع مجلس النواب الذي

الانسماب السوري الى البقاع مرتبط بطلب

من الحكومة اللبنانية بالاتفاق مع الحكومة

في الخامس عشر من تشرين الأول المقبل

بحسب النستور". وطالب بحكومة جنينة

"على مستوى الإحداث والتحديات ان في

مفاوضات السلام الجارية، او على صعيدً

وانه لواجب مقدس علي التزام قضاياكم

وحمل همومكم وشجونكم الاجتماعية والاقتصادية، والتزام كرامة الوطن في بند

الدرية والديموقراطية وحقوق الانسأن.

انى اعاهدكم متابعة المسيرة وصون

واذاع نائب زغرتا المنتخب السيد

اسطَّفَانَ النويمي، من جمته، بيانا شكر

الازمة الاقتصابية وتصديح الانارة".

وعن الانسماب السوري، قال: "إن

وأشار الى "أن الحكومة تعتبر مستقيلة

جدية وفعالة"

انتخبه الشعب

عقد المكتب السياسي الكتائبي اجتماعا مساء امس براساسة الوزير المستقيل النكتور جورج سعادة. وافاعت ممادر كتائبية ان رئيس الحزب

المَيْئَاتُ الصَّنِيقَةُ وَالْمُؤْيِنَةُ. طُونِي الْمَاجِ رئيسا لمصلحة المعلمين، جوزف القصيفي استمل الاجتماع بكلمة عن الركيس الراحل بشير الجميل. ثم اجري المكتب السياسي رُّليسا لمصلحة الشؤون العربية. طوني عبده رئيسا لمصلحة التفتيش، آيلي داغر رئيسا لمصلحة شؤون الرئاسة. انطوان الاسمر عرضاً سياسياً تناول الوضع في لبنان واقر "خطة تحرك واسعة تبنا خلال الايام القليلة رئيسا لمصلحة الشؤون اثقانونية. روبير المقبلة وتعتمد اجراء اتصالات جديدة واستكمال تلك التي بدأها قبل الخلوة وخصص المكتب قسما من الاجتهام

البكتور برنار جريا رئيسا لمصلحة العلاقات لقضايا حزبية باخلية، واستمع الى تقارير هِ مِنْ رؤساءَ الاقاليمِ تَصْمِنْتُ اشْأَرَةُ الَّى بِعَضْرَ المِفْالْقَاتِ التِي أُرتكِبِهِا كَتَالَبِيونَ خَلَالَ العِملِياتِ الانتخابِيةِ واحياتِ على مصلحةِ "الجبهة" الوطنية للمعارضة" زار أمس عضوا المكتب السياسي المحامي صلاح مطر والسيد سمعان كرم النائب السيد التحقيق في الحزبُ لاتخاذ القرارات المناسبة في شانها.

رأى النائب السيد مخايل شاهر ان الموقف السياسي لبكركي من الانتخابات النيابية "عرضها لانتقاد فئة مهمة من العوارنة الذين شاركوا في الانتخابات". ولاحظُ "ان زج بكركي في هذه المراعات يعتبر سابلة على الصعيد الماروني، فكيف أعلى الصعيد المسيدي والوطني عموما، خصوصا أن بكركي مرجعية دينية ووطنية تحظى بالاحترام .

وتبنى على ألبط ريرك الماروني مار نصرالله بطرس صغير "زيارة موارنة المناطق والاطلاع على دورهم المنفتح المتعاون مع الجميع، ليتعرف من كثب الى أرائهم ويوازن بين مواقف الموارنة كافة بمن فيهم النين لا يوافقون على فكرة . "Labidali

وتوقف في تصريح أدلى به أمس عند

والدويهي يحذرمن نج فئان

وجهت نائبة زغرتا المنتخبة السيدة ينائلة معوض بيانا الى ابناء الشمال جاء

٢٣٠ آب كان يوم الوفاء للخط الوطني والنهج السياسي والقيم السامية التي استشهد من اجلما الرئيس رينه معوض بالامس القريب. انه يُوم تَجْنَيد الايمان بنبنان الواحد السيد الحر الديموقراطي أنمستقلء بلبنان وطن الحوار والعيش المشترك والمسأواة، وطن المؤسسات والنظام والقانون، وطن العدالة الاجتماعية وتكافؤ الفرص، وطن توازن الاتماء في كل المرافق وبين المناطق المختلفة، وطن التطور ومَثَارَكة جميع الطاقات ولاسيماً منها الاجيال الطالعة. اني أعلهنكم أن أجسد قدر الامكان طموداتكم والتطلعات، وحق لكم أن يكون

الامانة (...)".

فيه ناخبيه، ووجه "نداء محبة وحوار وانفتاح" ألى المواطنين النين احجمواً عن المخاركة في الانتخابات لاسباب مختلفة "مؤكداً لهم النبي سأجاهد بكل قواي من اجلُ ازالة الاسباب التي حرمتهم أداء دورهم". ودعاهم الى الحدر "من فئات وشخصيات لن يؤني نمجما الا الى مجرتهم وتهجيــرهم، وآلى مزيــد من الضّهاع والتقسيم والانتحار (...)".

🥊 وفائي بمقدار الثقة التي منحتموني. أنورالخليل: استثمارتقة الناخبين



النالب المنتخب السيد انور الثليل مع وقد من المشايخ الدروز.

نفأ النائب المنتخب السيد انور الخليل المواطنون والذي يهند بتراكمات اجتماعية جميع الشرفاء والمخلصين الى التعاون تزيد من أخطار فشل الحلول المرتقبة اذا ما تأخرت هنه العلول". في هُذَا الطَّرفِ الْدقيقِ، الأمتمأم بالشأن

العيفي والاقتصادي في المقام الاول". وشدر على "أن الهم الحياتي يجب أن يجوز إطوية المعالجات لدى حكومة عادلة وقادرة واعتبر "ان لائمة التحرير التي حازت قدرا كبيرا من ثقة الناخبين في ألجنوب، ينبغي أن تستثمر هذه الثقة في أثجاه فتح حوار مع المعارضة، اذ لا بد من تضافر كلّ لاستيعاب ابسط الشؤون التي تتعلق بعموم المواطن اليومية". الجهود لبواجمة الاستحقاقات الاحتماعية واغاف: "لا بد من ان یسعی مجله

مفا واحدا". النواب الجديد في اسرع وقت الى تأليف وهو كان استقبل في منزله في عاليه وهوبا مهنلة من الكفير والخلوات ومرج دكومة جبيدة تتعاطى بجبية، قبل اي شيء الشأن الاقتصادي والمالي، للتخفيف من العِبْء الثقيل الذي يرزح تحت وطأته الزهور وميمس وغهر الاحمر وراشيا.

رف ات السيلام الخطع الأولى في الحيوارم عالقيادات الروحية المسيحية





امام النصب التنكاري من اليمين: السينة عولاتج الجميل، الوزير المستقبل سعادة، الفائب الحاج. الراكد مالك، الصيد توتونجي، السيد ماضي. الاباتي نعمان متركسا القماس والى اليمين الاب الماح والى اليصار الاب كرم.

الرابعة والدقيقة العاشرة بعد ظهر اهس، احيت "مؤسسة بشير الجميل النكرى العاشرة لغياب الركيس المنتخب بشير الجميل سع رفاق لـه في انفجار أستمنف مقر حزب الكتائب في الاشرفية في 15 ايلول 1987. وأقيم في هنّه المناسبة قداس حاشد في كنيسة الايقونة العجائبية التابعة للآباء اللعازاريين في الاشرفية، رأسه الآباتي بولس نعمانً وعاونه الاب انطوان كرم والاب جان الحاء في حضور بطريرك الارمن الكاثوليك يوحنآ طرس الثامن عشر كسباريان والمعاون البطريركي الماروني المطرأن بولس مطر ممثلا البطريرك مار نصرالله بطرس صفير والكاردينال مار انطونيوس بطرس خريش، والمعاون البطريركي للارمن الارثونكس المطران ارادافست ترتريان ممثلا الكاثولبكوس كراكين الثاني، والمعاون البطريركي للسريان الكاثوليك المطرأن افرام جرجور مجثلا البطريرك اغناطيوس انطون الثاني حايك، ورئيس اساقَّفةً بيروت للموارنة المطران خليل ابي نادر ومطران اللاتيين بولس بأسيم والارشمنستريت الكسي مفترح معشلاً مسروبوليت بيبروت للروم الأرشونكس المطران الياس عودة. والرئيس العام لجمعية المرسلين اللبنانيين الاب العام فيليب يزبك والرئيس العام لـلاياء

اللعازاريين الاب نعوم عطاالله والآياتي مارسيل ابي خليل ولفيف من الكمنة والرهبان والراهبات. وحضر القداس ايضا ممثل ركيس الجمهورية الباس الهراوي رئيس حزب الكتائب الوزير المستقيل النكتور جورج سعادة وممثل رئيس مجلس النواب السيد هسين المسيني النائب النكتور طارق حبشي وممثل ركيس مجلس الوزراء السيد وزدر الاعلام الد سماحــة والوزيران السيئان شوقي فاخوري وشاهي برصوميان والمنير العام بالوكالة لوزارة التربية السيد أميل الرامى ممثلا الُوزير الدكتور زكي مزبودي، والسيّد اسعد شفترى ممثلا الوزير الياس حبيقة والرائد فؤاد بأنك ممثلا قائد "القوات اللبنانية" الوزير المستقيل النكتور سمير جعجع والنواب السابة عبده عوينات وبيار بكاش وبيار حلو ومخابل ضاهر واليأس الخازن ونديم سألم والنائب المنتخب المهندس

نكرى بشير الجميل فی باریس

ألياس جوزف سكاف والنواب المعينون

السابة منير الداج وعادل صقر وانطوان

شادر والوزراء السابقون السادة ميشال أده

باريس - "النهار" : في النكرى العاشرة لغياب الرئيس الشيع بشير الجميل، اقيمت صلاة لراحة نفسه في كنيسة سيدة أبنان في باريس. رأس الصلاة الوكيل البطريركي الماروني المونستيور بطرس حرفوش وحضرها وأدأ أثركيس الراحل نئيم ويمنى الجميل وسغير لبنان في قرنسا السيد جوتي عبده والسيدة قرينته واركان السفارة، والى الوزير السابق السيد سليم الجاهل والسفير السابق النكتور بطرس نيب وممثل "القوات اللبنانية * في فرنسا الدكَّتور كَميل طويل والسيد هوّس برانس والسيد زاهي الستاني اضافة الى جمع كبير من اقراد الجالية اللبنانية في باريس. والقى المونسنيور حرفوش كلمة ركز فيها على املولة الشمانة.

كل"الكتائب"شاركوا

وزع في القداس كتيب تضمن السماء الذين سقطوا مع الرئيس الراحل وهم ٢٣ مواطنا : فؤاد ابي نجم، جان اسمر، انطوان ايوب، فريال سلوكجي بدرو. ميشال ثلج، ميشال عداد، جورج خليل، اديبة اندراوس ریشا، مارسیل ریشا، منی اندراوس سالم، ادال شاهین، میشال شاهین، روجيه شمالي، بيار فاضل، شاهينة قدادو، فوزات قدادو، جورج كرم، ساسین گرم، ماری لدود، رنده مهنتف، جان ناضر، هیام حایك نجار،

ملحم داغر. 🏚 هو الاحتفال الاول منذ سنين عشر يضم شخصيات من كل الطوائف اضافة الى كل "الكتائبيين" الذين لا يزالون ينتمون الى القيانة الحالية او النبن كانوا في الحزب و القوات وتركُّوهما ومنَّهم السابةُ: الـُوزير المستقيل سعادة، الوزير سماحة، اسعد الشفتري ممثل للوزير هبيقة، ممثل للوزير ألمستقيل جعجع، ايني كرامة، جوزف سعادة، كريم بقرانوني، روجيـه نيب، فاني افرام، فؤاد ابوناضر، مسعود الاشقـر، مارون

💂 اقفلت المتاجر والمؤسسات في

ابو شرف وغيرهم.

الاشرفية ساعتين دبأنا

الضازن ومارون حلو ورئيس

قد يكون بشير ورفاقه الشهداء في حاجة

الالم والتضعية ونكران الذات.

وندن النين التزمنا قضية لبنان، التزمناها لأنها في نظرنا تعادل قضية الاتسان، كل انسانِّ. املي في الا نكون قد تعبنا ومللنا وفقدنا بعض الإيمان. فالطريق مهما طال، وصعب فلن يكون اصعب من طريق الجلجلة، والغشل مهما كان، كبيرا فلن يكون اكبر من فشل الصليب. نحن الذين التزمنا قصّبة لبنان، قضية الانسان لم نرفعها بعد معنا على نستحق النموض والقبامة.

فكرت ببيروت او يقضية لبنان، هل هو اندراف ممني؟ أم هي العقيقة تقرض ناتها وصورتها؟ كلناً في لبنان اليوم مسيديين

فهى كانت بالنسبة الى اهلها كنيسة محلية، ولكنها بالفعل تحولت كنيسة جامعة، هي مكان وهي روح، اعني هي في الوقت نفسه مكان ونفي للمكان هي روح يهب ديث يشاء، وديث يمتفاد من وديه. ان افتراض هنه الدعوة للبنان الحالي

وفؤاد بطرس وجززف الهاشم والعماد فيكتور خوري وفيكتور قمير وعصام خوري والعميد أيلي حابك ممثلا قائد الجيش العماد اميل لحود وسفير الاتحاد الروسي السيد غينادي ايليتشيرف والنستشأر الشرقي في السفارة الفرنسية (السيد فرنسوآ ابي ععب مثثلا السفير الفرنسي السيد دانيآل هوسون وعضو التجلس الاعلى لعزب الوطنيين الادرار النكتور الباس ابو عامي ممثلا رئيس العزب السيد دوري شمعون والسيد سولاك تزتاليان ممثلا دزب الطاشناق والرئيس السأبق لحزب الكتائب الدكتور أيلي كرامة ونقيب المحادين في بيروت المحادي سهير أبي اللهم وأدين سر النقابة المحامي زياد حبابة والأمين العام لحزب الكتائب المداعي كريم بقرادوني والسانة: الامير قاروق أبي اللمع، السينة زينه العلي شاهين، جورج سماحة. دياب يونس، العماد ابرهيم طنوس. رئيس جمعية الصليب الاحمر اللبناني العميد

السيدة جنفياف وأهل واصدقاء.

عظة نعمان وبعد الانجيل القى الأباتي نعمان الكلمة الآتية: "ترددت كثيرا في ألكلام بغير لفة المعت والصلاة، لكن النكري العاشرة لاستشماد بشير ورقاقه تحرجني لاقول فيها كلمة العقل والايمان.

الاتسان، الى حنود الصليب.

ليس سوى نداء يهدف الى وضع جهوزيتناً ، ياً للفرابة، بانطاكية التاريخ. في الدقيقة، أن تكن انطاكية

جُورج دروق، القاضي عوريس خوام، والسانة سمير طويلة وشارل غسطين، ورشيد التضامن" المسيحي المعامي اميل رحمة، والقائدان السابقان أـ"القوات" السيد فادي افرام والدكتور فؤاد ابو ناضر واعضاء في المُكَتَّبُ السياسي الكتائبي وشفَّعيَّات، اضافَة الى ارملة الرئيس الراحل السينة عولانج ووالنته

الى نكرنا وصلاتنا وقد لا يكونون، ولكن، مما لا شك فيه، اننا تدن في داجة الى ان نجتمع ونصلي، وأن نتنكر الرسالة، وترعى الامانة، ونفكّر في عفاطر الطريق الذي نسك لنكون صابقين مع نواتنا ورسالتنا، اوقياء لعجودتا نحو الله والوطن.

فهدًا اليوم، يوم الرابع عشر من ايلول قد وسم، منذَّ عهد ألمسيح بطابع التضحية ونكران الذات حتى الامحاء، للانتصار على المحنة والشر، لانتصار الدقيقة على الْصُلال. انَّه لكلُّ حامل رسَّالَة يوم نَصَال في سبيل الهدف الاسمى، في سبيل الحقيقة

فُأَلُّهُسِيحِ الذي التزم، بتجسده قضية الانسان، قد رفعها معه على الصليب حتى يجعل منها قضية كمال الانسان، قضبة خلاص الانسانية، وهنه بالنّات هي الرسالة التي أورثها تلاميدُه من بعده رساَّلة نَصَال مدرر للانسان، رسالة خلاص اكيد بواسطة

خشية الصليب بأيمان وحب ورجاء حتى اتريد ان تعيش مسيحيا صابقا في هذا البلد الشاهد، فعليك ان تستعد اكثر للنضال المرير والتضحية الكبرى وتذهب بهما الى أبعد هدود، الى الحدود التي رسمها المسيح الفادي لاجل خلاص لست ادري ثمانًا افكر بانطاكية كل مرة

ومسلمين، نقيش الثروة من تحوله وتطوره كوطن، كُلنا نبحث عن شكل وحدة توفيقية ضائعة. افلا نشعر اننا ملزمون باعابة النظر في مواقعتا السابقة؟ طراز جُنيد من الوفاق والتَّعَاوِن والوحدة ينتظرنا ، الا تلبي النَّدَاء؟ وَّانَا مَا طُرِحْتُم عَلَي السَّوَالِ: مِنْ أَي وحي نستنبط مِنَا الطراز؟ أجيب من وحي نموذج انطاكية، على رغم بؤس معير لوُلوَة الشرق. فالنبرات التاريخية تتكرر ولكن ليس من الضروري ان تتساوى او تتشابه، انها، بعض الأحيأن، انا حسنت النية وقوى الايمان، تتبلور وتتكامل وتتكلل بالنجاح. اجل ان لبنان الحاضر يحقق عددا من الشروط تكسبه دعوة عمائلة لدعوة انطاكية.

مسيحيين ومسلمين، في حال تأهب. نداء نموغه مع كل التحفظات التي تفرض ذاتها معتمدين على معطيات تذكر بظيطهاء بكوسموروليتهاء بمواطنيتها

العالمية، بوتقة اختبار بشرى ــ مسيحي

متنوع... فلبنان كنلك. ـ آن تكن انطاكية قد عرفت افراطا في الكوسموبوليتية او المواطنية العالمية التي انقلبت في النهاية ضمها وهندت وحيتها ووجودها بالنات.. افلم تعان القضية اللبنانية من الشيء ذاته ألامرين. ـ هل توالت غارات الفرس وشعوب "الأفار" والعرب على انطاكية لكونها ارضا او فسحة من أرض ليست الا...؟ أم تنفقت هنه الموجات لتدمر روحها وتزيل القيم الساعية التي كانت تمثّلها... اليّسّت هنّهُ ايضا حال لبنان؟ ـ للن منحت انطاكية المسيحي هويته

بنأ الرئيس النكتور سليم الحص اهس

مُعْرِكًا فِي أَتِجَاهُ القَيَانَاتُ الْرَوْدِيَةُ المسيحية أستمله بلقاء البطريـرك

الماروني مار نصرالله بطرس صفير

ومتروبوليت بيروت للروم الارثونكس

الياس عونة وتلك تحت شعار الأعوت يعلُّو فوق صوت الوفاق". واكَّد الرئيس

الحص السعي الى معالجة "الصدع" الذي

ئتج من الانتخابات بما يفتح الطريق اماه

مواجمة تعنيات السلام الاقليمي الذي بدأت تباشيره تلوح في الافق" وهو نقل عن البطريركُ صفير "استعدادا

تاماً للبحث في كل الْشَوْون او كُل الخطوات

التي يمكن اتخَّانَها من أجلُ أخراج البلادُ من

في بكركي زار الرئيس ألحص قبل الظهر المرح

البطريركي في بكركي. واثر لقاله البطريرك مغير دار بينه وبين الصحافيين

 أم ما مو طابع الزيارة؟
 يحثت مع صاحب الغبطة في شؤون الساعة، ولاسيما ما يتعلق منها بتطورات الموقف السياسي. بالطبع اطلعت ماحب الموقف السياسي. بالطبع اطلعت ماحب الفيطة على ما عندي في هذا الشأن واستمعت الى رأيه في مختلف هذه

موعناً لاجراء الانتخابات في قضاء كسروان،

فُهَل بحثت في هذا الموضوع مع البطريرك؟ ـ كلا، لم ابحث في هذا الموضوع بالذات،

انما بحثت معه في موضوع الانقسام الحاصل في البياد نتيجة العمليات

الاتتخابية وما يجب عمله على هذا الصعيد

من اجل أخراج البلاد من هذه المشكلة.

ع مَل اتَّفَقَّتم مع البطريرك حول نقاط

- بالطبع. عادب الغبطة يتفهم هذا

انواقع، وهو على استعداد تام للبحث في

كل الشؤون او كل الخطوات التي يمكن

اتخانها من اجل أخراج البلاد من المأزق.

لرئاسة الحكومة، هل هذا صحيح؟

_ هذه وثيقة للكتائب

مع الكتائب؟

هنه الوثيقة.

تتناول الوسائل الاعلامية انك مرشح

ـ كلا، هذا السؤال غير مطروح اساسا

الوفاق الوطني، ابن تلتقي وهذه الوثيقة؟

🙀 الكتائب طرحت وثيقة تنطلق من

🧸 هل تلتقي ومبادىء هذه الوثيقة؟

ـ هناك بعض آلنقاط التي للتقى واياهم

🧝 ُما َّهي النقاط التي لا تتفقون فيها

ـ ليس هنا المجال للبحث في تفاصيل

وظهراء رأس الرئيس العص اجتماعا

لـ *كُتلة الانقاد والتغيير * عرضت خلاله

وفى الاشرفية

ولدى انصرافه قال الرئيس الحص:

الايام مع الرؤساء الروديين من اجل

استطلاع رأيهم في ما يتعلق بالوضع الرامن ولاطلاعهم على ما عنينا في هنا

وسُئل: كيف تقومون حصيلة يومكم؟ فاجاب: "كانت محانثاتنا مفينة جدا".

€ في ورقة العمل التي صدرت عن خلوة

الكتائب قَيْلُ ان بينكم تَفاهما حول اكثر من نقطة، فما هي هذه النقاط؛

مثل هذا المقام.

تقول في ذلك !

ورؤيتنا".

الروم الكاثوليك.

المنتخبين.

ـ لا مجال للخوضُ في هنَّهُ التفاصيل في

💂 يشاع انكُ ستكون رئيس الحكومة

المقبلة بينما مصادرك تنفي الامر. فمأنا

ـ المسألة اساسا غير مطروحة. خضنا

ونحن الان منكبين على تكوين كتلة نيابية

أعلنا نواتها بتحويل اللائحة الانتخابية

التي ترأست كتلة نيابية، واستقبلنا بعض

الفَأَنْزِينَ في مِناطق ثانية انضموا الى هذه

ي هل ستكون أحد اعضاء المعارضة

التي يدعو اليها الدكتور جورج سعادة؟ - نحن لنا معارضتنا ولنا برنامجنا

ويتابع الرئيس الحص جولته على

القيأدات الروحية المسيحية فبلتقي ظهر

اليوم المطران حبيب باشا في مقر مطّرانية

لقاء "السمرلاند"

ومساء، اقيم في فنُدق "الشمرلند" عشاء تكريمي للمتطوعين النين عملوا في الحملة الانتخابية للائحة "الانقاذ والتغيير"

في حضور عند من اعضاء اللائحة من النواب

والقى الرئيس الحص في العشاء كلمة

"هلنا هذا اللقاء ان يكون سبيلا

للتعبير عن شكرنا وتقديرنا لا بل وتحيتنا

الخالصة لكم، انتم النين خضتم المعركة

الانتخابية ألى جأنبنا متطوعين، فكان

لجهدكم ونشاطكم وتفانيكم ابعد الاثر في

تأمين أسباب النجاح لحملتنا الانتخابية

وصلتم الليل بالنهار في عمل دؤوب متواصل، فكانت ثمرة هذا العمل فوز

لاتحتكم، لاتحة الانقاذ والتغيير، فوزا

تعاهيئا على ان نخوض معا معركة نظيفة. فكانت انظف المعارك، ونلك بفضل

ها تُميز به سلوككم من التزاّم اخلًاقي كانت لحمته وسداه الانضاط والمناقبية والترفع.

فانتصرنا بفضلكم على الانتمازية

والوصولية والغوغائية، لا بل وعلى الاحتيال

عسى ان تكون هذه التجربة قد علمت

المتخفين بارادة الشعب درسا لن ينسوه:

ان ما ينطبق على شرف النيابة عن شعبنا

الطيب الاميل، عن شعبنا الكريم الابي، هو

غير ما ينطبق على ترف المال والجاه. ففي

علم الهنيسة أن أقصر مسافة بين نقطتين

هي مسافة الخط المستقيم. هكُذا أيضا في

السِّياسة في وجهما الناصع: ان اقصر طريق

الى النيابة، ألى تمثيل المواطن الشريف،

والاستفلال والمال (...)

خدمة المجتمع والوطن

الكتلة، وننتظر المزيد منهم.

بهته النيارة المشاورات والاتصالات التي نجريها هذه

في شأنها وهناك نقاط أُخرى لَّا تَلْتَقَيُّ

واياهم في شأنها. وهذه الوثيقة تخصه

الحوار الاتي:

الشؤون.

الحُلُولِ المطلوبة (...) وبَذُلك نَمَّتُطب

أتجاه القيانات الرودية

اذ دعته بهذا الاسم الجديد وألعالمي، وسجلت بذلك انتصار العالمية المسيحية في وجه الانعزالية والاحتكاريةً اليهودية _ ألمسيحية أفلا يكمل لبنان اليوم تقريبا هذه المهمة ناتها؟ لئن تكن انطاكية نقطة انطلاق الرسل

والمرسلين لهدي العالم روديا، بعدما ادركوا نمائيا أن الانجيل أي البشرى السارة موجهة الى الامم كافة الىّ الوثنيين، كما الى اليهود... لئن حققت انطاكية بذلك انتصاره العالمية في المسيحية في وجه اورهليم المغرقة في التهود... الا تحصل في لبنان، دالياً، احباث مماثلة في جبه أكثر من

اورشليم، واحدة واكثر من عاممة اصولية؟ - للن يكن على انطاكية جبه خطر عدوين عملاقين آنذاك: البربرية والعنصرية، افلا يمر لبنان الآن بالتجربة ناتها؟ ان الخطرين الكبرين في عصرنا، العنصرية الإعولية _ والبانية البتروبولارية الا يتآمران ضمه وعلى حدوده، متأهبين لاجتياحها واغراق وطننا بالنار والنم؟

نقاط المُقارِّنة منه نوعي بما ايداء فهي، ان لم تكن ولينة نزوة، جنيرة بان استراتيجية مشتركة بيننا تثيح الاستجابة بكرامة لنداء الروح.

ومن اجل أزالة أي سوء فهم محتدل، اختتم كلمتي بهذا الاعتراف: لسنا قط متحمسين لاية بيمومة باهتة، لاي لبنان. كلمتنا الاخيرة هي: ان يجب أن يعيش لبنان كما نعرفه حتى يعيش آخرون بحرية

وكرامة فلتعض سوية متحدين. ان يجب، لا سمح الله، ان يتغير لبنان ونزول نحن حتى يعيش آخرون ايضا بكرامة وحرية فليكن كنلك، ولكن حتى يكون

استشهابنا وفقا لقياسنا كمسيحيين، فلنموتن، لكن لنموتن معا متحدين. هنَّهُ هِي رسالة استشهاد بشير ورفاقه

رحم الله بشيرا ورفاقه... واعاد لبنان وطن الإنسان". وبعد الصلاة، مصيرة مشياء الى مكان الانقجار واكاليسل وزهر على النصب

وزير الزراعة

اتصل وزير الزراعة السيد مدسن بلول برئيس حركة "اعل" وزير النولة المحامي نبيه برى ووزير العمل السيد عبدالله الامين والنائبين النكتور علي الخليل والسيد محمد يوسف بهضون، مقنئا اياهم بفوزهم في الانتخابات النيابية. في مجال آخر، حدد مكتب الوزير داول مواعيد المراجعات الخاصة ظهر كل اثنين في بيروت، وقبل ظهر كل احد في علي

النمري، في البقاء. شهس الدين يهنىء بعيد المولد

هنأ ناكب رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الأعلى الشيخ محمد مهـدي همس الـدين، المـوبـود في جنيف، المسلّمين بعيد المولد النبوي الشريف، سائلا الله "ان يعيد الايام المباركة بالخبر والبركة على العرب والمسلمين، وعلى لبنأن بالوحدة والاستقرار، وقد حررت ارضه من رُجِسُ الاُمتلالِ الْأَسْرِائْيلي وعملاله".

ايليتشيوف في غدراس

استقبل امس قائد "القوات اللبنانية" الوزير المستقيل النكتور سمير جعجع، في مقر اقامته في غدراس، سفير الاتحاد الروُّسي السيد غينادي ايليتشبوف. ُ وُومُفُ السَّفِيرِ الروسي اللَّقَاءَ بِأَنَهُ "في سياق لقَاءَاتِنا والفَاعَلِيات السياسية" واَصَافَ : "بحثنا في امور عامة وتشاورنا في بعض القضايا المطروحة اليوم وليس مِنْاكَ هَيْءَ خموصي". وردا على سؤال قال: "اننا على يقين

بان تنفيذ اتفاق الطائف يمثل الطريق الاوحد لاعادة السلام الاملي بين اللبنانيين ولتّحصين سيانة لبنأن ووحَّدة أرّاضيه. ونحن سنقف آلى جانب تنفيذ اتفاق الطائف وسنساعد السلطة اللبنانية في تلك".

، العص واركان لالعنه في العشاء التكريمي في "السمرلند". ليس في العالم لعبة من غير قواعد. اللعبة السياسية في لبنان وحدها ، كما يصر على ممارستها بعض اللاعبين، تكاد تكون لعبة بلا قواعد، لعبة بلا ضوابط تكاد تجوز فيها كل المجارسات مهما تبت، مهما قست، مهما انحرفت، مهما عنفت، حتى الغاب له شريعةً، منها أن الكواسر

مع المطران عونة في الإشرفية.

الاوضاع في البلاد وجرى تناول نتائج الاتصالات التي اجراها يعض اعضاء الكتلة تفترس الا عندما تجوع، اما اللعبة السياسية في لبنان، كما يمارسها بعض مع عدد من الافرقاء السياسيين وتقررت لاعبيها، فتكاد تكون بلا شريعة. فهم يـواملون الثعبـة، يواملـون التنـامـر والمزايدةً، يواصلون التمافت على تسجيل الانتصارات الصغيرة وعلى نيل جاه ركيك في دنيا السياسة الفانية، وان يكن ذلك وفي الرابعة والنصف بعد الظهر انتقل الرئيس المص الى الاشرفية حيث التقى المطران عودةً في دار مطرانية الروم

على حساب مصير شعب ووطن، وان على حساب حيأة المواطن وهنائه. الا تكون مجرد التلاف أنتخابي يأخذ بعضه يد بعضَّه الأخر، حتى انا ما وصَّل المؤتلفون الى بأب عجلس النواب تفرقوا وعضى كل في طريقه. عاهدناكم ان نكون حلفا سياسيا نخوض معاء متضاءنين متكاتفين غمار المعركة الانتخابية ثم نبقى معا، اذا مَا فُرْنَا بِثُقَّة الشعبُ، كَتُلَّةُ وَاحْدَةُ بِأَخْلُ

ي حرف بعد السعب، تعلق والوطن. المجلس، نعمل في خدمة الشعب والوطن. ومكنا كان. ففي اول اجتماع عقدناه بعد فوزنا في المعركة الانتخابية، اعلنا تحويل لالحة الإنقاذ والتغيير نواة كتلة نبابية، باسم "كتلة الانقاد والتغيير"، على ان يكون برنامجها مستمدا بن بياننا الانتخابيُّ. هكنا نسعى الى ان نكون اوفياء

لتعهداتنا الانتخابية. واثا كنا نعتبر الكتلة المعلنة نواة فلأننا فتدنا باب التضمام اليها امام الفائزين المعركة الانتخابية على برنامج معارضة في الانتخابات النيابية في مائر المناعَق اللبنانية ممن يشاركنا في الموقف والرؤية والتوجه والالتزام. قَلْنَا تَكُرَارًا خَلَالَ مِعْرِكْتِنَا الاِنْتَخَاسِةَ انْ

لا صوت يعلو فوق صوت الوفاق. ونحن الان نضع في مقدم اهتماماتنا في هذه المرحلة العمَّل على رأب الصدع الخطير الذي حل بمجتمعنا من جراء الخلاف حول الاستحقاق الانتخابي. ونحن نعي ان القفز فوق هذاً الهم الى التصدي لاي هم أذر مستحيل. فلا استقرار من غير وفاق. وعبثا تحاول التصدي لمشاكل المواطن والمجتمع بمعزل عن أجواء الاستقرار. عبثا نتحدث عن ضرورات التصدى للمأساة المعيشية التى يعاُنيُها المواطنُّ، وعبثا نراهن على تحريكً الاقتصاد الوطني وتنشيطً حركة الاستثمار والتنمية ومكافحة البطالة في البلاد، وعدًا نتطلع الى تدفق المساعدات وسائر وسائر

الدعم من الخارج، الا في كنف الأستقرار المقيم. ولا استقرار من غير وفاق. علينا أن نعترف بوجود المشكلة كي علينا أن تعفرت بوبود عن نستطيع معالجتما. لقد تولد عن الانتخابات النيابية صدع في الساحة السياسية بلغ من الحدة والشدة ما بات

السياسية بلغ من الحدة والشدّة ما بات يعدد بتبنيد الإجواء الوفاقية التي شاعت في البلاد منذ أعلان اتَّفاقُ الطانُّف. وقد البِّنا على انفسنا أن نبدِّل كُل ما في وسعنا واكثر في سبيل العمل على رأب هذاً الصدع وَاحْراُجِ أَلْبِلَادِ مِنْ المِأْزِقُ الخَطْيِرِ . بِذَلِك يعودُ اللبنانيون الى مسارهم الوفاقي الطبيعي. وبذلك تفتح الطريق امام الحلول المطلوبة لشتى المعضلات التي يرزح المواطن والوطن تحت وطأتهاء وبنلك نستطيع مُواجَّهةٌ تحنياتُ السلامِ الْاقليمي النُّيِّ بنأت تباشيره تلوح في الافق (...)".

وكان الرئيس الحص استقبل التالب المنتخب المحامي محمد علي ميتا ووفودا من جمعية عكار الخيرية وعرب سبنيه

وحورتعلا والقرعون وكامد اللوز وجب جنين وبر الياس وسعننايل. والتقى وفدا من "تجمع معتقلي انصار" عرض له أوضاع المعتقلين وعملية الغرار وما أعقبها من ممارسات للاحتلال فُدُ المعتقلين وطالب الوفد الرئيس الحص بتدريك موضوع المعتقلين على الصعيد بسريت موسوع مصطعين معنى المصيد الرسمي. فابدى تجاوبه مؤكدا "ضرورة" معالجة اوضاع جميع المعتقلين في سجون الاحتـلال على كل صعيد وصولا الى

فنيش يشكر مهنئيه ف. ختام تقبله التهاني، شكر ناك البنتُّذب الْماج محمد فنيَّش، بأسم "حزب الله"، جميع مهنئيه والذين منحوه ثقتهم، وعاهد "جميع الشرفاء والطيبين في هذا البلد ان نكون معا من اجل استكمال تحرير ارضنا ودحر الغزاة الصهاينة ورفع الحرمان

والظلم عن اهلنا (...)". وهو كان استقبل وفودا وشخصيات ممنئة ابرزها وفد من "هيئة علماء جبل عامل والقاضي محمد السيد على مادق وقائد المفرزة القضائية في الجنوب المقدم ناجي الهادي على راس وفد من المفرزة ووفد من مؤسسة "جهاد البناء"

برئاسة المهندس سلطان اسعد. "أمل الاسلامية": جمع التبرعات

لـ"المسلّمين المظلومين" اقامت حركة "امل" الاسلامية" احتفالا في مكتبها في بعلبك، في "اسبوع الوحدة الأسلامية" ونكرى المولد النبوي. وتحدث المسؤول عن الحركة السيد حسين الموسوي قال: "مطلوب ان تكون وحدثنًا الأسلامية. وحدة القلوب والارواح، حتى نتمكن من مواجهة الهيمنة الأميركيّة

ولا بد للمؤمنين بالله ان يكفروا بالطَّاغوت الاميركي وان يسارعوا الى دعُم المقاومة الاسلامية ضد الظلم الاميركي والصميوني". ودعا أنى "جمع التبرعات للمسلمين المظلومين الذين يموتون جوعا وتشريدا في اوروبا وافريقيا".

وحتى ننقذ المسلئين الذي ينبحون في آشراف احيركا واوروبا في البوسنة والمرسك وفي

منع المعاكسات الهاتفية

TG-621 يعنع المعلكسات ويكشف الرقع. عداد يسجل ويطبع الرقم والتاريخ ومسدة المخابرة الصادرة والواردة. يعمل على خط عادى. جهاز لكشف الأسرار _ يعمل ١٣ ساعة ويؤمن مراقبة كل مخابراتك الهاتفية بطريقة سرية ويكشف كل ما يجري حولك.

كوبائي: مار مخايل بورة التيان خلف تعاونية - TYYY 1 _ 11PA 11 _ FOO / AO / C. الكس' BCBEY 44625 LE

الشركة المركزية للنقل والتخليص شهه تعلن لزبائنها الكرام

عن استعدادها لنقل بضائعهم من:

لندن - امستردام - زوریخ - باریس بطريق الجو الى بيروت بأسعار مناسبة جدا. لكافة المعلومات، الرجاء الاتصال بمكاتب الشركة؛ المرفأ: ٥٨١٢٨٨ - الجناح: ٨٢٠٨٩٨/٩٩ - جديدة المتن:

هي الخط المستقيم: هي الاستقامة في التفكير والعمل، هي الاستقامة في السلوك والتصرف والتعامل، هي الاستقامة في

التوازن ادعو الاقطاب المحترمين في

صفوفُ المعارضة، الى المشاركة في مجك

انقاذ الوطن".

النوأب الجديد وممارسة حقهم وطرح

آرائهم لايجاد الطريق السليم، توصلا الى

كيف يُفسّر التأييد الشعبي له وكالاكحة

التصرير"؟ يجيب: "كبا قلت أكثم

من مرة أن لائحة التحرير لها الكثير

من الواقع والامتـناد الشّعبي والقوةُ المعنوية الهائلة بين ابنـاء الجنوب.

ولا بد من الاشارة لمن لا يعي تاريخ

وعن مشاركته في تكتل نيابي، يقول: "انا جزء من لائحة. وسيكون لي شرف

المشاركة فيها وهنه اللائحة ستكون

بالطبع منفتحة على بقية الكتل لإيجاد

التواصل السياسي بين المناطق والفكات

المختلفة في لبنان". وفي رايه "ان من اهم مهمات الهيئات التمثيلية في العالم الميموقراطي، جمع التناقضات في المجتمع وايجاد نقاط التوازن. وانا كان

الجنوب، الى أن هناك تواصلا عبر أجيال من

النفال من أجل حياة حرة وكريمة قام بها

كثير من المجاهدين منذ مئات السنين في

الجنوب ولبنان. وكان لوالدي شرف المشاركة فيما والقيادة منذ عام ١٩٣٦ وما

بعيماً لتدقيق الاستقلال والسيانة

والكرامة للبتان. ولعل نلك لحد اسباب هذا

وفي كلمة اخيرة يقول عسيران: "اناشد

بميع اللبنانيين فرنا فرنا التنأزل لمملحة

الوطن والمحافظة عليه. وكما يقول المثل

العامي "مين طلبوا كلو فاتو كلو". ان

الكيان مهند والشعب مهاجر ومهجر،

والفقر موجود في كل بيت. لنا علينا جميعا

التكاتف والتعاشد بكل صفاء وأخوة بعيدا

وان لبنان عظيم جنا عندها يجتمع ابناؤه، ويكون فريسة سهلة جدا عندما

يتفرقون. ان في نفسي عميق الشكر والامتنان لابناء المنوب النين اولوني ثقتهم العالية واغهروا عواطفهم الصافية.

واني اعتبرهم أماء والموانا لي في كل وقت".

التأييد الكريم".

عن اي معلمة خاصة.

وَنِينِ الدَاخلية: أيدينا ممدودة للجميع ولنتكأتف لأن لبئان يحتاج اليسا

الاسلامية" في بلغة الروضة (البقاع الغربي) في نكرى المولد النبوي، في حضور النواب المنتفيين السابة : النكتور عننان

طرابلسي، ايلي فرزلي، محمود بو حمدان، فيصل الداود، علي مبتا، نقولا فتوش

وَخَلِيلٌ العَرَّاوَيِ، وَّرِئيسُ الجَمِعْيَةَ الصَّيِّ نزار المنبي وفاعليات.

البقاء الشيخ أساهة السيد، التي الناكبُ

طرابلسي كلية فيها: "(...) اننا

منفتحون على جميع الشرفاء في هذا البلد

ومستعنون للتضامن مع جميع الوطنيين

المخلصين. وليتنكر الجميع، خصوصا اولئك المغين شغلتهم الانائيات والخلافات الهامشية، أن العدو الاسرائيلي لا يزال

يحتل جنوبنا الفألي ويسعى جاهنا

المصانع الحرفية واطلع على اوضاعهم. ثم

اقيم لهُّ احـــتُفَالُ شعبيٍّ في مُصنع الُسيدُ احمد الكردي للمفروشات، شارك فيه نائب

رئيس التنظيم النكتور اسامة سعد وعضو

أللجنة المركزية السيد خضر سكيني

والمستخدمين في الجنوب السيد وليد

المنظمات الجماهيرية للحزب التقنمي

الاشتراكي في اقليم الخروب برئاسة الدكتور بلال عبدالله، وفد "حزب الله" من

قرى الجنوب، وفود من جباع وسعدنايل

وبكاسين والنبطية والنوير وزفتا وعدلون

وكفررمان وتفاحتا والشرقية وكفرحمام

قلنا نحن الميثاق والوفاق، ولا بد

وشبعا وهانين وحارة صيدا وعنقون وصور

والبيسارية ومجمليون

وامت منزله وفود معنئة ابرزها: وفيد

جويدى، ونقابيون.

وبعد كلمة لرئيس فرع الجمعية في

فال وزير النافلية اللواء الركن سامي الفطيب أن الانتحابات "كانت قرارا دركريا اتخفته النولة ونفقته وزارة الناخلية. على رغم ها قيل ويقال. وقد نتج هنها وصول رجالأت بعروفين بتاريذهم السياسي وعطاءً دهم للبقاع والوطنُّ.

واضاف "نحن في بلد ديموقراطي، ونحن مع وجود معارضة لتحاسبنا وتراقينا وَلكنَّ ليسَّ لتَّعرِيْلُ أَلمسيرة. فقطار ألتكم وَانْقَادُ لَبِنَانَ سَيِسْتُمْرٍ. مِنْ هِنَا نَقُولُ للجميع ان اينينا ممنودة البهم وعلينا أن تتكاتف لان لبنان في حاجة الينا (...) وعلينا معالجة الازمة الحديثية بع معالجة الإدارة وهذا من مهمات الحكومة المقبلة التي ستنبثق من البجلس الجديد الذي تنتظره مهمات كبيرة".

وكان الفطيب يتحدث في احتفال اقامته جمعية "المشاريع الفيرية

الى تحطيم شعب أبنان وتقسيم ارافيه(...) ستعد: مَع أنحي مَشروع للاعمَار

وصف رئيس "التنظيم النامري" نائب صيدا المنتخب المهندس مصطفى سعد فوزه في الانتخابات بأنه "فوز للوطنيين في مواجهة الاحتكارات والسلطة في معركة العمال والكانحين والامين العام لاتحاد نقابات العماآ والمزارعين وصغار الكسبة ونوي الدخل المحنود والبتوسط وقد انتصرنا بفضل جميع ألوطنيين الشرفآء ويغضل ألمقاومين

في وجه الإقطاع الجديد". وأضَّافُ: "نهد اينينا الى الجميع، ونحن مع البناء والاعمار ومع اي مشروع للبناء والاعمار، ولكن (شرط) أن يتوضح الافق السياسي لهذا المشروع، والا فندن نعتبر ان هذا البناء مرتبط بنول معينة وهذا ما لا

وكان النائب سعد جال على المدينة الصناعية القديمة والتقى عاملين في

لنكمل احتفالات الفرح، بل لنبدأ العمل

قلنا نحن مسيرة اعمار، وانتا سنبني

المحربيري:أعود بعدابيام لنبدأ العمل الجدي الموعود

ونعمر. وقلنا نحن مسيرة تحرير، وأننا صيدا _ "النهار": سنكون درع الجنوب وصهوده ودعامة حريته. قالت نائية صيا الهنتخبة السيدة بهية وقلنا ندن مسيرة الوفاء واننا لهذا المريري امام مهنئين زاروها مساء اول من الشعب الوفي، سيكون وفاؤنا عملا عقيقيا اس، قُبل سفرها الى الخارج: "أذ اترككم يتحنى عين الشمس. لايام قليلة، اعود بعدها من السفر

لمسيرة الوفاق من أن تنطلق مجددا مع الجدى الموعود، فنحن على موعد مع وكانت السيئة الحريري استقبلت عزيدا أنا لم أطلق شعارات لتمبح أهازيج من الشخصيات والوفود من المناطق تسلية، بل كلّ كلمة هتفت بها اعتيما اللبنانية المختلفة.

متجسلس الإدارة

مصطفى الحربيري

سابا وشركاهم

وليدالحريري

مفوضو المراشية

لبنان عنظيم عندمايج



كتب احمد منتش:

بعد يوم من ترشيعه للانتخابات النيابية في محافظتي الجنوب والنبطية عن المقعد الشيعي في بائرة الزهراني التقيته في دار والده الرئيس عادل عسيران في بلدة الرميلة (الشوف)، في الطبقة الاولى، تحوطها حنيقة ازهار وورود واشجار شربين تطل على جسر الاولي المدخل الشمالي لصيدا والجنوب.

كان علي عسيران مطمئنا الى تحالفاته وحُوفه عُمار الانتخابات عبر "لائحة التحرير". ونأل ١١٠٥٤٣ صوتاً، وهو رقم ألحمول عليه قبل اعلان النتأئج

وبعد فوزه رسمیا، وسع دائرة الشوری بین مؤینیه، وبات لا یهنا استقبالا وتونیعا في منزلي العائلة في البرامية والرميلة. من

🛊 السيد على عادل عسيران. مواليد صيداً آب ١٩٤٧، رقم السجل ٢٠، هي الدكرمان. متزوج من سارة آغا جعفر، ولهما اربعة اولاد: زيتة وعادل وسألم وسعاد. المؤهلات العلمية: بكالوريوس في العلوم السياسية والاقتصانية من

جأمعة ميريلاند. ع مساعد لوالده الرئيس عادل عسيران منذ ١٩٧٠ ومستشاره في الامور السياسية. ومشارك اساسي في اعمال مؤتمري جنيف ولوزان عام ١٩٨٥ وفي مؤتمر الطائف عام ١٩٩٠. • عَضُو "جمعية المحافظة على ألبيئة والموارد الطبيعية في لبنان"،

عضو جمعية قرى الاطفال "Imlelm" 🛊 مساهم في تأسيس جمعيات ونواد خيرية ورياضية واجتماعية مُخْتَلَفَةً. ومهتم بالشَّانُ الزراعي ويتعاطى بعضا هنه.

هنا كان الدبيث معه عميا لكثرة المهنكين، الا أنه تمكن، بفضل نيبلوماسية

والسيد على عسيران "يؤمن بأن البلدان الراقية تتعالى الانتخاب على طريق

وفي مفهرومه السياسي "ان ثمة مسلمات لا بد منما: سيادة لبنان واستقلاله

العرب وعلى الأخص الشقيقة سوريا". ويشند على "ضرورة معالجة الطائفية السياسية كونها مشكلة اساسية على عميد الوطن، ولا بد من صيغة تحفظ حقوق الجميع وترفع من شأن الوطن".

بسيب ظروف الحرب، فلا بد من معالجتها بع الوقت".

سياسية، من أن يوزع وقته بين القيام بواجب استقبال الزوار والانصار، والاجاباً عن اسئلة "النهار". ولوحظ في اللقاء ان حايث اغتيال النجل الأكبر للرثيس عادل عسيران المرحوم عبدالله في مطلع السبعينات، كان لا يزال يلقي بثقله على جو هنه العائلة العريقة في السياسة الجنوبية والوطنية.

التقيير الدائم والمستمر والسلميء لان النيموقراطية وحرية الكلمة المسؤولة والنزاهة السياسية والاخلاق، هي منخل اساسي الى تركيز دعائم النظام البرلماني الحر ّ الذي هُـو من خصائص لَبنــانُ الاساسية".

وعروبته، والعهل على تحريس التراب اللبناني كأملا وتنفيذ القرارات الدولية المتعلقة بالجنوب ولاسيما منه القرار ٤٢٥، ودعم صمود ابناء الجنوب خارج الشريط وداخله، وأن المقاومة حق مقدس من الجنوب، وهي كانت ولا تزال الطريق الدق لتحرير ما بقي من الاراضي البنوبية المعتلة". ومن "المسلمات" ايضا "تعزيز العلاقات الأخوية وتقويتها مع الاشقاء

اتفاق الطائف قد اجل حل هذه المشكلة

اما موقفه عن المعارضة فيوجز بـ"ان موقف المعارضة هو موقف شريف وينبع من اقتناعات مخلصة، ويعبر عن رؤية المستقبل الوطن. ولكن الصفة التمثيلية في الوقت نفسه تبقى الطريق الأسلم والمحيح لجمع الاراء وايجاد التوازن اللازم لاستعرار المجتمع. ومن اجل آيجاد هذا

في مسيرة الوفاق اكد المفتي الجعفري الممتاز الشيخ

عبنالامير قبلّان "وجوبّ العمل لترميم الخال الذي اصاب مسيرة الوقاق الوطني، ورص المقوف في هذه المرحلة الدقيقة وتص المقوف في هذه المرحلة الدقيقة وتغليب المصلحة الوطنية العامة على غيرها من المصالح الأخرى". واعتبر "أن قيادة لبنان لا تتحقق الا بالحوار والمحبة وبتعاون الجميع". وهو استقبل أمس النواب المنتخبين السادة: الدكتور سعيد الاسعد، ايوب حميد، حسن علوية.

قبلان لترميم الخلل

القومي _ المجلس الاعلى

قأبل عهيد الخارجية في العزب الصوري القومي الاجتماعي _ المجلس الاعلى السيد توفيق مهنا امين مكتب الاخوة العربي الليبي في بيروت السيد عاشور الفرطاس والسكرتير في السفارة الإيرانية المير مسعود حسينيان. وافأد بيان للحزب أن البحث في اللقاءين "تناول" الاوشاع في لبنان واجتماع المجلس الوزاري لجامعة النول العربية، ومسار التسوية والمفاوضات الجارية في شأنها.

"الكفاح الشعبي" ونكرى صبرا وشاتيلا

طرابلس _ "النهار": دعا الأمين العام لـ"حركة الكفاح الشعبي" السيد رشيد مينا، في "نكرى مجازر عبرا وشاتيلا"، الى "بنل كل الجهود في أتجاه تحقيق مزيد من التلاحم بين القوى الوطنية والقومية والاسلامية كافة، على قاعدة التصدي لكل المؤامرات الامبريالية والصهيونية، وتصعيد ألعمل المقاوم من كل المساحات، ضد العدو الصهيوني الغاصب، وتقديم كل اشكال الدعم ألى ابطال الثورة الشعبية المباركة في فُلسطين، وابطال المقاومة الوطنية والاسلامية في جنوب لبنان".

معلاوى يشكر الجنوبيين

عاهد مرشح الحزب السوري القومي الاجتماعي _ قيادة الطوارىء عن الدقعد الدرزي في درجعيون وحاصبيا الزميل سعيد معلاوي الذي اعلن الحزب سحب ترشيحه قبل يوم من موعد الانتخابات، الجنوبيين على "أن يبقى وفيا لهم كما كان يوما مثمنا عاليا وقفتهم وتعاطفهم معه في اثناء حملته الانتخابية". وهنأ "لائحة التحرير" وجميع اركانها

حسن رزق

بالغور في هذه الانتخابات.

جاعنا من السيد حسن الحاج محمد احمد رزق من ميس الجبل، والدته فاطمة، انه غير حسن محمد رزق آلذي ورد أسمه كمندوب انتخابي في البيان الذي وزع في المؤتجر الصحافي للرئيس كامل الأسعد والذي نشر في "النهار" السبت الماضي.

تريشيعًا وإقتراعًا في كسرواك اجراؤها في كسروان، بالموقف المشرف عضت اللجنة التنفينية لحزب الكتلة نفسه ترشيعا واقتراعا وحماية كرامة الوطنية الشعب اللبناني علَّى رفض العمليات الانتخابية المتمانية المنوي "العامية" لمنع تدخل الغرباء في الترشيح اجراؤها في كسروان بالموقف المشرفً

الكتلة الوطنية لـ"مَوقف مشرّف"

بكل الوسائل ألتي تصون الدقّ والأصالة لابناء كسروان الفتوح، كما تلفت اللجنة نفسة ترشيُّما واقتراعا *. وأكنت اصرارها الى ان فكرة تعيين النواب هي مفالطة منهلة، وان اطلاق مثل هنه الفكرة كان جملا على "أخراج جميع الجيوش والقوى غير اللبنانية من ارض لبنان". عقبت اللَّجنة أجتماعها الاسبوعي قبل في القانون. تالثا : تؤكد اللجنة الامرار على أفراج ظهر أمس بركاسة رئيسها الدوري المحامي جميع الجيوش والقوى غير اللبنانية عن

شوقي ابي صَالح وعُرضت الاوضَاعُ واعدرتُ البيان الآتي : ارض لبنان، وفي هذا المُدد تصر على وجوب تنفيذ القرارات الدولية من دون "أولا: ترى اللجنة الإصرار على انعقاد بجلس النواب فورا لاشتراع قانون جديد للانتخاب يلفي قانون المؤامرة الحالى وما نجم عنه من عُمليات مزورة ونتائج رفَّضُها المُواطنون في كل المِنْاطُقُ والمُحَافُظاتِ اللبنانية. وتنكر اللجنة، في الوقت نفسه، السادة النواب بمصؤوليتهم التاريخية في هذه المرحلة الصعبة وبوجوب الاسراع في اقرارهم، في الوقت نَفْسَهُ، مِشروعٌ قَانُونٌ

رابعاً ، تهيب اللجنة التنفينية لجزب المجلس الدستوري. ثانيا: تؤكد اللجنة بالتالي تقديرها العالي للمواقف الوطنية الرافضة التي الكتَّلة الوطنية اللبنانية بالمواطنين كافة، على اختلاف احزابهم وطواكفهم ومناطقهم، التكاتف والتعاضد للنفاع عن سيادة لبنان اتخذها الشعب اللبناني حيال الانتخابات المزيقة لارانت، وهي تحضه تكرارا على رفض العبليات المتمانية المنوى ارضه وبنيته "

وجوب بنقيد المرازات الموقية من فول ابطاء, ومي اذ تحمل الحكومة مسؤولية العجز والتأخر حتى الآن في التحرير وفي بسط السلطة اللبنانية على كل أراضي ألوطن، تعزو مجنداً إلى ضعف هذه الحكومة وتخلفها انميار الوضع الاقتصادي وتعطيل ممارسة الحريات العامة وغياب الحياة الديموقراطية وسقوط الثقة وفقدان القرار اللبئاني الدر.

ومن المهنكين ايضاء الناكبان المتكفّبان

المهندس الياس جوزف سكاف والمحامي

سمير عآزار والمطارنة بولس مطر ويوحثآ

والسيدة جنفياف بيار الجميل والامين

ألعام لحزب الكتائب المعامي كريم

يقرانوني ومدير المخابرات في الجيش

العقيد ميشال رحباني ممثلا قائد الجيش

العماد أميل لحود ورافقه المقدم الركن

وتلقى أتصالات تهنلة من رئيس

الجمهورية الهاس الهراوى ورئيس حزب

الكتائب الوزير المستقيل النكتور جورج

سعادة والنائب السيد جبران طوق وقائد

"القوات اللبنائية" الوزيس المستقيل النكتور سمير جموع والسينة زينة العلي

مؤتمر صحافي

لامين الجامعة الثقافية

يعقد الامين العام تلجامعة اللبنانية

الثقافية في العالم المهندس جوزف يونس الثقافية في العالم المهندس جوزف يونس مؤتجرا محافيا في مقر الامانة العامة للجامعة في وزارة الفارجية للعاشرة مباح الفيدس المقبل ١٧ اينول، يتحدث فيه عن المادة المادة.

--

 \mathbf{A}_{-2}^{-4}

. .

5 T

+ 0

10

...

...*

-

, •

ريمون عازار.

أوضاع الاغتراب.

واستقلاله في معركة مصيرية تتناول وحنة شخصيات زارت الرهانة اللئانكة

مهنئة خوري والسلطة الجديدة وانا متاكد ان الرهبانية في رعايتكم رأس أمس الرئيس ألعام الجنيد تلرهبانية اللبنانية المارونيـة الأباتي ستتمكن من لعب نورها التاريخي. مع تهاني الحارة، وعميق احترامي".

عمانوليل خوري قناسا أحتفاليا في مناسبة عيد الصليب، في كنيسة دير مار انطونيوس خشباو، وعاونة مجلس المنبرين

يسوع. وليسمع الشعب، كل الشعب من فم يسوع وحده القرار والتوقيت".

هنا نحما: "قَنسَ الاب العام عبانوئيل خوري

السابي المحترم، كنتُ معيناً جنا لتبلغي تمهيتكم على رأس الجمعية الاهم في طالفتنا المارونية. وان مسؤولية كبيرة تنتظركم هي وفع حد للامبالاة التي حملت بعد الحرب التي غربت لبنان أننى احتفظ بذكري كبيرة عن اقاعاتنا

وبعد التجيل القي عظة تحدث فيها عن معاني العيد وكرر دعوته اصنقاء الرهبائية الى أن تكثر لقاءاتهم معها حول "الافضارسيتا" وكلمة ألرب والشؤون الكنسية والوطنية الملحة. وقال: "نتمثى لوطننا المعلق على الصليب منذ عشرات السنين أن يكون عليبه عليب لص اليهين ليقول كل الشعب بايمان ورجاء: انكرنا يا

وأعس استبر توافد المهنئين للسلطة الجنيئة للرهبائية الِّي دير خشباو. ومن بين ألمهنكين ألناكب السيد الياس الخازن، ووفد من اللجنة التنفيئية في حزب الكتلة الوطنية شم المحامي جان حواط والشيخ ونيع الخازن اللنين هناه الأباتي خوري وَنَقُلُا اللهِ برقية تهنئة بن العميد ريمون اده.

الموجودات (بالاف النوات اللبنانية) المطلوبات (بالاف الليرات اللينانية) 144-199. 1991 المصندوق ومؤسسة الإصدار 7,7-1,710 1,411,441 موسسة الاص 1,777,574 TA, - A - , Y - Y سندات الخزينة اللبنانية * Y, 27., - . T المسارف والمؤسسات المالية 1 -, 10 -, 199 TY, T-7, TET T .. YY, TT1 وتحدث الطلب TY, 177, - T) المصارف والمؤسسات المالية 1,777,274 1,757,771 P7 C, YTY, 7 7,097,9£Y • تحت الطنب ه لاحسان المركز الرئيسي والعشروع المؤسسسة الأم والمؤسسات 77,719,197 **,7.4, *47 • لاحسل الماليّة الشِّتيلة والسّابعة في العشارج المركز الرئيسي والمضروع المؤسسسة الأم والمؤسسات 0,170,111 71,719,714 الماليتة الشقيقة والتابعة في الخارج 5A,1.9,1A. 27,777,177 7,9-0,992 **XP7, PF7, Y7** • تحت الطلب • تحبت البطلب 11 -- 17.900 7,779,205 7,177,170 Y .. Y4, A0. • لاحسال TY . . T7 , TTO • لانجسان 1-1, -- 1, 717 . TY. TA. PTI T9.3-2.4YY وداستسع السزبسائين 237,76 سندات محسومة • ودائيع تحت الطلب 11, ... 11 145.417 301,07-,0 £, Y-0, Y) Y TT,977,777 تسليمات وفتروض ** 0,171,404 07,011,111 •ودائشع لاحسل TO, -- 0.17A 0,977,710 1,9.7.770 • حسابات ادحتار تحبت الطلب 19,977,1.4 • فتصبيرة الأحسال وحسابات اممشار لاتحسن YT.LTT,YTA 710.777,38 • متوسطة وطويدة الاخسل 7,-41,274 7. TAT. 7. A. A. • حسابات مدينة لعناء حسابات دائنة • حسابات دائنة لنتاء حسابات مديتة 1 . 414, Y4 £ 27,270,791 1.447.777 17,722,5.7 مديسون بموجب فتبولات تعهدات بموجب فتبولات 1,579,17 .. TI9,YTY 1,579,17. T14, YTY سندامت النتوظيف 1,441,440 حسابات دائشة مختلفتة 1, ---1, ---1,70 -, - 2 -حسابات مدينة مختنكة 1,41-,741 حسابات التسوية ـ دائن 77,417 21,. 77 1,107,74. مسابات التسويية ـ مدين فتروض مشروطة وفتروض بموجب سندات دبين T,017, ... TAS, YYA 7-1,17 1.782,---أصول شابتة مائيتة 1,702,991 مؤوبنات لمواجهة الخطار واعباء Y, Y & . Y,YE. 1,127,212 الصول مشابشة عنيرماليشة Yo., ... 175, - . Y 19-,71. 40., ---وأسن المسسال فنو وفتات إعادة التخمين احتياطيات وعبلاوات 11,-40 7, 14-71,147 نتائي سابتة مدورة دائنة أو (مدينة) Y . . 730 41,114 44,455 النتيجة الصافية للدورة الماليّة ربح أو (حسارة) فنرزفتات إعادة التحمين

المجسمسوع المجموع 177,907,-77 101,47.170 " بعد تنزيل قيمة الفواشد المعتسبة مسبقاً. وه بعد تأثريك مبنغ ل. ك ٢٠٨٢ إلى العام ١٩٩١ ومبلغ ل. ل. ١٠١٥ م. كالعام ١٩٩٠ مؤونات الديون الشكولث بتحصيفها ومبلغ ل. ل. ١٩٦٥ في انعام ١٩٩١ هواشد عنير محقّقة .

مسارج الميزانية حنساري المسيزانية تعهدات بتوفتيع مستلمة تعهدات بتوفتيع معطاة 77, T. 4, 4 T. YA, YEY, - 24 ضمانات عينية مستلمة • كفالات وتكتبرت على سندات 47,-09,040 10,717,.72 • سندات، محسومة مظهّرة من فتبلنا

• تعبشدات العشرى موجودات المصرف المعطاة كضمانة للغير المجسمسوخ 347,174,10 Y5, 2-7,77A

> الإدارة العسامية الإدارة العامشة والضروع رينيس مجلس الإدارة - المدير العام رئيس مجلس الإدارة - المدير العام فسؤاد السنيورة فسقاد السنيوره مركز جوستنيان أعشباء مجلس الإيدارة

> > عمرسلطاتي باست شعمساني عبدالرحسن الرفشاعي

مديرعاممعاون

حمدصمنا

الإدارة العامسة المركز الرشيسي : شارع جوستنيان ، الصنائع بيروس ، ليسان تلفون: ٢٠١٢/٤ (١٠) ٢٥٤٨٦٦/٧ للكس: LABANK Y1574 LE

LABANK TYTO) LE

فاكس حليوي: ١٢١٨١٨٤٥ (٢١٢)

ص.ب.: ١١/٦٧٦٥ : ٠٠٠٠٠٠

بساية الطد التوبستواد القنسال ٢ شادع الاستقلال بيروتت ؛ لمنان تلقون: ١٠٤٥٠١ (١٠) **(•ነን ለ**ነሃሃፏፒ

المنسروي: المزرعمة الإستشلال

• إلــــرامات ناتجية عن اعتهادات مستندية

بنابية كوب مشادع المردعسة بيروت ، لبنان تلفون: ۲۲۵۵۲۲ (٠١) (+1) Y147A4

بنايةال شارع جزد صيدا ، لسان

تلفون: ۲۱۲۱۲۲۲۰) (.Y) YTTOET TPARTY (Y-) تلکس: ۲۳۱۲۰ CRELIS

104,44-,440

14,441,905

11,117, -- 1

14,441,902

YoP, 102, 7

تَلْقُونُ: ٥٢٢٢٧(٧٠)

177,907,-77

11, 41, 2 --

7,90.,-49

1.271,7-1

11,741,2 --

محة الطعن في الطبيعة الوفاقية نهنه

الانتخابات وصواب الشك في طابعها

السيتوقراطي. وعلى رغم خصوصية الانتخابات التي شهيها الجنوب والتي

كانت اقرب من سواها الى عفموم الانتخابات الفعلية واسفرت عن نتائج

ايجابية مهمة، الا أن نلَّك لا يكفي لآكتسابً

الانتخابات في مجملها، على الصعيد

ومجلت في بيان صدر عن لجنتها الدركزية "استغرابها اقدام السلطة على

سرحريه السنعرابها العدام السنعة على الدعوة الى اجراء انتخابات امر واقع في كسروان (...) ولا يكفي اطلاقا التذرع بالنصوص الدستورية والقانونية لتبرير هذا

التشرع الذي يتخذُ عنوان الأمعان في نهج اجراء الانتفابات باي ثمن(...)".

وحملت "السلطة المسؤولية الاولى عن

ايصال البلاد الى المازق السياسي الراهن الذي تتخبط فيه من جراء حصول انتخابات

غير وفاقية وغير نيموقراطية، ومن جراء الامرار على نهج استكبال فمول هنه

الانتخابات على حساب المصلحة الوطنية"

ودنرت "من مفاطر التصعيد في النهج

وطرف من تعتمده أوساط معينة غمر مفوف المعارضة والبقاطعة، وهو النمج

الساَّعي الى الُّفاء شَرعية الانتخابات التيَّ

اللبناني العام، محقيتها (...)".

وقد دعت نقابة العمامين المواطنين

الى اعلامها عن الحوايث التي تنال منّ حقوقهم وحرياتهم على ارقام الهاتف

ופּדבַה : דעףערון וופערון דארערון

وفي حال تعثر الابلاغ الى مركز بيروت الاتمال بدور النقابة في صيدا وصور

والنبطية ومرجعيون وبعلبق وزحلة وبعبدا

والجديدة وجبيل ودير القمر وعاليه وشحيم.

تبديل اسرائيلي

في معلومات من "الحزام الامني"

القواتُ الاسرائيلية أجرت عُملية تبنيل في

صفوفها شملت عبيا من المواقع في محيطً

مدور الخيام .. مرجعيون، من بينها تلة

الشريقي. وفي تطور جديد، اكنت مصادر امنية ان

عدداً من الضِّباط الاسرائيليين الكبار من

فوج الهندسة، بدأوا خلال الآيام القليلة

المأضية بالتقاط صور للمناطق المحانية

لخط التماس مع "الحزام الاملي" لجهة القرى المحررة من منطقة حاصبيا والبقاع

الامن العام

حاصبيا _ "النهار":

في منطقة مرجعيون

YAYYTZ. PAYYTZ. . 3AYTZ.

الإيرانية نكرى الدولد النبوي واربعين المرجع الاعلى للطائفة الشيعية اية الله المربع الوطني المعالمة الشيعية إنه الله السيد أبو القاسم الخولي، في احتفال عاشد في حسينية الخنساء في الغبيري، حضرة نواب منتخبون وممثل مرشد "الثورة الإسلامية" الايرانية ابة الله جنتي والمفتي المعتري الممتاز المشيخ عبدالامير قبلان والعلمة المسيد محمد حسين فضل الله

بعد مجلس عزاء، تحدث اية الله جنتي قال: " (...) نجد اليوم أن الشيطان الاكبر واننابه، على رغم قوتهم، يخلفون الاسلام والمسلمين النين لا يملكون سوى سلاح

. فأليوم تشاهد الدرب ضد المسلمين في البوسنة والمرسك وكشمير والربيجان وفي اقطار عنة أخرى، وإنا تمكن الصرب من الانتمار في هذه الحرب فان النظر سيتهند ملايين المسلمين في مناطق

اهالي صربا الجنوب يطالبون بمبادرة تعيدهم الى قريتهم

طالب أهاني بلدة صربا في قضاء النبطية، في بيان في بيروت بـ"مبادرة كريمة" تعينهم الى قريتهم. ونكروا أن عدد سكان البلدة يربو على أربعة الاف نسبة وفيها قرابة ٢٥٠ منزلا "وقد اقدم عدد من مهجري قرى جوار جزين على ممادرة المنازل الشاغرة فيها (ندو مِنَة منزل) وسكنوها في صورة مفايرة للقانون ولا يزالون، هذا الواقع خلق قمرا واوجد غبنا هما علة العلل، لدى الإهالي الاصليين، اذ وجدوا فجاة ان العمران توقف والاراضي تبور والشجر والكروم تيبس (...) وهذا ألواقع انا ما استمر من دون معالجة آنية وجدية ومسؤولة قد يدفع الاهالي الى الكفر والياس والتخلي عن قريتهم وممتلكاتهم مكرمين، ويطعن في الصميم صبغة العيش بحرمين، ويعمل في التعليم فيدة العيس المهترك التي هي ميزة لبنان (...)" واذ اشاروا الى المبادرة التي نفنها الوزير السيد وليد جنبلاط ودولها النالب المنتخب السيد نبيل البستاني باعادة عند كبير من اهالي بلدة الدبية المهجرين، تمنوا على "لاكمة التحرير" التي يتزعمها الوزير المحامي نبيه برى "ابن جبل عامل الاصيل (...) ان يوجد فيها العديد من الإصين إمثال النائب تبيل البستاني لتعمل بودي من الضمير الوطني لاعادة الحقوق إلى أعجابها الإمليين وعودة اهاني

توقيف "عوني" زغرتا _ "النهار":

المجسمسوع

فنواد السفيورة

عضوين

مجسس الإدارة

رئيس مجلس الإدارة - المدير العام

نائب الرئيس وعضو مجلس الإدارة معالي الأستاذ ميستال إده

ست مجموعة البحر المتوسط للأبستشمار . شم.

"أفشافتنا بلا حسدود"

أعضاه مجلس الإدان

آعنوب دمرجيان جوزف عنالام سامس السعيدي باسيل يارد

نهمت عناهر امنية في الشمال فجر الاحد منزل السيد بطرس تحدح في قرية بسبعل واعتقلته وتردد أن التهمة الموجهة اليه هي انه في من انصار الرئيس العماد ميشال عون

ويجهر بتأييته له.

عربا اليها بكرامة (...)".

أديت أمس سفارة الجمهورية الاسلامية اخرى مثل كوزوفو ومقدونيا والبانيا في شرق أوروباً. والأوساط الدولية التي تدعي الدفاع عن حقوق الاسلام تشهد كُل هذه الكوارث وهي حامته".

ووصف الامام الخولي بانه كان "عالما" عظيما اصوليا وفقهياً، مات غريبا ودفن غريبا". وأضَّاف: "أَهَا مِسأَلَةَ الْتَقَلِّيدِ فَفَيَّ امكان مقلَّديه ان يبقوا على تقليده كما ارَّ في امكانهم ان يرجعوا الى سماحة اية الله كلبايكاني أو سماحة اية الله اراكي.

وبالنسبة الى الممتقبل، يجب ان ندرس قَضَيَّة شورى الفَّتوى والتبعيض في التقليد في الاوساط العلمية".

ثم تحدث المفتي قبلان: "(...) اليوم النجف بداعرة والتشتد رائد الجميع وندن تطلب النجنة. أن النجف لم يدم ها الا الإبرانيون. ونقول لاية الله جنتي ان النجف مسؤولية ايران والمطلوب من أيران حماية النجف. ونعرف أن أيران بقيانتها الحكيية ستبدل الجهد لحجاية النجف التي فرجت كبار المجتمدين، وجهدا تكن المواقع، فأن أيران هي المرجع لنا، ونحن مع المرجعية أينما كانت في النجف أم في قم. وفي لبنان علينا أن نتوحد ونكون بالمرصاد لكل المتآمرين واعداء الدين ولكل من يريد لهذا الوطن ولهنه الاهة التقسيم. ومادمنا جميعا مع جمهورية ايران الاسلامية قان عليها ان مع بمعوريه البراء المحدود على عليه ال ترعى الجميع وتحافظ عليهم وتكون لهم وندن سنكون في خدمتها وان واجب الجمهورية الاسلامية الانبي ان تحمي النجف وتعمل جادة لتبقى مدينة العلم". وكانت كلمة الفتام للعلامة فضل الله الذي قال "ل / المالية فصل الله الذَّى قال: "(...) ان المرجعية لا تصدر

بمرسوم من حاكم ولا تتحرك بتصويت من جماعة، فالمرجع يولد فجاة ومرجعيته تنطلق في العقول من خلال علمه وتقواه. ان البرجعية تمثل دركة الاجتهاد في حركة الاسلام في الزمن، والاسلام لا يتجدد مرحه الزمن كما لا يتجمد في نصوص في حدود الزمن كما لا يتجمد في نصوص في فهم جماعة خاصة، وعندما ندرس حركة الاجتماد نعرف ان الاجتماد الاسلامي كان يرافق الحياةُ المتطورةُ. مِنْ هِناً . لا تُحكموا على الاسلام من شكل أراء المستغربين الذين يحاولون ان يقمموا القرآن من خلال

المستشرقين(...)". واضاف: " (...) عندما نواجه هذا النظاء النولي الجنيد علينا ان لا نتجمد امامه ونركب القطار الامياركي، اننا اسنا حيانيين ولو سيطرت أهيركا على العالم وسنقول "لا" بقبضاتنا وبالسنتنا وبقلوبنا. ويجب أن نبقى نعيش حالة الرفض لان شجرة الحرية ستنبت ولو بعد حين. وهكذا فنحن لسنا حياديين امام مسألة اسراكيل ولا واقعيين بمعنى الاستسلام لامر الواقع ولكننا واقعيون بمعنى ان ندرك كل

وسائل الواقع. ان المسائة هي ان في العالم معركة بين الاسلام والاستكبار. ونقول للجميع من كل الفئات: تعالوا الى كلمة سواع بيننا وبينكم، وتعالوا نودد المسيرة والطريق ونقف ضد المستكبرين لتكون جميع الاديان عرفة في وجه المستكبرين. وندن تقول بالغم الملآن: هل أن النظام

(51 . 6)

الجنيد جعلكم تصرقون كل اوراقكم وشعاراتكم حتى لا يبقى الا كلمة واحدة هي اميركا؟(...)".

اَحتفال بالموليدوذكرى الخوفِ فضل الله حَمل على امركا: منظمة العَمل لحوارا لحكم والمعارضة اجتماع تضامني في نقابة بيروث جنتي: لدرس شورى الفنوك تريدنام هزومين امًام اسرائيل في كل المسائل الخلافية المطروحة ولجنة محامين للدفاع عن الحريان

تعيش في هنه الترحلة في اعلام سياسي تشترك فيه اكثر التيارات السياسية. فضل الله: "أن أميركا تحركت وتتحرك من موقع مصالحها ومن منوقع منافعها سواءً كانت قومية أو تيارات وطنية او وقُضَاباها لا قضاياناً. تريد ان تغرض تحررية منا يتصل بالماركسية او غير الدَّارُكْسية. ان هذه التيارات تتعيث في اسرائيل علينا، أن تفرض سلم اسرائيل علينا كما فرضت درب أسرائيل عليناً وعلى انظمتنا، وهي كانت تخطط دائما لان لفتها السياسية ان لا عجال لمواجهةً المخطط الاعبركي، وأن علينا أن نربح ما نريد أن نريحه وما تريد أن تعطينا أياه والا فقننا كل شيء. الجميع يقولون كونوا واقعين ويفسرون الواقعية بانها ننهزم امام اسرائيل حتى تمنعنا الهزيمة في كُلُّ مِرحُلَة ضَعفًا جِنيناً ويتحرك الضَّعف فينا لنقدم من خلاله تنازلات جديدة، ومكذا الستسلام للامر الواقع. من هنا فقد اصحت القضية الآن عل يبقى لنا روح كنا ننطلق من درب نهزم فيها الى درب اخرى نهزم فيها دتى أنا استطعنا أن نحقق بعض النصر في بعض الحروب حوات، بطريقتها السياسية والمفابراتية، ذلك النصر هزيمة حتى استطاعت ان تنزل تمتطيع من خلاله ان نمنع ارادتنا ام انهم يريدون أن يقتلوا فينا الروح والطهوح! انهم يرينون أن يقتلوا فينا الاحساس بالمسؤولية، والاحساس بالعزة والكرامة. ونحن في عوقع اسلامنا، اسلامنا المنفتح على الحياة وعلى الانسان، نرفض ان تموت بالعرب (...) الضربة القاضية من خلال باعرب الخليج لتوحي لهم انهم اعبدوا في دالة انعدام الوزن (...)". وأضاف في كلمة القاها في احتفال تأبيني في عمينية برج البراجنة: "اميركا الروح والارادة فينا وترفض أن تموت العزة

تريد أن نهزم امام سلام اسرائيل كما ارائتنا ان نهزم امام درب اسرائيل، وندن دتى وان حاصرتنا كل عناصر النَّلَة". خزب الله : لامقايضة

الشيخ نعيم قاسم أن سلاح الحزب "ليس بنانق أو منافع أو طائرات أنما هو كل ، واطَّن يؤُمِن باللَّه وُتحريرُ الارضُ (...) ولمَّ يعد سلاحا من حديد وانما هو ارائة الشعب القوي المستضعف".

 في خراج بلدة قرطبا (قضاء جبيل)
 عثر على قنيفتي هاون وقنبلة ينوية في
 ارض قرب منزل حنا ابي عكر. وحضرت قوة من الجيش وتسلمتها.

بين المقاومة ودخولنا البرلان

وقال في كلمة القاما في احتفال اقامه

قتيل برصاص في برج البراجنة

افاد تقرير ابنى ان مسلمين اطلقوا النار في محلة الرقيس في برح البراجئة على علي محمد اشهب فقتلوه. وأن تنظيما حليا أعتقل مطلقي النار باعتبارهم من

💂 اطلق مسلمون كانوا في سيارة "باتسون" بيضاء النار على محمد حسين بغدادي في محلة اوتوستراد صيدا فاصابوه

اكد نائب الامين العام لـ"حزب الله" وسلاح العدو والعملاء في الجنوب يوجه الى شيخ نعيم قاسم ان سلاح الحزب "ليس قلوب اهلنا في الجنوب والبقاع الغربي؟ للقل أو منافع أو طائرات انها هو كل (...) نقول للموارنة في لبتان، قرأنا واطن يؤمن بالله وتحرير الارض (...) ولم جيدا انكم تتخوفون من مستقبل هذا البلد، أولًا مِن الْغَاءَ الطَّائِفِيةَ السِياسِيةَ، وثانيا بن التوطين. في المسألة الأولى، لمانا تخافون من الغاء الطائفية؛ هل لاتما

فَيناً . نريد ان نكون احرارا حتى وان طبقت

كل الضَّفُوطُ عليناً، ونريد أن نبقى أعزة

تساوي بين الناس؟ (...) نحن في زمن

متحضّر والمساواة ضرورة. وفي لبنانٍ يجب

ان لا يكون هناك تمييز ويجب أن نقلع عن هنه الاطروحة (...) بدأنا تزيدون عنا

وتنقص عنكم؟ (...) المسألة الثانية هي

التوطين: ندن قد التوطين بالكامل لا لأنناً

الموحدين تحل مد الموصور والحامل و الكنا لا لا نريد الفلسطينيين (...) ولكننا لا نريدهم ان يستبنلوا ارضا بغير ارض فلسطين ندن معهم من هذه الناحية (...)

فإذا كنتم لا تريدون التوطين فتعالوا نرفع

الموت ونقول "لا" للتسوية وليعد كل واحد الى ارضه. اما بالنسبة الى الانتخابات، فقد

عرفناً العالم في استفتاء الجهاد من خلال المقاومة ونماء الشهداء، وعرفنا العالم من

خلال الاستغتاء الشعبي والسياسي. فعلى المستوى الشعبي ثبت ان حزب الله له

ثقله، والقرار السياسي لا يمكن أن يكون من دون حزب الله. وثبت أيضًا أن فوز

المرشمين في الانتخابات لم يكن فوزاً سياسيا لمنافسة الأفرين ولا لكسب كرسي

بل كان تعبيرا عن سلامة الفط الاسلامي

بن دن عبيرا على اللهم ان المحوولية ازدادت علينا في هذه المواقع الجديدة وسنعمل لتكون بالمستوى المطلوب لاماء دورنا

سحور بالمحموى المنتوب رباح كورا السياسي على طريقة استمرارنا في المقاومة ضد العدو الصميوني. لقد اخطأ من اعتبر ان هناك مقايضة بين المقاومة

وبخولنا في البرامان ولم تدخل في صفقة مع احد (...)".

الدزب في ثانوية البنات في برج البراجنة في تكرى المولد النبوي: "قرارنا أن لا تقبل الضيم وان لا نرضع لمؤلاء اللين احتلوا الارض، مهما كانت المؤامرات كبيرة. سنصبر وندعو الآذرين الى المشاركة في المقاومة لان الأرض ليست لنا فهي لهم ايضا. كيف يقبل بعض الساسة في الداخل ان يطالب الاميركيون بنزع سلاح حزب الله

العسكريين، تدعو فيادة الجيش:

وحضر التسليم والتسلم في مرفأ بيروت ممثلون للحكومة البريطانية وقيادة

كسروان باي ثمن وأن يكن الثمن ماسا مما

هو جوهري من مقومات وجود لبنان(...)*.

البرامانية التي تشكل ركيزة النظام

والكيان اللبنانيين، سواءً من السلطه المعمنة في نهج فرض الانتخابات باي ثمن

او من غلاةً المقَّاطعين الساعين اليِّ الفاء

نتائج هذه الانتخابات باي ثمن - ان هذا التلاعب يشكل خطرا عظيما على المصير

اللبناني من اساسه وهو يتكرنا بالخطر

الباحق الذي نهر البلاد نتيجة التلاعب باستحقاق الانتخابات الرئاسية اللبنانية

وطالبت عكل الافرقاء، في المكم

والمعارفة، بتقديم تنازلات جدية تفسح في المجال لقيام حوار حول كل المسائل القلافية التي يشتد الاستقطاب السياسي

والشعبي في محدما (...)*. وخلمت ألى أن الاسابيع الاربعة التي

تقصلنا عن الخامس عشر من تشرين الاول

المقبل تشكل فرصة زمنية كافية لانعقاد

حوار لبناني شامل حول كل اولويات الوفاق الوطني: من القضية الوطنية في الجنوب، الى الانهيار الاقتصادي والبؤس الاجتماعي

في الناخل، الى الارَّمَةُ السياسية التيَّ

تعصف خلافاتها الحادة بمعظم ما تصت

عليه وثيقة الوفاق الوطنى من تدابير

واجراءات وتوجهات وانجازات مقترضة

ميف العام ١٩٨٨.

وقالت "ان التلاعب بوجود المؤسسة



احد الزورقين ينزل من احدى البواخر البريطانية. تسلم الجيش أمس زورقين حربيــين من غمن الاتفاق مع بريطانيا الذي يشعل شراء خمسة زوارق. وهو كان تسلم ثلاثة

عنها قبل فترة.

على صعيد أخر، أذاعت مديرية التوجيه في قيادة الجيش البيان الآتي: "تنفينا لامكام القانون الرقم ١٦١ تـاريخ ١٩٢/٨/١٢، ودفاظا على حقوق

اولا: جميع الضباط الذين أحيلوا على التقاعد قبل اول كانون الثاني 1991. ثانيا: عائلات جميع العسكريين من منتلف الرتب المستشهدين والمتوفين في الخدمة أو في التقاعد.

ثالثا: جميع العسكريين من مختلف الرتب وعائلات المتوفين منهم النين استبدلوا معاش التقاعد بتعويض الصرف ويرغبون في اعادة هذا التعويض والحصول على معاش تقاعدي، الى التقدم من مكتب التقاعد في قيادة الجيش في اثناء النوام الرسمي بغية اخذ التعليمات اللازمة تتصفية حقوقهم".

"لجنة طواريء" على صعيد آخر، اعلنَّ الْنَقَيبِ ابي اللمع انهاء "لجنة طوارىء للدفاع عن الحريات

احيلوا جميعهم على القضاء.

في اسبوع اوقف الاعن العام اللبناني خلال الاسبوع المنصرم ١٩ أجنبيا بجرم دخول لبنان خلسة، كُنلك أوقف ١٨ مصرياً و١٠ سوريين وهُ سودائيين و١٣ لبنائيا و٥ سرى لانكيات وباكستانيتين وفلسطينيين ورومانيتين وتشاديا واردنيا وتركيا وبنغاليا وهندبا وغامبيا وصوماليا، وواحدا قيد الدرس، بجرائم مخدرات وتزوير واستعمال مزوز وقتل ونقل سلاح حربي وسرقة وتعقبُ معاملات وعدم حيازة اوراق ثبوتية. وقد

SIDONIE LARIZZI

في وقت يواصل المحامون في لبنان وذلك بالتنسيق مع المحامين النين تطوعوا سرابهم، لليوم التسامع والعشرين، في كل المناطق اللبنانية لهذه الغاية.

اضراًبهم، لليوم التامع والعشرين، احتجاجاً على خطف المحامي نصري الذوري

صادر ورفاقه الثلاثة في الجنوب في ٦ أبِّ

الماضي، ولا من يسأل. عقد أمس أجتباع

طارىءٌ في دار نقابة المحامين في بيروت

ضم كلا من نقباء الممن الحرة : نقيب

الأطُّباءَ البروفسور فؤاد بستاني، نقيب

مدامي بيروت النَّدامي سبير أبِّي اللَّهِ. نقيب اطباء الاسنان البروفسور ابلي

معلوف، وعن نقابة ميانلة لبنانً

الـنكتـور ريمـون بتـرونـي والـدكتـزر مدمود فايد عن النقيبة ليلي خوري

الموجودة خأرج لبنان نقيب الصحافة السيد

محمد بعلبكي والديد انطوان الشدياق ممثلا تقيب المحررين الموجود خارج لبنان.

وبحث هيب المحرورين الموجود مدرج بسن ووطنية وقرروا ما ياتي: "اولا: تأييد مجلس نقابة المحامين في بيروت تأييد مجلس نقابة المحامين في بيروت تأييدا علما في اضرابه المحروع الرامي الى كحف ملابسات خطف المحامي الرامي الى كحف ملابسات خطف المحامي

نصري الخوري صادر ورفاقه والعمل الجدى

لاطلاقَهم في أسرع وقت ممكن. ثانيا: أستنكار لا جبالاة المراجع

المسؤولة في ايلاء هُنه القَضْيةُ المبدئيةُ مَا

تستحقّه من الامتنام الرسمي نظرا الى ما تنطوى عليه من اخطار تمس الدربة وحقوق

الانسأن وصدقية النولة تجاه مواطنيها

ثالثاً : مشاركة نقابة المحامين في كل خطوة تتخنها لاحقا تحقيقا لامبافها في

النفاع عن المبادىء والقيم والمثل التي

يقوم وطن من دونها". رأيعا: يعوة نقباء الدهن الحرة في

رابعا: كوه لحبد الجهل العرب في بيروت والشمال الى اجتماع عام يوم الخميس في ٩٢/٩/١٧ في دار نقابة المحامين في بيروت استكمالا للبحث في

اطر التعاون بين النقابات المنكورة واتخاذ

المواقف المودية في الحقلين المهنى

وتضم اللجنة عشرة محامين مجمتها

تلقَّى المراجعات من ألمواطنين النَّين هم

في حاجة ألى الدفاع عن حقوقهم وحرياتهم

العامة وحقوق الانسان".

Nouvelle Collection Chaussures et Sacs Automne - Hiver 92-93

maintenant en vente dans les 2 boutiques

BROUMMANA Rue de Lyon Tél : 01-352688 Galeries Trends Tél: 04-960322 - 961798

> الميزانتة العمومتة كما هي في ٣١ كانون الأول ١٩٩١

الموجودات (بآلاف الليرات اللبنانية) المطلوبات (بالافالليرات اللبنانية) 144-194. 1991 البصيدوق ومؤستسة الإصدار موسسة الإصدار 4,272,-74 4, 404,174 2,570,188 0,727,171 المسمارون والمؤسسات المالية سندات الخزينة اللبنانية 11,721,071 74, - + 7, 179 **T,TTY,4AT** • تحبت الطلب المصارف والمؤسسات المالية T.0YT.0T. T7.TE1,-01 44,411,449 1, 1,7-7 7,1.4,129 • لاحبال 1.,. 10,174 وتحت الطلب 24,210,-14 المركز الرئيسي والمضروع المؤسسسة الأم والمؤسسات 12,291,17 17,100,191 • لاحسل المركز الرئيمي والمنووع المؤسسسة الأم والمؤسسات الماليّة الشقيقة والتابعة في الحنارج 7.. 79, 704 0,020,2.1 الماليتة الشقيقة والتابعة فهالخارج وتحبت الطلب Y., Y2A, A)) £Y,\A\,AYA 124,414 T, . 9A . 271 • لا حـل و تعنت الطلب **7,881,778** T, TT., 101 7,227,9Y. 2,-70,-71 104,594,44. 77,17Y,47. TAI,1.4. 6 وداستع السرباطن 27,117, 11. • لاحــل • ودائع تحت الطلب 10,177,724 T1,177,190 11.,104 1-4,444 سيتدانت محسومة • ودائع لاحسل 17,474,270 07,704,987 94, 107, 909 تسليفات وفتروض ** 20,240,177 • حسابات ادحنار تحبت الطلب 01,272,179 AA, . 77, . Y9 T1, 2.1, .TY 17. . . 4,127 • فتصميرة الأحسل • حسابات ادحسار لاحسل 1,470,22. • متوسِّطة وطوبيلة الأحسل 1. 5,-04,111 169, 111,90. 97., 107 • حسابات دائنة لعتاء حسابات مدستة V. 771. 207 Y,971,29. • حسابات مدينة لعتاء حسابات داشنة 157,901 7,779,770 مدينون بموجب فتبولات 047.P77.7 0,14-,47-تعهدات بموجب فتبولات 0,14.,47. £, ٧١٧, ١٤. 7,2.7,777 حسابات دائنة مختلفة Y, 1.1 Y, 4.1 سندات التوظيف حسابات مدينة مختلفة T.Y, £Y. 04, 442 0,410,27. 1,419,.10 حسابات التسوية ـ دائث 772,770 10,-48,400 14,214,7 ... فتروض مشروطة وفتروض بموجب سندات ديين 0.Y, 70A حسابات التسوية - مدين أمهول شابشة مسائيسة 1,497,777 1,009, 41% مؤونات لمواجهة الخطار واعباء 17,989,7.4 14,-11,4-4 Y, YA, YOE المهسول مشابشة عنيومسائيشة 100,000 1,.52,721 1 .. , . . . راس المسال فنروفتات إعادة التحمين 44, 274 VA,0.4 حتياطيات وعلاوات 4,444 4,144 سُاسَتِ سابقته مدوّرة دائنة أو (مدينة) النُّسيجة الصافية للدورة الماليّة ربيح أو (حسارة) فنروفتات إعادة التحمين _ 192,. ٧., ٥.. T94, VT1, £T7 المجموع 192,-4.,0.. 797,771,277 المجسموع * بعد تنزيل قيمة الفوائد المعتسبة مسبقاً . 🕶 بعد تنزيل مبلغ ل. ل. ١٢،٨٦٥،١٦٨ في العام ١٩٩١ ومبلغ ل. ل. ١٩٩٥،٨٤٥ في العام ١٩٩٠ مؤونات الديون المشكوك بتحصيلها ومبلغ ل. ل. ٢٦٢،٩٥٦ في العام ١٩٩١ فوائد عنير محقّقة . ارق المسيزانية سارج المسيزانية 71,177,1 -Y 70,1Y.,709 تعهدات بتوقيع معطاة 21, -9-,710 01,927,771 تعهدات بتوفتيع مستلمة • كفالات وتكقلات على سندات 17,177,958 ضهانات عينية مستلمة 1.,119,27. 24, -- 4, 291 40,454,757 • سندات محسومة مظهرة من فتبلنا 14,707,109 • إلـتزامات ناتجة عن اعتمادات مستندية 10, -- 1,114 • تعهدات المسرى موجودات المصرف المعطاة كضمانة للعنير

العنساويين الإدارة العسامة

> رئيس مجلس الإدارة _ المدير العام في قُ اد السنيورة مديرعام معاون

92,740,472

رمسري صَليتيا كمال الحسس

منوضو الرائية توش روس ، سابا وشركاهم

الإدارة العنامشة

ص، ب: ۱۱۲/۷۲۳۹

72, 97, 117

مرکر جفیشور بلوك ب الطابق العشرون مشارع كليمنصو بيروت ، تبنان تلنون: ۲۵۲۲۲۱ (۱۰) - ۲۵۲۲۲۲ (۱۰) 3PF7FA (1-) تلفون خليوي : ١٦١٨١٤(٢١٢) تلڪس: عَلَّا MGS ٢٢٥٢٧ أَلَّا

شركة الشعاع العقارية ، شمل. شارع فشردان (رستید گرامی) بیروت ، لبنان تَلَقُونَ: ٨٧/٢/٢٥/١٦٨ (١٠) (-1) A-11-2 تلفون خليوي: ٢١٢١٤٢٨١٤٨٩ تلکس: COBANK Y1YYO LE

فاكس: ١١٩١٥ (١٠)

فاكس خليوي: ٢١٢٤٢٢٤(٢١٢)

-وچ

المسروع العاملة: المركزالرنيسي المروعة ، المصيط

بررحه ، الصيطبية ، السمرلانيد ، حنددة . فنون الشيالات ، روف مكايل ، الجديدة ، الزلقا ، الكلس ، جسل ، شخا ، طرايلس ، صيدا، فضردان ، الأمترونية .

زُحلَة ، شَنُورة وبرمّانا ·

Y1,177,1.Y

متنان: الشؤيطات وساحسة الشهداء،

فسيد الانجاز: الحسبة _صيدا: الغبيري والنبطية.

POT, - 11, 07

وقد فتح النولار عباها منا بين ٢٥١٥٠٠ . ٢٦١٥٠ ليرة وتراجع سرعه الى ما دوى عتبة الـ. ٢٩٠٠٠

الدم في عجم السبولة باللبرة وارتفاع كلفتها، فراح يبزلل الى ٢٥٥٠٠٠ - ٢٠٠٠٠٠ نيرة، عالى

سب سي حجم السيوب جديوره وارساح حصيمه الراح يعربي الى 15000 مراة اذ جرى بناولة بما بين 2010ء - 1970ء ليرة على الاملى قليل الظهر علية الـ 1000ء اليرة، اذ جرى بناولة بما بين

• • ٢٤٧٥ و- ٢٥٢٥،٠٠ ليرة. عندها شاق هامض تسعيره الى ٢٠٠٠ - ٢٤٩ - ٢٥٢٠،٠٠ ليرة في العمليات

المصرفية، فاقفل في نمايتها بـه ، بن و 10 ليراث في سوق قدر حجم التداول فيها بندو مسعة ملايس دجادر لم يكن لمصرف لبنان أي حصة مدما لالتزامه جانب الحياد

الدولار الى ارتفاع بعد خفض الفائدة الالمانية

- في الخارج، كان الحدث الابرز في اسواق المال العالمية اقدام البونيسينك، بعد اجتماع استثنائي لمجلس حاكيته (امس)، على خفض بعدل الحدم لبيه تصف يقطة من ٢/١ ٨ الى ٢/٤ ٨ في المدة وسعر اللومبارد ربع نقطة من ٢/٤ الى ١/٢ ك في المئة بعد تزايد الصفوط عليه حارجيا وناخليا التحقيق فيود التسليف في الهانيا التي اضرت كثيراً بالنبو الاقتصادي العالمي واحدثت حالاً في اسواق

وكان سبق ذلك اقدام المكومة الإيطالية على خفض سعر هرف اللهر داخل النظام النقدي الإورس

وسن مبرى بنك اهدام المحومة الايطالية على خفض سعر همك الليو لناش المطالع النفلي الأوروبي بنسبة 7.0 في الدائم في موازاة رفع اسعار عرف العملات الأوروبية الامرى بالنسبة غالها بحيث يصع الخفض الفعلي للعملة الايطالية 7 في المئة وذلك بعدما عمر "بلك أيطاليا" طوال الاسوع الماضي عن الحد من الضغوط عليها نزاء المارك الألماني على رغير مساهمة "البونصيتك" في الاندفل معه دعما لما ببيعه ما يزيد على 2.3 ملهار مارك الهاني عدمت رئيسة السيد هلموت خليستجر. وجواحت خطوة المصرف المركزي الاماني امس فاتحة ليطوات مماثلة اكثر من دولة اوروبية. اذ سرعان ما أعلن الله معسدا المعادر" خفف سعد الحدد لدية نام 1.5 من الدائلة الأدرات المائلة المدائلة المائلة الأدرات المائلة المائ

وبود مد معود الموردي الأماني المدل طائحة لفطوات ممائلة اكثر من دولة اوروبية. أذ سرعان ما أعلن "بنك سويسرا الوطني" خفض سعر الحسم لدية نصف مقطة الى 1/ 1 أ في الملة و بنك مولندا" النقي خفض معدل الفائدة الاساس لدية ربع لقطة و"البنك الملكي الاسوتي" الذي تخفض الحد الاقصى للفائدة على الفروض من 20 في الملة الى 20 في الملة، علما أن رئيس الوزراء الفرنسي السيد بيار بيريطول تعهد خفض معدلات الفائدة الفرنسية بعد صدور بتائج الاستخداء المام الذي دعت اليه فرنسا هي 20 ايلول للمصادفة على معاهدة ماستريشت المتطلق بالوحدة الاوروبية.

وكان أولى رنود الفعل لإسواق القطع على خفض معدلات الفائدة الإلمانية. تزايد الاقبال على شراء

وكان أولى ربود القعل لاسواتي القطع على خلاص معدلات الفائدة الالمائدة، دزايد الاقبال على شراء الدولار الديركي الذي مضي في الارتفاع حتى كاد بتجاوز في التداول عنية السـ100 مارك الماني والسـ150 مارك الماني على الدولار الدولار

تهافت على النهب

وانعكس الإضطراب في اسواق القطع العالمية الذي أحدثه تخفيف قيود التمليف في المائيا ، تهافتا

على النعب الذي ارتفعت لمعاره امس على رغم العديث عن اتجاه دول منظمة "اوبيك" الى رفع حصص التاج النفط الذي من شاءه خفض اسعاره العالمية الى ما دون الــ١٩ دولارا البرميل. فالقفات اونمة

الذهب في سوق للدن بـ ٢٤٠٥٥ دوارا في مقابل ١٩٠٠٥ دوارا الجمعة الماغي في دويورك. معنها ثبتت بـ ٣٤٢٧٥٠ دوارا قبل القاهر وبـ ٣٤٦٢٥ دوارا بعد القامر. وانسجاما مع ارتفاع النهب تدمنت اسعار القفة، فاقفلت الاونصة منها في سوق لندن بـ٢٠٧٠

يولزات في بقابل ٢٠٢٧٠ يولزات اول بن ابس، بعنها ثبتت ظهرا بـ٢٠٧٤٧٠ نولزات. هنا ضعار المبلت والنهب والفقة كما في تحرة بورعة بيروت ليوم الاتنبن ١٤ لبلول ١٩٩٢، وهي

الشراء إربل.

07.70

اللبرة المورية النيغار العراقي النيغار الكويتي النيغار الربني النيغار البحراني

الرمال السعودي الرمال القطري الرمال العماني

الجبيه الاسترأيني

الغلوران المولندي

المارك الالعابي

الحلن النمسوي

النينار الليس نرهم الامارات العربية

DECTO

TYD ... 170 ...

AYD ATO

YOTO .. TEYD ...

TYR. . TIYA ..

440 .. 440 ..

140. - 120. -

TTE--- TOE---

TAVIES TYPES

*** 61.6 ** 6116

0Y -- Y3 0Y -- TY3

1797-FD 1797-FD

501.50 F£3.50

D-1-F0 E37-F0

السزينا الاسبانية

الألف عرنك أغريلي

اللبرة الانكليزية ملك

الالف بن ياباني النولار الامبركي

19.00 14.00

1110-FG 1-10-FG

¥10 ¥00

F111F---1911F---

F: Y1. FD F-47. FB

SASY. FO SYSY. FO

العبيع ل.ل

71.0. F..G..

fliffo fiiffo

LAVDIA LANDIA

1.157.0 -- 1 -- 57.0 --

Fafe - Cale

نكنوط ٢٥٢٠٠٠٠ يكتوط

م سرير سبت حد بين ١٨٠٠ من العروض في غياب أي طلب عليه نظرا الى استهرار ه في بناية العمليات تحد شغط موبة كثيفة من العروض في غياب أي طلب عليه نظرا الى استهرار

بانخفاض ملحوظ مقدارة هذة ليرة.

عَجزسندات الخزينة باق الاسمى ١١٧٧ مليارًا والشراتي ٨٨ مليارًا

نلاسبوع الثالث على التوالي بقي العجز رو هو في اكتتابات سندات الغزينة، وبلغ الُعجزُ الْأَسمِي ٢١،٧ مليار ليرة لبنانيةً والعجز الشرائي ٢٨ مليار ليرة مع مساهمة

وافايت أيس رئاسة مصلحة الخزينة رجهاز الدين العام في وزارة المال أن مصيلة اصدار ١٩٩٢/٩/١٠ جاعت كالاتي: _ فئة ٢ أشهر: بلغت قيمة الاكتتابات ٥٢ جليارا و١٢٤ مليونا و١٣٠ الف ليرة الفائدةُ ٢١،٥٠ في المئة). فئة ٦ اشمر: بنّغت قيمة الاكتتابات

الفائدة ٣٠ في المئة). - فئة سنة: بلغت قيمة الاكتتابات ٣ عليارات و٢٦٢ مليونا و٢٨٥ الف ليرة 'الفائدة ،٥،٥٠ في المئة). ـ فئة ١٨ شهرا: بلّغت قيمة الاكتتابات ٦٢٠ مليونان و١٨٠ الف لبرة (الفائدة ٢٣٠٢٥ في المئة).

طيارين و٩٣٥ مُليونا و٤٤٠ الف ليرة

ـ فئة سنتين: بلفت قيمة الاكتتابات بليارا و٥٢٥ مليونا و١٠٠ الف ليرة الفائدة ٢٢ في المئة). فيكون مجموع الاكتتابات الاسمية

مليارا و٤٨٧ مليونا و٢١٥ الف ليرة، في زيارة نائب

وزير خارجية رومانيا زيارة نائب وزير خارجية رومانيا السيد جورج تينكا للبنان الشهر المقبل يرافقه بدير أبارة الشرق الأوسط وأفريقيا في الخارجية الرومانية السيد رادو اونفري، كانت امس مدار بحث بين مدير المراسم في وزارة الخارجية والمفتربين السفير رياض القنطار والقائم باعمال رومانيا في لْبِنَانَ السيد نيكُولاي يُورِّناش. وَمَن الْمَقَرَّرُ ان ببحث الزائران الرومانيان في العلاقات

اللبنانية ـ الرومانية سياسيا واقتصانيا

ليرة في الامدار ألسابق.

و٧٢٠ ألف ليرة. _ سنة: ٤١ مليارا و٢٦ مليونا و٢٧٥ الف وسجل هذا الاصدار عجزا اسميا مقداره

٢١ مليارا و٧٥٠ مليونا و١٧٠ الف ليرة، ومن نون مساهمة مصرف ثبنان البائغة قبهة اسهية فهسة مليارات و٢٦٦ مليونا و١٥٠٠ الف ليرة، يرتفع الى ٢٧ مليارا و١٧٦ مليونا و٢٢٠ الف ليرة. وبلغت القيمة الشرائية للاكتتابات ع٥ مليارا و٢٢٣ مليونا و٢١٦ الفا و٩٢٢ ليرة

و٧٢ قرشا، توزعت على الفنات كالاتي: - ٢ أشهر: ٤٨ مليارا و٢١ مليونا و٧٤ الفا و٢٠٧ ليرات و٥٨ قرشا. _ 7 اشهر: ملياران و٤٩٦ مليونا و١٦٢

ـ سنة: ملياران و٣٣٤ مليونا و٧٦٠ الفا و١٤٤ع ليرة و٥٠ قرها. ـ ١٨ شمرا: ١٧٤ مليونا و٢٠٠ الفا ـ سنتان: ٥٥٥ مليونا و٩٥٥ الفا و٢٧٠

وعليه بلغ العجز الشراكي ٦٨ عليارا و٤

وتوزعت الاكتتابات بعسب الفئات كالاتي: ٨٦٠١٧ في المِنَةُ لَقَنَةُ ؟ اشهر، ٨٥.٤ في المِنَة لقَّتَة ٦ اشهر، ٥٠٣٩ في المِلَةُ لَفِئَةُ سِنَةً، ١٠٠٥ في المِلَةُ لَفِئَةً ١٨ شهرا، ٢٠٥٢ في المِلَةُ تَفْلَةُ سِنتين. وأستحق ٨٢ مليارا و٢٢٧ مليونا و٢٨٥ الف ليرة توزعت بحسب الفئات كالاتي: ـ ٣ اشهر: ٣٠ مليارا و٢٦٨ مليونا و٩٩٠

_ 7 الشهر: ١٠ مليارات، و٢٣٦ مليونا

الفا و١١٨ ليرة و٨٨ قرشا.

ملايين و ٢١] الفا و٧٧ ليرة و٢٨ قرشا، ومن دون مساهمة مصرف لبنان البالغة قيمة شرائية ٥ مليارات و١٢ الفا و٧٣٥ ليرة و٩٠ قرشا، يرتفع العجزُ الى ٣٦ مليارا و٤ ملايين و١٨٢ الفا و٢٠٨ ليرات و١٨ قرشا

و٥٣١ ليرة و١٦ قرها. ليرة و١٠ قرشا.

بخلت امس مرفأ بيروت ١٢ باخرة ناقلة ٥٩٢٦ طنا، منها ٧٥٥ طنا ستوعبا ، وهي: "السّلام _ "؟" و"رابونيون _ ١٠ " و"سّاشكين" و"أمير نادر" و"نيرفا هَأَفْن" "م ج ك _ ٤" و "كوستاس _ ل" و"بابلو متز" و"انريانيك كوين" و"مد برنس" و"اكانيميك ويكي و رسوس ويكيت في المرفأ ٢٤ باخرة، بينها ١٥ باخرة من نون عمل ٦٥ بواخر مسافرة هي: "السلام ٣° و"نيرفا هافن" و"بيزانزيو" و"امرياتيك كوين" و"اكانيميك كوبريفيك" و"بابلو متر".

ومناك ٣ بواخر خارج الأحواض. وينتظر وصول ٢٤ بآخرة حسب لائحة الغرفة الدولية للملاحة.

1 - البواخر العاملة

البضائع (طن)

عيفينا لاين	للشحن		هابي _ ي	ť
راسه	للشحن		مسولارا	٤
آ. جاروني	للاصلاح		کریم ۔ ہ۔	. <u>€</u> .
	للشمن		نوفي _ ت	٤
اراب شببينغ	للشحن		جيتو ۔ ١	2
سي لاين شيبينغ	للتنوين		ليبرأ	
شبير عاريتيم	ماشية	FQ-	السلام - ٢	0
ناسكو	للشعن		کوکو ۔ ب	6
اراب شيبنغ كوبباني	للشحن		مآمي ـ ا	0
ن. بعینی	-	75.	عاصم	3
ناساکا	للشحن		مروی ٔ	7
سي سين سرنيس	قاطرة		بيروت	7
ي مرجاوي	للتموين		مولينا	1
مد كونرو	lating	110	تيرفا هافن	4
راهار	inla	Y	گوستاس ـ ل	1-
ء. مكاوي	مستوعبا	3 .	انريائيك كوين	1.
سي لاين شهبينغ	وختلفا	TATE	بيزانزيو	11
ناشونال تربئينغ	بختلفا	49.	هد برئس	11
بهروت شيبيلغ أيجلس	مختلفا	3 - 3	اكانيميك كيبريفيك	15
متز شيبينغ	عنينا	1	مابلو بتز	1T
سی سبید سرفیس	للاملاح		تاریبا _ 0	15
اشيمار	للاصلاح		جونيور	3.5
_	-	_	سي تائك	سنسول
ا. جارودي	للشحن		لايدي دلال	خارج الإحواض
اً. جاروني	مواد غذائية	8	مييستو	خارج الإعواض
•			وأناه	Alegell will

٢ _ البواخر المنتظرة

الوكيل البحري	(طن)	البغائع	المرها	الباخرة
	_			
				۱ ـ عرفاً بیروت:
ن. آبو رجيلي	مختلفا	0	بورسطيد	كوزيت
ن. آبو رهيلي	مختلفا		الاسكندرية	نيفين _ ا
سوكومار	ركاب		يالطا	ىروفسور فيزي
ي. برجاوي	ماشية	50-	بورغاس	الوفا
ا. جارودي	سهسها	1	طرابلس (ليبيا)	طورو سلار ۔ ۲
انيمار	للشحن		جونيه	هيهان
انفسترا	مختلفا	YEST	البيريه	اندرو ـ 1
فرعون شيبينغ	مستوعبا	FY	ازعاييل	فبتيانوفيتسكى
فرعون شيبينغ	حعينا	15	ايلينشيفسك	سلافيانسك
فرعون شيبينغ	منيدا	£4	ايليتكيفك	ديمتري كانتيمير
بشما.	للشحق		طرطوس	امل
اراب شيبينغ كومباني	تنشحن		طرطوس	
اراب شيبينغ كومباني	مستوعبا		طرطوس	
ع. مكاوي		SYD	اسكندرون	سیمیر ـ ۳
سيعان أتعرنا خونال	مستوعبا		الميرية	بوفين
تويت شيبيغ	للتعوين		طرطوس	تویت _ ع
تويت شيبينغ	للتموين		طرطوس	تویت ۔ ۲
أ. قرداهي	مختلفا	ro	لاسبيزيا	جولي مرونو
سی ستار شیبینغ	خشبا	TYF	سالونيك	دارين
ب شما.	للشجن		طرطوس	هجل
يسبيريلون	عاشية	5.0		ف.م. سيرينون
متز شيبينغ	يستوعبا	6-	فارنكا	ىبتر ـ م
			:,	٢ ـ مرفأ طرابلس
ي. برجاوي	ماشية	10-		عبرما ً م
43-15. A	-			٣ ـ مرفأ ميدا
ی. برجامی	ماهية	YD		ساشكس.

CARGOMASTER GROUP CHARLES HELOU AVE.SEHNAOUI BLDG., FAX:01/581636 23 ABIZED - 44843 CARGOM, PHONE:01/583673-583635,446689 TLX:48193 ABIZED

MARITIME CO. LIMITED.

ANTWERP ROTTERDAM LONDON TUNIS PIRAEUS BEIRUT VESSEL A. KUPKEVICH. 25/8 28/8 6/9 A. MILLIONSCH. 10/9 17/9 20/9 23/9 9/9 8/9 28/9 5/10 A. KUPREVICH 26/9 8/10 11/10 25/9 9/10 17/10 A. MILLIONSCH. 8/10

CARRYING PALLETS, GETERAL CARGO, CARS, TRACTORS, BUSES AND VACHTS. ACCEPTING EXPORTS TO ABOVE PORTS AND TO TUMS, TRIPOLL, BENGHAZI(LYBIA)

> MASTER LINE SARL WORLDWIDE GROUPAGE & CONTAINERS IN - OUT ALL COUNTRIES

BEIRUT SHIPPING AGENCY SARL.

الودائع والتسليفات في تموز ١٩٩٢

(مليون ليرة او دولار)

			(%)
ودائع المقيمين بالليرة	7P-A-F6	177777	3:97
ودائع المقيمين بالعملات الاجنبية	195.090	1114110	TTIEA
المجمــــوع	AAFATOA	1-4-4793	f1/YF
وبائع غير المقيمين بالليرة	117777	1121	*cTY
ونائع غبر المقيمين بالعملات الاجنبية	P- 3744	**************************************	SY-TA
المجموع	FLYOPP	15E-YA-	FEcT.
الودائع بالليرة اللبنانية	TETT.	TYATAYT	344
الودائع بالعملات الاجنبية	44.T.E	1-590090	71.4E
المجم وع	373370	15-29241	14:01
نسبة الودائع الاجنبية ٪	Aleks	ADIES	£ef +
التصليفات بالليرة اللبنانية	*****	1743	**44
التسليفات بالعملات الاجنبية	TAEFOFF	DYFARP	LY-AY
نسبة التسليفات الاجنبية (١)	9 - 47	45.0.	fert
نسبة التسليفات الاجنبية			
من الوبائع المماثلة لها (٪) نصبة التسليفات بالليرة	29252	24.17	T474 -
(v) lai Altinali atlanti sa	574-7	FF-AO	·(9) -
مِنُ الوِيائعِ المِماثلةِ لَهَا (٪) نسبةِ التسليفات مِن الوِيائعِ(٪)	££.01	25.79	ISTY -
 المعدر: مصرف لبنان لارقام الوداد 			
تب میشال مرقص :	الاميركي، وب	اغت ۱۲۲۰	11 مليون ا

كتب ميشال مرقص:

زاد مجموع الودائع المصرفية في نهاية تموز الماضي ما يوازي ٢٥٢٥٠٢٧ مليون ليرة لبنانية عنه في نهاية حزيران وبلغت نسبة الزيانة ٢٦,٥١ في الملة. وبلغ حجم الودائع ١٢٠٤٩٤٧١ مليون ليرة لبنانية منها ١٠٢٩٥٥٩٥ مليون ليرة ودائع بالعملات الاجنبية نسبتها £40,5 في المئة من الوداكع الاجمالية و ١٧٥٣٨٧٦ مليون ليرة ودائع بالليرة اللبنانية نسبتها ١٤,٥٢ في المئة.

وبلغت ودائع المقيمين بالعملة اللبنانية ١٦٢٩٣٢ عليون ليرة بسزيانة ١٦٢٩٣٢ مليون ليرة نسبتها ١,٩٧ في المئة. وكانت هذه الودائع قد انخفضت من ١٦٥٢.٧ مليار لُيرة في نهاية ١٩٩١ الى ١٤٨٥.٨ مليارا في نهاية انار ١٩٩٢، بعدما اشتدت موجة الدولرة واقبل المودعون على تحويل وبالعهم الى عملات

٣,٩١ في ألملة. المئة، قريبة مَنْ نَسْبة ارتفاع سعر النولار

الاجتبية من ٩٢,٩٢ في الملَّة في نهاية حزيران الى £\$,00 في المئة في نهاية

> الودائع بالليرة اللبنانية ارتفعت ٣٢٤٤٦ مليون ليرة، نسبتها ٨,٨٨ في المئة وبلغت ١٧٥٣٨٧٦ مليون ليرة. وهي كانت قد تراجعت قبل اهمر نظرا الى السحوبات التي شهنتها وتحويلها الى

وفي المقابل، ارتفعت وداكع المقيمين بالعمِلة اللبنانية من ١١٢٣٢٧ الى ١١٤١٠٠ مليون ليرة، بزيانة ٧٦٣ عليونا نسبتها ٧٦,٠ في الهنة.

الودائع بالعملات الاجنبية ارتفعت بنورها من ۲۸۰۲۰۰۶ الی ۱۰۲۹۵۵۹۵ عليون ليرة مع ارتفاع سعر الدولار الاميركي مِن ١٧٠٥ ليرآت في آخر عزيران الي ٦١٦٥ ليرة في آخر تموز. أيّ أنها زايت ٢٤٩٢٥٩١ مليون ليرة نسبتها ٢٤٩٢٥٩ في المئة، في حين زاد سعر النولار الامبركي يشير الَّى زيادة في الونائع مقدارها ٤ في المِكةُ تقريباً . وبالفّعل ارتفّعت هذه الوناكمّ من ٤٥٧٦,٥ مليون دولار اميركي في نماية حزيران الى ٤٧٥٥،٥ مليونا في نهاية تمور، أي بزيادة ١٧٩ مليون دولار نسبتها

وبائع المقيمين بالعملات الاجنبية دققت زیادهٔ مقدارها ۲۲۶۸۳۲۰ ملیون ليرة ونسبتها ٨٤,٢٢ في الملة، وارتفعت من ٥٩٥ ، ١٩٢ مليون ليرة الى ٩١٢٨٩١٥ مليونا، في مقابلٌ زيانة لودائع غير المقيمين بالعملات الإجنبية مقدارهـا ٢٤٤٢٧١ مليون ليرة ونسبتها ٢٢,٦٨ في

تموز، اي ٢٠٥٢ نقاط نصبتها ٤,٢٩ في التسليفات أما الاستثمارات المالية في الاقتصاد

الوطئي، فقد بلغت ٥٣٤٩٥٤٦ مليون ليرة لبنائيةً في مقابل ٤٢٢٩٥٠٨ ملايين ايرة لبنائية في نهاية صريران، سريانة ١١٠٠٢٨ مُليونا تصبتها ٢٦,١٨ في الملة. وارتفعت التسليفات بالليرة اللبنانية

وارتفعت نسية الونائع بالعملات

من ٢٩٢٩٨٦ مليون ليرة الى ٢٩٢٩٨٦ مليونا، اي ما عقداره ١٨٨٥ مليون ليرة ونسبته ٩٢، • في المئة. وصارت هذه التسليفات تشكل نسبة ٢٢,٨٥ في الملة من الودائع المباثلة لها في مقابل ٢٣,٠٦ في الملة في حزيران. أما نسبتها من التمليفات الاجهائية فبلغت ٢,٥٠ في المِنَّة في مقابل ٩,٣٢ في المِنَّة فيّ

وزاد حجم التسليفات بالعملات الإجنبية ٣٨.٧٨ مُليون ليرة نسبتها ٣٨.٧٨ في المئة وبلغت ٤٩٤٨٦٧٥ مليونا في نهاية تموز في مقابل ٣٨٤٢٥٢٢ مليونا في نهاية حزيران. وتراجع حجم الودائع المعاثلة لها الى ٣٠,٨٤ في المئة في مَقَابِل ٢٤,٨٤ في المئة في حزيران. و المئة المنابة الاجتبية المتبية المتبية

بلغت ٢٢٥ عليون نولار في مقابل ٤٠٥٩ عليونا في نجاية حزيران، بزيادة ١٧٦ مليون دولاًر نسبتها ٤,٢٣ في المئة. ودائع غير المقيمين بالعملات الاجنبية بلغت ٤٠٠٤ مليون نولار اعيركي في مقابل ٥١٧,٥٤ مليونا في حزيران.

بزيادة ٢,٨٦٥ مليوني دولار نسبتها ٥٥, في الملة. تراجعت قيمة الونائع بالليرات اللبنانية مما يوازي ١٠٠٩,٩ ملايين دولار اميركي في نهاية عزيران الى ١٠٠١

ملايين بولار في نهاية تمير اي ما مقناره ١٩٩,٥ مليون دولار ونسبته ١٩,٧٦ في بلغت قيمة التسليفات بالليرة اللبنانية ما يوازي ١٨٥,١ عليون تولار اميركي في مقابل ٢٣٢,٨ مليونا في

حزيران، بتراجع مقداره ٤٢,٢ مليون بولار ونسبته ٢٥,٦٧ في الملة. في حين بلغت التسليفات بالعملات الاجنبية ٢٢٨٥.٧ مليون دولار اميركي في مقابل ٢٢٥٣.٧ مليونا في نهاية حزيران، اي بزيانة ٣٢ مليون دولار نصبتها ١,٤١

عانى كثيراً وبات من الضروري الان ان

يرتاح وان يعود يعطي للعرب ما كان

يعطيه دائما من محبة ومن مكانة اقتصادية

ومالية مرموقة. فهو قلب الوطن العربي

والبكان الاستراتيجي المهم للمنطقة. ونحن، أيمانا بدور لبنان الرائد على كل الصعد، اتخفنا قرارنا بأن يكون دوتمر

رئيس الاتحاد العربي لخبراء النقد يكهد للمؤتمراك ١٨ الجمعة الاستقرار وكل الازدهار لهذا الوطن الذي

وصل امس الى بيروت ركيس التحاد العربي لخبراء النقد السيد عبدالله النخيل على رأس وفد دولة الكويت لترؤس المؤتمر الثامن عشر للاتحاد الذي سيعقد في فندق "البريستول" الجمعة ٨١ ايلول في رعاية رئيس الجُمهورية الياس المراوي. وصرح في مطار بيروت النولي: "مرة هديدة نزور لينان الشقيق ونحن تتطلع باهتمام بألغ الى نجاح مسيرته والمنا كبير في ان تكون هذه النصيرة فيها كل

فى رعاية وزير الصناعة والنفط المحامي

"الاقتصادوالمحاسيةالصناعية دورة لصناعيي الضاحية

شاهي برسوميان ينظم تجمع صناعيي الضاحية الجنوبية متصاونا ومؤسسة "فريدريش أيبرت" دورة تثقيفية عن "الاقتصاد والمحاسبة الصناعية" يومي الحَميس والجُمعة ١٧ و١٨ أيلول الجاري في فندق "الكارلتون".

VALFRACHT

التحاد العربي لخبراء النقد في بيروت تتويجا لاهمية مركز بيروت المالي والاقتصادي واسهاما في معالجة اوضاعه الاقتصادية والمالية الصعبة الان باعتبار ان هذا المؤتمر سيحضره اكثر من ٢٠٠ شخصية اقتصادية ومصرفية ونقدية وسيطرح حلولا عدة المشكلات كما سيكون لهذا المفور الكثيف مردود جيد على كل طالب رئيس اتحاد النقابات الهتحبة القطاعات الاقتصادية. أننا بدءا من عباح

غد (اليوم) سنبدأ الاجتماعات التحضيرية مع اللَّبَنَةُ المخصصة لهذا الشأن وسنَفَع الاقتراحات النهائية للترتيبات الخاصة بالمؤتمر الذي سيكون ُ عنثا اقتصاديا وماليا بارزا في لبنان".

عودة رئيس غرفة طرابلس عاد أمس زئيس غرفة التجارة والصناعة

في طرابلس والشمال النكتور حسن عنلا الى لبنان بعنما شارك في الاجتماع الذي عقده الرؤساء ونوأب الرؤساء والابناء العامون للغرف العربية _ الاوروبية المشتركة في باريس. وجال النكتور منلا على منطقة ليل الفرنسية بدعوة من غرف التجارة والصناعة في منطقة شمال البادوكاليه وبحث عع المُدوولين في المؤسمات مناك في موضوع استبراد المنتجات اللبنانية.

قنات تشكو من زفاتة وكسارة

وجه تجدع ابناء قنات عبر "الوكالة الوطنية للأعلَّاء" الرسدية بياتا الى "حاملي لواء البيئة والى اصدقاء الطبيعة والى عن ارادوا أن يبقى لبنان دوطنا للجمال (...) ليساعدونا بسرعة على التخلص من التلوث المميت الذي تسببه زفاتة وكسارة شيئتا "من تون ترخيض على الطريقُ العام بيروت ـ الارز مباشرة يحييها نافنون"

الودَائع المصرفية في تموز 17.29 المليارًا مصرف لبنان يُقتع اعتماد الفيول

 في عكار ("النهار") قام رئيس
 مصلحة الناحيتين في مؤسسة تعرباء لبنان المهندس اسماعيل نيوق يرافقه رئيس مصلحة كهرياء الشمال المهندس عمر عوض بزيارة تفقيية لعكار شملت محطات

سافر امس الى مونتريال _ كندا وقد لبنان ألى الجمعية العمومية للمنظمة النولية للطيران المنني التي ستعقد السبوع المقبل. ويضم المنير العام تلطيران المنني بالتكليف السيد عزت شبارو ورئيس مطار بيروت السيد انطوان بدران ورئيس مفرزة تفتيش المسافرين في جهاز امن البطار الراكد تبهـان أبو حيدر. وينضم الى الوفد في موتتريال قنصل لبنان السيد اليزيه علم والخبير القني في الطيران المنني السيد ميشألُ

اقر امس مصرف لبنان فتح الاعتماد

الخاص بشراء كمية ٤٢ الق طن من الفيول

اويل لحساب مؤسسة كهرباء لبتان للمؤول

دون وصول البلاد الى الظلام اعتبارا من

اليوم. وجاء نلك اثر اتصال هاتفي أجراه

وزير المال البكتور اسعد نياب بحاكم

مصرف لبتأن الشيخ ميشال الخوري الثي

وعده بعرض الامر على جلسة المجلس

المركزي اليوم واتخاذ قرار أيجابي في هنا الشنان. وكان وزيس الموارد المائية

والكهربائية السابق السيد محمد يوسف

بيضون اتمل بالوزير دياب ولفته الى

واعلن ألقاكم بمهمات المديرية العامة

النفط البكتور نُقُولًا نصر أن وزارة الصناعة

والنفط ارسلت ظهر اهس طلبين الى مكتب

ويتكر ان لبنان عضو في المنظمة منذ عام ١٩٥٢ وقد علقت عضويته بسبب الاحداث عام ١٩٨٦ وهو مرشح لعضوية المجلس التنفيذي للمنظمة

تعديل تأليف الهيئة العليا للاغاثة

وافق مجلس الوزراء في جلسته امس على مشروع قرار بتُعديلُ تأليف الهيئة العليا للاغاثة هنا نصه: "ان رئيس مجلس الوزراء بناء على الترسوم الرقم ٢٤١٨ تاريخ

1995/0/17 بنَّاء على المرسوم الاشتراعي الرقم ٢٢ تاريخ ١٩٧٧/٢/١٨ القاغي بالمعادقة على القرار البرقم 1/٢٥ تــاريــخ ١٩٧٦/١٢/١٧ المتعلق بتأليف هيئة عليا للإغاثة وتحبيد مهماتها وصلاحياتها وبعد عوافقة مجلس الوزراء في تاريخ

1995/9/15 ألمانة الاولى: يعنل تأثيف الهيئة العليا للاغائة بديث تصبح مؤلفة من السادة: - وزير الصحة والشؤون الاجتماعية

- المدير العام للشؤون الاجتماعية بالوكالة في وزأرة الصحة والشؤون الاجتماعية السينة نعمت كنعان نائبا المفتش العام الاداري فوزي ابو دياب

- المدير العام للتعاونيات انطوان ـ ألمدير ألعام لشؤون الجلسات واللجان في عملس النواب عائل شويري عضوا

- احمد طبارة عفوا - العميد جوزف مجاعص عضوا الدادة الثانية: يبلغ هذا القرار حيث تدعو الحاجة".

حول استرداد امتياز كهرباء قاديشا

كتب وزير الموارد الجائية والكهربائية النكتور محمد بيفون الى مجلس الوزراء مقترحا عليه وقف العمل بالمرسوم الرقم ٣٦٦٦ تاريخ ١٩٨٧/٢/١٠ القاضي بتحويل الانشاءات والتجفيئزات والسعنات ودوجودات المخزن العائدة الى شركة كهرباء لبنان الشمالي قانيشا المستردة الى معلمة كهرباء لبنان والعمل على تشكيل لجنة تعمل في اشراف وزير الموارد وتتمتع بالشخصية المعنوية لتولي الادارة وَالاستَثْمار لامتوازات توليدُ وتوزّيعُ الطاقَة الكفربائية القانونية والواقعية التي كانت عائبةٌ ألَى الشُركَة، لَلَى حَينَ أَنجاز المغالصة الجاري اعنائها بين النولة واصحاب شركة كَجْرِياء قانيشا.

اتحاد النقابات المتحدة والمعالحة الاقتصابية

للبستخدمين والعمال في لبنان السيد توفيق ابو خليل بمعالجة جدية وسريعة للوفع الاقتصادي. وقال في ندوة محافية عقيها لبس: "هل في أمكَّان للسلطة الحاكمة وقف تدهور سعر في الكان صرف الليرة اللبنانية؟ والسؤال هنا مطروح على اختصاصيين مشعود لهم بالخبرة والنزاهة في علم الاقتصاد. فانا كان البواب ايجابيا تحدد المعالجات الغاعلة

الجواب الجابي تحدد المعالجات العاطة عن حق وطيق وفي صورة وأفضة وتفصيلية، كنك تحدد التواريخ التي التقريم التقني التاريخي التقرير التقني التاريخي التحدد العجائي العام أضراء عاما مقتودا العجائي العام أضراء عاما مقتودا العجائي العام أضراء عاما مقتودا العمائية التعدد العدائي العام المراء عاما مقتودا العدائية التعدد التع لا عوبة عنه مطَّلقا الا عند تصويب الاوضاع جثريا ونلك اتا مضت البدة التي حندها الغيراء الاقتصابيون والمتفق عليها مع الاتحاد العمالي العام علم تقم السلطة الحاكمة بواجباتها لاي سبب من الاسباب غير العبررة. اكان جهلًا أم تعننا لمعلمة عا أو إهمالًا. أما أذًا كانت السلطة الحاكمة في رَّأَي الغَبراء الاقتصاديين لا تستطيع بالنسبة الى طاقاتها وامكاناتها المتوافرة لها حالياً مل هنه الدشكلة الاقتصادية النقدية المعيشية الفطرة، فعلينا كتب ولين في الاتحاد العبالي العام وفي كل الميئات النقابية التنجعة الساعدة والأسهام لاتجاح اي عمل ايا كان البغل وايا كانت التضحيات يدول دون تفاقم الاوضاع ويعيت البلاد الى اوضاع عستقرة مطعئنة تعود بالخير وبالهناء على الشعب اللبناني

مجل النولار الاميركي دزيدا من التراجع في سوق القطع في بيروت اول ايام الاسوع، فلقائل في ادر العمليات مصب عصرف لمنان بـ - ٢٠٠٥٠ لبرات في مقابل ٢٢٠٥٠٠ ليرات الجمعة الماضي، اي

من جمة أخرى، أبلغ المنير ألعام لة كهرباء لبنان بالتكليف المهندس عسن الطويل الى "النهار" ان المؤسسة تتتظر وفدا من فنيي شركة "الستوم" في قرنسا لتقرير مصير المجموعة الفرنسية الرابعة في معمل الزوق الحراري. وكانت الشركة اقرت مبنئيا فك المجموعة وشدن "الروتور" لاصلاحه ابتداء من نهاية الشهر

التغذية في فنيئق، حلبا والقبيات في اطار استكمال الدراسات المنوي تقديمها الى "البنك الاسلامي للتنمية".

تسويق النفط في سوريا وآذر الى مصفاة بانياس لتأمين ألفيول اويل لمعمل الزوق ألحراري في اليومين المقبلين بعد فتح الاعتمادُ اللَّارُم اذلك. مِتوقع ان تصل باخرةً

والدول الاوروبية الصبيقة. ويسعى لبنان ايضا الى اعادة انتفاب الرئيس الحالي للمجلس التنقيلي للمنظمة، اللبتائي، الدكتور اسعد قطيط وسيلقى السيد شبارو خطابا في افتتاح

الجمعية العمومية عن الأنجازات معدد المستوات التي تحققت في مطار بيروت النولي افيرا ويطلب دعم المؤتمر لترشيح لبنان لعضوية مجلس المنظمة. من جهة أخرى، أصدر وزير الاشغال العامة والنقل المحامي شوقي فاخوري منكرة أدارية بتعيين المهندس رياض العبدالله مديرا عاما للطيران المدني بالوكالة والسيد علي حلاوي رئيسا للمطار

منة غياب السيدين هبارو وبدران. صندوق الضمان يحقق في المعاملات السابقة بالترت ادارة المندوق الوطنى للضمان

الاجتماعي اعادة درس المعاملات المالية التي انجزت خلافا للقانون في الفترة الدياجة الحالي المنبوق بالتكليف الدكتور عادل فياض مهماته، تمهيدا لتحديد المسؤوليات واتخاذ القرارات المناسبة.

منع تحليق الحمام في حدود المطار

منع محآفظ جبل لبتان السيد امين حمود تربية طيور الحمام او تحليقها ضمن دسافة لا تَقَلَ عَنْ خُمِسَةً كَيْلُومِتْرَاتَ مِنْ حَدُود حَرَمِ مطار بيروت النولي، مَفَاظًا علَى السلامةُ العامة وسلامة الطيران المنتي. وكلف مملحة الصدة في المحافظة واقمام الصحة في الاقضية وقوق الامن الداخلي والشرطة

البِّننية مراقبة تطبيق هذا القّرار. نع ايضًا الصيد البري في منطقاً اللقلوق ضمن مسافة لا تقل عن ٢٠٠ متر عن حدود الاملاك الخاصة الزراعية او المشجرة بالاشجار المثمرة وعن حدود المنازل السكنية. وكلف الاجمزة المختصة مراقبة تطبيق هذا القرار.

اهين تطالب بابسط الامور الحياتية

وجه رئيس جمعية الصناعيين في زغرتا ـ الزَّاوِيةُ السِيدُ أَمَيْلُ مِطْرِس سَعَادَةٌ مِرقَيةً الى رئيس الجمهورية ورئيس مجلس الوزراءُ ووزيري المواردُ المائيةُ والكهربائيةُ والداخليةُ فيها:

"اهدن عروسة المصايف في لبنان الشمالي. كنا بالامس وبقنر المستطاع نحافظ على الحد الاننى من العيش الكريم اما اليوم، فندن منعزلون عن أبسط الأمور الدياتية، الكهرباء والماء والماتف والنظافة.

والمتعلقة أهنن وفاعلياتها الاقتصادية والاجتماعية يناشئونكم الامتمام بكل هذه الخدمات الاساسية للبنيسة التحتية كانكهرباء والماء والهاتف والنظافة التي تنعم بها المناطق المجاورة. أليوم أهنن تعيش في ظلَّمة حالكة ونحن منعزلون عن العالم. والروائح تزكم الاتوف. فقد لزم خط التوثر العالي بمبلغ /۱۲۰٬۰۰۰/ ملت وستين الف دولار اميركي. ولكن لم توافق عليه الوزارة

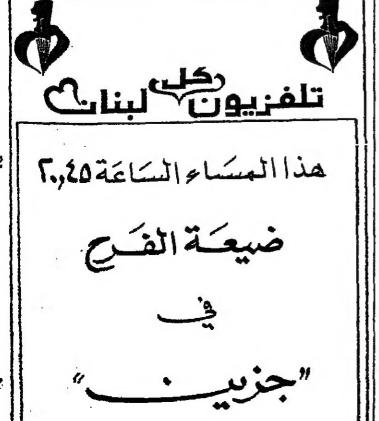
أمأ الميأه فتمر مرور الكرام بينمأ الماتف منذ سنوات طويلة متوقف عن العمل. وننكر فُخامتكم بعليـون دولار اميركي التي رصنت من القرض من أيطاليا لشيكة مياه اهدن. فنطلب منكم أيلاء مطالبنا المدفة اهتمامكم. قاهدن بأقل حساب تعثل صرحا لبنانيا معماً. للتذكير انه لا بلدية في زغرتا

الجمعية المتحدة

لتعاونيات مربى النحل

تلقينا كتابا بتوقيع السيد احمد طالب شمانة رئيس لجنة المراقبة في المعية المتحدة لتعاونيات مربي النحل في لبنان ورئيس الجمعية التعاونية لنحالي ببت الفقس _ الفنية ينتقد فيه "ألمؤتمر الوطني الاول لمربي النحل اللبنانيين " ويستغرب عدم دعوة الجمعية المتحدة اليه. واوضح "ان الجبعية المتحدة لتعاونيات تربية النَّحَلُ في لبِنانُ هِي الجبعية الوَّطنية الْحَامِلَةُ الْتِي تَجِلُلُ مُخْتَلِفُ الْنَحَالِينِ اللَّبِنَانِينِ عَلَى كُلِ الْإِرَافِي اللَّبِنَانِيةَ، ودرخص لها قانونا بقرار صادر عن المديرية ألماية للتعاونيات يعمل الرقم ٢/٢٧ تاريخ ٩/١٠/٠/١٠ وهنا القرار يقضي بانشاء "الجمعية المتحدة لتعاونيات تربية النحل في لبنان" (..) أن هذه الجمعية الشاملة لمختلف الشاملة لمختلف النحالين اللبنانيين تضم تعلونيات لمربي النحل في عكار والفنية والبقاع الشمالي والجنوبي ومينا وصور وبنت جبيل واقليم الخروب والشوف والمتن الاعلى ويحمدون وجبيل. وهي تضم أكثر من //٢٠٠/ نحال موزعين في كل الاراضي اللبنانية. وللجمعية هيلة أدارية برااسة المحامي رشيد فرح، وتجتمع شهرياً في فالوغا ـ مقرها الرئيسي ـ نهار الجمعة الاول من كل شهر (...)".

الغرنك العربسي الغرنك السويسري الغرنك البلمبكي FV.40----- FT.FD----1974 · · 1494 · · .4 TEY.Q - .4 TET.Q -TL'AD T-'AB الكورون الناتماركي Libre Irber 1 00 TADO 110 .. 10% .. الكورون الاسوجي J PAE J P. YE container line REGULAR SERVICES FROM AUSTRALIA & THE FAR EAST TO LEBANON 30.09 10.18 82.99 16.09 25.10 KEEL LING 27,18 28.10 **BL11** 28.09 16.10 29.10 12.11 19.09 03.10 General Agents: CANSHIPSARL



Tel.:-(01) 442932 - 445009 - 448312 - TIx.: 41522 CANSHIP

بيلا احمادولينا، "صوت الحرية".

لم اكن اعرف عنها سوى انها زوجة

المِّلصقُّ على مداخل الجامعة وفي اروقة

الداخل. يعلنها "شاعرة روسيا الولى".

والمنشورات التي وزعتها دائرة اللغة

الروسية ۗ في الجّامعة اشارت الى انها "المراة التي قانت في بلانها ثورة في

الشعر بلغت الكرملين فهزته وأنار حولها

حدوداً وتقيينات". ومنذ انكسرت حدود

الابنيونوجيات في بلانها واتيح لما

لتسمع اموتها الذي نوى منذ أواشر

الستينات مُطالبا بالحرية في بلاد كانت

تستخيم العقيبة سيا في وجه الحرية". بخلت الشاعرة القاعة فتعالت موجة

التصفيق. ونفرت في عينيها مسحة من خوف واطمئنان. الخوف من مواجهة جمهور

يعرفها صورة عن الرفض وسيسمعها تجسد

رفضها حيا بالصوت، والاطمئنان الى انها

أليوم باتت تبلغ بموتها مسافة اعمق من صدى شعرها في الناس.

لا تعرف الانكليزية، النكتور في هاوك

(رئيس الدائرة الروسية في الجامعة) قديما وقرا من قصائدها المترجمة الى

الانكليزية. وحين اعتلت منبر تلك القاعة

الكبيرة في جامعة ستاتسون (بيلاند ـ

فلورينا} ساد في القاعة صمت شفاف

لا يخترقه سوى كلبات روسية دافية تتدفق

في القّاء واثقّ النبرة والملامح، كأنه موجة

تغيب عالية لتعود مع الترجمة الانكليزية

وفيما هي تسيح في روسيتها التي لا افهمها، اقطف بعض ما في المنشور الذي

بَيلًا أخمانولينا من مواليد موسكو

١٩٢٧، بدأت في الكتابة بأكرا جنا وفي النشر 1900 حين اختت قصائدها الناهجة

خط الرفض والثورة (في موسكو تلك

الإيام) تَثِيرُ جِدَلًا وَتُلْفِتُ الْأَنْتِبَاهُ الَّي صِبِيةً

لا تبدو "ماشية مع الرفاق في الخط

دخُلْتُ "كلية غوركي الآداب" وتخرجت

منها عام ١٩٦٠ شأعرة واعدة بخط أنبي

متميز. وسرعان ما أصدرت مجموعتها

الشعرية الاولى "الفيط" (١٩٦٢)

واتبعتها بعد عام وآحد قصيدتين طويلتين:

والمبعدة بعد حام وحد مسيس مرسور "حكاية من المطر" و"شجرة عائلتي" كانت لهما اصداء غير عائية شجعتها على كتابة

القمائد الطويلة، فأعدرت في ١٩٦٢

قصينتين اخربين "مفامرة محل لبيع

التربات" و"لفُدات القشعريرة". وتتالت

مجمُّوعاتها "بروس في الموسيقى"

(١٩٦٩)، "قصائد" (١٩٦٩)، "شمعة"

(١٩٧٧). "عامفة ثلجية" (١٩٧٧)،

يعلو في القاعة تصفيق حاد. يعينني الى "القائما". اسيح في "موتما" والشعر. ها هي تترجح بين مخاض اللحظة

البناعية لنبهاً وتأمل بتلادق بين الحياة والموت، بين الماضي والصاضر، بين

الطبيعة والمجتمع البشري. يؤرقها جمود

آسن حولها. تنتفض. وبصوتها تنفث فيه

حياة تحرره من الركود.

"كلاب عنينة وكلب واحد"

"احلام جورجيا" (١٩٧٧)، "السر

(SAAT)

(OAPE).

فتستكمل وقعماً في الناس.

ألى العالم"، اخنت جآمعات "الْخُرُوجُ أَلَى الْعَالَمِ"، اخْنَتَ جَأَمَعات اميركية عنينة تستضيف بيلا اخمانولينا

ولسوالخازن،" الشنسشار"، المحمدعلى سشمس الدبين

"الشنجار"(﴿) بين بفتيه المومآت يربطها خيط نقيق لا يلبسه الا مِن تَعَرِّفُ الْيَ "الْفَازِنُ الْاسَانُ". الْفَيطُ مِو المعاناة التي يعيشها الكاتب في قرارته، وهو يحاول من خلال هذه النتف القصمية ان يوهم القاريء بأنه يتلهى عما يثور في تأخله من تجانبات الوت بقلبه الرقيق ودبلته ألى غَفَةُ القَمةُ.

اني ارى موتا واحدا في تلك الروح التي لا تعاول الغروج من قمقمها الا الى ما هو

وعى جبرية الحياة وعيا غريباء لذلك مواقف الناس وتعابيدهم مجمعة في معجمه. من جنون الحرب، الى الوحشة الوحشية، يا حرب، الى نجاة فنان ووطن، إلى معلكة عيوق، الى زهرة، الى المنبوذ"؛ كلها معطات أشخامها تحت عبء العرب وان ماول الكاتب جلو الفرح الفجول في الحلول المنتظرة. على هذا المنوال من التحليل الداخلي

لنفسية الاشخاص كتبت معظم الأحداث ف الاقصوصات، وكان الحوار احيانا مفاجأة لا مجاذبة لاطراف حديث وان سلمنا بكون الفكرة الواحدة سببا لهذه الوحيانية الحوارية. وعن المناجاة نشأت مواقف رومنطيقية

تجسنت في "زهرة" وهي نموذج انساني تخلمت من ثقل بنات الموى عليما فأضحت عافيتها مصدرا لاهمال الناس بعد ان كانت علتما نبعا لمحبتهم.

والعروض لا تعدو أسلوب جبران القصصى الذي يوقف حركة القصة ويجمد الاحداث

التي من خلالها تطفو النفسيات عبر إضاءة غيرٌ ببأكرة وينمهر الاشخاص في شخصه و"الشنشار خطوة موفقة في مجالها وان رُبحت شوطا فلم تربح المبارآة بعد، فالذي يتوقع أن يقرأ قمة كباً تعود، يحاب بخيبة." لل يجد عروضا واحداثنا وعقدا وحلبولا بالمفهوم الكُلُاسيكي مِل يحظى بُعرضُ "خَازِني" جديد يحمل بعدا رمزيا وانسانيا يتنقّلُ من قمة الى آخرى كماً ، يتنزه الضوء في حناياً اللوحة الواحدة. أستطاع ان يعطى القمة لونا خاصا من

الاتجاه النفسي والمنحى الفكري. اراد ان يستشرق آفاقاً تجمع بين الواقع وسوابقه ولواحقه ليفهم الاتسا. سر وجوده لا وجوده عوِّدنا أن يدق بأب العظمة بعدة الملك؛ يلتقط أجمل الشوارد والتجليات بلغة أضحت قياسا وصراطا. لم نحظ مرة بلقاء معه الا افائنا من لواعج اللغة وفتح ثناياها الخبيثة ونثر جمالها الخافي، وهو في "ارابسكه". القصعي، قاطف بارع، كوتر لا يضن بالزلال، والذي يتحدث عن هذا "الرابسك" وكانه يخاطر، لم ولن يغمم

اسلوب رائق، من زرقة سماء "ضيعة الله وأشراقه من اخفرار معانيها والوانه من نعب شمسها السائل. لم تنته كلماتنا هنا، لما بيننا وبين الاديب من وشائح وصداقة واحترام.

التكتور يوسف عيد (۾) الفازن، وليم: الشنشار (ط ١)، دار العلم للملايين، بيروت ١٩٩٢.

الماضية الوافئة تباعاً ، مذ إن امتنت الإقدام لامثة

التي فأرقت تعلق الأخرين بها، وجاءت لتطُّفَىءَ جَنُوةَ معرفَةَ، اختارت العمر رفيقًا، لتماحب أوقاته ميف، شتاء، وصحبة مأجنة، غنا الحال فيها غرابة حياة لابداع لوحة، انها التألف الممنوع واقعا من

الالتقاء، ووقوعه احتمال لا يقوى عليه وتكرر النغم الهادىء يعزف لحن انجذابه، وترا مشنونا ضرب في تجلياته افاق المستحيل، لا أحد يري من الداخل، الضوء مفتاح البصر، والبصيرة ارتداد عميق انها اللحظة الباقية، لتعاود قراءة الغلاف، فربما سقط العنوان، وكرت السبحة في باقي الاوراق، لا بد للتجربة ان تتلبس افتعالهاً ، والحياة نفق، يتسلل اليه النور، وربما تذكر الاتي ولادة وجوده، فمشى الى النهاية، عازما على ازاحة غمائم الكآبة. "اها أن للرقص أن ينتهى"). انها اللحظة الواعدة، تعرب من

محمد على شمس النين فيها.

٣_ في الفصل الثالث "الحياة والتكر الشعري ۗ ، خطانَ مترافقان متوازياًن لحياًةٌ الشاعر وتكوينه الثقافي والشعري وتفتحه الابداعي وربط نلك بالمحيط ومستوياته السياسية والاجتماعية، وصولا الى ترسيخ شاعريته كصوت مميز في سياق الشعر اللبناني والعربي المعاهرين.

وهدة النتاج العام وتطوره ونموه. وربط هذا النتاج الشّعري بُدياتَة الشّعر عربيا وعالميا في براسة تقنية مقارنة.

دينامية وتخصيب واغناء للنص الشعري وتكثيفه.

يبرز هذا الفصل مصادر رموز الشاعر بتعددها وتنوعها مع دراسة موسعة في

وفي هذا الفصل معالجة احصائية حديثة لتطور ألرمز ورصده ودراسة بعض الرموز الاساسية في مجموعات بلالية مختلفة حيث يخلص الفمل الى ان شعر محمد على شمس ألنين، في تشابك عالمه الرمزي وطريقة توظيف الرمز شعريا، يلتقيّ

رسالة اسبانية تضئ الشاعر

جرت العادة ان لا توضع رسائل دكتوراه فمو بعوص في البَّدر عله بلقى مديقه (قصيدة عن شعراء أو انباء على قيد الحياة، نلك مدرج للبيوط في البدر). لان الدراسة الواقية يجب ان تتناول جميع نتاج الشاعر أو الاديب وما دام على قبد الحياة فانه قد يعطى ما يضاف الى عطائه السابق. وقد يتجاوزون هذه العادة ويقبلون بان توفع رسائل حول شعراء وادباء احباء ولكنهم في مرحلة متقدمة من العمر حيث بَضْيفُونَ مِّا لَن يكون له تأثير كبير على نتاجهم الادبي او الفكري المنشور. اما الشاعر محمد على شمس الدين _ الذي هو موضوع رسالة جامعية في جامعة مدريد اشرف عليها المستعرب الاسباني الاشهر الدكتور بدرو مارتينث مونتابت .DR. فخالف Pedro Martinez Montavezi القاعدة لانه في شرخ الشباب وهذا قلما

> نوقشت هذه الرسالة "الشاعر اللبناني المعاَّصر محمد على شمس النينُ في أطارُ الحداثة الشعرية(﴿ ﴾ التي أعـنها الدكتور حسين على أمين باللغة الاسبانية ونال عليها درجة الشرف. في ١٩٩٢/٦/٤ وهي في ٩٠٠ صفحة وجزاينُ وتُتألُّفُ مِن مُقَبِّمَةً وَثَمَانِيةً فَصُولُ وَخَلَاصَةً، اصَافَةُ الى ملحق يضم ترجعة لقصائد مختارة من دواوين الشاعر الستة.

عن شعر محمد علي شمس الدين وبوقعه من الحداثة الشعرية في لبنان وخارجه: وتحديدا تركز على فترة ما بعد رواد الحياثة من الشعراء أو ما يمكن أن نسميه بجيل السبعينات.

بعد استقراء الشعر العالمي المعاصر في شكله العام على صعيد بناءً القصيدةُ ومقوماتها وتطورها يعمد الباحث الي ألنص الشعري أدى الشاعر المدروس اساسا انظرته النقدية ويخلص الى نتائج مقارنة مع طليعة الصياثة الشعرية العالمية وآلعربية بعينا عن اخضاع النص للنظرية وما فيه من تعسف وتعميم.

لا بأس ان نستعرض بايحاز كلي فصول الإطروحة الثمانية:

1_ يعالج القصل الاول "الاطار الطبيع والرومي" تَأْرِيحُ لِبِنَانَ والمِنطقَةَ العربيةُ بنظرة جنية وجدينة وبصورة مقتضبة راصنا بعمق الاهنأث السياسية والاجتماعية والتأريخية، بعيدا عن التنميق والتعنت مسلطا الضوء على الاحداث التي تنعكس على نحو ايحائي عميق وغير مباشر في شعر محمد علي شمس الدين، وفيها الاحداث التي جرت في لبنان في الفترة الأذيرة، وعلى أحساس الشاعر ورؤيـاًه الشعرية والتزامه الواقعي ضبن فنية البناء الشعري المحكم. (يظهر نلك خاصة في

٢ـ الفصل الثاني من الرسالة وعنوانه "الشَّعر اللبنائي الصَّبيث: روَانا وكشوفات"، تسلسل المعطات الشعرية في لبنان واهم مراحل الشعر اللبناني وروانة وايديواوجياته ونذ مطلع هذا القرن حتى يومناً، وما شكّله من تماس ولقاء بين ألحناثة الغربية ومثيلتها العربية وما حبله من تميز وتفرد وتعدد وغنى، وصولا الى الفترة التألية المعاصرة وموقع الشاعر

 غي الفصل الرابع وعنوانه: "عرض تحليلي تفصيلي لنتاج الشاعر" نجد تقديماً لنتاج الشاعر العام ودواوينه الستة مع التركيز على خصائص كل ديوان وعلى القصائد الاساسية فيه وتقسيم النتاج الشعري الى ثلاث مراحل مترابطة ضمن

 م. يعالج الفصل الخاص من الرسانة وعنوانه "اللغة الشعرية"، نفة الشاعر من حيث الخصائص والمواصفات ويعكس تفريه وامتلاكه للغة خاصة، ولقاموس شعرى مميز، عبر دراسة الجملة الشعرية لغوياً ومكوناتها وتركيبها، ثم الاسالبب الفُنْيَةُ الفَالبَةَ فَيُ تَتَاجِهِ الْي دراسةِ مستويات هذه اللغة وابعادها من حيث الغنائية ومستواها وتوظيف "الانا" لدى الشاعر. ثم ألبعد الملحمي والدرامي وتـوظيف انواته من تصارع اضداد وُتُنالَيات، الى ابتكار حوار شعري او حوار داخلي في عورة عضوية في بناء القعيدة او ابتكأر لاجوآء قصصية شعرية يحملها الشاعر برؤياه وفكره وكل ما في ذلك من

ويتممن هذا الفصل الى نلك بعض المعالجات الاحمائية اللغوية الحبيثة التي ترصد بعض الظواهر اللغوية وتعلل نتائجها بموضوعية وعلمية. ويبدأ بمقدمة تبحث في لغةُ الشعر الحديث عامة وتطور الاساليبُ الشعرية الحديثة وتغيير دور اللغة فيها لتكون اسأسا في البناء الشعري من خلال تلابس وتدامج في الشكل والمُضمون.

٦_ يحمل الفصل السادس عنوان "الإبعاد الرمزية والاسطورية" ويعكس التمظهرات المختلفة للعالم الرمزي لدي الشاعر. ويبدأ بمقدمة عن الرمز والرمزية في الشعبر المنيث والمعاصر وتطور اسّاليبهما وتعميق توظّيفهماً.

توظيف "القناع" ودوره عامة في الحداثة الشعرية وعبر خُصوصيتها لدى الشاعر، ما يعطي النص الشعري بعدا اعمق ومسحة موضوعية وتشابكا غنائيا شعريا خصبا. كنك يحتوي على دراسة لتوظيفُ الاسطورة اسلوبا ومضمُّونا في الشعر الحديث، ثم عُنَّد الشأعر محمد على شمس الدين وما يحمل ذلك للشعر من مناخات خاصة والتباس وتحويش فنيين. كنك يدرس البعد الرمزى لتوظيف اللون وما في ذلك من اغناء للنص الشعري الحديث.

بامتياز وخموصية مع طليعة الشعر الحديث عالميا في فترة المعاصرة/ فالبحر في شعره رمز هام/له صنيق مات غرقا في البحر

 ٢- اما الفعل السابع الذي ينور حول
 "الصورة الشعرية"، فيبنأ بمقنمة مستغيَّة لنير الصورة في بناء الشعر الحنيث وتحولها الى انارة فنية وهيف شعرى في آن. كُنْكُ يدرس الصورة عند محمد على شمس الدين من حيث البناء والاتواع تشكيلا ودلالة. وتتحول الصورة عند الشاعر الى قرض شعري فني واداة أيحاء ترسم عالم الشاعر ورؤياه وهي ذات دلالة نفسية وفكرية عبر بنانها الجبالي الشعري الخاص بالشاعر. الم الفصل الثامن والاخير من الاطروحة

ويحتوي مسرد المصادر والمراجع ابحاثا وبراسات رائعة في النقد الحديث فكرا وابيا وفي لغات مختلفة وخاصة العربية والسبانية والغرنسية والانكليزية.

الحداثة الشعربة عامة وتمظهراتها العربية ـ ألى أن الشاعر محمد علي شمس الدين. وعبر تجربته الشعرية البتطورة والغنية

الآتي الأفضل.

كتابة الرسالة. ولا هك في ان أثباحث بدَّل جهداً يشكر عليه في ترجمة القصائد الى الاسبانية فتأتي الترجمة ناقلة المعنى بصدق وان تكن "الترجمة فيانة" كما يقولون في

كظله... كريلاء تتجند كل سنة، بل يعيشون معها على النوام.

ويبقى الشاعر محمد علي شمس النين

(•) • • EL POETA CONTEMPORANEO LIBANES MUHAMMAD ALI SAMS AL-DIN EN EL MARCO DE LA MODERNI-DAD POETICA: VIDA Y OBRA»

(۱) كتاب الطواف سيرة مزدوجة، دار العناثة بيروت الطبعة الاولى ۱۹۸۷.

"المثلث الدلالي المحوري"، براسة موقف الشاعر من الزمن والموت والمدنية من خلال رؤياه الخعرية كنقيض للواقع المعيوش في شعر محمد علي شمس النين وسائل شقرية تلغي المرفوض وتكرّس عناصر الرؤيا الشعرية في البعث والاغناء والتحدد على كل مستوبات الحياة الاجتماعية والسياسية والمضارية... محليا وانسانيا

ويخلص البحث _ وبعد ابراز مفاهيم بأبعادها الصوفية ضبن نصه الشعري المتحرك بن الداخل، ينتمي الى زمنة الشعرى وعصره الثقافي بامتياز مطورا تجربةً من سبقه ومتواصلا مع طليعة الحداثة في عصر ما بعد المدارس الكبري او عصر اللَّامدرسية في الشعر وألانب وبروز الْتَفَرِدُ كَمِنْهِبُ عَامٍ فِي حَقِلُ الْأَبِنَاعِ الْفُنِّي عامةً، حيث تتلابس وتتعانق في شعره ثنائيات واغداد في لعبة فنية منها: الذاتية والشمولية، التواصل والتجاوز، التفرد والتجريب، التعدد باخل وحدة التجربة الشعرية المتناسكة. الرؤيا الشعرية وعالم الواقع. وكل ما في نلك من ابداع والتزام بقضأيا وهواجس انسانية عبر شعر طامح الى توجيه حركة الزمن نحو

في الجزء الثاني من الاطروحة مختارات من مجموعات الشاعر الى الاسبانية فيختار من ديوان "قصائد مهربة الى هبيبتى آسيا" اربع قصائد اولاها "البحث عنَّ غرناطة". ومن "غيم لاصلام الملك المخلوع" ينقل ثلاث قعائد. ومن "اناديك يا مثكّي ودبيبي" (المنادي هنا هو جبران يا مدي وسيويي أراض المائد. ومن الشوكة البلغسيية" أربع قصائد. ومن "الشوكة البلغسيية" أربع قصائد. ومن الطيور الى الشدس المرة" أربع قصائد. ومن "اماً أن للرقص أن ينتهي" أربع قصائد. فيكون مجموع القصائد التي ترجمها الى الأسبانية ٢٠ قمينة تعطى القارئ الأسباني مورة وأقية عن عالم مدمد علي شمس ألنين الشعري وعن تطور مسيرته من سنة ١٩٢٥، السنة التي ظهر فيها ديوانه الاول، حتى ديوانه الصادر سنة ٨٨٨ (. واما ديوانه أخيراً "أميرال الطيور (١٩٩٢) فلم يتناوله الباحث لانه صدر بعد

الفرنسية.

قلت مرة ان بوصلة الشعر في لبنان اخذت تتجه صوب الجنوب. في تربة الجنوب ينبت الشعر كما تنبت شتلة التبغ، وتشك الكلمات كما تشك ايدي الصبايا اوراق التبغ. وفي هقال لي حول كتاب الشاعر محمد علي همس الدين النثري "كتاب الطواف" (1) نشر في جرينة "النَّهار" (٢) قلت: "ارض الجنوب ارض رويت بالنم. تفوح منها رائحة العطر، رأثحة الشيح والوزال والصعتر، ولهذا كأن شعراء الجنوب مربوطين بالارض مشنونين اليها اكثر من سواهم، تشم رائنتها وعبق طيونها . ووزالها في شعرهم. هم مزروعون في الارض "مشتولون" فيها كما شتلات" التبغ، الارض التي سقوها بعرق جباههم ورووها

في شعرهم بكاء وندب وأسى وحزن ولوعة، وشاح كربلائي يلف شعراء الجنوب. في شعرهم علاقة وثيقة بين الموتى والاحياء. الميت حي فَي وجدان الشاعر الجنوبي ينكره، يلتقيه، يناجيه، يخاطبه، يشاركة ممومه. الشاعر يعيش مع الموت وفي حضرة الموت فيصبح الموت رَّفيكا له؛ ما عاد يخافه او يهرب منه، فهو يلازمه

بدماء شهداًتهم، يكتبون الشعر بنمائهماً.

الجنوبي موصول الشجاء موصول البكاء، يتعثر باحلامه وبقدره.

شعراء الجنوب ـ والشاعر الصديق محمد علي شمس النين في طليعتهم ــ لا ينظرون في شعرهم، كما يفعل سائر شعراء لبنان، الى الآثار الفخام، الى الامجاد السالفة، لا يقفون عند بعلبك او جبيل، ولا يتغنون حتى بامجاد "مور" القنيمة أو "قانا" الجليل ـ كما يفعل الشاعر الكبير سعيد عقل مثلا، او يتفزلون بشجرة الارز كما يفعل سائر شعراء لبنان فهده كلها قولا تعني لهم كثيرا. بل يقفون عند قرية مثل "جب هيت" او "الزرارية" او "معركة" او سواها.

يقفون عند شجرة، عند صخرة وقف عليها التبياء والاولياء الصالحون، او عند جل سقط عنده شهید مقاوم، او منعطف مزقت عنده جسدها صبية في دورية للعدو الإسرائيلي!

احد ابرز شعراء البنوب النين تفوح من شعرهم رائحة التراب والتبغ.

النكتور ميشال جمأ

(٢) محمد علي شمس الدين يطوف في
 الجنوب، السبت ١٦٦٨/٤/١٨ العدد ١٦٦٨٠.

السوفياتية للآناب ١٩٨٩.

تصعق القاعة التي في معظمها طلاب واساتنة ينوقون ويتنوقون معنى الحرية في بلد ديموقراطي يحترم الكاتب والفكر ولآ يصادر الكلمة من افواه الشعراء, يكمل المترجم سرد ريحة الحرية في شعر بيلا التي "اكتسبت شهرتها في الاتصاد التي "اكتسبت شهرتها في الاتصاد السوفياتي من غزارة عاطفتها الحنون، وقوة اسلوبها في التعبير عن مشاعرها أَلْمُتَدَفَقَةً كُمَا نَهُرُ لَا يَتَوَقَّفُ". واستشهد من بيلا بقولها الشهير: "حين يشعر الشعب بالظلم والقهر والاستلاب، يتجه الى الشاعر جاعلا منه عراقه والمبشر".

لم تنفرط بيلا في "الحزب" ولا كتبت في ألسياسة. لم يكن هذا همها مطلقا، لِتُّهَا "أنصرفت ألى التعبير عن محاربة الخبث لدى السياسيين، والاستلاب الواقع على كاهلُ الشعب، والقَّهرِ الذي يَهددُ الموت الحر. كانت تدعو الى حرية الكلمة".

في قصيدتها "الى ساذاروف" قالت انها لَّا تحاول الدفاع عنه "بل عَن الضمير". وفي قصينتها "الرغيف" مورت بأيما براعة وتأثير هاد جوع عائلة كاملة ماتت في الظل "لاته كان غير مسموح لاحد ان يعرف بموتها". وكان هائلا وقع المقطع يعرب بمركب الإفير من هذه القصيدة التي بها اختتمت الإمسية، حين قالت: "في امة تعاني المعوبات كما روسيا، يبحث الناس عن نموذج نبيل، عن مثال روحي، يجدونه في الفن مينا وفي الشعراء مينا آخر".

يلفت في شعرها ان الـ"انا" في قصائدها ليست "انا" الشاعرة بل الـ"انا" الجماعية لشعبها الذي طحنه القهر. وهي تشيح حتى عن الاستعانة بذاكرتها الشَّفْصِيةَ (كَانتُ سابقا متزوجةً يفغيني ا فتوشينكو) كي تبقي على الناكرة الحماعية.

تنتهى الامسية بعدما استعاد الحضور من المترجم ثلاث قصائد (قصيرة وطويلتين) اثارت عاصفة من التصفيق الطويل. تنزل عن الهنبر ويعتثر الهترجم باسمها لعدم قدرتها على محادثة جمهورها، فطأثرتها "ستقلع بعد نصف ساعةً ألى نيويورك وعليها ان تكون حالا في

المطار". البكّتور هاوك صبيقي. ارافقه في سيارته فتكون لي بقائق اضافية معها.

_ هن اين أنت؟ ـ بن لبنان. هزت برأسها، وبعد عمت قصير: _ اعرف الباقي، واعرف ما يجري في بلنك. اسمع يا أذي: كانت قصائدي منذ

1900 نذيراً لشعبي، وتمهينا لما حصل في ما بعد باسم "البيريسترويكا" وحدسا بماً تشهده روسيا اليوم من تحرر كونوا مع الشعر. وحدة الشعر يحرر الشعوب. كلام السياسة يرفضه الشعب الناهد الى الحرية، لانه صادر عن اصوات تحترف التنجيل والمحاباة، هذه قصتي مع السياسيين في بلادي. وما زلت حتى اليوم لا اصدقهم يجب أن يعرف الاتحاد السوفياتي (سابقاً) مدى اكبر من الحرية. روسياً يجبُّ أن تعود الى الصدارة بالحرية لا بالكبت ولا في البيانات السياسية. لا يكفي ان يسقط العزب الشيوعي بل يجب أن تسقط معه جميع الشعارات الجماعية التي خدرت الناس عنننا سبعين عاما ودرمتهم نعمة وعي فضح الشعارات. لتلك يشكِّلون الخطُّر عُلَى الحكُّم والحكَّام. ولَنَلكُ مَا زَلْتَ انظَرُ الى بلادي بقلق وحذر لان المسببين لم يسقطوا بعد، واخشى ان تبقى بذورهم الفاسنة في تربة شعبي الطيبة ولو خرجوا من الحزب او خرجوا عليه. وهذا ما يبرر ترند مولجنتسين دون العودة الى البلاد. لا يزَّالَ الخُوفُ قَالَما لَانَ الوجُوهُ هِي هِي، ونار الحقد ما زالت تحت رماد ما يسمى

بالتغيير، ولن يكون فجر الحرية الا متى انطفأت تلك النار تحت الرماد. في كل امة تنشد الحرية، يجب أن يولد سولجنتسين وان يحصل ما حصل لباسترناك وان يصار ألى ما لقي ساخاروف وان يراوح شعراؤها

ـ ... وأن تعرف بين شاعراتها الثائرات بيلا أخمادولينا. لم تجبني. ابتسمت بلطف وقالت في الروسية كلمات قليلة ترجمها صنيقي بدون

بين بوشكين وافتوشينكو.

هنري زغيب

يتبدخل المترجم مقاطعا تسلسل القراعات ليوضح في كلام فكيل "ما تقرأه الشاعرة الآن" أنها "في العرطة التي تلت ولاية خروتشوف عاقبتها السلطة القائمة ان يتطلع الي: عمدذاك بطردها من اتحاد الانباء _ وصلنا الى المطار. (🛊 بيلاند _ فلوريدا)

السوفيات. سوى ان النظام لم يمنع كتبها من التداول ولا قصائدها من الصدور في المجلات. وبعد انهيار الشيوعية في قلبٌ موسكو، نالت بيلا اخمادولينا "جائزة الدولة

لو اخرج منك خرجت الى الحنيقة الى اين سأنهب؟ اتفقد الكلمة المنمقة الخضراء الجميلة كوردة كاملة التفتح تضوع موسيقى وعبيرا والماحة لیس لی، خارجگ، سوی ارض یباب تروي لّي أنّ الحياة آلى موات.

الكلمة اوسع من كل ما يحوطني في صدرها كل الوساعة والحرية ترأبها الاسود الخصيب ينجب ابناء

من بنور يتيمة مزدرعة. ابتها الكلمة/ الحديقة كم انت اخصب من الارض

كم انت نم الحب والكلمات

الفزانة من سننيان

وما كانت مفتوحة

ربما سقط فيها

ربها سقط فيها

زجاجتان فارغتان

عند زاوية في التسقيفة

موتى

خبز.

كثير

من موتی

من خبز.

بدون أن اتحرك. كلّ ما علي يكون ان اكتب: "خرجت الى المبيقة".

حين لا استطيع الخروج من نفسي اخرج الى الحنيقة... اخرج بدون ان اخرج

عن الروسية: فرانك ريف (نيويورك).
 عن الانكليزية: هنري زغيب.

(🧸 من مجموعة: "الحديقة" (نيويورك

تغنين الجنور فتعلو تيجأن الأخرين كم ائت بريد القلوب المنعزلة

I

الريح يهز القرميد زجاجتان خضراوان يجنبهما مركز الارض ويلتقطهما الضوء. Ш ألبيت المحاذي وجداره القرميدي. البيت القرميدي وبطئه البارد.

بيت قرميدي

حيث الاحمر يرتجف اوجين غييفيك (🛊 عن الفرنسية: جورج بولس غنيمة }

0 > اخراج ستيفن هيريك). ٥ ـ "شوكر" (فيلم رعب للمخرج وس هُ آسترال (ت: 7٤٩٤٥٥): ١ _ "غَتَيْنَغُ ايفَنْ" (فيلم مغامرة وحركة ٢ ـ "زهرة البلع" (اعادة، معامرة عاطفية واثارة). (بعقلين) a الدورادو (ت: ٣٤٢٧٢٢): "اركض" (أعادة لغيلم مسل لا يخلو من المغامرة والتشويق عن طالب مكلف نقل كورنبش العزرعة ١٠٠٦ ٢١

the state of the s

TITTE

TTTACT

FAT-AT

T-27-4

FTITOY

7717.A

[· · YTY

FFY1-9

729725

4-T-AL

TITTYT

T01900

FOTTOO

FETTAG

TELATI

PESOAD

TEERYS

F-FTTT

THALLY

227777

4-467.

P07-12

TEFFOR

T41311

TESTES

TATATY

EEFA-T

ATTE

77 -- 48

TTIEF.

TEAST.

TEDAGY

كليمنمو

ابی عجرم

افرنیسیان اسطفان

التحاد

أبنيال

الإونيون

عارتي

بات انریس

بيطوس الطنيم

الله مستوس المستول

بدورة الترقي

تي في خارهاسي الحمال

الجامعة الجنينة

ألحلو

الحمراء حياط

الرشيد

رباط

سأن جورج

سان شارل

مان ببشأل

جوزف شاكر

المُرق المعار الجنينة

هماب المسية

ساسين

شوران

هاکر

وي المحة

أد مرافيان

عراف

الطريف العطبة

خاخيري

كاروط

توفل

النهر هيمبا گيتس

هوم خارماسي الملال

الله المرة

الطريق التنينة

راديو الرملة النبضاء

جبارة بماحا

السطة الحسنة

اوتيل ديو

المعيطية

الروشة التحرفية

موديگو التعاريس

الجميطية

الورنية

المنائع المنوسرة

الصيناني السيوفي المصيطبة

تلة الغياط

باب انريس (عطتون) السطة الفوقا -٢٢٧٠٢

المنعب البلدي ٢١١٢٠٠

الطريق الجنبنة -٢١١٩٥

الصيوفي ٢٩٧٣٤٦ مستشفى الروم ١٨١٢٢٢

محمد الحوت ٢٤٢٢٢٦

كورنيش المزرعة ٢٠٤٤٣٠

ساحة النباس. ٢٢٢٠٧٦

الرملة البيضاء ٢٠٢١٠٨

عائمة مكار ٢٠٤٦٥٦

عين البريسة ٢٦٢٦٠٠

عاجة ساسين ٢٢٠٧٠٤

عمر بن الخطاب ٢٢١٠٢٤

باب ادریس ۱۲۲۵۵ (فی انطلباس)

معطة النويري ٢٣١٨٥٩

الطريق الجنبدة ٢١١٧٠٩

الاشرفية ساسين ٢٢٥٤٢٢

كورنيش المررعة ٢٠٢٦٤٤

عين البريسة ٢١٣١٨٠

نيو كراكاس ١٩٦٨٠ ٨

(في جفينور) كركيل الدروز ٢٤٢٤٧٧

المعراة _ عدراند ٢٤٣٠٤٢

كورنيش العزرعة ٢١٢٢٦٢

الطربق الجنبنة ٢١٨٠١٢

الطريق الجنبنة

رياض الملح

الگومونور جاننارك

مار مخايل

ساعي الملح

مار مخايل المتحف

الزيدانية

ظروشة

المرج

المنارة

البرنامج الاول

٦٠٠٠ مازي ان غوندولند، ٦٠٣٠ موعد مع

الجيش، ٢٠٠٠ خارج هذا العالم (مسلم

اميركي)، ٢٠٢٠ الأشار بالعربية، ١٥٠٨

فرنساً لبنان، ٤٥٪ غيعة الفرح (مسلسل

محلي)، ١٠١٤٥ تكريم للنجوم: سبنسر

به تربيسي، ١١،٤٥ منوعت بير... البرتامج الثاني ٥٠٠٠ رسوم متحركة، ٢٠٠٠ الاخبار الإنكليزية والفرنسية، ٢٠٢٠ جواري بلا الإنكليزية والفرنسية، ٢٠٢٠ الاخبار

يُّزُ بِالعربية، ١٥٥ فرنسا لبنان، ٤٥٨ يُّزُ بِالعربية، ١٥٥ فرنسا لبنان، ٤٥٠ يُّزُ سولد صرز (هريط وشائقي)، ٤٥٠٥ إِنَّ بريجيت باربو (شريط وثائقي)، ١٠٤٥.

🧸 هذه البرامح مصدرها تلفزيون لبنان

A Commence of the Commence of

۾ اسباس (ت: ۹۱۸۸٤٧):

يُ مور مِمَامِ مِكَلَفُ الدِفَاعِ عَنْ قَرِيبِهِ: [رالفُ

هُؤِ مَاكِيو نَجُم فَتَى الْكَارِاتِيَّةً] الْمُتَجَم وصنيقَه

_ببت الُّدجَاجِ. ٧ _ ضيرَهُ

(مبعثرة) _ يبغي ٨

"مدرسة العناري" (كوميسيا

ر _ "قريبي فيني" (كومينيا ونجاح كبير في الولايات المتحدة مع جو بتشي في

موسيقى باكستان.

يِّ وهي كَابِلُهُ لِلْتَغْيِيرِ.

تريسي، ١١،٤٥ ملوعات ريترو.

٥٠٠٠ رسوم متحركة، ٥٠٢٠ سانشيرو

غيرو

فوش (في درج عمود) القنطاري AGE الاستقلال أدro

(في الشويطات) عرمان ت

بعد افعزيز

اللبان

مارلويس

الرميل الجعيتاوي الشرعية

طريق النمر

عبيالعزيز

الظريف

الظريف

الباشورة

الظريف

ترو مشارة الدوري

معطة العكاوي

سيارة من مدينة الى اخرى يقتل دون قصد ابن وجيه متسلط، فيطارد ويضطر الى و الحمراء (ت: ٢٤٢٠٤٤): عطلة فتيات البامع" (كوميديا تستموي الشباب في الموسم الميفي)، ع أمبير (ت: ٢٠٨٨،): ٢ - "قريبي فيني" (راجع مرنامج اسباس). ٢ ـ "فري جاك" (الاكتشاف مع نجم ١ ـ "فري جاك" (الاكتشاف مع نجم

الروانغ ستون ميك جاغر واميليو استقر احد محموري عائلة هين، والاخراج النيوزياندي الدوموب جيوف مورفي). ۾ برودواي (ت: ٣٤٥٢٩٨)؛ مَّاسَّرُ بِيَنْيُغْرِسَالُ" (مُعَامِرَةُ عَغْيِرَةً). • يريزيدانس (ت: ٩٣٤٧٥): ١ ـ "الاوركيديا الوحشية ـ ٢" (مغامرة عاطفية الزلمان كيلغ). ٢ ـ "دعوة النعيم" (معامرة عاطفية من بطولة عمر الشريف وايبوليت جيراردو مع المسناء ارييل دومبيال التي وقعت الاخراج ٣ - "العربة الاميركية" (مغامرة

بوليسية وعاطفية مع ميتش غايرواد). 2 ـ "كاترين العزيزة" (اثارة وجنس وعواطف). به بیکادیللی (ت: ۲۵۰۰۷۸): 🙊 سارولا (ت: ۲۵۰۰۱۷): "الارهاب والكباب" (عادل إمام ويسرا ي كومينيا جنينة لائعة لشريف مرفة). • ستراند (ت: ٣٤١٧٢٤):

(مقفلة حالما). ₹ فاندوم (ت:۲۹۹۲٤): ۱ - "كورس لاين" (اقتباس سينمائي فاتر من اتنبورو مخرج "غاندي" لاحد انجح ميوزيكل في برونواي مع مايكل دوغلاس، والفتيات والشباب في الكورس). ٢ ـ "مقمي الملاك الازرق" (دراما رجل غرم بمغنية). چ كسليك (ت: ۹۱۲۵۰۳):

1 _ "سلاّح كاملُ الاوصاف" (مَعَامِرَةُ عنف _ "لا توتال" (كومبنيا بوليسية فرنسية لكلود زيدي مع أربعة نجوم على رأسهم ميو ميو وتيبري ليرميت). ٣ ـ "المشيق" (كتاب مارغريت دوراس من سيرتها النَّاتية، اقتبسه جان جاك آنو السينما برؤيته الخاصة، عشق وجماليات وغذامة انتاج ولكن الرقابة مرت من هنا). ع كوليزيه (ت: ٣٤٢٩٦٢):

"قلوب متوحدة" (مغامرة عاطفية لاندرو لين، مع بيفرلي تأنجلو واريك روبرتس هقیق جولیا). • کونکورد (ت: ۲۵۲۳٤۷): "همسة الجواري" (اجتماعي مع يوسف شعبان وميرقت امين وفاروق الفيشاوي. a لاسبتیه (ت: ۹۳۲۳۰): 1 ـ "هت ليست" (مغامرة بوليسية مع

رجل العصابات، مثال بطولة سيره للفتى رجل العصابات، مثال بطولة سيره للفتى المثالم بيلي، شريط نوع ومنافات). ٢ - "مانا عن بوب" (كومينيا طريفة نفرانك اوز مع ريتشارد مريفوس في دور الطبيب النفسي وبيل موراي في دور مريضه الذي عرضه...). أمال الاغرين" (ناني دي فيتو رجل مال براغماتي يسحق المثاليين الضعفاء.

٢ ـ "بيلي باتغيت" (داستين هوفمان

خراج نورمان جويسون ويشارك في التمثيل غريغوري بك). مارینیان (ت: ۲٤٥٨٦٧): "روكتير" (اعادة عن شاب حصل على صاروخ يضعه على كتفه ويطير. بعامر وينقذ حبيبته من براثن الممثل الشرير واو ان

بالدور تهموتي [بوند] نلتون. 🛎 مونتریال (ت: ۲۵۲۰۰۳): "شبع زانه" (براما هندية). • هونتي كارلو (ت: (٣٤٠٥٣):

"مشروع" الف" (جاكي شان يغامر يبضرب كما في كل مشاريعة السينمائية). ه النمل (٢١ اثار - ٢٠ نيسان): ترغب لنفسك في الرؤية الاشمل والاوضح. والورقة قدامك تضع عليما نقاطك وتتعمق فيما. ي الثور (٢١ نيمان ـ ٢٦ ايار): انك واع مأذًا حولًك وأين تغراتك. وتماول التطوير والتقدم لا أن تنق كالضفدعة.

🖨 الجوزاء (۲۲ ایار – ۲۱ حزیران): نصیمة من شخص قربك، ويمكن بها أن تخلق جمعية، او ما تريد رسمه للغد. السرطان (۲۲ حزیران ـ ۲۳ تموز): لك هوقعك وتقبيرك حين تخدم غيرك وتقوم بما عليك. ولا غضاضة وانت كفك. 🗷 الاسد (۲۶ تموز 🗕 ۲۲ آب)، شيء ينكشف ويجعلك تمتزٌ وتتقدم. بل يفتح لك أفاقا لم تخطر على بالك.

🙀 المذراء (٢٤ آب - ٢٦ ايلول): الغد ملك ينيك، وتقوم بمشاريع ثنائيةً. وتبني ما تريد بكل اندفاع. الميزان (٢٤ أيلول - ٢٣ ش١): في الريف كما في المدينة، تسمر على عائلتك وتحفيها تحت حمايتك، وتتمهل في إ

 العقرب (۲۲ ت ۲ ت ۲۲ ت۲) تخع علامات الغد. تزرعها، واخذاص سيمون يصغون اليك كليا. القوس (۲۳ ت۲ - ۲۱ ك ۱): صحيح انك تتجنب مظاهر العلف والشراسة، وكذك كل من يحاول ان يدعس على رجليك.

أسليعاب مسألة لقيقة، وربما عليك أولا أن تعمد الى السيطرة الدانية. ع الداو (٢١ ك.٢ - ١٩ شباط): تستعيد ما هو بأمث وقوتك، وامامك فرصة كاملة لذلك. 🤹 الحوت (۲۰ شباط ـ ۲۰ افار)؛ في موقف دقيق أو مسألة فانتك، يساعدكُ حبيث وهو قائدك.

🦛 للجدي (۲۲ ك ١ - ۲۰ ك٢) ، ترغب في

(كوميديا عائلية صفيرة مع جوانا كاسيدي، الشبكة الرقم ١٠٢١٦ ساوته. ۲ ـ عياه. ۲ ـ 😤 حرف ابجدي _ مكفوفون. عُ _ هٰد نل _ نصف الرق. و حفقا نصف خاصة، 1 ـ كثيرا ـ مزيلا. ٧ _ دون _ جدها في بالطريئة. ﴿ _ تغيب عن رهنما _ عنيق. ٩ _ 🛴 البدر في اوله ـ احسان. عهونيا: ا .. قرع _ الفيته. ٢ ـ نکص ـ هآن. ۲ ـ ضعف ونهب سبنه _ شوكتها. ع _ نصف عادل _ غطی 0 _ اشار _ احصل. ٦ . ـــر ــ احصل، 1 ــ ني جدها في معزوفة ــبرىء نيّ ـــيت الدما

المثد. ٩ ـ سهل ـ قضاء الشيء. حل شبكة امس ﴿ ـ آباعتها . ٢ ـ فريعة . ٣ ـ ت ن ـ أجرتني. ٤ ـ قنط ـ فص _ قر . ٥ ـ آت ـ تل. ٦ ـ رهتها . ۲ ۔ ب ی ص ۔ انہض، ٨ ۔ نبتدر، ٩ ۔ عبوبه ۔ ندر،

ر ـ الققارب. ٢ ـ ننتمي. ٢ ـ ال ـ تصبو. ٤ ـ عرى ـ صه. ٥ ـ د. ي ج ف ـ ن هــ ٦ ـ تصرعه (معكوسة) - اب. ٧ ـ أتت ـ نتن. ٨ ـ باق ـ يهند. ٩ ـ نظيره ـ ضرر.

تاهت الاقدام قبل الوصول الى منحنى الشارع، حين بلغت الساعة بقات القلب، تسابق الآخر في زاوية موحضة، انارها كتاب هار حبيبا يجالس الحبيبة، انها اللحظة

الأخرون.

يحاور اشكآلية الوجود.

الانفلاش في واحة الضياع ولون الوجه

استحالت رؤيته، هوى الجنون في ارتداد

الشعاع، شفافية اللون سوداء سوداء،

ووحشة الليل سوداء، والنافئة المحشورة

بين العين والقلب، فأفت من الوحدة.

بين وقاتلة تلك اللحظات، التي تأتي قبل تسلل النور من ثقب النهار، ورأس ما زال ينور،

"الخازني" .

رَاعُتُ ٱلْعِينَانِ، وأرتشى الجمد يبحث عن لحظة من الذهول حلقت في اعلى الرأس، والذاكرة ارتعشت حاولت فلش الإمراق المُلفية، مانًا حيث؟ لا. أنها لحظة تمرد ثاتي وغياب في اللامعقول، من يحانث الماغى ويستل وعيه يبقى ضحية

والى متى؟ البد تقترب، تصافح اغفاءة

العين، تحاول أعانة ما انقطع، وهم الاشباء سرأب احتل حيقة الرؤي، والحزن لا ينوم، انه اختمار زمني، كلما تصالح الوقت مع حكاياته اقترب من حال الشفاء. وحال التاكة كابوس، يخرج الكلام الْعَكَاساً ، وبياض اللون يحاكي ظلَّ الْكَابَةُ ا منفونة اسرار الموت الاتي بعد غياب، والجلوس ارتخاء، خيط وهمي، حذار من لمسه، انه داخل في غشاوة ما بعد المشهد. ورجع الصدى ينهب في الصدى خوفا. لا مؤاساة لدمعة تساقط اولها على عتبة المعرفة، وعنيها جاء الفعل تاه الخبر،

تناثر في فضاء الليل، وسواد احتل وجه الجميلة، خاطب وجود الاتا على امتداد وعد ضاع في توالى الايام، والبعاد يزاهم افكارا حاثرة، وعناد يأبى الخفوت أمام 🌤 مبوب الرمح، درب الوصول شوق للمكان الذي مضى في مناهات الجنون _ حيرة وانتظار _ عمت حال دون العتاب وهي ألاملام تموت قبل ولانتها، أو ليل من الالم،

والوجه نحو الجميلة ما زال باحثا، يرمي العين في وجوه المارة، ربما مر . وعاد الزمن لوى الجسد ليعلن بداية اللهاث وراء النات. ينسج لدَّن افكاره، وحده يجالس ناكرة ما ۔۔ من يمرب والى اين، يتماوى قبل مضى، يحاول التقاط مور تاهت حيث الليل اغلق نافئته، واستراح من تعب. يِّد _ للوعي حاضر في المراة، ولا شيء أن اللحظة المجنونة، تبقى وحدها معاندة، توقظ الخيال تحشره الما، ولا - الحلم نام قبل ولانته. انها اللحقة المفرحة، الحاضرة وغروب تدرى انها تقتله مرتين. ـ َّمِن يمشي على جثة احلامه، يضيع قبل ماحب الوجه النائم على رنين، كان سيأتي. طال حتى امتد يحفر في القلب آثار فيامه، ترقب جاء في غير اوانه، وقع باردا، الاوان. ــ هل يعزف الثيل لحن سواده، وينام في انتظار ولاية النهار؟ فأستمال الانتمار ماثلاء أمرفأ بنت متشابهة، والقبر خلاص من تزاحم الصور

6 ابحث عن هذه الكلمات في جميع الاتجاهات واشطبها. مستعملا كل حرف مرة

واحدة. تبقى لك احرف عدة مبعثرة، تؤلف بالتوالي كلمة او اكثر.

الكلمة: اغنية لنجاة الصغيرة السابقة: ضفيرة

موضوع

أكمل الكلمات الموجودة دائسل المربعات بما يناسب المعنى، افقياً ثم عمودياً، تحصل على الكلمات الباقية عمودياء أفقياء ١ ـ قرية في عكار ـ بنزين محروق

٢ ـ لقب انگليزي _ قمة ۔ للجواب ۲ _ قط ۔ عجلة _ الفائدة ـ بلا ثمن

الكلمة الاولى ـ حجة مقبولة

مزدوج

اعداد: ربعمد

FRQA

SE 24

HANG GE

SAYCKE

DEGAP!

A14: 52

tempt

مشاريع

الكفر

الكلمة الثأنية كلمات الحلقة السابقة تگرير _ثانوي ۲ _ محمد محفوض (سوریا) ۲۷۸

ح ـ خلف الخاطري (عمان) ۲۷۸

الفروسية

1 _ رمزي الدهامي (السعودية) "واتش

٢ _ خالد العيد (السعونية) "بيزرت

٣ _ رمزي النهامي (السعونية) "من

كرة القدم

_ الدور نصف النهائي: فازت السعودية

على الكويت ٦-، (الشوط الاول (-١)

سجلهما خالد مسعد وسامي جابر في النقيقتين ٣٥ و٨٢ وتأهلت للمباراة

_ الدور النهائي: فازت مصر على سوريا

T_. (10_4، 10_3، 10_0)، واحرزت

المينالية النهبية في مسابقة السينات.

الترتيب النهائي: ١ ـ مصر، ٢ ـ تونس، ٢ ـ سوريا، ٤ ـ لبنان.

(١٥-٩-١٠ - ١٥ ، ١٥ - ١٥ ، ٩-١٥) على

_ الرجال : فازت الجزائر على لبنان ١ـ١

كُذِلُكُ فَأَرْتَ الْكُويِتَ عَلَى سُورِياً ٢_٠

(۱۱ - ۱۵، ۱۵ - ۱۸، ۱۵ - ۲) واحتات

الُمركز الثاني. الترتيب النهائي: ١ ـ البحرين، ٢ـ

الكويت، ٣ ـ سورياً، ٤ ـ الجزائر ٥ ـ

كرة السلة

_ ٥٢ (الشوط الاول ٢٢ _ ٢٩).

_ السيدات: فازت سوريا على لبنان (1

ـ الرجال: فازت مصر على الامارات ٨٦ ـ

كذلك فازت سوريا على الاردن ٧٨ ـ ٧٤

الترتيب النهائي: ﴿ سورياً ، ٢ ـ الاردن،

الميداليات

مسأبقات اليوم الحادي عشر:

وهنا لائجة الميداليات بعد انتهاء

ذهبية فضبة برونزية

FS FO TA

Y3 27 07

19 17

£ 13

(الشوط الاول ٤٦ ـ ٣٩) وأحرزت الميدالية

٢٢ (الشوط الاول ٤٠ ـ ٢٧) على المركز من

النمائية، الكرة الطائرة

المراكز من ٤ الى ٦

السعودية، 7 ـ لبنان.

۲ _ تونس،

سوريا

مصر

المغرب

الكويت

الارتن

الإمارات

البحرين فلسطين

السعودية

ع سباق النقاط

أوت" ١٢٦٠ نقطة

ستورم" ۱۱۲۰

البطولات الاوروبية الوطنية لكر القدم

روسيا: فوزكير لسيارباكموسكوه-

انغرد سلوفان براتيسلافا بصدارة لائحة الدوري التشيكوسأوفاكي لكرة القدم بخارق نقطتين عن اقرب هنافسيه بفوزه في المرحلة الخامسة على بينامو تشيسكي بوديوديتس ٢-١. بونيوديسس الماء. وخسر سبارتا براغ الثاني امام سلافيا براغ ٢٠٠٠. قيما قاز سيغما اولوموك الثاني على فيتكوفيتشي ٢٠٠، ولقي دوكلا براغً

الذَّى كَانَ يُومًا احدُ الفرقُ أَلْتَيْ يِحسب لَهَا حسأب في أوروبا خسارة ساحقة امام انتر براتيسلافاً ألله. وهنا النتائج ونذكر اولا الفريق المضيف: سلافيا براغ ٢ _ سبارتا براغ ٠

ىينامو تشيسكي بودييوفيتش سلوفان براتيسلافا ٢ بوهیمیانز براغ ۲ ـ تاتران بریسوف بوبي برنو ۲ _ سبارتاك كرالوفي ۱ سبارتاك ترناف ٢ ـ دونايسكا

أنتر براتيسلافا ٨ ـ بوكلا براغ ١ سيغما ً اولوموك ٢ _ فيتكوفينشي سبارتا براغ ۱ ـ دينادو تشيس

المجر المرحلة الخامسة بن البدوري

ومنّا النتائج: ہیکیشاہا آ۔ شیوفوك ۲ نیریفیهازا ۲ ـ فیشبریم ۱

ني اي. ١ فيتيوتون فالتام ٣ ـ بيوشفيور

وهذا ترتيب فرق الطليعة: ١ _ فاك سامسونغ ٨ نقاط من ٥

۲ _ ام تي ك. بُوبابست ۷ ٤ _ فرنسفاروش ۷ 0 _ فيديوتون فالتام ٦

اخفق ليش بوزنان متصدر اللائمة في الفوّر للاسبوع الثاني على التوالي عندما تعادلً

وهنا النتائج: ليش بوزنان ٠ _ لونز ٠

روش ڪورڙوف - _ ليجيا فرصوفيا هوتنیك كراكوف ۱ _ اولمبیا بوزنان · فينزيف لونز ٢ _ زاغليبي توبين ٢ شومبيركي بيتوم ٢ _ فيشلا كراكزف ا وهذا ترتيب فرق الطليعة: ١ ـ ليش بوزنان ١٤ نقطة عن

٣ ـ روش شورزوف ١٢ (١٥ـ٥). 3 - Lett (11-4).

سبارات تلانيكافكاز الثالث ٢٠٥، فيما تغلب ديناعد موسكة الثاني على اسمارال وهنا النتائج: سي اس ك.أ. موسكو ٤ ـ روستسيلماش روستوف/دون ، سبارتاك فلانيكافكاز ٢ _ سبارتاك

المرحلة الثالثة نهابا من الدور

النماني مَن النوري الروسي، سحق

سبارناك عوسكر متصدر اللائحة مضيفه

رومانيا

الروماني. حقق شتيوا بوخارست فوزا كبيراً

على سياسام. ريسيتاً الصاعد من

البرحة الثانية و_، واحتفظ بصيارة اللائحة

بفارق نقطة عن اقرب منأفسية دينامو

بوذارست الذي فاز على براشوف ٦-٠،

فيما فاز رابيد بوفارست الثالث على

اوتيلول غالاتي ١ ـ بـروغريسـول

جامعة كرايوفا ٢ ـ جامعة كلوج ٠

براشوف • ـ نيناءو بوخارست ٢

شتيوا بوخارست ٩ ـ سياس ام.

رأبيد بوخارست ؟ _ الكترو بوتيري

فأرول كونستانتا ١ ـ بـوليتكنيكا

بيسترينا • _ سبوروتول

بلَّوْيِشُتِّي ٤ _ سيلينا باكاو •

٢ ـ رابيد بوفارست ٩ (٨-٢).

جامعة كرايوفا ٨ (١١هـ).

٥ - غلوریا بستریتا ۸ (۹-۹).

بلغاريا

البلغاري، فازليفسكي عوفيا متصدرً

اللائحة على تشيرنوبورتس ٢٠٠ سجلهماً

غيتوف في النقيقتين ١٦ من ضربة جزاء

سي أسَّ كا أ عوقياً الذي قار على بيروى

النقيقتين ٢٤ و٥٤.

سعارتاك فارنا الم

وهنا النتائج:

لوکوموتیف - _ بیرین -

دوبرونيا ٢ ـ سليفن ٠

یانترا ۱ ـ بوئیف ۰

وورو واحتفظ بعنارة اللائحة

نقطة عن اقرب منافسية

سَجلهما شيسكوف واننونوف في

كذلك فأز لوكوموتيف موثيا الثالث على

سي.اس ك.أ. عوفيا ؟ _ بيروي ٠

تشيرنومورتس ٠ - لينسكي عونيا ٢

لوكوموتيث صوفيا ١ ـ سبارتاك فارنا ٠

لوكوموتيف غُورنا أورياهوفيتسا ١ ـ

هاسکوفو ۲ ـ سلافیا صوفیا ۱

برايلا (وهذا ترتيب فرق الطنيعة:

الكتروبوتيري كرايوفا ٢٠٠٠.

كرايوفا -

تيميشوارا ١

ستوبغتش ،

أنتسر سيبيخ

المرحلة السائسة من العوري

دينامو موسكو ٦ - اسهارال ١ لوكوموتيف موسكو 1 ـ لوكوموتيف نيزني نوفغورود ا وهذا ترتيب فرق الطليعة:

ا ـ سارتاك موسكو ١٤ نقطة من ٩ بانیک اوسترافا ۱ ـ نیترا ۱ ٢ - دينامو موسكو ١١ (١٥-١١). ٣ - سبارتاك فالايكافكار ١٠ ٤ ـ نسي اس ك. أ . موسكو ٩ (١٢-١٢). 0 - لوكوموتيف موسكو ٩ (٧-٢).

بوديوفيتش إمباراة مؤجلة من المرحلة وهذا ترتيب فرق الطليعة: ١ ـ سلوفان براتيسلافا ١٠ نقاط من ٥

مباریات (۲۰۱۵). ٢ ـ سبارتا براغ ٨ (٩-٤) ٣ ـ سيغما أولوموك ٨ (٩-٥). ٤ ـ دونايسكا ستريدا ٧ (١٠١٠). ٥ ـ سلافيا براغ ٧ (١٢هـ٨).

المجرِّي، فاز فاك سامسونغ متصدر اللائحة بفارق الاشابات على تي في أس سي. نوفيب ٦٠٠، وتعادل فاهاش بوبابست الثاني وام تيك. بونابست الثالث ١-١.

فاك سامسونغ ٢ ـ بي في اس سي. كيشبشت همونفيلد ١ ـ اوجبشت

فرنسفاروش • _ بیش مونکاش ۲ فأشاش بونابست ١ ـ امِتيك. بمدامست ۱ شببل ۱ _ رابا ایتوغیور ۱

مباریات ۲ ـ فاهاش بودابست ۸

بولونيا فى المرحلة الثَّامُّنةُ مِنْ النوري البولوني.

وضيفه لونز سلِّبا ٠_٠ وفقد نقطته الثانية في مبارياته الثماني حتى الان. وتعامل فيعزيف لودز الثاني وزاغليبي لوبين ٢ـ٢، وفاز روش شورزوف آلثالث على ليجيا فرصوفيا كرا

سلاسك فروكلاف ٢ ـ ياغيلزنيا باليستوك (

كاتوفيتشى ٤ ـ سياركا تأرنزبرتزيغ ١ زافیها بیدغوش ، _ بوغون شبتین ۳

> مباریات (۱۷-۲). ٢ ـ فينزيف لونز ١٣ (١٧-٧).

وُهُنَا ترتيب فرق الطليعة: ١ ـ ليفسكي عوديا ١١ نقطة من ٦ بباريات (١٨٠ـ٨). ۲ ـ سياسكا، صوفيا ۱۰ (۲-۱۱). ۲ ـ لوكودوتيف صوفيا (۱۹ (۲-۱۱). ٤ ـ لوكوموتيف بلوفديث ٨ (١٣١ع). ٥ _ بوتيف ٧ (١٠١-٦). ٥ - ليجيأ فرصوفيا ١١ (١٣-٨).

Isostar

م مشروب الربياضية العالمي ISOSTAR مسابقة شيت هم

و السادسة والنصف من مساء كل اشنين برساميج TELESPORT عبر شاهية المسابقة سؤالان: عبر شاهة المؤسسة اللبنانية المارسيان IBC ، موضوع المسابقة سؤالان:

سُوَّالُ عِن SOSTAR وسُوَّالُ رَبِياعِي ﴿ السُّوْلَةِ SOSTAR تَجَدُونُ أَجُوْتُهَا فِيُ فيلم وشائقي عن SOSTAR بغرض ضمن TELESPORT وأيضا في

خلال التمارين الرياضية أوعند القنيام مايي فبجهود جسدي يتسبب العرق يق

فقدان الجسم الماء والاملاح المعدمية أميما يؤدي إلى انخفاض ملموس

قي النشاط والفيدرة عيلي الاحتمال .

ISOSTAR يعيد الى الجسم توازينه السائلية والا الفور وبيزوده بالطاقة

لاحتوائه على مجموعة متوازنية من الأملاح الدينية (الكترولات) والفيتاميات. ولأن كثافة SOSTAR تعادل كثافة جزئيات الدم المجمعة الجسم فورا دون إرهاق

عمل الخلايا التحدياي ، وهذا ما يعنيه كون ISOSTAR ايزوتونيك . ويختلف ISOSTAR في هذا الامراختلاف كلياعن كافية المشروبات الاخرى بما فيها

الماء إذ تحتال تلك الى ساعات عدة وعمهاات تحويلية كثيرة جيلان تقبل

إلى نفس كثافة سوائل الجسم وأيَّسكن الجسم من اميِّم أصها.

ISOSTAR تستجه شركة WANDER السويسرية الرائدة في صناعة الإعداية الرياضية وقد

وضعته بالتعاون مع أضباء الرياضة وعَلَمنَهُ التغنية . "ISOSTAR يتكون مسن مسواد

اولية طبيعية مئة بلنت زنومتوفرية الاسواق اللبنائية بشكل سائل اوب ودرة.

واخيرًا فنان ISOSTAR الذي اعتمدته اكبرالفرق الرياضية العالمية كمشروب

رسمي للْأعبيها ، لا يتوجه الى القطاعات الرياضية وحسب بل الى كافئة القطاعات الي

تقوم بمجهود جسدي.

isostar

THE SPORTS DRINK FOR WINNERS

قوة جديدة وجوائز عد

۱ – بوکا جونیورز ۹ نقاط من ۲ مباریات

الدوري الارجنتيني لكرة القدم اثر تعانله ووصيفه موراكان ٢-٢ في المرحلة السابسة. كذلك تعانل ريفربلايت الثالث $\{\xi - q\}$ وبلغرائو سلبا، وفاز سأن لورنزو الرابع على لاتوس ١ -- ٠. وهنا النتائج وننكر اولا الفريق

سان لورنزو ۱ - لاتوس ، بوکا جونهورز ۲ - هوراکان ۲ فيليز سارسفياد - - فيروكاريل بلفرانو ، – ريفربلايت ،

ىيبورتيفو اسبانيول ٣ – جيمنازيا انىبنىينتى (- راسينغ كلوب (استونيانتس ٢ - بلاتنسي ١ روزاريو سنترال ١ - تيبورتيف

سان مارتن ٠ – نيويلس اولدبويز

أرجنتينوس جونيورز ٢ - تأليريس ٢ وهذا ترتيب فرق الطليعة:

مباريات متقدمة في الكؤوس الاوروبية

تقام اليوم اربع مباريات متقدمة في نهاب اُلدور الأول مِن كأسَّ حاملي الكؤوسُّ الاوروبية لكرة القدم ومثلها في كأس الاتحاد الاوروبي. كأس الكؤوس

في ابرز مباريات كأس الكؤوس ستضيف ايردري الاسكوتلندي سبارتا براغ التشيكوسلوفاكي، وبوهيميانز دبلن الايرلندي شتيوا بوخارست الروماني. وهنا البرنامج وسنكر اولا القريق المضيف

ایك استوكهولم (اسوج) ـ آرهوس بسياف. (السانمارك). ايسردري (اسكوتانيا) - سبارتا بسراغ (تشيكوسلوفاكيا). بوهيميانز ببلنّ (ايرلننا) ـ شتيوا بوخارست (رومانيا). غُلَينًا فُونَ (ايرلننا الشَّمَالية) _ رويال انفير (بلبيكا).

كأس الاتحاد ١ - شتيوا بوخارست ١١ نقطة من ٦ وفي كأس الاتحاد، يلتقي كان الفرنسي ربال سرقسطة الاسباني، وكولونيا الالماني هباریات (۲۱ء). ۲ - دینامو بوخارست ۱۰ (۱۲ه). السلتيك الاسكوتلندي، فيما يسافر اندرليكت البلجيكي الى اسكوتلندا ليلعب مع هیبرنیان. وهنا البرنامج: کان (فرنساً) ۔ ریال سرقسطة البرطة السآنسة من البري

(اسبانیا). (الجانيا) _ السلتيك غلاسفو كولونيا (اسكوتلندا). هیبرنیان (اسکوتلندا) - اندرلیکت المعيكا). نوشاتیل (سویسرا) ـ فریم گوبتهاغن (النانمارك).

سباق الاميرة الاول للكينى كيبت

فاز العداء الكيني ديفيد كيبت في سباق الاميرة الاول للميل الذي اقيم في العاصمة الاسكوتلندية اننبره مسجلا ٣٠٥٢ بقائق. وتلاه القطري محمد سليمان ٣٠٥٢ ايضا. فالبريطاني ستيف كرام حامل الرقم القياسي العالمي للسناق 7.00 والكيني وليم تانوي بطل نورة برشلونة الاولمبية

ونال كيبت ٢٠ الف نولار. وبين السيدات. فازت الدولندية ايلين فان لاتفن البطلة الولمبية في سباق الـ ١ ٨٠ مثر، مسجلة ٤٠٢٧ بقائق. وتلتما الابرلندية صوتيا اوسوليفان 2.5٧. فالبريطانية ايفون موراي ٤٠٢٦.

ونالت لاتفن ١٧٥٠٠ يولار.

استقبالا حارا وهو يشأهد العباراة بين فريقى اشبيلية وديبورتيفو لاكورونيا التى اقيمت في اشبيلية الأحد الماشي واسفرت عن فيز لاكرونيا ١-٣ في النوري الاسباني لكرة القدم. وهتف الوف من انصآر اشبيلياً "دبيغو، نييغو" للاعب الذي كان يجلس في المنصة الامامية. وقال مارانونا (٣١ عاما) الذي وصل الاحد الى اشبيلية في جنوب اسبانيا ترافقه زوجته كلونيا وابنتاه انه واثق من

تحل القضية اليوم فسيعود الى الارجنتين. لته لم يلق عنه العناية الضرورية التي كَانَّ يعتاج اليها عندما كان يواحه وقتا عكيبا. ولمّح فرانكي الى ان نادي اشبيلية قد يقدم ماراتونا ألى انصار فريقه في الجناراة الوبية مع بابرن ميونيخ الالتاني في ٢٢ أيلُول، قَبْلُ أَنْ يَخْوَضُ عِبَارَاتِهُ الرَّسَعِيةَ ألاولى فند لوغرونيس في ٢٧ عنه اذا نحجت

۲ - هوراکان ۸ (۱۱ - ۸). ٧ - ريفريلايت ٨ (١ - ١). ٤ - سان لورنزو ٨ (٩ - ٣). ٥ - راسينغ كلوب ٧ (٤ - ٤).

السالفادور وهندوراس السلم بعد الحرب

فازت السالفانور على هندوراس ٣-. (في مباراة دولية ونية في كرة القدم اقيمت في سان سالفانور بعد يومين من انهاء الدولتين نزاعا قديما على حدودهما استمر مئة سنة وانفجر حربا يموية لكرة القدم عام .1919

وطرد الحكم لاعبين من هندوراس وثالثا بن السالفادور في النقائق الــــ الاولى من المباراة التي تجاحت عصبية ومتوترة واقيمت وسط تنابير امنية مشنبة. وسجلت هندوراس أصابة السبق، لكن السالفادور أنهت الشوط الامل ١-١ لمصلحتها، ثم سجلت اصابتها الثالثة في

وكانت نشبت بين البولتين حربا لكرة القدم استمرت مئة ساعة نتيجة سلسلة من الموادث في تصفيات كأس العالم عام ١٩٦٩ والتيّ فازت فيها السالفادور. وقد قتل نحو همُّسة ألاف شخص في الحرب أثر اشهر من الاتهامات بين الحكومتين العسكريتين. ورسمت محكمة العدل النولية حدودا جديدة بين الدولتين الجمعة المأضى منهية نزاعا يعود الى النصف الاول عن القرن التاسع عشر.

على الصحافيين ان ينفعوا في اسبانيا

بات نادي رايو فاليكانو الصاعد الى دوري الدرجة الاسبانية الاولى لكرة القدم ثأني ناد بعد اتلتيكو مدريد يطالب بأن ينفع الصحافيون مالا في مقابل تغطيتهم مباريات فريقه.

وكان رأيوفاليكانو هنع الصحافيين والمصورين النبن حاولوا تغطية عباراته ولوغرونيس الذي خسر ٦-١ الاحد الماضي مَنْ بَخُولُ مُلِعِبُ "نويفُو فَأَلْيكَاسِ" اذا لَّمْ ينفعوا. وقال أحد الصحافيين أنها القصة نفسها مع اتلتيكو مدريد الذي نقل عن رئيسة السيد فيسوس جيل أنه طلب بن الصحف ٢٢ الف نولار لتغطية عباريات فريقه هذا الموسم.

وعرح رئيس اتحاد الصحافة في هنربد السيد خوان رولدان انه سيتخذ أجراءات قانونية غد رايو فالبكانو كالتي اتخنها غد اتلتيكو مدريد. وكان رئيس نادي رايو قاليكانو السيد خوسيه عاريا رويز نال شمرة في الثنانينات للكنه وزير الهال بسبب نزته بلكية اسراطورية اعماله

صفقة مارادونا قد تحسم اليوم



لالعاب القوى للناحنين الني يشترك فيدا اكثر من الف رياضي ورباضية من ٩٢ نبلة وتعتبر اختعارا حقيقيا للحيل التغيث عز الرياضيين الذبن سيشتركون في نورة اتلاتنا الالهبية سنة ١٩٩٦، مع العلم ان البطولة السابقة في بلغاريا قبل سنتين شهدت ولادة مواهب عدة اعرز اصحابها مِيناليات في نورة برشاونة الازلنبية

الدوران الدولية في كرة المضرب الدورة الرياضية العربية السابعة

الجمعية العالمية للاعبين المحترفين لكرة

المفرب من الاميركي جيم كورير الذي نزل

الى المركز الثاني بغارق ثلاث نقاط، بعدما ادرز بطولة الولايات المتحنة

المفتوعة التي انتهت الاحد بفوزه في المباراة النهائية على الاميركي ببت سامبراس وتقلص الفارق بين سامبراس

ويبلغ رهيد انبرغ ٢٥٧٧ نقطة، وكورير

وصعد الاميركي اندرية اغاسي الى المركز السادس على رغم خسارته في الدور

ربع النَّهالي اهام كورير ، والافريقي الَّجنوبي

واين فيريرا الى المركز العاشر للمرة الاولى

منذ احترافه بعد خروجه من النور ربع

النهائي أيضاء علما انه كان يحتل المركز

وهنا اللاعبون العشرة الاوائل حتى ١٤

١ - ستيفان البرغ (اسوج) ٢٥٧٧

٢ ـ جيم كورير (الولايات المتحدة)

٢ ـ بيت ساهبراس (الولايات المتحدة)

٤ ـ مايكل تشانغ (الولايات المتحدة)

٥ - غوران ايفانيسيفيتش (كرواتيا)

٦ - اندريه اغاسي (الولايات المتحنة)

٧ _ بيتر كوردا (تشيكوسلوفاكيا)

٨ - بوريس بيكر (المانيا) ١٩٤٤

٦ ـ ايفان ليندل (الولايات المتحنة)

۱۰ ۔ واین فیریرا (جنوب افریقیا)

و انتهت بطولة الولايات المتحدة

بطولة الولايات المتحدة

المفتودة التي اقيبت على ملاعب "فلاشينغ

ميدور" في نيويورك وهي اخر دورات "الغران شيليم" لموسم ١٩٩١، من غير ان

يدرز أميركي أو الميركية لقبي الفردي.

الثلاث الكبرى التي اقبمت في اوستراليا

وفرنسا وويمبلدون أذ احرز كورير البطولتين

الاوليين واندريه اغاسي البطولة الثالثة،

فيما استأثرت اليوغوسلافية مونيكا

سيليش (اوستراليا وفرنسا والولايات

المتحدة) والالسائية شتيفي غراف

واستحق الاسوجي ستيفان ادبرغ، الذي

اختتم دوسمه بفرحة عارمة. لقب الرجالُ

علما أن بحولة الولايات المتحدة كانت

النورة الثالثة له فقط هذه السنة بعد

هامبورغ الالنانية وسنسيناتي الاميركية،

اد فاض مباريات قوية استبرت اكثر عن

هُمِس سأعَات ولم يستسلم في المواقف

التسمة على رقم كونه متخلفًا في كثير من

الاعبان. معتبنا على لياقة سنية سالية

وفرة عنبزة ساعنته كثيرا في لقائه

وساهبراس في الصاراة النهائية ولم يفقد

أنبرغ رباغة جأشه بعننا خسر المجموعة

الأولى، وعاز في الثانية، وجهد في الثالثة.

قبل أن يسبطر تناما في الرابعة ويعزم

مِنافِسِهُ في سَهْوَلَةً مُؤْكِنا أَنْهُ لِأَعْبِ فَدُّ فَي

ومع أن عقبتين رئيسيتين تعثلنا ا

الالسأنية شنيفي ضراف والارهنتيميأ

غديبة الانبس ازبعتا عن طريق

سِلْبش. فان هذا لا يعني ان البوغوسلافية

لا تستدي لقب السيفات، فهي لاعدة

عتديزة غات ليانة سنبة عالية، سليل انها

لم تحسر سوى ٢٧ شوطا في مبارباتها

السبع في البطولة. ولو لم تخسر امام غراف

هي نمائي ويببلنون. لاستطاعت أن تحقق "الغران شيليم" وهو الفوز بالبطولات

الارمع الكبرى في عوسم وأحد لنصير رامع لاعدة تحقق عنا الاتحار

ودقق معض اللاعبات المعهورات

والناسِّئات مفاحات في البعولة. أذ تكفُّلت ألبلغارية عاغنالينا عالبيفا افراج

المبركية مارتينا نآذراتيلوفا التي غابت

للمرة الاولى منذ نحو عشر سنين عن

المباراة النهائية. والكنبية بأتريثياً هاي

الكببونية الاصل الفوز على الاميركية

جنيفر كابرياتي والتشيكوسلوفاكية هيلينا

كل الاوقات

سوكوفا.

(ويتبلنون) بالقاب السينات.

وكان الاميركيون سيطروا على البطولات

والمتصدر إلى ٢٥ نقطة.

۲۵۲٤، وساهبراس ۲۵۲۲.

الــ• ٥ أوائل هنه السنة.

TOVE

1414

البرازيلي خايمي اونسنز في الدور الاول وهو استعاد الاسوجي ستيفان ادبرغ صدارة لائحة التصنيف العآلمي التي اناعتها امس

قَوْرُهُ الْـَهُا فَي البَطُولَةُ فَي ؟؟ سُنَّةً، لَكُنَهُ لم يصمد كثيرا هنه السنة كما فعل العام الماضي عندما وصل الى الدور نصف النهائي، وخرج من النور الثاني بخسارته امام أيفان ليندل. وهنأ أبطأل الولايات المتحدة لسنة

ه قردي للرجال: - النور النهائي: فاز الاسوجي ستيفان البرغ المصنف ثانيا على الاميركي بيت سامبرات المصنف ثالثا ٦ـ٢، ٦ـ٤، ٧٠٠ (Y_0): 1-7.

 أزوجي للرجال:
 النور النهائي: فأز الاميركيان جيم غىراب وريتشي رينيبسرغ (٣) على مواطنيهما كيلي جونز وريك ليتش (٤) ٢-١، ٢-١ (٢-٢)، ١-٦، ١-٦. فردي للسينات:

ـ النور النهائي: فازت اليوغوسلافية ونيكا سيليش المصنفة أولى على الاسبانية ارانتشا سانشيز فيكاريو البصنفة خامسة ٦-٦، ٦-٦.

 أوجي للسينات:
 النور النهائي: قازت الاميركية جيجي فرناننيز والبيلوروسية ناتاليا زفيريفا (٣) على التشيكوسلوفاكية يانا توفوتنا واللاتفية لاريسا سأفتشينكو - نابلاند (١) 1-1 ((E-Y) 1-Y

🛊 زوجي مختلط: ـ النور الَّنهائي: قارُ الاوستراليان نيكول بـروفيس ومارك وونفـورد (٦) على التشيك وسلوفاكية هيلينا سوكوفا والمولندي طوم نيسن (٥) ١٦٠، ٦-٢،

فردي للقنامي:
 النور النهائي: فاز الاميركي هانك فيستر (۱) على مواطنه بيتر فامينغ ١-٦٠.

🛊 زوجي للقدامي: _ الدُورِ النهائي: فارَ الاوسترائي بول ماكنامي والتشيكوسلوفاكي توماس شميد (٢) على الاميركي رويرت لوتز والروماني ایلی نستازی (٤) ۲-۱، ۲-۲.

و زوجي للقديمات: _ الدور النهائي: قارت الاوسترالية ويندى تورنبول والبريطانية فيرجينيا وأيد (٢) على الاميركيتين جو أن راسل ـ لونغدون وشارون والش ٦-٢، ٦-٤. زوجي مختلط للقدامی: _ الدور النَّمَائي: فازت الاوسترالية يندي

توربنول والاميركي مارتي ريسن (١) على البريطانية فيرجينيا وآيد والاميركي جين هاير (۲) ٦-۲، ۲-۲ (٨-٢). فردي الناشلين: ـ الدور النَّمالي: فأز الاميركي بريان دون (٢) على الاسرائيلي نوام بير "(١٢) ٧ـ٥،

🏚 زوجي للناشئين: _ النور النهائي: فأز الاميركيان ج.ج جاكسون واريك تأيِّنو (٨) على التشيليين مارتشيلو ريوس وغبريال سيلبرستابن 1-T. T-T. F-T.

 فردي للناشئات: - النور النهائي: فازت الاميركية ليئنسي دافنبورت (١) على دواطئتها جولي ستيفن (٨) ٦-٦، ٦-٦. ۽ زوجي للناڪئات:

_ الدور النهائي: فازت الاميركيتان ليندسي دافنبورت ونيكول لندن (١) على بواطنتيهما كأتى شلوكيبير وجولى ستيفن (T) Y-0. T-Y (3-Y). T-3. استقرت دال لاغب كرة المضرب الاميركي السابق أرثر أش الذي يرقد في احد مستشفيات نيويورك، بعد أزمة قلبية خفيفة فاحاته الاسبوع الماضي علما أنه اعترف في وقت سابق من السنة الجارية

بأنه مصاب بمرض القصور المناعي "الايدز". وصرح اطباء في مستشفى "كورنيل ميديكال سنتر" انّ الازمة القلبية التي أمابت أش لا علاقة لها بامابته بغيروس "الايحز". وقالت محيرة المستشفر الخميس وهو يعاني آلاما في صدره عزاها

الاطباء الى ازمة قلبية خفيفة. وكان اللاعب اضطر الى اعتزال بطولات كرة المشرب بسبب ازمة قلبية المت به عام ١٩٧٩ واصيب بـ"بألاينز" على الارجح دن دم ملوث نقل اليه عقب جراحة فـُ القلب هي الثانية اجريت له عام ١٩٨٣. والربعاء العاضي قبضت الشرطة على أش واخرين في تظَّاهِرة ضد سياسة الرئيس الاميركي جورج بوش الخاصة بترحيل لاجئى هايتي ألى بلانهم بالقوة.

الدادي عشر من دورة الالعاب الرياضية العربية السابعة التي تقام في سوريا بعدما احرزت الاولى ميداليتين تعبيتين في السباحة وكرة السلة والثانية مثلهما في الكاراتيه والكرة الطائرة. وقبل انتهاء النورة بأربعة أيام لا يبنو أن أيا من النول قادرة على اللحاق بسوريا واحراز بطولة الدورة بدلا منها. وعلى غير عادة، لم تحرز مصر ميدالية تمبية في السباحة أمس أذ فاز الكويتي

سلطان العثيبي في سباق الـ٢٠٠ متر متنوعة مسجلا ٢٠١٠،٢٢ بقيقتين، والجزائري مدمد بن شاكور في سباق الـ٠٠٠ متر ظهرا مسجلا، ٢٠٠٠١٠ يقيقتين، والسورى هشام المصري في سباق الـ-١٥٠ متر مسجلا ١٥٠٤٤،١٧ نقيقة بقارق ضئيل عن المصري حاتم سيف الذي سجل ١٥٠٤٥٠٢٤.

الفارق بين سوريا ومصر ١١

ميداليَّة نمبيةً مع انتهاء مسابقات اليوم

واحرزت الامارات العربية اول مينالية ذهبية لها في الدورة بفوز الرامي اسماعيل غَلُومَ في مُسَابِقَةُ الْبِنْدَقِيَّةُ مِن الوضعِ انبطاحا مسجلا 1,40 نقطة. فيما تألق فرسان السعودية واحتلوا المراكز ألثلاثة الاولى في سباق النقاط وتأهلت السعودية للمباراة النهاكية من

مساًبقة كرة القُنمُ بعنما قازت في النور نصف النهائي على الكويت ٢-• (الشوط الاول ٠-٠). وأحرزت سوريا الميدالية النهبية في مسابقة كرة السلة للرجال بفوزها مسابعه حره السله للرجال بفوزها في المباراة النهائية على الاردن بطل الدورة السادسة ٨٨ ـ ١٤ (الشوط الاول ٤٦ ـ

٣٩)، بينما احرزت مصر المينالية النهبية في الكرة الطاكرة للسينات بفوزها في المَّباراةُ النهائيةُ على سوريا ٢-٠ (١٥ - ٩، . (0-10 . 2-10 وهنا النتائج الفنية:

פ ייז מות הדופשה: 1 _ سلطان العتيبي (الكويت) ۲۰۱۰،۶۶ يقيقتان. ٢ ـ اسماعيل على (الجزائر) ٢٠١٣،٥١ ٣ ـ تامر ماهر (مصر) ٢٠١٤،٧٧

💂 ۲۰۰ متر ظهرا: 1 _ محمد بن شاكور (الجزائر) ا ١٠٠٠ بقيقتان . ۲ - امین آمین (مصر) ۲،۱۲،۱۹ ٣ ـ مصطفى الصانعي (تونس)

F. 17. - 0

ב 1000 אדر בرة: ١ ــ هشام المصري (سورياً) ١٥٠٤٤٠٨٢ نقيقة. ۲ ـ داتم سيف (مصر) 10.50.TE ٣ - محمد معروف (مصر) ١٦٠٥٤٠٠٢

الكاراتيه ـ الرجال: 🛊 الفرق: 1 = بحر. ٢ - السعودية.

٣ ـ الجزائر وتونس والكويت. الرماية

البندقية من الوضع انبطاحا: بعثة لبنان الى اولمبياد المنخلفين عقليا



البعثة قبل سفرها في مطار بيروت النولي أمام طائرات طيران الشرق الاوسط، متوسطها السيدة مس العراوي والسفير الاسباني. غادرت بعثة لبنان للمتخلفين عقليا أمس الى بويز. وودعمها في المطار سفير اسبانيا دون

> للاشتراك في نورة الالعاب التولمبية الخاصة بالمتخلفين عقليا والتي تستمر حتى ٢٢ أيلول. وتألفت البعثة من محمد ناصر رئيسا واربعة اناريين ومن ١٥ لاعبا ولاعبة هم ربيع سميرة، ايلي جنحو، غسان عبدالنور مُحَمِّدُ يَقَطَّانُ، فَهِدِ الْحَمِيدِي، صابق عسيران، محمد صالح، نجلاء زهوي، هالة عبدوني، رباح كنيعو، فادي عسيران، ساهر الخَطِّيبُ، أحمَّد قاسم، احمَّد دهيني وهاني

مدريد على طائرة طيران الشرق الاوسط

كنَّكُ سافرت الى محريد لخضور الاولمبياد بدعوة من العاهل الاسباني الملك خوان كارلوس والملكة صوفيا قرينة رئيس الجممورية السيدة منى المراوي ترافقها السينة زلفا بويز قرينة وزير الذارجية والمغتربين المستقيل المحامي فارس

طائرة حفرون اهمج

في مباراة وبية في الكرة الطائرة جرت على ُ ملعب تادي حقرون اهمح فاز بيت منذر على حفرون ١٠٦٠. قاد المباراة الحكمان الاتحاديان ايلي القصيفي وجورج أبي سعد.

طائرة ابولو البترون

12. Bh6

13. Qxf3

14. Bxg7

16. Qxb7

15. e5

17. 14

18. Bd3

19. Qf3

20. kh1

21. 63

22. Be4

23. Rad1

24. Bd3

25. Rxe1

26. Bri

27. g3

28. Qf4

29. Qx11

30. Qd1

31. kg2

32. kf3

ينظم نادى ابولو البترون ممرجان نهاية الصيف في الكرة الطائرة من ٢٠ ايلول الى ٢٦ منه وتشترك قيه نواد اتحانية بن الدرجتين الممتازة والاولى هي: قلحات والقلب الاقدس والادن العام طرابلس ومنيبعل نمر ابرهيم وعمشيت وحفرون أهمج وألانوار الجديدة والقلمون والثقاعي الهيناء والمرفئد ودبوب والهنصف والرياضي غزير وراس مسقًا. وستقام كل جساء مباراتان ويختتم

المعرجان بعضاء فردي على أرض الملعد توزع فيه الجوائز على الفائزين.

سلة الشبيبة مزيارة

أعلن مدرب نأدى الشبيبة مزيارة لكرة السلة أن الفادي استقدم لاعبين روسيين هما فلانيمير ترينوف (١٨٩ سنتم) واوليغ شمبونت (٢٠٠٥ سنتم). ويشارك اللاعبان مماء اليوم في المنارأة الودية التي تستضيف فيها شبيبة مزيارة، الحبيبة

الرسميين. ممرجان عمشيت

اختتم نادى عمشيت القسم الاول من مهرجانه السنوي المخصص للرياضة باقامة مباريات عدة في عطلة الاسبوع جاعت نتائجها كالاتي: - الكرة الطائرة: فاز اده على حصارات ا-1. وحبوب على الانوار المسدة ا-1. وحصرایل علی عمشیت ۱ـ۲ ، وبیبلوس علی

حاقل ٢-٠، وعمشيت على النجوم ٢-٢.

قأد المعاريات الحكام التصاببون

فأوستو نافارو ايـزكويـرنو وعند من م

سمعان مفرج وغابي مارون وجاك طربية وشوقي الحايك. - كُرة السَّلة: فاز عمشيت على اده 🕏 ٥٠٠٥، وعمشيت على انه برجة ثانية ٢٢-٢٥، وعمشيت على البوار ٧٠-١٤. قاد المناريات الحكام بيار عربيان وسديل كساب وانطوان لحود وسان بي اعرام

شستوون البستيله والبشاس

استقبال عيسى _ ابي طابع منظبل المحامي طوبي مبتال عيسي وعروسه بيرها جورف ابي طابع المهابي مرواجهما بومي السبت والاحد ١٩ و ٢٠ ايلول في مغرثهما في عمشيت استقدال سعيد - سلهب

بستقبل العكتور فعليم ادوار سعيد وروضه مبشيل المجلونة سلهب الإصل والاستقاء في مناسبة رواجهما السبب ١٩ اللول في فنري والاند ٢٠ منه في بعندات معرق بأنيسري ازرق نادي العمل بكفيا

أبرى رئيس نادي العبل بكفيا السبد انطوان اسطفال الى مادي روما لكرة السله معندرا عن عدم تمكن فريق العادي من المشاركة في النورد التي ينظمها من اول تشرين الاول الى 10 مند. تعداركته في نورة كأس لسال الني يعظمها انجاد درة السلة

من الدورة العربية سات الغرق اللبنانية البحارك هر النجرة الرياضية العربية السابعة البي تفام هي سورها بالعوده وقد عادت شرق كوة الهد والجمدا: والعاب القوى والكرد الطالدة، وينوقع عمة طية الذرق قط 19 اطبل. مع العلم أن الدورة تحتتم بعد تلجر الجمعة

واحتفل الاميركي جيمي كونورز بعبد ميلانه الد-2 بطريقة مثالية بفوزه على



المتسف اول الكازاخي تكاشبف برنب القطع في مستهل حولته والمصنف ثانيا العيتنامي تونغ التي

تغلب الكازائي فلايسات تكاشيف على السناذ النولي الانتونيسي اندي سوديندرا في الجولة السابعة عن بطولة 11. Nxf6+ آسية للشباب نون ٢٠ سنة في الشطرنج التي الَّيمت في النوعة (قَطُر) واختنمتُ kxg7 وينكر ان تكاشيف هو المصنف اول في Qe6 النطولة اذ يبلغ تعنيفه النولي ٢٤٢٠ **d3** نقشةً. أما سوهيندرا الذي أحرز بطولة Nc5 العام التافي في نبّي فهدٍّ غير عَمَنْفُ. وهنا نقلات التولة:

دفاع الملك الهندي سزهيندرا (ابیش) 1. d4 d6 2 NB 3. c4 4. Nc3 5. e4

6. Be2 7. 0-0

exf4 RaeS

Q16 Qe5 Qxel Rxel Ne. Rd3 Rxfi+ RdI NI2+ Nxd1 Nc3

استسلم الإبيض.

26 Bg7 N(6 ත් Na6

بطولة العالم لقوى الناشئين

تبدأ البوء في سيول بطولة العالم

وقال المنظمون ان البطولة هي ثاني هنث تشهده كوريا الجنوبية معد دورة سيول الولمنية ١٩٨٨، مشيرين الى أن الرياغيين الكوبييز يزورون النولة الاسبرية للمرة الاولى. وابرز الدول المشتركة الولايات الهتحدة ومجموعة الدول المستقلة والبانيا الى النولة المنظمة التي يعثلها

بيهمو هارادونا يتحدث الى الصحافيس اول هر لقى النجم الارجنتيني دبيغو عارانونا

انتقاله من نابولي الى اشبيلية هذا الاسبوع ومن اتمام الصفقة اليوم في اجتماع في زوريخ بحضره المساولون في الاتحاد الدولي لكرة القدم "الفيفا" ومدير اعماله ماركوس فرانكي وممثلين للنادبين الْيطالي والاسباني. وَأَضَافَ أَنْ القَضَيّةُ انتخت ويقتصر الخَلِافُ على قيمة الصفقة. مشيراً ألى ان اشبيلية عرض نحو تسعة ملايين دولار على نابولي. واكد انه انا لم ودعا نابولي الى تُحريره لانه لاعب وليس عبدا. وانه لا يستطيع العودة الى نابولي

الشهر العاضي.

٢٤ لاعبا ولاعبة.

لا ينكر احد أن "التيار العوني" تيار شعبي كاسح في الوسط المسيدي ويجد لنفسه انصارا ومتعاطفين في الوسط الاسلامي.

ولا شك أن "ألعونية" ظاهرة لافتة ليس لها ما يتَّاظرها تماما في تاريخ لبنان العديث، سواء من حيث اتساعها او استمراريتها او عصيانها على اي تبديل او تغيير.

لذَلك، يستحيل أن يطل الواحد منا على مشكلة علاقة المسيحيين باتفاق الطائف، من غير ان يقهم هذه الظاهرة، ويسعى الى التعاطي ال واياها بعقلانية وادراك. العونية، بايجاز لا تخلو من التبسيط، وليدة

اجتماع مكونين كبيرين: الاحتجاج الحاد، والتطلعات ذات الطابع العلمي. الاحتجاج يطلع من رفض السياسيين بمقاسدهم وصغائرهم والتنواءاتهما ورقض ألميليشيات، باستبدادها ونميما وتحولها عصابات

أما التطلع فمو الى دولة قادرة وقوية وذات عنفوان ومتحررة وحرة، إلى قائد نظيف وبسيط وشعبى ومباشر وقاطع، الى جيش قوي وغير طَائِلَي يُوحد البلاد، الى خطاب "قومي" طمب، غير تسووي، يخاطب نوازع الكرامة والاعتزاز الوطني. العونية، مي هذا الاجتماع المتغجر لدى كُتلة شعبية محبطة ومقمورة، لكل هذه النوازع، من غير

وككلُّ ظَأَمْرَة شعبية قائمة على الانشداد الى شخص، ويتجاور فيها الاحباط والملم، ثمة تقديس للبطل، تصديق مجاني له، غفران سريع لكل أخطائه، صوفية ما في العلاقة التي تنشأ بين المعبود و"المؤمنين"، ميل الى التبسيط والمباشرة، عشق للميادئ الثابتة، كره وتقبيح للتسويات، نفور من التعليل السياسي بتعقيداته

🍎 ومعادلاته، وجنوح إلى التطرف والقطعية. لنلك أيس غريبا أن تتأرجح هذه الكتلة العريضة بين اقصى الاندفاع في الدلم معتلا في الاستجابة لكل الدعوات الصادّرة عن "البطل"، واقمى الانكفاء والاعتزال، ممثلا بمغادرة البلاد تعبيرا عن يأس طافح.

وفي المالين، تضع هذه الكتلة نفسها خارج السيَّاسَة. خَارَجَ اي احْتَكَام عقلاني الى الاوضأعُ النولية والاقليمية، الى موازيتُ القوى، الى معادلات الربح والخسارة، ألى اشكال التحالفات

وبسبب من قطعيتها ورفضها المساومة، تأنف اي حديث في البرامج المرحلية، والضطوات المتدرجة، والتحالفات الظرفية وبرامج الحد الادنى، أو التنازلات المدروسة أو التعديل في العواقف بسبب التعديل في المعطيات وسوى ذلك من مستلزمات اي حركة سياسية.

بذلك تضع نفسها خارج الدولة كنتاج تسوية بمكان اجتماع المتناقضات، وخارج السجال القكري والسياسي كونها مشدودة ألى المبادئ الكبرى والعناوين العريضة التي لا تشكل مادة اي

ترسجال فعلى. ولذلك، تبدو هذه الكتلة، معطلة، من حيث فعلما السياسي الواقعي، ومعطلة من حيث تشكيلها هاجزا يحول دون جريان المياة

السياسية على قواعد مضبوطة.

من منا يطلع السؤال:

كيف يمكن مصالعة هذا الجمهور مع الواقع الجديد للبلاد؟

جورج ناصيف

المجلس النيابي للبت في مشروع قانون المجلس الدستوري المحال اليه من قبل الحكومة السابقة والمحدف من ذلك اسناد امر بت الطعون الناجمة عُن العمليات الانتخابية الى هذا المجلس بدلا من المجلس النيابي الجديد سندا الى احكام المادة ٢٠ من الدستور وربما توسع الأمر الى حد مناقشة الاجراءات والتدابير القانونية السابقة لاجراء الانتخابات، كقانون الانتخاب الاخير رقم ١٥٤ تاريخ ٩٢/٧/٢٠ والمرسوم الرقم ٢٥٤٠ تاريخ ٩٢/٧/٢٢ الذي دعا الميئات الانتخابية الى

انتخاب أعضاء مجلس النواب وغيره من القرارات

السابقة لعمليات الانتخاب والممهدة له، فاذا تبين

عدم دستورية القانون او المرسوم الاخيرين او

منذ ايام والاخبار تتواتر عن وجود ميل لدعوة

غيرهما من التدابير والاجراءات حكم ببطلان العمليات الانتخابية المجراة كلما، او بعضما بحسب الظروف والاحوال. ان البحث الناضر يرمي الى أجراء مناقشة للخطوط الرثيسية لمشروع القانون الدستوري. يحتل المجلس الدستوري حاليا في البلاد الديموقراطية مركزا مرموقا اذ يكفل، بالصلاحيات

المتعددة الممنودة له، خصوصا في مجال رقابة ىستورية القوانين والقرارات وهتى الاتفاقات الخاصة، سيادة قواعد القانون في اطار الفعل لا القول او الشعارات. فالوحدة الألمانية تعثرت في بدايتها بسبب اعلان المحكمة الدستورية عدم دستورية قانون

الانتخاب العام الذي كان مقررا ان تجرى الانتخابات العامة على اساسه، بعد ان تبين لها انه لا يوفر فرصة مقبولة للحزب الشيوعي الشرقي موازية للفرص المتاحة للاحزاب الأخرى الموجودة في الشطر الغربي من البلاد. وقبل عدة اسابيعً اعترضت عدة تجمعات المانية امام محكمة كارلسربه لعدم رستورية القرار الصادر عن حكومتها أرسال امدادات عسكرية بواسطة المدمرة "بايرن" خارج حدود الوطن لمراقبة طرق المساعدات الغذائية المقدمة الى سكان سارييفو في يوغوسلافيا، بحجة ان الدستور يمنع اجراء كهذا.

وفي روسيا، يـقف الرئيس يـوريس يـلتـسين خاتُفًا مِّن الغاءُ المحكمة الدستورية العليا لبلاده قراره حل الحزب الشيوعي بحجة عدم دستوريته، وقد حاول اخيرا التأثير على قضاة هذه المحكمة فزاد رواتبهم بصورة سرية بمعدل الثلث، كذلك يهدد رئيس الممكمة المذكورة القانوني الشهير فاليري زوركي بان محكمته لن تترك البلاد تغرق بين أيدي المآفيا الروسية الحديثة وانه سيتحرك عند الضرورة لمناقشة مسؤولية القائمين على السلطة في حماية النظام الدستوري العام. اما فورباتشيوف، فقد ابدى خشية من اتساع المعركة القانونية الجارية حاليا في المحكمة الدستورية وتوجهها ندو أجراء "محاكمة للتناريخ" على حد

في دول السوق الاوروبية المشتركة، سيصبح في امكان المواطن العادي، بعد انقاذ اتفاق استريشت، الاتصال بمحكمة دستورية اتحادية لحماية حقوقه من اي تجاوز في الاشتراع الاتحادي او الاشتراع الوطني، علما بان القوانين الوطنيـة لهذه الدول تؤمَّن حاليا لمواطئيها حمايةٌ دستورية من تجاوز السلطة الاشتراعية الوطنية حد الاشتراع. وفي المشرق العربي كلنا نتذكر قرار المحكمة تورية المصرية الصادر منذ عامين والذي قضر باعلان بطلان تكوين مجلس الشعب لأن الانتخابات جرت على اساس نصين قانونين مخالفين لدستور، وحاليا تنظر المحكمة المذكورة في دستورية اتفاق

تأسيس النصرف العربي النولي غي القاعرة بعد اثارة هذه المسألة من موظف في المصرف المذكور صدر قرار بنقله من مركز عمله في الاسكندرية الى

مصادرة حقوق المواطن لمص

في لبنان ظهرت فكرة انشاء العبلس الدستوري للمرة الاولى في وثيقة الطائف، وكرست في قانون الاصلاح النستوري النرقم ٩٠/١٨. وقد أمالت الحكومة السابقة، منذ نحو سنة، مشروع قانون تنظيم عمل هذا العجلس على العجلس النيابي. وارتفعت قبل الانتخابات العامة اصوات تنادي هو الفصل في جميع الشوائب والاشكالات المسجله الاشتراع او الادارة حدود المستور وحقوق المواطن

ورد تحت عنوان "الاصلامات الاشرى" لصنا الاتفاق بند "ب" المحلّكم - ما يأتي: أ- ضمانا لخضوع المسؤولين والمواطنين جميعا سيادة القانون وتأمينا لتوافق عمل السلطتين التشريعية والتنفيذية مع مسلمات العيش المشترك وحقوق اللبنانيين الاساسية المنصوص عليما في

٢– ينشأ مجلس دستوري لتفسير الدستور ومراقبة دستورية القوانين وبت النزاعات والطعون الناشئة عن الانتخابات الرئاسية والنيابية. ٣- للجمات الآتي نكرها حق مراجعة المجلس الدستوري في ما يتعلق بتفسير الدستور ومراقبة

اعضاً مجلس النواب. ب- تأمينا لمبدأ الانسجام بين الدين والدولة،

ا – ألاحوال الشخصية. ٦- حرية المعتقد ومعارسة الشعائر الدينية. ٣- حرية التعليم الديني.

القانون الدستوري الرقم ١٨ تاریخ ۱۹۹۰/۹/۲۱

تنص المادة ١٩ من هذا القانون على الآتي:

المجلس في ما يتعلق بمراقبة دستورية القوانين الي كل من رئيس الجمهورية ورئيس مجلس النواب ورئيس مجلس الوزراء او الى عشرة اعضاء من مجلس النواب، والى رؤساء الطوائف المعترف بما قانونا في ما يتعلق حصرا بالاحوال الشخصية وحرية المعتقد وممارسة الشعائر الدينية وحرية التعليم الديني. تعدد قواعد تنظيم العجلس واصول العط فيه وكيفية تشكيله ومراجعته بموجب قانون".

ان النص المنكور يكرّس تراجعا بالغ الاممية عما تم الاتفاق عليه في الطائف في ٢٦/١٠/١٩ فهو يسقط من صلاحيات المجلس الدستوري مهمة

فرع آخر للمصرف في القامرة. فُكرة انشاء المجلس الدستوري في لبنان

بضرورة اقرار القانون المذكور حتى تصان هذه الانتخابات بالضمان والنزاهة المنشودين، وهذه الدعوة ما زالت مستمرة الى الآن لزجُ التجلس بعد انشائه في اتون الانتخابات، عسى أن يكون قراره في شأن هذه الانتخابات، علما بان معيار فاعلية المجلس كأي مجلس دستوري لا يقلس بتناوله بت الطعون الانتخابية بل تتعداه الى امور لا تقل خطورة كتفسير الدستور وحماية المواطن التادي من تجاوز

اتفاق الطائف

ىستورية القوانين: أ- رئيس الجمهورية ب- رئيس مجلس النواب ج- رئيس مجلس الوزراء د- نسبة معينة من

يحق لرؤساء الطوائف اللبشائية مراجعة المجلس الدستوري في ما يتعلق بــ:

"ينشأ مجلس دستوري لمراقبة دستورية القوانين وبت النزاعات والطعون الناشئة عن الانتخابات الرئاسية والنيابية، يعود حق مراجعة هذا

ذات حساسية خاصة ومي "تفسير الدستور" ووجه المساسية في هذه التعتة هو الدور الذي كان معولا على المجلس القيام بد في حل النزاعات السياسية التي من المتوقع ظمورها عند اي اختلاف بين رموز السلطة السياسية في تفسير البنود الدستورية الاخيرة بعدما عدلت هذه البنود بصورة جوهرية صلاحيات كل من هذه الرموز، فأمساك المجلس الدستوري بالمنازعات المتعلقة بتفسير احكام الدستور يوفر ضمانا لتسوية هذه المنازعات باسلوب متجرد وموضوعي بندلا من ان تترك للتجاذب السياسي الذي من شأنه ان يولد تفسيرات

خاصة بكل ميزان قوى سياسي. وفي هذا الامر افدح

الخطر على التوازن والاستقرار العامين. ويمكن ان يفسر اسقاط صلّادية تفسير الدستور من مهمات المجلس الدستوري الذوف من خروج الاخير بوقت من الاوقات من حدود مهمة التفسير الكاشف او العقرر للحكم الوارد في النص الدستوري محل التفسير ومباشرته، باسم القواعد الدستورية غير الاساسية خصوصا غير المفصح عنها رقابة موجمة على اصدار القوانين – كما هو الحال بالنسبة الى المحكمة الدستورية لالمانيا الاتعادية -وبتعبيـر آخر، ربما كان هناك تخوف من ان يتـحول قضاء المجلس الدستوري، فيما لو حفظت له صلاحية تفسير الدستور، من الطابع السلبي الى الطابع الموجه أزاء السلطات العامة، فتكون هناك مشروعية تسمو على الدستورية وتتمول سلطة المجلس

الدستوري من سلطة مانعة الى سلطة مشروعية! ان النص المذكور يكرّس تراجعا بالغ الاهمية عما تم الاتفاق عليه في الطائف في ١٩٨٩/١٠/٢٢ فهو يسقط من مــلاحيّات المجلسُ الدستوري مـهمة نات حساسية خاصة وهي "تفسير الدستور" ووجه المساسية في هذه المهمة هو الدور الذي كان معدّلا على المجلس القايم به في حل النزاعات السياسية التي من المتوقع ظهورها عند أي اختلاف بين رموز السلطة السياسية في تفسير البنود الدستورية الأخيرة بعدما عدكت وذه البنود بصورة جوهرية صلاحيات كل من هذه الرموز. فامساك المجلس الدستوري بالمنازعات المتعلقة بتفسير احكاء الدستور يوفر ضمانا لتسوية هذه المنازعات باسلوب متجرد وموضوعي بدلا من أن تترك للجانب الساسي الذي من شأنه أن يبولد تفسيرات خاصة بكل ميزان قوى سياسي. وفي هذا الامر افدح الخطر

على التوازن والاستقرار آلعامين. ويمكن أن يفسر أسقاط صالحية وتفسير الدتور من مهمات المجلس الدستوري الخوف من خروج الاخْرى فيوقت من الأوقات عن حدود مهمة التنفسير الكشف او المقرر للحكم الوارد في النص الدستوري محل التفسير ومباشرته باسم آلقواعد الدستورية الاساسية خصوصا عيىر المفصح عناء رقابة موجمة على اصدار القوانين- كما هو المال بالنسبة الي المحكمة الدستورية لالمانيا الاتعادية - وبتعبير آخر، ربما كـان هناك تخوف من ان يتـحول قضاء المجلس الدستوري، فيما لو حفظت له صلاحية تفسير النستور، من الطابع السلبي الى الطابع الموجه ازاء السلطاتُ العامة، فتكون هناك مشروعية تسمو على الدستورية وتتمول سلطة المجلس المستوري من

سلطة مانعة الى سلطة مشروعيةاا! مشروع قانون انشآء المجلس الدستوري نشرت بعض الصحف في حينه مشروع قانون انشاء المجلس الدشتوري، فتبين انه يقع في سبع تأليف المجلس الدستوري ونظام اعضائه، والثاني في الرقابة على دستورية القوانين، والثالث في النزاعات والطعون الناشئة عن الانتخابات الرئاسية

والنيابية والرابع احكام متفرقة ان اهم ما ورد في المشروع المنكور مو بلا شك الصلاحية المناطة بالمجلس الدستوري في الرقابة على دستورية القوانين المصدرة، وقد ذكرت الاسباب الموجبة للمشروع ان نية واضعيه هي "تلبية الماجات والخصوصيات (العامة!!) والوفاء لمتطلبات العلم المستوري العديث وتكريس لبثان مولة القانون والمؤسسات"، وكان اتفاق الطائف قد ذكر صراحة قبل ذلك ان انشاء المجلس الدستوري هو بهدف "الحفاظ على حقوق اللبنانيين الاساسية المنصوص

عليها في الدستور" فهل يعكس المشروع والقانون الستوري الرقم ١٨ المسند اليه حقيقة كل هذه الامور؟ وهل تكفل النصوص الدستورية والقانونية المقترحة بالفعل ترسيخٌ دُولة القانُونُ في لبنانَ؟ في مفهوم الرقابة الدستورية واطار ادائها

هناك اجماع على سمو الدستور على غيره من القواعد القانونية، ومبرر هذا الامر قد يكون موضوعيا، اذ يقضى الدستور عادة بمسائل بالغة الاهمية وتتعلق بحقوق المواطن الاساسية وتنظيم عمل السلطات العامة وهي امور ترجح على تلك التي تعالجها القوانين العادية ، وقد يكون شكليا لانه يقوم على اجراءات وتدابير لا تتبع عادة في اصدار القوانين الاخيرة. كما ان الدستور يتوجه بالتكليف، على خلاف القانون العادي، الى كل من الاحكام

ويتنفرع عما سبق انه لا ينجوز لقانون عادي ان يناقض قاعدة دستورية، والا اعتبر القانون غير دستوري وتعين أعلان بطلانه من مرجع قضائي صاحب صلاحية لاعلان هذا الامر، فكما أن القرأر الاداري المذالف للقانون يمكن ابطاله بمراجعة امام محكمة ادارية عليه (مجلس الشورى في لبنان)، وكما ان القرار القضائي المشكوك في سلامة ارتكازه على القانون يمكن فسفه من محكَّمة ذات درجة أعلى، فانه من غير المقبول ان يفلت النص التشريعي من الرقابة عندما يقضي بأكثر مما يطلب منه، اي عند تجاوزه حدود المسلاحية المصددة له اصلا ومي التشريع ضمن اطار دستوري ملزم لمختلف سلطات

ويجب الا يفهم ان الرقابة الدستورية تنحصر بما يصدر عن السلطة التشريعية من قوانين (وان يكن ذلك اغلب صورها) بل يمكن ان تـقوم بالنسبـة الى الانظمة والقرارات الادارية التى تخاطب فيما السلطة الاجرائيـة العموم او الأفراد بآلاستناد الى وظيفتها المحددة بالدستور، وليس استنادا الى قانون عادي، وايضا بالنسبة ألى الاحكام القضائية التي تخالف من حيث الشكل او المضمون، مبادئ واحكاما منصوصا عليها في الدستور في شكل صريح او ضمني، واخيرًا التصَّرفات الثَّقانوُّنية الصادرَّة عنَّ الاشخَّاص والواقعة في دائرة التعامل والقانون الخاص عندما تكون هذه التصرفات خارجة عن نطاق اي قاعدة قانونية كأن تكون مسندة الى اعتبار

وتختلف الجهة القائمة بغرض الرقابة على دستورية القوانين باختلاف المناهج الرقابية المتبعة وزعيمة الدول التي تنتهج الاسلوب الاول في وم على فكرة لامركزية الرقاية ومنت

في حقوقه الاساسية، فمن الطبيعي ان تعطى هيئَّاته كُل الصلاحيات لاحقاق الدق وتُخطي النص المذالف للدستور عند وجوده، وتتربع علَّى قمة السلم التدريجي القضائي مدكمة قضائية عليا لها القول الفصل بُصفة نمانية في موضوع يستورية أماً الدول التي تنتهج الاسلوب الثاني في الرقابة فتقع غالبيتما في أوروبا، وتختلف طبيعة الميئة المكلفة الرقابة الدستورية من دولة الى اخرى من الصفة السياسية الكاملة والمطلقة الى

والمحكومين على السواء.

يتعلق بالنين او المذهب او الجنس او العقيدة.

من دولة إلى اخرى، ويمكن حصرها في اطار احدى جهتين، احداهما في المحاكم القضائية العادية والاخرى في جهة قضائية تنشأ للقياء بتلك الرقابة. لرقابة هي الولايات المتحدة الاميركية، وهذا جميع اجهزة السلطة القضائية صلاحية مراقبة حسن تطبيق مختلف القواعد القانونية من أدناها الى اسماها، فطالما ان وظيفة القضاء هي حماية الفرد

عدد العائلات

الاجراثي

YĀ

TY

A

٨

FIV

الدورات التي فاز فيها كل منهم،

عدد النواب

Vx

165

10

f A

14

البجموع العام

تند قبورات

عبد البقاعد

عبد العلالات البطري

0.90

Sic

7. . 9

5.59

1.45

1.T.

.. 79

., 11

عدد النواب النظري

102...

Y0.6%

TA, ST

f+,47

11,41

7,77

۲۰ مع

بحموم ننب المقاعد

لادراني

٧£

1..

£A

01

٤٠

٤٠

الجدول الرقم ؟: توزيع النواب بحسب عدد

عيد المقاعد

x.Vx

) C E

114

3.0

111

Ac

اقتبسوا منه، آلى كل من رئيس الجمهورية ورئيس المكومة ورئيس مجلس النواب ورثيس مجلس

والولايات المتحدة الاميركية ومصر)

الشيوخ، وابتداء من العام ١٩٧٤ لستين عضوا من اي من المجلسين الاخيرين- والانتقاد الموجه الى هذا النوع من الرقابة هو عدم فاعليته من الناحية الفنية، ورجحان الهدف السياسي منه اذ يوفر اداة اضافية للسياسيين وللمراجع شبه السياسية للمناورة والمكابدة عندما تقضي بذلك مصالحهم

الجزئية والنسبية منها. فعلى سبيل المثال يرجح

الطابع السياسي على الهيئة المكلفة الرقابة

الدستورية في فرنسا وفي كل من يوغوسلافيا

وتشيكوسلوفّاكياً، ويضمر في كل من المانيا

هيئة الرقابة على دستورية القوانين يكمن في

اسلوب تعيين اعضاء هذه الهيئة، فيعلب هذاً

وضابط ترجيح الوصف السياسي على تشكيل

هيئة الرقابة على دستورية القوانين يكمن في

اسلوب تعيين اعضاء هذه الهيئة، فيغلب هذا

الوصف اذا حصل هذا التعيين بواسطة السلطات

السياسية العليا، ويخبو عندما يشارك في اختيار

اعضاء الميثة الجمات القضائية العليا في الدولة –

للرقابة الدستورية جميع ما يضمن استقلالهم في

العمل ازاء السلطة السياسية، تماما كما هو الامر

عليه بالنسبة الى اي هيئة قضائية اخرى. ويكون

ذلك بحمايتهم من الوقوع في دائرة الاغراءات

والمحاباة. لذلك لا تسمح غالبية الدول بتعيين

عضو الهيئة لمدة ولاية ثانية، فضلا عن حرمانه

الجمع بين وظيفته الرقابية وتولي اي منصب

سياسي او تمثيلي او الانخراط في سلَّك التنظيمات

الحزبية السياسية، او حتى الممارسة للاعمال

الدستورية، فأن تعيينه يتنوع من الاختيار من

زملائه (ايطاليا) الى الاختيار بواسطة البرامان

(المانيا الاتحادية) او بواسطة رئيس الدولة (فرنسا

والرقابة الدستورية يمكن ان تكون سابقة على

التصرف الخاضع لها كما يمكن أن تكون لاحقة له.

ففى المال الاولى لا يتمتع المواطن العادي بالدق

في تحريك الرقابة الدستورية فتنفرد بممارسة ذلك

السلطة السياسية او هيئات شبه سياسية – يعود

هذا الحق في التشريع الفرنسي، آلذي يبدو أن واضعي مشروع قانون انشاء المجلس الدستوري قد

ونظرا الى الدور المميز لرئيس هيئة الرقابة

ويتعين ان يتوافر لاعضاء الميثة المنشأة

المانيا الاتحادية واسبانيا وايطاليا.

المهنية والتجارية

وضابط ترجيح الوصف السياسي على تشكيل

الاتحادية واسبانيا وايطاليا

الكاتب باحث في القانون والاقتصاد

(تتبع حلقة ثانية)

انيس ابي فرح

يحكم لبنان منذ مطلع القرن بعض العائلات وهي تشكل ناديا شبه معلق، فلئن دخلته عائلة جديدة سرعان ما تفلق وراعها الابواب حتى تنصهر فيه. يقول النائب اوغست باخوس ان هذه البيوتات السياسية هي اولي بالخدمة العامة وقد وصف مرة دولة الرئيس كرامي بانه ورث الوزارة ابا عن شقيق، ولكن كثيرين من النواب أو الوزراء ورثوها كذلك أبأ عن جد او عن شقيق او عن خال او عن عديل او بالمصاهرة، فتمرير الزعامة مرتبط على الغالب بصلات القربى والنسب، ونادرا ما تمرر بسبب من برنامج او مشروع، والدليل ان افراد هذا النادي العائلي كانوا هناك في عهد المترصفية وخلالً الانتداب الفرنسي وفي عهد الاستقلال وذلال العرب الانيرة. فكم من المشاريع السياسية مرت وموت 🛊 وهم بـقوا ولم يـتأثروا. ونـدن في هذه الدراسة في صدد تقدير عدد المائلات اعضاء نادي السلطة في

ولكي نحقق هدفنا، سنستعمل شيئا من علم الرياضيات الاحصائية وندخله على علم السياسة لعلنا بهذا نفتح ايضا الباب لعلم جديد يتيح السياسة دقة وضبطا وحصرا هي من مميزات علم

طرح الموضوع

نشرت احدى الصحف المعلية" يوم الجمعة في ٣ نيسان 199٢ تحقيقا حول الانتخابات النيابية في لبنان عنَّوانه: "من العشرينات والثلاثينات عاثلاتً

وقد احصى التحقيق ٧,٤ مقاعد منذ عام ١٩٢٤ بما فيها المقاعد الفرعية التي كانت تعصل اما بسبب وفاة نائب او بسبب انتخاب نائب لرئاسةً

وتوزعت الماثلات حسب تواتر تمثيلها في منتلف المجالس النيابية منذ عام ١٩٣٤ كما يظهر في الجدول رقم ١. ان عدد المقاعد هو متغير صدفي لنسمه X،

وتأذذ X القيم 1 او ٢ او ٣ او٤... هلم جرا. قيمها اعداد كاملة تبدأ بـ 1 حتى ما لا نهاية. وتخضع X للقانون الاحتمالي (١): [K - 1]-1

[K]-1 K=1,2,3... (1) p[X = K] = -(r+s+1)[K]-t

a = a(a+1)...[a+K-1]

K=0.1,2,3,... [K+1]-1

واننا نعطي في المرجع الرقم ٢ البراهين على هذا

مساويا لـ:

تقدير البدلين r وS

ان تقدير البدلين r وs الداخلين في تعابير

ويعتمد تقدير r وs على حل المعادلتين التاليتين

لـ T و S على التوالي:

معالجته بالطريقة نفسها ومو الجدول الرقم ٢: ان تقديرات آوداً انطلاقا من الجدول رقم ؟

روز مطابقة التوزيع النظري والتوزيع الاجرائي. يمكننا احلال آو \$ مكان ٢ و \$ في القانون

الاحتمالي الرقم (والحصول على التوزيع النظري المثبت في العمود الرقم ٤ من الجدول الرقم ١، ويمكننا المقارنة بين الارقام المتقابلة في العمود الرقم ٢ وفي العمود الرقم ٤ من الجدول نفسه، وفي امكاننا القول في مقاربة اولية ان الفروقات بين اهِ نُهُ الارقام ليست كبيرة. وفي أمكانيا قبولُ القانون الاحتمالي الرقم 1 بالبدلات 1 و\$ كقانون معقول للمتغير X .

تقدير عدد افراد

نادى العائلات السياسية لكن عندما نحصل بواسطة القانون الرقم ا

والجدول الاجرائي الرقم (على تقديرات البدلين ٢ و Sوهما أ و\$ يمكننا العودة الى القانون الام الرقم ٢ وابدال r و S بـî وS فيه واحتساب قيمة P عندما تكون ألا مساوية لصفر أي:

(a)
$$P[X = O] = \frac{r}{r+s} \cdot \frac{r}{r+s} = \cdot, r \cdot \cdot \epsilon$$

وهذا هو احتمال ان لا تحتل عائلة ما من اعضاء النادي اي مقعد نيابي على مدى الفترة ١٩٣٤ – ١٩٩٢ً. فَمن هِذه العآئلات من رشح بعض افراده للنيابة ولم يحالفه الحظ ومنها من كأن على استعداد لترشيح احد افراده للنيابة ومن المعادلة ٥ يمكننا تقدير عدد افراد نادى العائلات السياحية باستعمالنا المقدرة أ:

î = V . ----- = Too

ان عدد اعضاء نادي البيـوتـان السياسية في عائلة منها فقط مقاعد نيابية.

تعميم هذه الطريقة على جداول اخرى لقد نشر في الدراسة عينها جدول آخر يمكننا

FOT, Y= & e 004, 3= Î.

ان القانون الاحتمالي الرقم ﴿ هو قانون مشتق من القانون الاحتمالي الرقم ؟ على شرط أن تكون × > = ١ وقانون رقم ٢ مو:

(f)
$$p[X=K]=\frac{r.s}{[K+1]-1}$$
 $K=0.1,2,3,...$

العائلات التي احتلت فعلا عدد × من المقاعد، ويكون مجموع عدد المقاعد تبعا لهذه التسميات

 $Y = xY \times X$ Y = 3, Y = YX = 1

القانونين ١ و٢ يتيح لنا احتساب التوزيع النظري لعدد المقاعد وتاليا روز مطابقة التوزيع النظري على التوزيع الاجرائي من جهة اولى. ويسمح لنا ايضا بتقدير عدد العائلات الداخلة في نادي السلطة، والتي لم تعتل اي مقعد نيابي وُذلك باستعمال القاتون رقم ؟ محركا بـ K مساوية لصفر.

وبحلنا لـ(٣) و(٤) نحصل على التقديرات ٱ و\$ُ

و r وs هما بدلان يمكننا تقديرهما من الجدول

[K]-1

(f)
$$p[X=K] = \frac{r.s}{[K+1]-1}$$
 $K=0.1,2,3,...$

لنسم عدد العائلات الاجرائي ×٧ . و×٧ هو عدد

الجدول رقم ١: توزيع العاثلات بحسب تواتر تمثيلها في المجالس النيابية اللبنانية منذ عام اما تقديرات عدد المرشدين البنين لم يحالفهم

المرشدين بمن فيهم التواب هو أ:

الحظ ولا مبرة فهو ٣٣٢ مرشيحاً. وتقديبر عدد

i=V (----)

مرشط ١٥٢ = (----) ٢١٩.

طبعاً ان مقارنة الارقام المتقابلة في العمودين الرقم ٢ والرقم ٤ بين عدد النواب القَعلى وعدد النواب النظري لا تقوينا الى رمى القانون الرقم (مما يعطي صدقية لتقدير عدد آلمرشدين منذ عام ١٩٣٤ وعدد المرشدين الذّين لم يحالفهم الحظ.

الخلاصة

لقد سمح لنا الربط بين علم السياسة وعلم الرياضيات بتحديد القانون الاحتمالي لتوزيع العانيلات الاعضاء في نادي المجلس النيابي اللبناني ولتوزيع النواب على عدد الدورات التي نجح فيما كل منهم. ففي حين كان يـظن للوهلة الأولى أن عدد عائلات النادي هو ٢١٧ عائلة فقط اذ لم يـؤخذ في الاعتبار العائلات في النادي التي لم تحتل لي مقعدً نيابي، تبين ان عددها الفعلي يقدر بـ ٢٥٥ عائلة. وكذلك بينما اعطانا الجدول رقم ٢ عدد النواب في المجالس النيابية منذ ١٩٣٤ فان قانون التوزيع الاحتمالي لعدد النواب سمح بتقدير عدد المرشدين النيابة أضافة الى عدد من كان يمكن أن يترشح وقدر العدد الاجمالي للمرشحين الذين حالفهم الحظ والذين كانوا من غير المصطوطين بـ٦٥٢ مرشحاً في حين كان عدد النواب ٢١٩ نائباً.

لعل الربط بين علم الرياضيات وعلم السياسة يرفع الضبأبية عن هذا الاخير ويضفي عليه مزيداً من الدقة والاحكام.

(_ نجاح بو منصف ورفاقها: "الانتخابات النيابية: عائلات تعتكر كرسي النبابة وراثة ومصاهرة". "الديار" الجمعة ٣ نیسان ۱۹۹۲. آـ اتيس ابي فرح. "الاحصالات اللفوية"، قسم الدراسات الاحصائية، منشورات الجامعة اللبنانية ١٩٩١.

الكاتب استاذ في الجامعة اللبنانية

كان ذلك البعض يعتقد ان رفض الانتخابات سيؤدي الى خلق حال أنقسام حاد في البلاد، يضع المسيحيين في جانب والمسلمين في جآنب، الامر الذي يهددُ، في ما يُهدد، صيغة السَّلام ٱلهش التي أرساها أتَّفَاق الطَّائِفُ، وعندها، ومع التصعيد نحو خَلق حال

وغيرهم من القوى التي بدا وكأنما رعت اتفاق

الطَّاتُـفُ، الَّى التَّمْرِك السَّرِيع والضغط لالغاءُ هذه

الا أن ما جرى، لم يتم وفق ما تصوره عدد من افرقاء المقاطعة والمعارضة، فلا الادارة الاميركية بدلت في موقفها ولا الدكومة الفرنسية غيرت. وبقي الموقف المُّعلنُ للطرفين القول بالانتخابات "حرة ونزيهة" من دون التوقف عند التوقيت، ومن دون ربط لمذا التوقيت بأي عنصر آخر، خصوصا "الانسدابات". واستنادا الى هذه الدقيقة، شنت الحكومة اللبنانية مُجومها الانتخابي، باقرار القانون الانتخابي، ثم بتدابير

السؤال تطرحه الانتخابات، مثلما تطرحه الرهانات على منع حصولها، وفشل منه الرهانات وفي الوقائع ان "جناها" من جناهي لبنان لم يشارك فَي التحليق بعملية الانتخابات. هذَّه الانتخابات

أَلَى جَانَبُ ذَلِكَ فَقَد عَبِّرتُ الدَّكُومَةُ "بِعَن حَضْر" استخفَّافُ كبير بجومر الأتَّفاق ايضًا. فَهيَّ بسلوكها ونمط تعاطيها، مع القضية الأم الانتخابات، ومع القضايا المتفرعة (المهجرون مثلا)، كانت كضراب السيوفُ الاعمى. فالقانون مسَّأَلَّةُ شكلية، يضيق ويتسع بحسَّب الحاجآت الخاصَّة، والفور هو الممَّ الاكبر، اما المعالجة الحقيقية للمشلات العميقة المطروحة، فأخر الممومس انا كانت هماً ويمتد هذا التعاطي في جذوره الى خلل في التكوين وفي النظرة. فالتكوين عندما. استعيض عن التزام روحيَّة الوفاق، باكثريَّة عددية يوفرها نصاب مدروس سلفا، وفي النظرة عندما استعيض عن خطوات المصالحة الوطنية القائمة على الحوار المباشر والصريح، بالقرارات المفروضة، مع

مل انتمى الطأنف؟ السؤال كبير وخطير، ولكن، ان يربط الرئيس الاميركي جورج بوشُ بيُن سُلَّام لَبنانُ "وعملية السلام العربية – الاسرائيلية"، ففي ذلك: اشارة، خطيرة، للمستقبل، من سيعيها، اذا لم يتوقف

13. 13 1.20 14 1.01 اللبنانيون عندها ملياكا

طوني فرنسيس· صدافي .

خُل انتهى الطّائف؟ كان بعض المعارضة للانتخابات ينتظر اكثر مما

صدر عن الادارة الاميركية والحكومة الفرنسية في شأن من اللاستقرار، سيضطر الاميركيون والفرنسيون

الانتخابات التي ستكون نتيجتما اخلالا بالاتفاق الذي رعوه وعملوا علَّى تنفيذه. اعادة "املاك الدولة" وما رافقها من ملابسات ولقيتُ الحكومة في حركتها تلك بعماً من السلطات السورية. ه هل كانَّ الطَّائف مهددا فعلا، أم ان احدا لم يُعُد

يسأل عن اتفاق الطائف؟ ألتي يمكن اعتبارها اهم مناسبة سياسية في حياة اللبنانيين، منذ ارساء عهد المتصرفية وحتى اليوم

أن عدم مشاركة "الجناح المسيدي" يشكل ضربة لاتفاق الطائف والروحية العامة التي قدَّمها. وقي المقابل، فأن عدم تحرّك القوى الضامنة للاتفاق في اميركا وفرنسا تعديدا، وحسب رهانات المعترضين، جاء ليوحي بنوع من التخلِّي عن الطائف، من جانب قوى، كانت ولا تزال رسميا عاملا حاسما في ضمان استمرار الكيان اللبناني الموحد والمستقل.

استبعاد اصحاب الأراء الاخرى.

. تتمة المنشور في الصفحة (ـ التمييز وهيئة التفتيش القضائى والمدعي العام التمييزي وبيوان المحاسبة والنيابة المالية في مُحَّكُمة التمييز، الى رئاسات مجلس الخبمة المدنية والتفتيش المركزي ومجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينا

أُلِّي ذِلك، انشغل المجلس بتأليف وفد لبنان إلى الجمعية العجومية للامم المتحدة، فأقر المبدأ، لكنه تحاشى البحث في الاسماء خصوصا اسم ركيس الوفد في انتظار ان يحسم أدر وزير الفارجية والمفتربين المستقبل المحامي فارس بويز. وهذا الامر قد يحسم في جلسة مجلس

ولوحظ ان مجلس الوزراء اقر التعيينات القَضَائية بالاصالة، فيما أقر بعض التعيينات الادارية بالوكالة، وهو سيقر دفعة ثانية بن هذه التعيينات غدا وبالوكالة ايضا. وبدا ان الوزراء يتسابقون الى تحقيق مكاسب بتعيين مؤينين لهم في هذه الايارة أو تلك، ولو كان هذا

ان الاحتماع كان مفيداً ويمكن وصفه بانه مزيد من الاستكشاف وفي شكل بناء لموقفينا. واتفقنا على اللقاء مرة اخرى غُنا (اليوم) الساعة العاشرة مباهاً بتوقيت واشنطن.

وسئل هل لديه اي تعليق على التقارير

بداية الجونه الاولى من المعاوضات

وسنا الفلسطينيون اجتماعهم عع

الوفد ألاسرائيلي الياكيم روبنشتاين، ورجحت مصادر أن يكون اطلع منه على الأقترامات التي ستقتم ألي

تنسيق عربي

تسوية مرحلية فسننقق في تلك".

كفلك ايد وزبر الخارجية الاسرائيلي شمعون بيريز اتَّفَاقًا على تسوية في شأنَّ الارض مع سوريا "شرط ان يؤدي ذلك الي السُّلام ". وقالَ امام لَجنة الخارجية والامن

تركيا: ٥١ قتيلا

دفعة اولح من النعينيات

الاخيرة التي لمحت ألى امكان عقد سورياً واسرأئيل أتفاقا منفصلا وتأثير نلك على البوقف اللبناني، فاجاب: "أعتقد ان السؤال مرتكز على افتراضات خاطئة فالزملاء السوريون يطلعون الوفد اللبناني على اجواء بوقفهم الحقيقي ولا اعتقد انهم هنا من اجل سلام منفرد. ويعرف الاسرائيليون والعرب اننا هنا من اجل حل شاهلٌ وَأَنْ أَيْ تَقْدَمُ في اي مسار سينعكس ايجابا على المسارات الأخرى".

ايغلبرغر

وفيما بدا رابين متفائلا بسوريا، اتجم الفلسطينيين بتجنب القضية الرئيسية في المحادثات الحالية والخاصة بالحكم الذاتي وقال: "مشكلتنا مع الفلسطينيين هي انهم يحاولون تحويل الموضوع الى مسائل اقل صلة بالموضوع ناته". وأبدى استعداد اسرائيل لمناقشة حماية حقوق الانسان وعمليات الاعتقال وتدمير المنازل، لكن هذه مجرد "اعراض" و "ما لم يتم التوصل ألَّىٰ حلَّ، اعني اتفاقا موقتاً ، فكل ثلك عجر د

عن رجال قوى الامن توفوا امس متأثرين بالْجِرُوحِ ٱلتي اعْيِيوا بِهَا الاحد في هجوم للثوار الإكراد على مركز قرب الحدود مع العراق، مما رفع عند القتلى الى ٥١. وسبق للمفوضية ان اعلنت مقتل 11 شخصا في الهَبُومِ الذّي شنه ثوار "حزب العمال الكريستاني" على دركز أكتوتـون الحدودي قَرب سميعنيلي في اُقَلَيْم خاكاري. واوضحت ان ٣٠ ثائرا كرديا و١٤ جنبياً وضابطا واحداً الى ستة من اعضاء الميليشيات المحلية قتلوا في الهجوم الذي استضمت فيه القنائف الماروخية

مفير بانه "ايجابي" تخلله طرح من الرئيس العص لكل الـوفع المتصل بالانتخابات النيابية ونتائجها والتمور الذي سبق له ان اعلنه وهو ينطلق من فاعدة عدم تجآهل نتائج الانتخابات والتركيز على الحلول الاخرى التي توفر قَاعدَة وَفَاقَيةً يلتقي عندها جميع الأطراف. واشارت المصادر الى ان اللَّقاء اتسم

البولان، يجب ان يفهم السوريون أن

بحل شامل. لو كان المصريون اشترطوا ذلك

لما كنا وقعنا معهم معاهدة للسلام". ولفت

الى ان أسرائيل والنول العربية لها في نهاية الامر "الإمناف نفسها اي اتفاق

يضم كل الدول زيتناول كل المواضيع من

وانتقد وزير ألبناء والاسكان الاسرائيلي

السَّابق المُتَشَّدد اربيل شارون التنَّازلاتُ التي تقدمها الحكومة الاسرائيلية وقال:

"أنَّ هذه الحكومة مستعدة لتقديم تفازلات

في الاراضي بها في نلك في القدس. وثمة اشارات واضحة الى انها لم تعد ترغب في

حكنَّ اليَّمُود في الَّقنس الشُرقية وُخَمُوماً في المدينة القديمة التي تعتبر قلب

الشرع : انسحاب كامل

تحبثت عن امكان التسحاب الجزئي من

الجولان، شدد وزير الخارجية السوري السيد

فَارُوْقَ الشرعَ فَي مَحْثَقَ عَلَى "فرورة انسماب اسرائيل الكابل من كل الراضي

العربية البحتية". وقال أن سورياً

"مستعدة اللتزام كل بنود القرارين

النوليين ٢٤٢ و ٣٣٨ وعناصرهما لأقامة

المفاوضات المتعددة

الخارجية الاميركية السيد ريتشارد باوتشر

ان المفاوفات المتعنية الطرف ستبدأ هذا

الاسبوع في عند من العواصم العالمية

بدعوة من النولتين الراعيتين لعملية

اولى اللَّجَانِ التي تعقد اجتماعاتها هذا

السبوء أذ ستنعقد اليوم وغدا في مقر

وزارة الفارجية الابيركية في واشّنطن. وستبدأ لجنة الحد من التسلح اجتماعاتها

في موسكو اليوم وتستمر ثلاثة ايام.

التنهيةُ الاقتصادية في باريس ولجنةُ شؤون

اللاجئين في اوتاوا. وقال ان الولايات

المتحدة نظرت ألى المفاوضات المتعبدة

على انها جزَّء لا يتجزأ من عملية السلام

التي بنأت في عوتمر معريد، وهنفها هو

دعم المفاوضات الثنائية وتكملتها. واضاف

ان اللجان القمس المتفرعة عن المقاوضات المتعددة حققت تقدماً في الجولة الاولى من اعبالها التي جرت في ايار الماضي. واشار الى ان هناك نحو ٣٦ وفدا من البقرر ان

تحضر اجتماعات لجنة الموارد المائية في

واشنطُن اليوم بينها ١٥ وقدا من الشرق

الاوسط ونميو ٢٠ عن خيارج المنطقية.

وسيتضمن جنول الاعمال مواضيع عدة

تشمل تعزيز الدعلومات المتوافرة عن

مصادر أدمياً وسبل زيادة هذه التشادر الي

لبحث ني مفاهيم التعاون الاقليمي

والتطوير في هذا المجال. اما الاجتماع الاخر الذي سيبنا اليوم

المقرر أن يحضره نحو ٢٠ وفدا بينها ١٣

الصغيرة" ألتي يمكن أن تساعد على وضع

اسس تمكن اللَّجنة من التقدم في عملما

لبنان وسوريا اللذين يقاطعان هذا الجانب

عن عملية السلام. وقد اكد وزير الخارجية

السورى مجندا قرار بلانه عدم المساركة في

العفاوشات المتعنية قبل تحقيق تقيم فيّ

ونى بيروت أفاد محدر مسؤول في وزارة

الفارجَّيةُ وَالمَعْتَربِينِ أَنْ لَبِنَانَ مِستَمِرٍ في

رفضة المشاركة في المفاوضات المتعددة ما لم يحرز تقدم في المفاوضات الثناكية.

وكان الاجتماع الأول للجنة موارد المياه

الذي انعقد في فيينا في ايار الباضي انتهى باعلان الرئيس النمسوي للمؤتمر السيد الكسندر كريستياني أن "كـل

الاطراف اقترحوا تبادل معلومات عن

مصادر البياه ستشكل قاعدة عبل للقاء

ومعلوم أن السيطرة على مصادر المياة

شكلت مُنْذُ أكثر من أربعين سنة أحد أبرز

جوانب النزاع العربي _ الاسرائيلي. واما الاجتماع الول للجنة الحد عن

التسلح الذي عقد في واشنطن في ايار

ايضًا، فانتهى الى اقتراح يربي الى تبادلُ المعلومات عن استيراد الاسلمة كما اكد

وتوجه امس نائب وزير الضارجية

السرائيلي يوسي بيلين الى واشتطن ساعيا الى تسيية الخلاف على اشراك

اعضاء من المجلس الوطني الفلسطيني في

رئاسة لجنة شؤون اللاجئين ولجنة التنمية

وكانت اسراكيل رقضت التشاركة في

الاجتماعين الأولين لماتين النجنتين بسبب

مشاركة وفن من فلسطبنيي الشتات

("النعار". أب، ي ب، رويتر، و عن ف. أ ش أ)

ىيبلوماسي أميركي.

الاقتصادية.

المفاء نات الثنائية.

ويغيب عن هنين الاجتماعين كل عن

حلّم الولايات المتحدة وروسياً. واوضح ان لجنة النوارد المائية ستكون

من جهة لخرى اعلن الناطق باسم وزارة

السلام العائل في العنطَّقَة".

وازاء التصريحات الاسرائيلية التى

اجل ایجاد شرق اوسط جنید".

الاردن هلا ياأل الوفد الاربني على خببته منذ

أنفلسطينيون

الاسرائيليين بعد الظهر بتوقيت واشنطن ليلا بتوقيت بيروت، ولم يصنر شيءً عنه.

وكان مقررا ان تعقد الوفود العربية

رابين : معاني السلام وقبل سأعات بن معاودة الاجتباعات في واشنطن صرح رابين في مطار بن غوريون: ان هنف المدانثات مع سوريا هو التوصل الى أبرام معاهدة للسلام ومُنَّ أَجَلُ تحقيقَ هذا الهدف قررت الحكومة أنه يمكن تخصيص قراري مجلس الأمن ٢٤٢ و ٢٣٨ من أجل التوصّل ألى سلام مع سوريا". واضاف أنه "لم يوضح لنا بعد ألى أي عدى ستكون سوريا على استعداد للسلام بأبسط

عموما بالتفهم والمرونة (راجع ص ٢ و٣).

في الكنيست؛ °في ما يتعلق بهضبة _ تتعة المنشور في الصفحة ؟ _

شاهلة تنهي النزاع العربي – الاسرائيلي اوضح بيريز ان اسرائيل "ترغب ايضا في اتفاق شامل، الا انه يجب الا يكون مرتبطا

المباشرة أذ أنه لم يتوصل بعد مع الاسرائيليين الى وضع جنول اعمالً لمناقشته. وصرح رئيسه الدكتور عبد السلام المحال بعد اجتماع امس أن اي تقدم "اساسي" لم يحصل و"نرى أن لًا هيء له اهنية نسجله. اننا لسنا رافين".

الاجتماع الفلسطيني ـ الاسراكيلي رئيس الوثيقة الاسرائيلية الى السوريين وعلى

مساء امس بتوقيت واشنطن اجتماعا لتنسيق المواقف في منزلُ السفير اللبناني المحامي سيمون كرم.

وسكل هل اسرائيل على استعداد للثفاوض على الراضي المحتلة، فاجاب في التصريحات التي نقلتما الاناعـة الاسرائيلية ان "ما من احد سواء في الحكرمة أو في الوفد الاسرائيلي المفاوض مخول رسم خرائط" وان "هذا الموضوع لن يطرح في المناقشات قبل ان يصلناً رد واضح على الموضوعين اللنين اشرت

ديارٌ بكر فّي جنوّب شرق تركيا، أنّ عشرةً

وامس، بدأ الرئيس الحص تحركا لدى القيادات الروحية المسيحية أستهله بزيارة بكركي حيث التقي البطريرك الماروني مأر نَصَرَالُلَهُ بَطْرِسَ صَفَيْرٍ. ثُمَّ زَارٍ مِتْرُوبُولِيتُ بيروت للروم الإرثونكس المطران الياس عَوِيْةً فِي ثُأْرِ الْمُطْرِانِيةَ فِي الْاشرِفِيةِ. ونقل الرئيس الحص عن البطريرك مغير "استعدادا تاما للبحث في كل الشؤون أو كل الخطوات التي يمكن اتخانها من أجل أخراج البلاد من المازق".

ووصفت مصادره جو اللقاء والبطريرك

المفاوضان المتعددة للمياه والتسلح

التنازلات تشمل طرفين ولا يمكن ان تكون من جانب واحد بل يدخل فيها طرفان في الضُرورة (...) ان التنازلات في شأن الأرضّ من جانبنا تستلزم تنازلات سياسية من جانبهم (...) واذا كَانوا يعتبرون ان القرار ٢٤٢ هو وثيقة تتعلق بالارض فهي بالنسبة الينا وثيقة سياسية تضم عنصرا يتعلق بالارض. ولن يطرح موضوع الارض ما لم يتضح الموقف السياسي أي السلام بكل مكوناته". وعن مطالبة سوريا بتسوية

وكان وزير الخارجية الاميركي بالوكالة السيد لورنس ايغلبرغر استقبل قبل

وسبق لمساعد وزير الخارجية الاميركي لشؤون الشرق الانثى وجنوب آسيا السيد الوارد جيرجيان ان اجتمع مع الوفدين الفُلسطيني والأسرائيلي، كُل على حدة،

يومى السبت والاحد.

معاني الكلمة وهذا يعني فتح الحنود واقامة علاقات بيبلوماسية وفتح سفارات وتطبيع العلاقات بيننا وبينهم، والموضوع الثاني هو الى اي مدى ستكون معاهدة السلام مع سوريا ممكنة من دون اشتراط احراز تقدم في المفاوضات مع الاطراف العرب الاخرين". واكد انه "ما لم نحمل على ردود وأضعة على هذين الهوضوعين، فَلَنُ نَنْخُلُ فِي أَيَّةً تَفَاحُيلُ لِلقَّضَايَّا الاقليمية، واذا طرح امكان التوصل الى

اعراض للمرض وليس الاسباب التي

في الهجوم الكردي

انقرة _ وصف _ جاء في حصيلة جديدة صدرت عن المفوضية العليا للشرطة في



النتائج. وهما قال: "عنر قرأر عربي من ـ تتمة المنشور في الصفحة ١ ـ مجلس الجامعة يؤيد بوضُوح موقف ُ دولة الامارات العربية المتحدة ضد احتلال ايران اتخذها مجلس الامن لرفع المعاناة عن شعب هذه الجمهورية. لجزر ابو موسى". وهذا القرار "يعني ان ودان ايضا اعمال العنف في جنوب الارض العربية مهما كانت صغيرة لا نقبل افريقياً. وكلف الإمانة العامة الدعوة ألى اى عنوان عليها ونرفض فصلها عن الوطن عقد اجتماع عاجل للجنة العربية للحوار الأم وعن الارض العربية". واهاب بايران العربي – الآوروبي لآجراء تقويم لَهَذَا الحوارُ يأخذ في الإعتبار المستجدات والمتغيرات النولية، واتخذ قرارات تدعو الى تكثيف

ادم وس ادرص العربية ، والمنتب بيورس و"هي دولة مهمة في المنطقة، ان تعيد النظر في موقفها واسلوبها لان استمرار وجودها في الجزر سيؤدي الى تطور خطير يهدد المنطقة باسرها". واشار الى ان بعض وزراء الضارجية العرب الذين التنسيق بين الهنظمات العربية المتنصبي بين المتحدث المترابط المتخصصة، والتزام الحقوق الثابتة والمخروعة للنول العربية في الاتهار النولية وخصوصا حقوق سوريا والعراق في سيشاركون في الجمعية العمومية للامم المتحنة في نيويورك هذا الشهر سيواصل ميأه الفرات وبجلة والتمسك بالحقوق مشاورات في هذا الشأن. واشاد باجتماعات مجلس الجامعة قائلا أن كل الثابتة في المياه العربية في الاراضى المحتلة في الاردن والجولان وجنوب لبنانً. المناقشات كانت "جانة وبعينة عن وقرر ايضا انشاء هيئة عربية للطيران المهاترات والشعبارات واعتمدت على الدراسة المركزة". واضاف ان المجلس لحنة للقدس وافق على أجراء مزيد من الدراسات في والف المجلس لجنة وزارية "للقيام

وعلى على اجراء من القومي على أن تقدم هأن الامن العربي القومي على أن تقدم نتائج هذه الابحاث الى الاجتماع الوزاري لمجلس الجامعة في دورته المقيلة فر ايلول ١٩٩٣. ووصف مًّا اتفق عليه حتى الأنَّ في هذا المجال بأنه "بداية طيبة". 🧸 في طهران وصف الناطق باسم وزارة الخارجية الايرانية السيد عرتضي سرمدي الموقف الصادر عن وزراء الخارجية العرب الداعم للامارات العربية في مسألة جزيرة ابو موسى بأنه "غير مسؤول". وقال ان المنطق التاريخي الذي استخدم لتبرير مطالبة الامارات سالجزيرة "سيخلق

اضطرابات وسيؤدي ألى انعدام الامن في العالم اجمع في حال تعميمه". وحذر من انه "أنا عممت المطالبة التاريخية، فان بلدان الخليج الفارسي هي التي ستفسر اكثر من في نيقوسيا اشانت وكالة الجماهيرية للاتباء "اوج" الليبية التي يلتقط بثها في قبرص بالقرار العربي في خان ليبيا. وقالت أن "القرار الذي اتخنته الجامعة العربية اليوم وقبله في قمة عدم الانحياز يشكل اجهاعا لغالبية يول العالم على تأييد دوقف ليبيا المنطقي والعقلاني الذي نعاملت به من اجل الوصول بالازمة بينها وبين النول الغربية الى حل يستند ألى القانون النولي وما نص عليه ميثاق الامم المتحدة (...) على مجلس الامن ان يعتبر هذا الاجماع مازماً له كي يتصرف في ما يتعلق بهذه الازمة وفق ما جاء فيّ الغصل السادس من ميثاق الامم المتعدة الذي ينص على حل النزاعات بين الدول عن

(أ ش أ، و شن ف. . رويتر)

الإسرائيلية والمشاكل الاسرائيلية وايجاد

سبل للتعاون خصوصا في المجال

الاقتصادي". واعلن أنه سيسعى الى

"معرفة منى أمكان تلقي مساعدة عن

المانبا لاستيعاب يهود روسيا ولمواجهة

حب المعام . لكن السفير الإسرائيلي في البانيا بنيامين نافون ابلغ الى الاناعة الاسرائيلية إن رابين ينوي ايضا الثارة مسألة المجمات

ليمينيـة على الـلاجئين "ليس لان

التظاهرات دوجهة ضد اليهود، بل لان

المقد على الاحانب هو من مظاهر فكريات

الساغي. فعنتها يهاجسون الاجانب

وبمظاهر عنف لا يمكن يهونيا أن سقى ماعتا .".

يزور المانيا منذ أعادة توحيدها قبل نحو

سُنتين. وعندما يتوجه عدا الى موقع

لمعتقل نازي سابق في شمال برئين سيصح اول رئيس وزراء أسرائيلي يزي عا

واقانت مصادر قريبة من الحكومة

الاسرائيلية ان رأبين يعتزم طلب هبة

قيمتها ١٥٠ مليون مارك (نحو ١٠٤ ملابس

نولار) وزيانة الاستثمارات الالمانية تي

لُكُنَّ آلاناعة الاسرائيلية بئت ان رابين

سيطلب نحو عليار عارك (٦٢٠ عليون

نولار) لايجاد وقائف جنينة للمهادرين

وينكر أن ندو ٤٠٠ ألف يجودي قنبوا

أليهود في الجأمعات ومعاهد الأبحاث

الى أسرائيل عن التحاد السوفياتي

السابق منذ منتصف ١٩٨٦ والقوا عطأ

كبيرا على اقتصانها فارتفع معنل البخاك

(اب، وعرف

ليصل الآن الى ندو عشرة في المئة.

كان المانيا الشرقية الشيوعية.

ورأبين هو اول رئيس وزراء اسرائيلي

عبء النفاع".

سلامة الراضي العراقية بعد انشاء المنطقة المحظورة على الطيران جنوب طريق المفاوضات والوساطة والتسوية موسى

رايس ف المانسي تتمة المنشور في الصفحة (_ وقال التلفزيون أن كولّ اعتثر الى رابين عنُ الهجماتُ الْأَفْيرةُ النّي شَلْهَا يَمْينيونَ متطرفون على اللاجئينِ في المانيا، مؤكنا انها لن تغير الموقف آلودي الحقيقى

بتحرك سياسي عربي واسع وسريع يشمل الفاتيكان ودول اوروبا واميركا الشمالية

واليابان والصين لشرح وجهة ألنظر العربية

فَى شأنَ مَدينَةَ الْقَدِسُ وَمُسْتَقِبُلُهَا ۗ. وقال

انَّ "عَنم مُناقَشَةً مُوضُوع القَيسُ في المرحلة المالية من المفاوضات الجارية

يستلزم الا يؤدي في أي حال من الاحوال

أَلَى أَجُرَاءُ أَي تَغْيِيرُ مِنْ جَانَبِ وَاحد فَي طبيعة المنبئة المقسة". وقرر "تقنيم

الدعم المالي الفوري الى مدينة القدس لتمكين المواطنين الفلسطينيين فيها من

الدفاظ على ممتلكاتهم العقارية من اجل

منع سلطات الاحتلال من المزيد من

المَصادِرة والاستيلاء على تلك الممتلكات"

السلاح في الشرق الاوسط البدى المُجلسِ

استعداده للتعامل مع اتفاق حظر الاسلحة

الكيميائية عندما تستجيب اسراثيل

للمطالب النولية بالانضمام الى معاهدة

منع انتشار الأسلحة النووية وتضع منشآتها

النووية تحت نظام الرقابة النولية وفق

وأيدُ "أخلاءً منطقة الشرق الاوسط من كل

أسلعة النمار الشامل النووية والكيمبائية

والبيولوجية باعتبار ذلك افضل وسيلة

وكان المجلس شبد السبت على ضرورة

احترام مبدأ عدم التدخل في الشُؤُون الداخلية العراقية ودرصه على الحفاظ على

المصرى مؤتمرا صحافيا تحبث فيه عن

لتحقيق الامن لكل بولَ البنطقة".

قرار مجلس الامن الرقم ٤٨٧ نعام ١٩٨٠

وفي ما يتعلق بالاقتراح المصري نزع

لالمانيا حيال الاجانب. والتقى رأبين لاحقا الرئيس الالماني يتشارد فون فايتساكر وأجتمع مع وزيرً لمال الالماني السيد كلاوس كينكل وبن المقرر أن يجري محادثات اليوم عع وزير النفاع الالماني السيد فولكر رومي ورئيسة البرامان اللماني "البوندستاغ" السيدة ريتا

ولى العهد الكويتي: تهديدا في الانتخابات

بدل "انديبندنس"

وكان رابين صرح قبل مفادرته اسرائيل

الاصوليون لا يشكلون

في موسكو للبنة العد من التسلم، فمن من الشرق الإوسط وقال بأوتشر انه في ضوء المناقشات التي جرت في الجولة السابقة، ينتظر ان تبنأ هذه اللجنة طرح افكار عن "بعض الخطوات العملية

الحاملة "راينجر" في الخليج

المنامة .. و ص ف .. دخلت امس حاملة الطائرات الامبركية "راينجر" الى الخليج للحلولُ محل الحاملة "انتيبندنس" التيّ تتولَّى عملية "مراقبة الجنوب" منذ ٢٧ آبُّ لمنع الطيران العراقي من التحليق هوق جنوب العراق.

الطاّئرات الذي تعمّله "انتيبنينس"، اي ٧٠ طَائِرةَ مَنَّ أَنُواعَ مَحْتَلَفَةً وَيَعَمِّلُ عَلَى

متنها طاقم من خمسة الاف رجل.

انه يهدف من زيارته الى "عرض السياسة

الكويت _ رويتر _ مرح ولي العهد الكويتي رئيس الوزراء الشيخ سعد العبدالله الصباح في حديث الى مجلة "نيوزويك" الاميركية وزعته وكالة الإنباء الكويتية "كونا" أنه لا يرى تهديدا من اصوليين اسلاميين في الانتخابات النيابية المقرر اجراؤها في الكويت في الخامس من

يزالُون كويتيين وانه لا يُعتقد انْهم سيفعلون اي شيء يتعارض مع مصالح

والشيعة وقوميون عرب ويساريون ومستقلون وتجار في السباق الى المقاعد النه 0 للمجلس الوطني الـ 0 . من جهة اخرى، رأى الشيخ سعد انه من السابق لاوانه البحث في تمكّين النساء من الادلاء باصواتهن، لكنة قال أن المجلس الوطنى الجنيد سيناقش هذه المسألة.

واوضح أن للاصوليين أفكارهم، لكنهم لا

ويشترك مرشحون أصوليون من السنة

وقال اللفتنانت كارين جيفريز ان المأهلةً عبرت مضيق هرهز في جنوب الخليج وان عملية التبديل ستجرى الخميس بعد جلسة عمل لضباط "راينجر مع نظرائهم في "انديبندنس" الاربعاء. وتنقل الحاملة "راينجر" العند نفسه من

۱،۱ ملیار دولار مساعدات اميركية لروسيا

وأشنطن _ وصف _ اعلنت امس وزارة الزراعة الاميركية منح روسيا ٩٠٠ مليون دولار ضبانات قروض لشراء منتجات زراعية و٢٥٠ مليون تولار مساعدات غذائية مباشرة.

واوضحت ان مُعانات القروض ستمنع على ثَلاثة اقساط ، اولها منة مليون يولر اعتبارا من اول تشرين الاول المقبل و٢٠٠٠ مليون دولار اعتبارا من أول كانون الثاني ١٩٩٢. ويمكن روسيا الاستثمانه من المساعدة الغنائية الاميركية اعتبارا من أول الشهر المقبل.

وصرح وزير الزراعة الاميركي السيد انوارد مانيغان ان "هنه التدابير تمنف الى فمان استبرأرية مادرات المنتجات الزَّرَاعِيةَ ۗ الاميركيةُ الى أحد اسواقها الْكُبُرى في العالم، في الوقت الذي تواصل روسيا جهود اعادة البناء". واشار عن ججة أخرى ألى أن هذه المساعبات ستميح بالاحتفاظ بـ٦٠ الف وظيفة ترتبطً بالتصدير، الى ثلاثة مليارات دولر من ألنحاط الاقتصادي.

التومل الى اتفاق قبل صدور قرار مجلس الامن الذي يتوقع أن يتبنى توميات الامين العام للأمم المتحدة الدكتور بطرس غالي بأرسال نحو ستة الاف جندي الى البوسنة والمرسك ينضمون الى ١٥٠٠ جندي اخر مُوجُولِينَ في عامُمِتِهَا لِتأْمِينَ نَقَلُ أَفْضَلُ للمساعدات الإنسانية.

- تتبة المنشور في الصفحة (_

يعملان الان على حل الفلافات املا في

او في اي مكان اخر".

واكد مسوولون في قوة الحماية التابعة

للامم المتحدة "يونبروقور" ما كان اعلنه المسؤولون الحكوميون في اليوسنة من ان الصرب "افترسوا" ساراييفو بقصف

عشوائي من أسلحة ثقيلة لم يخضعوها

لاشراف الامم المتحدة، ابي الى مقتل ٢١

شخصا على الأقل وجرح اكثر من ٦٠ اخرين.

وكان مفترضا ان يضع الصرب السبت كل اسلحتهم الثقيلة حول ساراييغو تحت

اشراف "يونبروفور" وقد اعلنوا أنهم فعلوا

ذَلك بموجب الاتفاق مع فانس واوين، لكن

تستطيع أن تضمن ما اذا كانوا جمعوا كل

وقال الكولونيل الغرنسي ارميال دافو مساعد قائد قطاع ساراييفو في

"يونبروفور": "أنني مفطر ألى القول أنّ ليس كل الاسلحة الصربية مجمعا".

وروى شهود ان الاف المننيين في سارِاييقو ممن خرجوا الى الشوارع لتفقد

اماكن عملهم او للتمتع بالشمس فوجئوا

بالقَمف الصربي الكثيف الذي استمر طوال النهار واحتموا في اقرب مكان.

في هذه الاثناء حثر كارادزيتش الذي

الميليشيات الصربية بنحو ٥٠ طائرة

تتمركز كُلها في بأنيًا لوكًا في شمال غرب البوسنة تركها لها الميش اليوغوسلافي

الامم المتحدة لفتت الاحد الى أنها

ارمة البوسنة الىمزيدمن التعقيد

وفي حين انشغل مجلس الابن بالمسالة الانسانية الخاصة بالبوسنة، بنا أمس ان الجانب السياسي من الازمة يزداد تعقينا بعيث قد لا يسمّح بتحقيق أي تقدم في مجال جمع الاطراف المتنازعين لبدء حوار جدي وتأليا ترك مصير البوسنة مفتوحا

وكألفانة بعد اي اتقاق لاجراء محانثات، انطقت المدافع والمواريخ لتسكت اي حوار محتمل. فبعد اقل من ۲۲ ساعة على اعلان فانس واوين أن زعداء المرب والمسلمين والكروات وافقوا على المشاركة شَخْصِياً فَي مَحَادِثاتُ تَبُداً الْجَمِعَةَ فَي حِتْيفَ، اعْلَن زعيمِ المسلمين رئيس البوسنة والمرسك عليا عزت بيغوفيتش انهُ لَنْ يَهَارِكُ قَيْهَا بَسَبِبُ تَجِيدُ الْهَجْمَاتُ الصربية الشرسة على ساراييفو وغيرها من المناطق. وهدد زعيم المرب السيد رادوفان كارادزيتش بمقاطعة المحادثات أيضًا أنّا منع المجتمع الدولي الطائرات الحربية الصربية من التحليق في اجواء

البوسنة والهرسك. وصرح الناطق باسم فانس واوين السيد فرد ايكُفارد في جنيف أن عرّت بيغوفيتش بعث برسالة آلى الوسيطين في وقت متأخر من ليل الاعد ضمتها انسحابه من المحانثات المقررة الجمعة بسبب أستمرار قصف ساراييفو و"على الفور رد" السيد فانس "الذي مُنم بهذا الموقف" عليه "طالبا منه احترام تعهده الحضور الى جنيف أو على الأقلُ ايفاد وزير خارجيته ممثلًا له". وأضاف: "أننا لم تتسلم منه ريا

على هذا الطلب". وكانت افاعة ساراييغو نقلت عن عزت بيغوفيتش ليل الاحد أن "مدن ساراييفو ويأبتشي وغورازدي وغراداكاك وبوسأنسكى برود وموستار وبيهاتش وغيرها من مدن ألبوسنة والمرسك تتعرض لهجهم متواصل

سسزغين اختئون باربته لطهران

زيارته وانه اكد للايرانيين ان انقرة لم تَسْمُح "بَأَي نشاط ارْهَابِي ضُدُ ايرانَ" في الاراضي التركية. لكنه اشار الى ان تركيا هي "دولة القانون" ولا يمكنها أن تتمدى

دُی نشأط سیاسی تقوم به حرکات ایرانیة

وتتهم أيران تركيا بغض النظر عن النشاطات المسلحة لـ"منظمة مجاهدين

خلق" الإيرانية المعارضة. وأوضحت المصادر أنه على الصعيد التقني ستبدأ ابران وتركيا تفعيل اللجأن المشتركة المختلفة التي كانت قائمة لمراقبة الوضع في المناطق المدودية



لسيد هنزي أيمانوبلي رئيس للجمعية الوطنية

رین (فرنسا)۔ وحرف ۔ وحد امس القاغي رينو فان روينبيك في عنينة رين في غُرب فرنسا الى رئيس الجمعية الوطنية العرنسية السيد هنري ايمانويلي تهمة اخفاء معلومات والاشتراك في بنارسة الفغط للتأثير على الرأي عندها

كان ابينا للمندوق في الحزب الأشتراكي ويأتي توجيه الاتهام الى الشخصية الثالثة ۖ في غرم السلطة الفرنسية بعد شهرين من كثف صحيفة "الموند" استنعاء القاضي رئيس الممعية الوطنية الترجيه التممة اليه وقبل ستة ايام من الاستغتاء على معاهنة باستريشت للعدية

ويجري القاضي فان رويمىيك تحقيقا قضية كشوف حسابات مزورة قدمتها بكاتب تراسات عرتبعة بالعزب الاشتراكي الذي شغل فيه ايمانويش منصب أمين الصندوقي من تموز ١٩٨٨ الى كامون انتأني ١٩٩٨. بلجيكا ترفض

اعطاء بطريرك الكلدان

تأشيرة دخول

بروكسيل ۔ وعن ف ۔ رفضت وزارة المارجية البلجيكية اعطاء اثنين من رجال الدين العراقيين سنهما بطريرك الكلدان روفائيل الاول بيناويد تأشبرة نخول الى بلديكا. بسب عواقفهما "المتعاطفة" مع نَعْامُ الرئيس العراقي عنام حسين. وأحتحُ البطريرِكُ تَبِناوِيدُ في مَوَّتِعر مماقي عقده في لوفان (بلجيكاً) على رفض أعطاء رجال بين عراقيين تأشيرات بخول للعشاركة في نقاء عن "اوروبا

والانيان والسلاء".

وأوضعت وزارة الغارجية البلجيكية في بيان لها أن "بن البعروف هيدا أن اتنين من اعضاء الوقد هما روفائيل الاول بيناويد بطريرك بابل للكلدان والنكتور ظرفان عبد المعيد فتاح الاعين العام لتنظمة المؤتمر الشعبي الأسلامي يعلنان منذ سنوات عفة تعاطفهما مع نظام عنام حسين ويستهزئان بقرآرات الأمم العنطبة".

لَنظَّامُ الْمصرفي التجاري، الى 4,00 في المِنَة مِن 4,70 في المِنَّة. وسيخفض سعر الحسم الاقل حساسية وهو الفائدة التي تقدّرض بها المصارف التجارية عادة الى احتلت ميليشياته الصربية نحو ثلثي اراضي البوسنة والهرسك مَن انه سُيقاطعً محادثات الجمعة انا فرض مجلس الامن ٨,٢٥ في المئة من ٨,٧٥ في المئة. وكانت الاسعار المرتفعة للفوائد على المارك الالماني ازاء الدولار الت الي منطقة للمظر الجوي.

خَلَلْ نَقْدَى فِي الْاسُواقُ مِنذَ شُهُور، فَسَجَلُّ سعر صرف المارك ارتفاعا حاداً بأخل نظام وأصدرت حكومة الجمهورية التي اعلنها الصرب في البوسنة بيانا أكنوا فيه انه اثا النقد الاوروبي وخُموما ازاء العملات الضعيفة ولنا قررت ايطانيا خفض قيمة منعت الطَّائرات الصربية من التحليق، فان كارانزيتش "سينسمب كليا من المفاوضات" لان ذلك "سيؤدي الى ذلل في الميزان الاستراتيجي في البوسنة". اللير أول من أمس. ونظرا ألى تزايد الضغوط على "البوندسينك" أضطر مجلس حاكميته الى خفض بعدلات الفائدة الطرادة ويقدر عدد الطائرات التي تملكها الإلمائية. ونتيجة لذلك ارتفعت امس

لتهنينات جنية.

الاتحادي عنهما انسجب في حزيــرانُ واستعملها المرب مرارا لقصف مواقع المسلمين والكروات في الجمهورية.

(ی ب، اب، رویتر، و ص ف)

لْلِلْدِينَ، وانشاء فريق عمل دائم مهمته ـ تتمة المنشور في الصفحة ١ ـ

تنسيق عمل طهران وانقرة في مكافحة المجموعات الإرهابية. ومهمة فريق العمل الذي يضم عادة مسؤولين عن اجهزة الامن التركية والإيرانية نرس الشكاوي والمعلومات التي ترد من كلا الجانبين لتفادي تدول الدوادث الصغيرة ازمات مفتوحةً بين البلنين كما حصل في الاشهر وقائت وكالة الجمهورية الاسلامية للانباء

"ارنا" الايرانية أن وزير الناخلية الايراني

ابلغ الى نظيره التركي أنه اذًا كَانت تركياً

تتوخى من ايران منع النشاطات المعادية

لها على الحدود الإيرانية فان عليها منع النشاطآت المعادية لايران داخل اراغيها. وقد وعد سيزغين بـ "كُبح جماح نشاطات كل المجموعات الايرانية المعارضة في كنلك التقى سيزغين خالب الرئيس الايراني الدكتور حسن هبيبي الذي أبرز فرورة مراقبة الاستفزازات آلتي يثيرها اعداء الاسلام بنقة، والديلولة دون اخلال الانتهازيين بألروابط الاذوية بين الشعبين المسلمين الإيراني والتركي". وقال: "أننا اعلنا دائما معارضتنا لتقسيم العراق

والتقافية والتاريخية العريقة بين ايران وتركيا"، وقال "أن الجمهورية الاسلامية الإيرانية وتركيا هما يولتان قويتان في الْمُنْطَقَّةُ وَأَنْ تَوْسِيعُ الروابطُ في مَا بينَهُمَّا يمكن ان يحكل نمونجا اللدولُ الاخرى". وفي انقرة علم من اوساط ديميريل اته

قد يزور طهران في نهاية تشرين ألاول

المقبل، لمتابعة عملية أعادة العلاقات

السياسية مع ايران الى طبيعتما والتي بدأت بزيارة سيزغين. 🛊 في نيقوسيا جاء في بيان لمنظمة "مجاهدين خلق" التي تتخذ بغداد مقرا لها ان رئيس المنظمة السيد مسعود رجوي بعث برسالة الى ديميريل دعاه فيها الى "عدم تطوير" التعاون مع ايران في مكافحة الارهاب لان مثل هذا التعاون

سيؤدي الى "تعريض حياة الايرانيين النين لَجِنُوا الى تركيا للفطر". ووجه رجوي رسائل مماثلة الى الامين العام للامم المتحدة الدكتور بطرس غالي ومنظمة العفو النولية والمفوضية العليا لَحُؤُونِ اللَّاجِئِينِ التَّابِعَةُ لَلَّامِمِ الْمِتَحِدةُ.

(و عن ف، اب، ي ب، ارتا) الاراضى المحتلة: القوات الاسرائيلية

تقتل فلسطينيا القنس - رويتر، و عن ف - عرج ناطق عسكري اسرائيلي أن الجنود الاسرائيليين قتلوا بالرصاص فلسطينيا مسلحاً في الضَّفَّة الغربية المحتلة.

وقال أن الجنود أشتبهوا في مخيم جلين في فلسطينيين أحدهما مسلح فأمروهما بالتوقف وعندما تجاهلا التحنير فحدوا ألمار فقتلوا مدهد سعيد سعادة (٢٠) عاما)، فيما فر رفيقه. من جهة اخرى، افانت مصادر عسكرية ان أسرائيل الغت امس منع التجول في رائة رفح في قطاع غزة المحتل حيث وقعت مهاحهات ألاسبوع الماضي عقب قتل

الجنود فلسطينيين اثنين.

في غفون نلك اعلنت ممادر الشرطة الإسرائيلية أن الشرطة اعتقلت في قرية برطعة التي يقع قسم منها في أسرائيل والاخر في الضفة الغربية ثلاثة عرب أسرائيليين مطلوبين لاتهامهم بالقيام ب"نشاطات معانية". واضافت أن ألمعتقلين الثلاثة يبلغون من ألعمر ١٨ و٢٣ و٢٥ عاماً ويشتبه في أنهم افتعلوا حرائق واتلغوا معنات في بعض القرى في شمال أسرائيل وانهم كتبوا شمارات وبلنية" على الجدران.



نشاط في سوق الاسواق المانية في ميلانو امس بعد خفض قيمة اللير

تتمة المنشور في الصفحة (__

وقرر "البوندسبنك" في اجتماع غير عادي أمس خفض اسعار الفائدة التي

ارتفعت الى مستويات قياسية في سعيةً

الى كبح جماح التضخم وتقييد المعروض

من النقد. وقال انه سيخفض سعر

اللومبارد، أي سعر فائدة الاقراض الطارىء

اسعار الاسهم في البورصات العالمية كثلك

ارتفع سعر مرف الدولار. واعتبرت الولايات

المتحنة والشركاء الاوروبيون لالمانيا هذا

التغيير انتصارا، بعدما كانوا يرون في

اصرار "البوندسينك" على رفع اسعارً الفوائد منذ ١٩١٧ خوفا من التضخم، عادقا

وحنت اصوج وهولندا حذو المانيا فاعثن

المصرف المركزي الاسوجي انه سيخفض سعر اقراضه المامشي (احد اسعار الغوائد

الصوية) من ٢٥ في الملة الي ٢٠ في

بقاعاً عن الكورون الاسوجي وتبديناً لتكهنات بخفض قيمته بعد قرار فنلندا

تعويم عملتها وهو خفض فعلي لقيمتها.

كَنْكُ أَكْدُ رَئِيسٌ الوزراءُ الفرنسي السيد بيار بيريغوفوا أن "بنك فرنسا" المركزي

سيخفض سعر الفائدة ولكن بعد ٢٠ أيلول

موعد الاستفتاء على معاهدة ماستريشت

للوحدة الاوروبية و "هذا امر واقعى لاته أنا

فاز الرافضون فستحدث مدمة نقدية وهزة

في أسواق الاوراق المالية"، اما أنا فاز

مؤيدو المعاهدة "فان خفض سعر الفائدة

ولفت المراقبون الى أن معنلات فواك

المانية ائتى ستثفف الضغط على النولار

الذي بلغ في انخفاضه مصنويات تاريخية

في الاسابيع الاخيرة وان هذا بنوره يتيح للاحتياط الفينيرالي الاميركي خفض اسمار

فوائنه وسيلة لدعم الاقتصاد الاميركي

وقال اتحاد العمال الإلماني ان خطوة

"البونند بنك" تضيقُ الفجوة بِّينَ المعدلات

الاميركية والالمانية بهامش غليل فقط

"فهي خطوة في الاتجاه الصحيح، لكنها

خطوةً عغيرة جدا. والعالم كله ينتظر

خطوات اضافية" وبع هذا فان بعض الاقتصاديين فوجى؛ سالخطوة وارتساح

اليها، ولاحظ خبير اقتصادي كبير في

نيويورك أن "هنا تغيير ركيسي في تطبيقً المياسة النقنية في المانيا (...) ولعلها

الهرة الاولى يفعل البوندسبنك شيئا

للنظّام النقدي الاوروبي بدل جعل الاخرين

فأحش بل شائن.

سيكون ابرا جينا"

المئة بعدما كان رقعه الاربعاء الماض

امام انتعاش اقتصاداتهم.

جاك دولور خفض قيمة اللير الايطالي ثم خفض اسعار القوائد الالمانية بأنهما "مسآهمتان جيئتان" للمجموعة الاوروبية. مسوميان بيسان المبادي أو وقت فالتطور في المانيا يأتي في وقت الـ17 في المجموعة الاوروبية لاتمام خطط الوحدة السياسية والاقتصادية. ذلك ان معاهنة واستريخت تلقت ضربة عندمأ رفضها الدانماركيون في استفتاء شعبي، وهي تنتظر اللحظة التي تقرر مصيرها عَندُما يتوجه الفرنسيونُ الى صنانيق الاقتراع الاحد المقبل لاصدار الحكم عليها قاما "تعم" لتطبيقها واما "لا" للوحدة. وتخشى الحكومة الألمانية، وهي مؤيدة شيينة للوحدة الأوروبية، أن يدق التأخبون القرنسيون المسمار الاخير في نعش المعاهدة. ويبدو ان المسؤولين الألمان رأوا في خفض اسعار الفوائد رسالة الى القرنسيين أن "البوند سبنك" مستعد لاخذ

كل مخاوفهم في الاعتبار وتوقع وزير المال الالماني السيد كلاوس كينكل بعد قرار المصرف "تأثيرات ايجابية على الاستغتاء ويخشّى عدد من الفرنسيين أن تهيمن لسياسة النقبية والاقتصابية لالمانيا على الشركاء الاخرين في اي وحدة اوروبية. لكن الفرنسيين الأخرين يخصُّون ان يضطر رفض ا المعاهدة اعضاء المجموعة الى اعادة تسعير تقدهم مما سيجعل المارك الألماني في موقع اللوى بكثير مما هو الان. "أونكتاد"

وفي تقرير اعده مؤتمر الامم المتحدة للتجارة والتنمية "اونكتاد" لسنة ١٩٩٢ واعده للتوزيع اليوم، قالت هذه المنظمة ان "الاقتصاد العالمي يعاني اخطر ركود منذ المرب العالمية الثانية" وحضت المانيا على خفض اسعار فوالدها القصيرة الاجل التي تفوق الان نسبة تسعة في الْمُئة الْي مستويات الولايات المتحدة واليابان التي تراوح بين ثلاثة واربعة في المئة. وتوقع التقرير أنذي وضع مطلع الصيف

كلّ التّطورات آلتي حمّلت دّتي الّان ومنها انخفاض الدولار وأزدياد الكساد في اسواق البورصة اليابانية. واكد ان "على المانيا أن تفتح الطريق امام خفض المعدلات الاوروبية فهذا سيدرك الاقتمادات الاوروبية ويسمح لها بمساعنة نول اخرى على الفروج من الركود. وهض النول المتقدمة مثل الولايات المتعدمة واليابان وبريطانيا التي تأثرت بالركود على الفاق مزيد على مشاريع مثل الطرق السريعا وغيرها من الاستثمارات العامة التي "ثُجَّاهِلتِهَا كُلْيَا". ودعا التقرير ايضا الدولّ

المناعية الى زيابة استثماراتها في

العالم الثالث بأغساف أن الاحتيماط الفيسيرال الأميركي يجب أن يوضح تماما أن معدلات الفوائد القصيرة الاجل أن ترتفع لحظة بدء الانتعاش. واوضح اله فيما انخفضت معدلات الفوائد الاميركية القصيرة الاجل في الاشهر الاخيرة، بقيت معدلات الغوائد الطويلة الإجل ورتفعة بنسبة الضعفين وسبب ثلك "المفاوف من أن تؤدي سياسة مدلس الاحتياط القينيرالي الى زيادة في معطلات الغواكد القصيرة الإجل متى بدأت عملية الانتعاش". ونبه الى انه "ما لم تتفدّ تنابير في هذا المند، فإن الاقتصاد

العالبي سيبقى في خطر . الوحدة الاوروبية (أب، يب، رويتر، و هن ف) ووصف رئيس اللجنة الاوروبية السيد

النخامات ودروسي

ـ تتمة المنشور في الصفحة 1 ـ الخلط اتقبيح بين المفاهيم كلمة: تزكية لغير معناها ومدلولها الوضعي. وعليه، فالمعنى الاول لا يصلح له الا عبارة: منتخب بالترسمية او الارتسامية، اى تبعاً للاعراف الرسمية، وعلى سنتها ومنوالها، وأما قولهم: فأز بالتزكية فخطأ

ونحتفظ من بعد، بكلمة تزكية للمصطلح الذي اشرنا اليه، وللتحقيق راجع القاموس القانوني لاحمد عنايت ص ٥٧، والمعجم القانوني لخليل شيبوب ص وبعد هذا الايضاح والبيان للغروق النقيقة، يهمني ان اورد جوانب من سلامة التطبيق للمفاهيم الاسامية، لأصل الى القطع بانه: `

1) لا فوز ابدا بما اسموه نجاحا بالتزكية، اي نجاحا بما درج به المثل عندنا. ما في الميدان الا عديدان. اقول: نعم لا فوز ابنا وقطعا، بهذه "الحديدانية" المجينة العجيبة، التي يراد ان يشاد ويعلى عليها صرح نيموقراطية مثلها، هجيئة عجيبة. ٢ انتخابات بأقل مما هو في قوة العلامة اللاغية، ففي الامتحانات تعني ما دون الخمسة الملوية، وفي الانتخابات تعني: ما دون العشرة الملهية، فكل دائرة انتخابية تكون النسبة الاقتراعية فيما دون العلامة اللاغية، تلغى انتخاباتها

والمؤتمنة على التشريع العام. واقصد من وراء هذا كله، أن يكون في قاعدة مفعوم الاستفايات، مفعوم الامتجابات، فكل منهما امتحان على نحو ما ففي الامتحانات مفحات مكتوبة بكلمات ومثلها، وفي الامتخابات مفحات مكتوبة ايضا ولكن باحوات الجماهير الداهدة المدلية بالغالي من ثقتها والا، فالقول بالترسمية "التزكية"، قول بان الورقة البيضاء، او المسطور عليها بعض من جواب، هي اجلبة تامة وافية، وبان ما دون العلامة اللاغية في هذه وهذه.

علامة تكفل لصاحبها النجاح والنجاح المؤزر

وتعاد، استيفًاء لحق التمثيل الواجب، واحقاقًا لمبتغى الحضور الشعبي في الندوة

وحين نقايس الانتخابات بالامتحانات، ونقيم القاعدة على القاعدة، يمكن بل وحين تحيين المستنكاف الاحتجاجية ان تنجح وان تؤتي اكلها، ازاء المتصرفات الحانة التي عمدها الناس عددا، وعجزت المعارضة عن الحيلولة دونها أو أخذ والنيموقراطية التي تقول بعبدا الترسمية "التزكية"، وبمبدأ قبول ما دون والتيموموراتية التي محول بعبت السرسيد السرب اليعبت عبول بد عول العلامة اللاغية أي العشرة المكوية في الانتخابات، تندر نفسها بنفسها، وتقضي على ذاتها بالطعنة اليابانية "الماراكيري".

ان اصحاب المقاطعة وابناء معسكرها، قمموا السكونية أو الاستاطيقا فمما هامدا على ندو مطلق، بينها هي بدعناها الدق وبجوهرها البحت، تعبر عن قمة واعد على سو سمى الشد، تتمثل في تقابل ثقلبن مثلين، في نقطة الزان، ينتج عنه ما ظاهره السكون وباطنه قمة الايجاب في الحركة. ولكي ينجع الرافضون، ما عليهم الا الاعلان عن انه لا ترسمية "أي تزكية" , ولا علامة لأغية في قاعدة الانتخابات، ثم لينطلق ايهم كيف شاء وشاء له الهوى، ادعا انطلاقه من بعد، مقاطعة الجابية أو أهنسا غاندية أو استاطيقا نيموقراطية، لا

فرق، فكل الدروب تاخذ الى روما، وجمع الطرق تؤدي الى الطاحون، واية الشعاب

سعم منه. او كما كان البدوي يقول بعنجمية: "خذا انف هرشي او قفاها فانما، كلا جانبي او دما حال البنوي يسبى بسببيد. سما الما يوسى و حدود عالمه العرب مكة. هرشى لهن طريق"، وهرشى كما نعلم نقطة انطلاق الى ام القرى مكة. بهنه الاستاطيقا الديموقراطية، وبها وحدما، تصلح القاعدة النيابية ويستقيم الوقع البرلماني. والا، فكل سعي من دونه، باطل الاباطيل، ثم لا يزيد عن انه للبض ريح.

عبدالله العلايلي

تأريخ الدقبة المبتدة منذ نهاية الحرب

الرقيق الإبيض وان بطرق اخرى، ظاهرة او

ومثل هذا الخيار الاوحد ليس غربيا عن

الدكتور هقير أثأ لم يرض المساومة

والتربص والترجح ازاءه، فألسياسة عنده،

وهو صاحب مسيرة كفاحية مشهونة. اخلاق

ومعق قبل أي شيءُ آخر، حتى أنا أنقلبت ألى غير نلك طلقها ثلاثاً. وعزف عنها

عناداً واباء. وظل أمينا على ما أختاره منذ

طعولته وشبابه، فاذا هو هو من قبل ومن

بعد، وانا نحن نراه على حقيقته من قبل

وبن بعد، فعبد الرحمن شقير طبيب

أتفقراء ونائب الحضارة حتى ولو لم يمتلك

مقعداً في ناد، او كرسياً في برلمان، او

منصبا في حكم، وهذه هي الرجولة عينها لو

لا تجلسوا فوقها الاحجار والخشبا

فرفض الومول الى هذا الكرسي "كيفما

فعل كل ذلك وعدد من زملائه واخوانه

من يهن يسهل الهوان عليه

هنَّهُ الْحَقَائِقِ الْمِتْنَاقَضِّةً. مِنْ مِجَاهِدِينَ

ومناخلين يستسلمون ويسقطون ووصوليين

وانتمازيين يبرزون على انهم اشد منهم

يلمسها القَّارَىءُ حَيَّةً واقعيةً في الكثير الكثير مما رواه البكتور شقير وكشف عنه

في مُنكراته وليته وضع النقاط على المحروف تماما حتى يتمكن هذا القارىء من

معرفة الناء في حورة اكثر عقما وتغيئة دواء الخلاص في شكل ادق وانفع وافيد،

ولكن قد تكون لماحب المنكرات (وهو في

العالم العربي ومنه) اعدّاره ونحن نلوم،

واهمها، في رأين، أن مناخ قول الحقيقة

عَارِيةً في هُنا العالم العربي الواسع ليس

متوافراً ، ونتمنى أن يتوافر ، للنكتور شقير

وسواه، حتى نرى من الامور والشؤون ما هو

عبرةً، وامام أبنائنا وأحفادنا درسا يقيهم العثرات ويجعل منهم رجالا لا اشباه رجال.

الرجال قبل المبادىء والعقائد، والأخلاق

فوق الاينيولوجيات والفلسفات والمذاهب

وماً يصع على أحلام "اليساريين"

منذ بدأ كُفاحُه ونضاله عَملياً، الى ان اخذ

يتابعهما نظريا عن طريق الكتابة

والتأليف وبسط التجارب وتعميم المحاكمة

التي لم تترك شاناً الا عالجته، ولم توفر امراً الا وضعته في نصابه، واما المنف فظل

واُهُذا: الْاسهام الْواقعي المُسؤول في نشوءُ الانسان العربي الدقيقي ولو بعد حين.

واذا اجيال المؤلف التي عايشت ما

عايشه هو، آلي جانبه او بالقرب منه،

واصابها ما اصابه او بعضه أو لم تكن لا هذه

ولا تلك، تشعر بأهمية مذكراته وكأنها

مذكراتها، فإن شعور الإجيال السابقة

واللاحقة غير منتلف ولا بعيد، ما يعطي هنه المنكرات ميزة خاصة، ويجعل منها

مالة عانقة تقريبية للعالم العربي في

حقبة مممة من تاريخه المعاصر، ولكم صدق

هاني دوراني كاتب "المقدمة" عندما قال

مَفَاطُّهَا ٱلَّدُكُّتُور شَقِير: "اشهد أنك عشت،

كها يجب ان يُعيش المناضل الكريم، وانك

سجلت شهادة يعتز بها ابناء جيلك، واشهد

ان المكتبة العربية كسبت كتابا جنيسرا

بألقراءة وسوف تكون له مكانته عندما تعاد

(و) ٢٦٠ مفدة من القطع الكبير، طباعة كتاب الارنن الجديد، الطبعة الابلي، الإمناء، الى اجيالنا البائلة على امتداد الوطن الله الجيالنا البائلة على امتداد الوطن

العربي"، تعميم الغلاف للغنان عصام طنطأوي. أ

كتابة تاريخنا السياسي".

خلقية واكثر قربا من النظافة والاستقامة

ما لجرح بميت ايلام

كانوا يعلمون.

خفية، تقلينية او حنيثة.

العالمية الثانية حتى انحسار الدركة القومهة والوطنية والتحررية في اواخر النيعينات أو أوالل الثمانينات وبروز اللقهة الفردية والتفاهمية مع اسرائيل ذَا فَهُمَّا وَالْوَلَايَاتَ الْمُتحدة عامة. مَنَ الأَمْعب والإكثر مشآة وتعليدا. ففي هذه الحقبة أختلطت الامور وتداخلت الى درجة لم يبق المؤرخ معها قادرا تماما على التعريق بين النَّمَالُ النَّاصِعِ والتبعية المشبوهة. وبين الكفاح الوطني الصنائق والارتباط ببنططات الدولة العبرية والامبراطورية ¿ الأميركية. المهيمنة عالميا، دا يعطَّى تجارب رعيل المنافلين المبدليين الاوفياء من مختلف التيارات والاتجاهات وعبر مذكراتهم ونكرياتهم واحاديثهم

أهمية خاصة لا بد أن تزداد وتقوى كلبا

امتد بنا الزمن وكشف الكثير مما خفي وعي شقير جيدا كما لم يع مناضل آخر أن من المعيب جلوس الاحجار والخشب على كرسي النيابة كما قال شوقي: وظني ان هذه المنكرات والنكريات والاحاديث ولو غابت منها ، بقصد او نسيان دار النيابة قد صفت ارائكها واهمال، حقائق كثيرة، تظل المادة الاساسية للمؤرخين عندما يتمكنون بن الكشف والبحث في الوقائع، بل حينما كان"ً وفُضَلَ عليه المتاعب والمشاق يستطيعون ـ عبر تجاوزصعوبات واقعية وموفوعية وناتية _ تعرية ما هو مزيف من والمنافى والحرمان وتحبوله من طبيب دائق نأجح الى مترجم كتب وكراريس في المنافي حتى يستطيع تأمين الغذاء له طلاله المموه وظاهره المخادع، فيظهر المتآمرون "الابطال" على حقيقتهم او ما ولعائلتُه. ولكنه عجز عنَّ الامر فساعده فيه يقرب منهباء ويتكشف المجاهدون تأمین اسباب العیش _ اقرباء له المنبونون" أيضًا على حقيقتهم أو مأ وانسباءً، كل ذلك ولم يحن راسه ولا تراجع يقرب منها، واذ ذاك يصدق تماما المثل عما يعتقده خطوة واحدة ولو بدل الكثيرون الشعبي المعيز بين "القرعة وأمّ القرون من السياسيين والاينيولوجيين "الكبار فيوضع المستحق في قفص الاتهـآم والمحآكمة التاريخية ويأخذ المستحق الأخر مكانه الحقيقي بعيدا عن صخب الدعايات ومصانع المخابرات وعن اطنان الاتهامات فرقناطير الافتراءات اتى عفلت بها هذه العقبة المهمة من تاريخنا المعاصر فجعلت الاسود أبيض ناصعا والابيض اسود دائكا، وضاعت المقاييس العقالاتية وتهافئت الى درجة الرثاء، وذل الإنسان إلى هذي كراسي الوزارة تحتكم كابت لفرط حيائها تتقصف درك لا يمنق ولا يتمور، وأصاب الاخلاق العهر السياسي والايتيولوجي حتى أمسى هذا ألعهر بطولة ومآثر، وتحولت القمم الى العاملين معه او تحت قيانته يجلسون سقوح ومقابر وعلى العكس، وما زالت مطملتين على الكراسى الوزارية والنيابية الامور نفسها او ما يشابهها تسير مطمئنة الخجلة الحيية وقطعوا كل صلة بما فيهم رفيةً، وهائلة رفية ولاسيما بدُّ اعبدت محكلات البشر الإساسية وقضاياهم تنطلق وجمادهم، فكأنهم غيرهم، وكأن رقص ألبهلوان على الحبال شدهم اليه وجنبهم مقلوبة مشوهة رأسها في التراب وأقنامها نحوه، فقاقت قوة الجنب عندهم قوة في الهواء. بل مذ تحول الكثيرون من البشر الجذب في المغناطيس، واذًا هم، وامثالهم الى اشباه بشر، والكثيرون من الرجال الي في كل مكان وزمان، اسطورةُ الوصوليةُ اشباه رجال، وكأنوا كذلك من قبل وها والَّائتهازية حتى خجلت هذه من فعلتهم ولم برحوا، وكل ما في المسألة ان الرياح، ولو في غير اوانها، كشفت عن رأس "القرعة يشعروا او يندموا، وصح فيهم قول ابي منَّ صاحبةُ العَرونِ " واظهرت بعضَ الحقائق

> - خليلة ومحدودة، فالمهم أن يربح الانسان - قاته ولو خسر العالم. أ وممن أنلوا في هذا الدَّهُم الزَّادُرُ بالإحداث، مع وجود كثيرين قادرين على حمل دلالهم، أحد كبار المناهلين العرب في هذه المرحلة الدكتور عبد الرحمن شقير سر کتاب عدر له اخیرا بعنوان قاسيون الى ربة عبون، رحلة العبر" (🛊) ... ب وهو في شكل مذكرات تبدأ منذ طقولة المؤلف وتنتهي أواكل عام ١٩٨٠ على وعد ، بدره او ملحق يتم فيهما أن طال به العمر نند كما يتمنى الجميع هذه المنكرات المهمة ... من تاريخنا الدنيث.

عن محيطات الكنب والنفاق والاتجار

بالرقيق الإبيض ولو أن فائدة هذا الكشف

بعد التطورات العالمية والعربية المختلفة،

نقول ذلك ونحن على معرفة اكيدة بأن أنى هذا المناضل الصامد والطبيب الانساني والاديب والشاعر الصادق الكثير مما لم يكشف عنه او مما لم يضع "تقاطه على هروفه" لسبب أو اسباب ترتبط بظروف موضوعية لا تزال مهيمنة على المناخ العربي العام، وبأسباب ذاتية كان تجاوزها لو آراد التاريخ في ذاته وليس فقط تقديم مواد ووقائع لمن يتعاملون مع

🧖 لم تكن معرفتنا الشخصية بالنكتور شقير قوية وواسعة وان هي، على محدوديتها وضيقها، وفية صادقة، ومنها مع آراءً الكثيرين ممن عرفوه وخبروه وعملوا معه وعانوا مثله او اكثر او اقل نتاكد يقينيا أن قائد الجبهة الوطنية الارتنية في الخمسينات سياسى اخلاقي ومبنئي ألى درجة يعز وجودها عند الكثيرين، وانه تلقى الرياح الهوجاء الظالمة وغير النقية من الاقربين والابعدين، ومن الـوصوليين والمختوعين بالوصوليين حتى ان البعض من معارفة واصدقائه. في دمشق وعمان وغيرهما من عواصم الشرق والغرب ائتي لُجاً اليها منفيا او متواريا، طعنوه في الظهر لطيع في متصب او لارضاء من لا بدّ ₹ من ارضائه خدمة لوصوليتهم، وانسياقا مع تبعيتهم، وكسبا لمطمع او ريح ومعنم، هذا فَصْلًا عَمَا نَالُهُ مِنَ الدُوغَمَاتِيينَ والجَامِدِينَ والمرتهنين وخدم البخابرات العربية "التقدمية" وغيرها وطلاب المنفعة وتجار المبادىء والايدي ولوجيات ممن يرون الطائق في هذه التجارة وغير الحقائق في ما عناها، ومؤلاء هم الاكثرية الساحقة من حملة هذه المباديء والايديولوجيات، حتى أنا امتحنت في ساح العمل والممارسة امتحنوا هم في سوق النخاسة فكانوا من المبدعين المجلين

ويبدو مِنْ مِنْكرات الدكتــور شقير المعروف في جميع الاوساط العربيـة 🗬 ولاسيما في عمان ودمشق بانه طبيب الفقراء ومرشح الشعب في الانتخابات النيابية التي ذافها ودرمه التزوير الغاضح النجاح فيهاً، ان قلةً مُليلة مِنْ أَصِيقًالُهُ واخوانه ظلوا على شيء وقير من الوفاء له والبعض من خصومه على وفاء بشرط ان لا تتأثر مصائدهم ومطامعهم في ربح او منصب، ما يؤكد، عبر منكرات ملؤها الصدق والخلق كمنكراته، أن العلاقات الانسانية فُوق المباديء والايديولوجيات وأهم من العقائد والنظريات. فالإساسي يبقى الغهم السليم لاذوة البشر وبلورتها في خلقية منيعة لا تنال، وهذا ما يناقض المفاهيم السياسية حتى الايميولوجية المعتمدة عند اكثرية السياسيين والايسيولوجيين و الساحقة فبات المناضلون، من طراز عبد الرحين شقير ، على مفرق طريق: أما النجاح السياسي والفشل الإغلاقي واما الفشل السياسي والنجاح الاضلاقي فاختاروا الطريق الثاني وكانوا من الرابحين ولو ظهر

العكس في نُظُر الوموليين وضعايا تجار

- '41

43

وتدخّلين واثقة من قامتك. من انصياعي الأكيد لنزوات رأسك الصغير. ثم بشعركً المنسرح تكنسين غبار العزلة عن المنشدة والارائث بلا مبالاة تقفلين النافذة والشمس، تتركين الاما مبرحة في الكنبة حين قبيمك بلقى بلا عناية. خفائرك تستر كتفيك. ثمة نمشات مبعثرة، هنا وهناك، على ظهرك، مثل قافلة نمل دُهزومة. شمس هذا العام اجتاحتك بضراوة ليس من بياض البتة. البدر احتفل، على هوأه، بعريك المطلق، وانت لم تبخلي

فخنيك ازباد موجا وعشبا واسماكا. وشعرك الى الوراء كلما تقاربنا مواجهة

تفوقت عليه كرما وبذَّهَا، ولما منحته وردَّة

فقط السلسلة النهبية الناعمة على ائبل في انتظارك.

أقراطُك في الاماء لان ائنك حرة، لا

اعرف ان سريرا مرتبا هو اكثر ما يثير اعصابك ويجعلك كزجاجة شمبانيا هزت بعنف، وكثلك الشرائف الساكتة برتابة. دائما سريري حين أنت فيه يشبه لحظة فاصلة. اتساءًل الان كيف كانت هذه الغرفة الصفيرة على شفير البجر، تتسع لاعاميرك المتلاحقة ولتلك الحدم الهائلة بلا رحمة.

عادة امرر راحتي ببطة من اعلى كتفيك الى باطن القدمين، ثم اعود برؤوس امايعي بن بين القدمين معوداً الجنيات والساحرات وخيجة من اضواء ملونة تحجبها عتمة نامسة لا تفك الا يقبلة. القبلة التي تمنحينها تعطي الشفاه شعور الرعد والصواعق، وتفجر في نواحي الجمد ينابيع. لا انكر مرة شفّتيك الّا أمطرت السمآء حتى نزلت مزاريب السطوح وبلغ الموج اصص الورد على شرفتنا القليلة قَبَالَةَ الْبَحْرِ، وطلع فطر كثير في مروج القرى السأحلية.

الدسرات المتوهج على العتبة.

المنددرات، خصرك مطوق بذراعي



بريشة جميل ملاعب

كتبت اك:

يود البقاء هناك؟ رعيتك أنا حاشيتك المطيعة وشعبك المغلوب حين يقيض عدرك تحمل اليه العطاية حقول عنب وياسمين توقد له نار الهيكل يأتي رجال عراة

اجسادهم ترشح زيتا ادُ ليل الليل ارآهم يمرون خلل النوافذ المضاعة وارى ظلاهم تفتفي

خلنا يحفر في تراب. هناك دائما

> هناك دائما بقبة عطر

ها انا عند قنومك لا ارى سواك، وهل سواك شعبي وقومي وعشيرتي. وهل سواك قبيلة هذا البنوي أناء الذي يبس مثل نخلة نضبت. وهل انا ألا نخلة لا تؤتى اكلها الا حين نهنك. مرة ناولتني اياه أعطيتينه يا لها من عطية، تحيي وتميت، وتعيد الرميم، سيد.مطاع. اطنك تعمدت ستره عندما الشمس لوحت جسدك الحوري، ليظل أبيض. قمتا تُلج على خط استواء، تبَّجا رخام في قَامَة تَحَاسُّ. كَأَنْكُ مِنْ انْصَارِ الْعَبُونَيَةُ: جسد عبد ونهدان متوجان، اقطاعيان بامتياز.

اتعرفين، ربما يظل هذا الجنون المطلق، الكلي، نزيل سريرنا لعجزنا عن تباثل الادوأر. لعجزي عن أن اكونك أكره عجزي هذأ اعوضه باقتدامك باجتيادك مسأم مسام، برغبتي في تدميرك. في أخنك حتى النهاية، حتى الثمالة. في أخنك المتواصل متى يسقط جسدك الشأمخ المكابر، حتى تصيري مثل شيء ملقى على السرير. وحدها الناملي قائرة على بعث الروح فيه. كَانتي اعوض عجزي عن أن اكونَكَ بوهم انني اهبك الحياة، الحياة المتوثبة دائما في عيليك وفي دلمتين تحملان الدسد المتقدم.

لو بلمسة خفيفة ينفتح هذا الباب،

فقط هنه الملسلة النهبية الناعية وحرفك الاول (والاخير) _ عادة تردينها تلمع الآن على عنقك الشهى الأكثر استدارة من قمر . بأصابعي التحسس اسفل حنجرتك. ومرات بغني الذي يترك عليك بقعا زهرية. بروح ومباهاة وثياب قلبلة وجسد كثير.

عنقك. اقراطك بائما في اناء الورد. مرة نسيتها ورحلت طوال أسبوع، لم تنبل الوريات، قلت لو تنسينها في مائي لئلا

تتزينُ الا بأرنبتها. انكر تلك الإرنبة في فمي مثل حبة ملبس، احيانا أراها ترتعض بالممس، بكلام نقوله همسا حتى ونحن وحننا في الغرفة الصغيرة، البحرية. نقوله همسا في الصمو المتكاسل مين الصيف. ونقوله همسا في الرعد القاصف حين الشتاء عواصف هوجاء وليس من انفراجات.

> موقفهم وفق "التعليمات" ١٨٠ درجة من غير أن يرف لهم جفن أو يختلج غمير وكما وعى نيابة "الاخشاب والاتصاب وعى الوزارة الشقيقة المماثلة فلم يهرع ألى كرسيها الذي تقصف حياء ودُجُلا دون ان يشعر الجالس عليه والمسمّر على قولَ

ثمة عطر يسبقك. يحمله الهواء من اول الدرجات العشر فينشق الباب قليلا، تُم ينتشر رويدا في انحاء الغرفة. وحدث (فعلاً) أُنْنَي رأيَّت ابتسامة خَافَتَةُ تَلُوح على وجه ابي الميت في مورته المعلقة كما انكسرت زجَّاجة عطركٌ وفادت. اتعرفين: الرائحة لا تزول بالماء، ولا حتى بالفوء كَنْلُكُ لا تزول بأمرأة اخرى؟ مرة حاولت ريم غيابك، بنسواك واكتشفت انني كمن يستبدل بالنبيذ الهاء.

حين تأتين لا تقرعي الجرس. ثمة ما يمنح هذا الباب حسا است وحدي في حقل جانبيتك، اشيائي كلها تبتمج حين تخطر لك فكرة المجيء بعتة. لكن كيف يبعث من يعيش انتظارك، من يستنفذ العمر في التهيؤ لحفورك. ومع نلك لطلتك وقع الرعد وموت الماعقة لقدومك رائحة الشتآء الأول (اعني المرة الاولى التي امطرت فيها السماء). هل لاحد ان يخال مطرا يحدث خفی وخطیر، بل با هو قادر علی تعریة ابطال نکباتنا آلمتواعلة ووضعهم في لاول مرة. أن يخال الزّخات الاولى التي لامست تراب اجسادنا، او يخال شمسا مُكانَهُم التَّارِيخي الحقَّيقي لا التَّخييلِي ولَّا المِـزيف ليكونـوا امام الاجيـال الماعـدة تشرق للمرة الاولى. عيناك تعيدان كل شيء الى بداياته. ألى مرته الاولى، الى فجر

وما تضمنته القصول العشرون من ها انا عندما تنوين المجيء اخال شعوبا دارسة واخرى تجيء، أخال أمما واوطانا تتبع دربك، تلتقط القمح والكرمة والزبيب. منكرات هذا المناضل النظيف العنيد ليس سوى قصة حقيقية لرجل حقيقي تتحدث عن فصول رواية - مأساة اصابت قوافل خطواتك تتفتح وردا وبحيرات، وتنبت نخلا المجاهدين ومدعي النضال والكفاح قبل أن تتحول هذه الرواية _ الماساة الى كارثة تأتي اليه قبائل اعياها المسير. ها انا اري خطواتك تتفتح مرافى، تأتي اليها سفّن تائهة وبدارة، وقراصنة سرقوا لك زاد واقعية كان لا بد أن تصل اليها وتبلغ مستنقعاتها الأسنة بالممارسة والتطبيق الاتبياء والرسل وما خشوا في دربك معصية فاذا الحلم ينهار على ساكتيه وهو بعد في الله. وهل في حبك معصية. وفي السلوك عمر الورود، واذ الأمل الكبير يتبدد ويهرع اليك ننب. أليس حبك طاعةٌ وعشقُك الى ضريحه المظلم قبل ان تتفتح براعمة عبادة، وانتظارك صلاة. وينتشر أريجه. ما يدل بوضوح على ان

وحدكاتهم يصح على أحلام "اليمساريين ومنظماتهم، فالكل في الهم "شررق"، والجميع في عملية أغتيال المبادئ الانسانية سواء، وبعد هنا لا تهم التفاصيل المغيرة ولا الشروحات الهامشية الا في مياغة الاستنتاجات والمحاكمات، وتمزيق النقاب عن الحقائق والوقائع، واكثر منها المؤلف من خلال ما تعرض له وما اصابه، مع نكره اسماء الاحتزاب والتنظيمات والاشَّخاص، وغرضه العمل على تقويم سلوكية الانسان في الكشف عن النقائصُ مثلماكان غرضه السعي لتجنيرالفضائل

تبخلين، قامتك عائية. كصلاة صبح، زئبقيه المناءاتك قوس قرح على تمطر-احتضنك من خلف لاما والفاء أتقوس، انجنلُ فيك. رنفك الاسفنجي يمتص شهوتي. له رخاوة الهلام البحري ونعومة الرماد. جليك عريق له مذاق الشأى بالقشطة والعسل

اتعرفین، عندما يبوح جسدك بكامل عريه. أغارٌ. اغار من عُريك الانيق، انت اكثر اناقة عندما تكونين عارية. اناقة عريك لا تغريني، تفجر غيرتي. جسدي. رغبتي في ان اكُونك كم اشتهي أن أكونك



في المرة الاخيرة اتيت متوجة بالضحك. وقفتُ انْنَاي حينُ انشقُ البابُ ببطءُ صرت مثل كلب الصيد يعرف طرينته بالرائحة: بالشم. اشمك انا. أحس قنومك عن بعد ألف عام. يومها اتيت حاسرة البطن. اذكر

> بطئك الحبيب مصباح في عامفة نرب تبانة سر لا ينرك او حقل ذرة في ليلة مقترة (🥦)

ضحكت ملء قلبك بصوت عال وقامة اعلى قلت لي (مازحة): احب الذرة المحوية في الليالي المقدرة ثم بنات رقما يستر منك اكثر مما يكشف. كنت حَيةَ خَرَجَتَ مِنْ سَلَّةَ حَاوَ هُرَمٍ. وَنَعُوتَ بِسَرِتَكَ من وجَهي قلت: تعفّر بغباري. بناري، بالبنان الدارق البنبعث بن جلدي. اكتو. واخنتك طائعة مطيعة حتى فاحت رائحة شواء بشري من الموقعة التي كانت سريرا بأردا. وكأن بطنك المشمس يعتد

امام ناظري كحقل منبسط وثمة عاشقان يتراكفان في مناه، يتضاحكان. مهما منحت يظل ما تحجبينه اكثر. ليس لانك لا تعطين كل ما في وسعك. بل لان ما لنيك اكثر ولو على نقعات. كلما أعطيت أكثر ازداد ما لنيك. لو صرفت العجر في العطاء لظل يا عنيك اكثر. انت خصبة

ومتجددة، كل شهر تمبك الطبيعة دورتها ونتعيد اليك الحياة نضارة البكارة الأولى أتنكرين اول بكارة. ننقل أزهرت. اتنكرين اول بكارةٌ أزهرت؟ أعطيتني احساسً البكارة الاولى، جملتني اكثر غبطة من آدم يهم طرد من الجنة. أتطنين آدم كان حقاً أية هضاب زينتك بارتفاعها أيه بلاد حبلت اليك غلائها

في النور المنبعث من حيائك.

هنا انسماء صافية، المدى اكثر اتساعا من قبل. التفسخ الذي يملأ داخلي يلتثم بك، عندها انام على يتيك. استعيد عمري أبدا من لحظة سابقة. أعود طفلا يغوص فيّ الوحل ويصنع لعبته المغضلة من طين اتعرفين؟ التراب اقرب الاشياء الى الانسان فيه يرى صورته الاولى، مادته الاساس. عادة، عندما أنخلك، أخال تفسى

> كأس لضحكة لاغنية تنور لنكرى يدك على الطاولة انفاس تنتني في طيات السرير رائحة تبقي الى المساء ولا تزول بالمصباح.

اذكر قلت لي: حُنني على الشرفة. وجهك الى البحر وانحنَّاءَة تمنَّح الماء افْقا جبيداً. كنت كما سفينة تائهة وسط محبط والمدى من جهاتي الاربع. ممسك بدفتيك، مندفع فيك. اجنّف في اتجاهين. اتوغَل. اغوص في مياه مظلمة. في عتمة ملونة. اندفع في يهاليز الماء، سرياب يقونني الى سرناب، كلما أبتعنت عميقا صرت اكثر خفة، وكانت حياتي تبنو لي كفّناء واسعٌ وممل نبتت فيه اهجار من السأم. كنت اتأملها كالواقف على شرفة قبالة البحر، يرى كمن اضاع سماء.

> وانت تخرجين من الماء يتبعك الموج ثمة مراكب بعيدة تضيء لك قناديلها ترفع اشرعتها تحبِّهُ للجسد الميناء.

(﴿) نشرت لاحقا في كتاب "عاعقوا قمرا" ـ دار الجنيد ١٩٩٢.

آل غانم

سير الضنية _ "النهار":

عقد ستون رب عائلة من آل غائم في الشمال اللبنائي اجتماعا لهم في "فُندقًّ سير الكبير" في سير الضنية لتأسيس جهعية لهم تعنى بوحدة العائلة الفانمية في لُبنان وتمتُين روابطُ التعاون في ما بينها واختاروا السادة محمد بدر غانم، سعيد عزمي غائم، حسن عبد القادر غانم، على محمد عانم ونديم عبد المتار عانم اعضاء الميلة التاميمية.

كاديليو خوسيه سيلا يحكي حكاية عائلة في طريقها الى حضور احتفال الروميريا. حكاية تقوم على التفاصيل قبيل الوصول وبعده. ومنا البقية عما جرى لها في العيد الشعبي.

لم يكن رب العائلة، وزوجته والاولاد يصغون اليها. فالموضوع بات مألوفا جدا لنيهم لكثرة ترباد العجوز له. اضافة الى كونها لا تتحيل المقاطعة والتبخل خلال حبيثها. ونات عِرة حينما سألها احد أحفادها ردا على قولها "آه. في أيامي!". "هل تعنين في أيام الدون آمانيو؟" (٦)، كان نصيبه سيلاً من الشتائم التي يستحسن عدم تذكرها. من يومها كلما أخبر رب العائلة الحادثة لابن عمه وزميله في المكَّتب جايم كُولانو، صديقه الاعز وجابر قلبه، أشار أليها مستعملا كلمة "الثورة".

بعد وقت قصير ولما عال الجُنيع الى الصمت، وقف الابن الاكبر فجأة وقال: _ "اورو!"

كان يود ان يقول: النظروا، هناك بائع ليموناضة! " لكن حنثُ أن "أنة" فقطَّ صدرت عنه. الحجر الذي كان يجلس عليه يغطيه صمع الصنوبر

وما أنْ نهض شعر الولد بشد ما. الآخرون فيما عدًّا الدونا اديلًا نهضوا. كلهم لوَّث الصَّمَعُ فى ألحال تطلعت الدونا انكارناسيون في زوجها:

"حسناً فعلت باختيارك بقعةً ولا أجمل هنا ما اجنيه من السماح لك بالسير في حاول رب العائلة حل المشكلة وتهدئة زوجته: - "على رسلك، يا عزيزتي، لا تكوني هكذًا. سنرسل الملابس الي المصبغة". ـ "عمال المصبغة لا يستطيّعون شيئاً، ولا ينخلون البهجة الى قلبي. ليس من مصبغة بمكن ان تزيل نلك".

النونا اديلًا، وهي لم تزل جالسة. تدخلت قائلة ان ابنتها على حق وان ليس من مصبغة بمكن ان تصلح الأمر، وان المكان هو الاردا اختيارا. "ماذا يمكن أن يوجد تحت شجرة منوبر؟". سألت العجوز، "الصمغ بالطبع!" في غضون ذلك، كان بائع الليموناضة بلغ مكان العائلة: "ليموناًفة، ليموناًفة لَّلبيع! يا سينتيَّ"، فأطب النونا انيلا، "حيث تجلسين ستتلطفين بالصمغ لا محالة" تعويضا من رب العائلة عن سوء ما حصل يسأل البائع:

۔ "هل هي بارنة؟" ـ "طبعا! "أكثر برونة من الطقس". _ "ادَّن، اعطني اربعة" الليبوناَّضة ساخَّنة مَّثل المرق ولها مناق معجون السنان. ولحسن الحظ صار الروميريا،

كما يقال، على مقربة. بصلت العائلة الى الروميريا بحلق محلى. الليموناضة والغبار يتحدان عادة ليشكلا على سقف الحلق مناقا حلوا، مناقا يمكن حتى مضغه مثل الزبدة. كان الروميريا يعج بالجنود. مر على تدربهم في تلك المنطقة قرابة الشهر، ومندهم منسؤولهم في يوم الروميريا مانونية. - "اليُوم بعد الترس النظرى"، خاطب كل قائد سرية رجاله، "معكم مأنونية حتى

الغروب. السَّكر واثارة الشَّفب معَّ المدنيين ممنوعان. الشرطة العسكرية تلقت اوامر صارمة بالحَفَاظ على النظام، هذه اوآمر الكولونيل. انصــــراف! " الجنود كثرة، لكن مما ظهر بدا انهم يتصرفون في شكل لائق. البعض منهم راحوا يرقصون وخانمات، آخرون انشغلوا في احانيث مع عائلات تتمتع بنزهتها . وفئة ثالثة كانوا يغنون، وان بلكنة اندلسية، اغنية تقول كلناتها:

وداعا باهبلونا (٧) يا بأدبلونا حبي، يا هبي. وناعا باهبلونا

التالى:

يتي اراك ثانية؟ هنه من بين الأغاني القنيمة الخاصة بالعرب الاهلية التي لم يشتركوا فيها لأنهم كانوا خلالها في الحادية عشرة أو الثانية عشرة. اغان تناقلتها اشفاه من سنة الى اخرى، مثلما ينتقل أسَّم العائلة من الَّباء الى الابناء. ويجري القسم الثاني من الاغنية على النحو

> لِنَّ ارحل لخاطر الصبايا، لأن العبايا جميلات، لانهن جميلات، سأرحل لأن الصبايا يغادينني لأن ادافع عن بلدى.

لم يكن الجنود سكاري لكن بمقدار ما ساروا وابتعدوا بدأ بعضهم يتعثرون من حين لآخر بكانهم سكاري. جلست العَائلَة على بعد امتار عن الطريق. خلف بعض اكشاك الكعك المحلى، تحيط بها عائلات اخر منطلقة في غناء وضحك صاحبين. كل الاولاد الحاضرين انشغلوا باللعب

وبالتندرج على الارض، ومن وقت لأخر ينهض واحدهم باكياً وخدش في ركبته أو جرح مغير نظر أولاد النونا انكارناسيون بحسد الى الاولاد الآخرين. حقيقة، الاولاد العانيون، الاولاد النين سمح لهم أهلهم بالتبحرج على الارض. كانوا أولانا سعداء، مرحين كالماعز، أحرارا في السماء، فعلوا ما ارائوا نون ان يكترث احد او يعترض

فكر لويسيتو مليا في الامر، اقترب من امه، مناهنا مثل كلب يهز ذيله: "مامي، هل تسمدين لي باللعب مع أولئك الاولاد؟" نظرت آلام ندو الاولاد وقطبت: ـ "مع اولتُك المتوحشين؟ لا تفكر حتى في الامرا انهم نفر من عرب الشوارع". نمضت الدونا انكارناسيون وهي في حالة حنق وتابعت: "فوق نلك، لا ادري كيف تتجرأ

وتفتح فمك بعنها لوثت بنطاونك بالصمغ. يجدر بك أن تخجل من نفسك!". فيّ وسط ما تناهى اليه من سرور الآخرين، شعر الولد بالتكدر لكونه حزينا، وتضرج وجمه بالاحمرار حتى اثنيه. احس خلال تلك اللحظات بكره لا حدود له تجاه والنته ولم تكتف الام:

ـُ "الم يشتر لُك والدك قبلا الليموناضة. انت ولد لا تشبعاً " راح الولد ينتحب في سره ومرارة لا توصف تعتمل فيه. وبدأت غيناه تخزانه وكأن حريقا اصابهُّما ، وعُدا فمه جافًا. هَذا كَانَ كافياً ليجعله يبكي هذه المرة في العلنَّ وامتلأتُ نفسه

بعض العائلات الصائبة التفكير قصنت الروميريا حاملة طاولة السفرة وست كراسي على ظهورهم. تصبب العرق منهم شديدا لاحضارهم كل ما يحتاجونه ولحرصهم الا يفقدوا أيا من الاولَّادُ على الطريق، وَلَكنهم الآن حصلوا على ما يعوَّض لهم تعبهم. أنهم يتحلقون مرتاحين حول الطاولة، يأكلون او يلعبون الورق كأنهم في بيوتهم. سلى لويسيتو نفسه بالنظر الى احدى تلك العائلات السعيدة، لكن في النهاية استطاع ان يتجاوز الامر، فهذا الفتى يتمتع بطوية طيبة، وليس من النوع الحقود. رجل معاق يعرض جدعة قدرة استثارة لمسنة الناس، كان يستعطي جانب كشك للكعك المحلى. من وقت الى

أُخْر ترمي اليه قطعة من فئة الخمسة سنتيمتراتٌ فيعمد الى رميها لبائعة الكعك المحلي. - "هيه!" يندهها. "واحدة من القطع البيضاءا". وبائعة الكعك وكانت امرأة عجوزا سمينة تكسو بشرة وجهما آثار الجدري، ولما عينان شحيحتا البصر وجلد مترهل، ترمى اليه عبر الهواء كعكة بيضاء كالثلج العتيق لها مذاق طيب كفيز الجوع وقاسية كحجر الصوان. الانتان ماهران في الرمي. رجل اعمى كان يرتل ملوات للقديسة سانتا لوسيا في ركن من خيمة التصويب على الهدف، وشابة غجرية جميلة حافية معما طفل عمره ايام قلائل الى صدرها وطفل آخر بطين يتعلق بتُنورتها الشنينة التنقيط، تعرض قراءة الطالع بين جماعات الناس. صبي في السادسة أوَّ السابعة يغني الفلامنكو رصاحب ثلك بالتصفيق على أيقاعها ، وبائع للصفَّاراتُ

يملاً الروميريا بضجيج لَّحن "لا تقتلني بالبندورة، اقتلني بسمك القد". _ "أرجوك، يا سيدي، آمن الممكن أن تعزف "كأسا من البراندي" ايضا؟" التفتت الدونا انكارتاسيون تجاه الصبى غاضبة: _ "اسكت، أيها الابله الا بد أنك مغفل! طبعا يمكن عزفها. في مقدور بلك السنيور عزف

ابتهم الرَّجَلُ صاحب الصفارات؛ انحنى ثم تابع السير جوالا الهوينا صعودا ونزولا. عازفا الآن ذلك اللمن "لنأخذ كأس البراندي، مع القهوة". التقى رب العائلة مع حماته، النونا أنبلا، على ان يوما خارج المنزل يجب ان يكون حقا يوما خارج المنزل، وان افضل شيء يمكن فعله هو شراء بعض الكعك المحلى الاولاد. - "كيف لنا أن نتوقع من الصغار فهم الوضع؟" قالت النونا أديلًا فيما يشبه نوبة معاجكة من اللطافة والتفهم.

سر لويسيتو بالكعك المحلى مع ان استيعابه لما يجري كان غشيلا. اخوته ابضا شعروا

مر بعض الجنود وهم يغنون: واذا الرقص لا يشفيها يشفي البارميد من همومها واذا الرقص لا يشفيها، اتركها وحدها ودعها تموت.

بعض السكاري راحوا يرفسون امامهم زق ويسكي فارغا، ومجموعة من المحتفين اليافعين، ومن كلا الجنسين، يغنون، بعضهم مع يعض، الاغنية التالية: اذا أنا كما أنا وليس كما تريد كيف يسعني ان اكون كما تشاء.

بدا مؤلما رؤية هؤلاء وهم يؤدون بكثير من الجدية تلك الاغنية كاشفين بانائهم مدى

حبتُما انطلقت العائلة على الدرب عائدة الى القرية، بدت الشمس مستجنعة بصبغ بعض الستاب الصفير المتطاول والبعيد في الافق بلون الدم. ادركت العائلة في اعمق اعماق وجدانها أن أفرادها لم يقضوا وقتا طيبا جدا في الروميريا. والروميريا فلفها، سارت تلك العائلة نزولا على الدرب وحالة من الانكماش والْمَزْنَ تَمْسَكُ بَمَّا وَكَانَهَا اوكورديون عتيق رطب. وبعد فترة هبت ريح باردة قاسية، ريح جبليةً تخترق الجلد، فشكلت العائلة كتلة متراهة وسارت في صمت والأرجل تعبة. والذاكرة خاوية، والشعر والملابس غطاهما الغبار، والمخيلة مخدوعة، والحلوق جافة واجسامهم

تعتريها بروبة لا تفسير لها. خَطُوات آخري واطبق الليل على الدرب: ليلة حالكة بلا قمر، ليلة موحشة مثل امرأة مجنونةٌ ترتديُّ الَّاسُود جُوالة في الريف. من داخل غابة الصنوير نعق بوم كثيبا، حين طارت الوطاويط، وكأنها فقيت صوابها، على ارتفاع شبرين عن رأس المارة. ومن وقت لآخر تمر بالعائلة براجة او حمان. وحلَّ مكان الصَّجة المترامية للروميريا بثار عن الصمت تقطعه بين وقت وآفرٌ بعضُ اصواتُ الشجارُ أو المرح البعيدة. أ

تزود لويسيتو، الابن الاكبر، جرعة من الشجاعة ثم تكلم: - "مامي". - "ماذا؟"

and the second s

هذا الابن، الذي يسير عمسكا بيد والده، رأى أن يلزم الصحت كما كان والده. الاولاد في تلك السن يتميزون وهم ينفقون كل قواهم في النهو، بالحساسية والرومانسية. يرغبون وفي شكل غامض في عالم افضل، دون ان يفهموا شيئا مما يحدث حولهم

ضَغط والنه يده، ثم توجه بالكلام الى زوجته: - "اسدعي يا انكارنا. أعتقد ان هذا التعبي يريد قضاء هاجته".

شعر الصبّي في تلك اللحظات بود عظيم تجاه والنه.

ـ "تعبت من البشي". ـ "عليك نحمل نلك! نحن تعبنا ايضا ونتحمل تعبنا.

ـ "لينتظر حتى نعود الى المنزل. هذا ليس بالمكان المناسب. لن يصيبه مكروه اذا صبر قليلًا. لن ينفجر، صدقني. لا ادري من اقتعني بالنهاب الى ذلك الروميريا، لنهلك انفسنا لفُّ الصمت الجماعة ثانية. استفاد لويسيتو من الظلام المخيم واطلق ممعتين حارتين

كبيرتين. دزينا كان لويسيتو، دزينا جنا، اعتبر نفسه واحدا من اكثر الاولاد بؤسا في العالم، بل الاقل حظا والاتعس دون شك بين ابناء كل العائلات قاطبة اخوته واخواته النين يجرون ارجلهم بتعب على الدرب الترابية، شعروا بأحساس عبهم

غير محند بالهناء، احساس تعتزج فيه القسوة والحنو، السعادة والالم. العائلة تسير ببطء. تجاوزت على الدرب يافعين بتغازلان، وبسيران ببطء اشد. النونا انيلا لم تستطع ان تتمالك فبنات تنمنم بموت خفيض أن هذا سعامة ووقاحة، ونقص في الاخلاق. لما كُلُّ شيء لا يمت الى النرفانا أو القيل والقال، احب ادرين الى

نفسها، يُصبح هنفا لاعتراضها. من بعيد، نبح كلب مديدا حين لم يكن صوت صرصار الليل منطقةا بقدر كببر من الحماسة بين الحقول.

من كثرة الدهي قررت العائلة سلوك احد المنعطفات ويسمى "منعطف كارات". فصارت قريبة من طلائع اتَّوار القرية. تنهيدة أرتياح، خفيفة، رنت داخلٌ كل قلب. كلَّهم، حتى الأب، المفترض اللحاق باكرا جدا في اليوم التآلي بالقطار الذي ينقله الى العاصمة، شعروا بسعانة مكابرة لكونهم وجدوا المُفسهم قريبينٌ جدا من المنزلُّ. معما يكنَّ فان قضاء الوقَّت خارج المنزل يمكن اعتباره نافعا فقط بسبب الشعور الآن أن بقائق قليلة تلزم لاتمام

تذكر رب العائلة دعابة يعرفها وابتسم بينه وبين نفسه. قرأ الدعابة في صحيفة، تحت باب يسمى "فكاهات الشعوب الاذرى" كان رجل يقف داخل غرفة ويضرب رأسه ببطرقة. وكان من رجل آخر جالس أن سأله: أخبرني يا بيتر. لمانا تضرب حالك بالمطرقة؟ واجابه بيتر بعبارة كلها بهجة: أه، لو تدري مقدار السرور الذي أشعر به حينها اتوقَّف!" عندما وصلت العائلة الى المنزل. كانت الخادمتان حضرتا قبلا. وانشغلتا بتحضير العشاء ونرع المكان جيئة ونهابا.

_ "أهلا، با سينتي هل أمضيتم وقتا ممتعا؟"

بنلت الدونا انكارناسيون جهنا لافراج الكلام. _ "اجل، يا عزيزتي، وقتا ممتعا جدا. الاولاد استمتعوا كثيرا. اليس كذلك، يا أولاد!" _ وهنا غيرت من لهجتها _ "انزعوا سراويلكم او ستلطفون كل شيء بالصمغا". ايسترالا التي كانت المربية _ فتاة تتمر بالتأنق والترتيب، شفتاها واظافرها مطلية، ولها منظر فتاةً الكورس دون عقد مبرم معها والتي قررت اخذ عطلة صيف للاسترخاء

والراحة _ حرصت ايسترالا هذه على أن يطيع الأولاد أوامر الام. ارتدى الاولاد بيجاماتهم وقمصان النوم، تناولوا العشاء ثم ذهبوا الى اسرتهم. وبما انهم متعبون. خليوا سريعا ألى النوم. والفَّتاة انكّارنيتا التي لسعها الّببور، ما عّانتْ تشّعر بالالم، وبالكاد ظهر مكان اللسعة متورما.

رب العائلة، وزوجته وحماته تناولوا العشاء مباشرة بعد نجاب الاولاد الى النوم. بداية ران ممت ثقيل على الطاولة، لم يتجرأ احد منهم على أن يكون البادي، بالكلام: الخروج الي "الْروميريا" عَلَق تقيلًا في ذاكرةُ كُلُّ مِن الثلاثة. رب العائلة، ومِن اجل أن يسلي نفسه، فكر في المكتب. هناك بين يِّديه علف حول اقامة صناعة حديثةً. شيءٌ منْهل. قَّضية طيبةً. تنطوي على شيء من الصعوبة والتحدي لكنها مثيرة للاهتمام. زوَّجته كانت تهلا الصدون وتحرصُ على تقطيب جبينها لتنبه الآخرين الى مقدار انحراف مزاجَّها. والحماة راحت تطلُّقُ تنهيدة بين كل رشفة ورشفة من الماء المعدني.

- "اتريد المزيد؟"

ـ "لا، شكرا جزيلا. هذا يكفيني".

۔ 'کم صرت بمثا! [•] "لا يا عزيزتي، كالعادة". بعد فترة صَمِت أخر طويلة تكلمت الحماة: - "لا ابغَى التدخل في شأن هو من اختصاصكما. لكني لطالما اخبرتكما أن من السخف

الكبير جعل الاولاد يرتحلون مسافات طويلة". رفعت ابنتها رأسها وتطلعت فيها. لم تكن تفكر في اي هيءً. مهرها خفض رأسه ونظر في صحته، تطلع في سمك القد المقلي. راح يفكر. محاولا تثبيت انتباهه جيداً على ذلك المِّلف المهم لأقامَّة صناعة حبيثة. نذير عاصفة غامضة اذنت تخفق فوق رؤوس الثلاثة.

كاميليو خوسيه سيلا 🛖 ترجمة: فوزى محيدلى

4

(٦) الملك اماديو دو سافوي الذي هكم من ١٨٧٠ الى ١٨٧٣ بعد خلع أيزأبيل دو بوربون عن العرش (۲) تقع بامبلونا في شمال اسبانيا، وافنية كهنه تبنو مستغربة بلكنة اندلسية.

مِن سَبض الحسياة الاسبانية

اسلوب كاميليو خوسيه سيلا الحائز نوبل للأناب ١٩٨٩ يشرب من نبض الحياة، قاس نكَّنه لا يخلُو من الموسيقي، مفاجيء، مجبول بسُخرية مرة لا تعدم قدراً من الرافة والحنو. بعبقرية لا تجاري يعلف سيلا الى التعقيبات الاعمق في الحياة

الاسبانية، ويعبّر عنها بطريقة جسورة، مؤثرة وطليعية. سيلًا المتنوع، كتب الرواية، والقصة القصيرة، فضلًا عن كتب الرحلات، والشعر السورياني الميّل، والمسرحيات، الى المقالات الصحافية الممتمة معظمها

بتوصيف لغة أسبانيا واناسها. ولد في ايريا _ فلافيا، قرية مغيرة في غاليسيا الشمالية في الحادي عشر من ايار ١٩١٦، وسخر لموهبته التحدر المتنوع لعائلته، من ام أنكليزية الى حدة أيطالية، ورسم نظرة لافتة تلخصوصية المزاجية لابناء وطنه.

انتسب الى مدارس تشرف عليها هيئات دينية في كل من فيغو ومدريد. ومن ثم تسجلُ للسنة الدراسية ١٩٣٤ ـ ١٩٣٥ في كلبة الطب في جامعة مدريد. لكنه اظهر ميلا اكبر الى العلوم الانسانية. وترك كلية الطب، وتردد الى صف الشاعر بدرو ساليناس، اثناء تحضيره لامتحانات وظيفة موظف جمارك.

الحرب الاهلية الاسبانية (١٩٣٦ ـ ١٩٣٦) قطعت دراسته الاكاديبية، وانحاز

سيلا الَّى "الوطنيين" النين ثاروا ضد حكومة "الجمموريين". وكان أمضى ١٤ شهراً في مدريد "الجمهوريين"، وأعفى خلالها من الخدمة العسكرية لاصابة سابقة بالسل، قبل أن يقرر الاتضمام إلى الجيش "الوطني" قاطعا خطوط المتقاتلين عبر فالنسيا، جَرحَ عامَ ١٩٣٨ ومَا عَاد يستطيعَ الاشتراك في المعارك. بين ١٩٣٩ و١٩٤٢ درس القانون وهو يحاول ان يبني لنفسه اسماً في عالم الكتابة. بعد انتصار فرنكو ١٩٣٩، كان الانب منهكا كما اسبانيا. والكثيرون من الكتاب

الكبار امثال فديريكو غارسيا لوركا، وانطونيو ماشادو وميغيّل ديّ أنامنو. وبدرو ساليناس ماتوا، أو اعدموا أو نفوا. وكانت القيود على النشر، والنقص في القوة الشرائية قلص جمهور القراعة. بعد الحرب الاهلية. ومثل العنيد من الذبن قاتلوا في صفوف الجيش "الوطني" انتقد سيلا الظروف الاقتصادية القاسية التي على كل شخص تحيلها. والعلاحقة

البشعة من السلطّات لكل من يشتبه، ولو دونَّ اثبات، في انه كَان جمهورياً او يعمل على انتقاد نظام فرنكو. والقمع والجوع، وشعارات الفاشية شكلت أرضية لنشر كتاب سيلا "عائلة بأسكوال دوارتي" عام ١٩٤٢ وكان محررا لدى نقابة النسيج في فَى مقدمته للطبعة الاولى من روايته الاخرى "القفير" (١٩٥١). كتب سيلا: "الحياة هي ما يعيش ـ في داخلنا أو خارج نواتنا ـ نحن لا شيء سوى حاملين لها، نحن السواغ، الذي يضاف الى النواء ليصبح سائغا، كما يقول الصيادلة".

آراءُ سيلا في الثقافة والانسان ملخصة بامتباز في هذه الفقرة من "قفص الغربان والسمامات الشاحبة": "الانسان حيوان على الاغلب حيوان متردد، متفكر ، متالي. هستيري، ومخادع. لواحدنا فكرة مهزورة عن الانسان، نلك المخلوق الصغير المسكون باعاً قته الخطُّو الطيب للطبيعة. في عالم الحيوانات الجدية _ الليث، الحمار، العنزة _ لا يوجد موظفون رسميون، لا محامو ادعاء، لا كمنة، لا شرطة، لا رجال اعبال. والمياة تنساب بسهولة أكبر وبمعنى أجود. من الواضح أن ما يسمى حضارة هو أرث السجناء العرفيين، أو المتنسكين النين يحبون ويلاطفون _ حـتى بلمعون ايضا

فَى صَبِيحَةَ ٱلْآَمَادُ، لَمَزِيدَ مِنْ ٱلسَرورِ _ القَفْصِ الذِّي يَقِيدِهِم وَيقَصَ اجتَمَةَ يعتبر سيلا أستانًا في الاسلوب، ومبتكرا جسورا في ضروب النثر كواحد من الروائيين المتميزين لفترة فرنكو، يقدم سيلا توليفة أدبية لتراجيديا اسبانيا

القومية. ومع نلك مواقفه السياسية والاخلاقية عصية التحديد روايته "عائلة باسكوال دوارثي" يعتبرها البعض انعكاسا روحيا لـ غريب" كامو. ورواياته اللاحقة تجريبية الشكل، ذات لهجة وجودية، وواقعية وحشبة. وتجريب على الزمن السردي. ورواية "القفير" مثلا تعكس تجريبية جمالية. قُصْص سيلا القصيرة فيمًّا دعاية لادعة، فيما تهكم، ولع، مرارة وحب. انها تستودي رسوما ومدفورات لغويا في رؤيته المشوهة للبجتمع غير المنطور _ لاسيمًا أَفِّي وَصَفَّهُ للشَّمَانِينَ، والعميَّانَ، وبهالبل الدِّري _ مع انها تصور ايضًا انماطا الطف واكثر تلونا واشراقا

بعض النقاد لاموه على التباسية مواقفه السياسية، والبعض الآخر على لجوئه الى الاثارية، لكن أعماله تخطت في أي حال أي حكم لحظوي. كتاباته لها جنورها في تقاليد اللغة الاسبانية. وقامت باغناء طاقتها التعبيرية.

فانها انتم وميض خجول في هذا الاخضرار

الفسيح، تنكروا دائما أني أدببتكم كل

المب، فليت في مقبورنا ان نلتقي

الوردة والنحلة والعصفور بصوت واحد :

أناً : التقي بكم انتم بالذات ام بسواكم

الثلاثة بموت وأحد : طبعاً : بنا تلتقى

أنا : اعترف باني بنأت اشعر بالارهاق

غرائز برمجتها الطبيعة في اعماقكم سوف 🕏

والضجر. ان براءتكم الخضراء الطالعة من

تعنيني اكثر فاكثر ان اعررت على

مخاطبتكم مثلما يخاطب الانسان. عودوا

الى فرحكم، الى اشجاركم، الى سمالكم،

الى بريق الاخضر من حولكم، ألَّى نسمات

الفجر توقظكم من ليل عميق لم تعايشوه

الا عبر الوسن الجميل. حلقوا عميقا في هذا

الربيع، فهو متكم وبكم، واننا لسوف نلتقي

صّباب نعيره نحو ربيع جنيد، فالي اللقاء يا

وهكذا تركت أتشلاثة وعست الى

المطالعة، ولكن قبل ان افتح الكتاب

سمعت العصفور يقول للوردة والنحلة بصوت

يشبه الهمس: انهم حقا غريبو الطباع

فصحمت فيه بمنوت اقبوي من الممس: بل قل "منا الانسان" ... ان معظم

البشر يشبهون بقناعاتهم الورد والنحل

والعصافير. أنهم كائنات تواصل الحياة

وتهرب من الموت، ذلك انهم تعونوا أن

يعايشوا حتمية الموت ليس في نواتهم

المتلاشية بل في نوات الأخرين، وان يكابنوا بشاعة الموت ليس في غيابه

المرتقب بل في غياب الأخرين، فمن هذا

الواقع تنبع سعاً نتهم، منه يتفاقم جهلهم،

ومنه ايضا تتجند براعتهم التي تعانق

A louer challet meublé à Rimal +

للايجار منزل في الاشرفية ثلاث غرف

ثلاثة هماهات وتلقبون الاتصال

بكتب للاستثمار غرفتان نهر الموت

بناية بنك البحر المتبوسط ت ٤/٩٦٠٤٢٠/١/٢ أبو نبيل.

شقة للإيجار مغروشة ٢ نوم في برماني

منظر خلاب. التلفون ٢٧٦٠٧٦٠.

البشيئ أوللانجسار

usine a 3 étage, de 1000 m² + terrain

2400 m² pr l'abrication lodustrielle de

tout genre de patisserie équipeé d'an

générateur 250 KVA + autre 25

KYA + four touch 15 m de long + frigo 40 m³ + éture 40 m³ Tel

581912/13 Tix. 42579 le Ftouh

للبيع او تلاستثمار محل تجاري او صالة

عرض ١٥٠ م ٣ طوابق، مدخل خاص

للطابق السفلي كورنيش المزرعة بناء

ملك البحر المتوسط السعر مغر

الاتصال المهندس عرفان طيبي

إعلانات رسسة

اعلان

بناء لقرار حضرة القاضي البحرف

بنا" اقرار حصره اسسي المراد والدق المناد السيد والدق المناد والدق المناد المنا

يعلنَّ عَن رغبته في القفال الطابق المنكر لانتفاء مصلحة جماعة الداننين

ولكل في مصلحة الاعتراض ضمن مملة 10

المحامي طلال نصار

يوماً من فاريح آخر نشر. وكيل التغليسة

ale!

تقصير المهلة الى ثمانية ارام عن أجراء منالصة مجامة تتقديم وتسليم أجمزة تعبير (عبارات بع

سعة باخلية).

تعلن مصلحة مياه المثن للمرة الثانية مع

يمكن الاطلاع على نفتر الشروط والحصول على

نسخة منه في مكاتب المصلحة الكانية في

جنينة المتن – بناية يمين - الطابق السائس

طوال اوقات النوام الرسمي. تقبل العروض لغاية الساعة المادية عشرة

من يوم الجمعة الواقع عيه ٢٥ ايلول ١٩٩٢

من عباح يوم السبت في ٢٦ ايلول ٩٢

دعوة

صادرة عن قاضي الايجارات في معبدا

موجمة للسيد سامي فارس عمرا في تاريخ 1997/7/0 تقدم بنيع يوسف

عبيد بدعوى بوجهك يطلب فيها الرامك باخلاء

الكسم /١/ من العقار الرقم /١٦٤١/ حماما

سجلت بالرقم 47/717 وعين موعد النطر فيها عوم 1997/11/17 الساعة العاشرة عماها.

فينبغي حصورك او ارسال وكبل عنك لحضور

الْكَانُونِيَّةُ سَنَا لَلْمَانَةُ 17٪ وما يليها من المِم الكاتب محمد شهس الدين

سة وتسلم الأوراق والا سننفذ بحقك التعابير

هابرة عن قاضي الامور البستعجلة في يعينا 🛊

موجهة للسيد سعير أمين الأعير في تأريخ ١٩٩١/٧/١٧ تقيمت ،

الحازمية للمحروقات بنعوى موحهك واشرين

لتميين دارس الضائي على معطة البنزين سجلت

بالرقم ٩١/٢٦٨ وعين موعد النظر فيها يوم ١٩٩٢/١٠/١٥ الساعة العاصرة عباطا

ينبعي حضورك في الموعد العصد أو أرسال وكيل عنك لحضور للجلسة وفتسلم الاوراق والا

ستغذ بحقك التنابير القانونية للمانة ٤٢٢ وما

لجرى عملية غض آلعروض الساعة الناسعة

مدير مصلحة مياه المدن

PITTY - FYELL

Kesrouan -- Azra

٤/٩٢١٦٢٢ من الواحدة سظ

parking. Tél.: 898476

سامى زيادة

والتصرف هؤلاء البشر

براعتكم على النوام.

آلربيع. المسألة ليست سوى زمن

سوف تلتقي ونتحابث، انتظرناً هناً في

ونتحادث في الربيع الآتي.

من الورد والنحل والعصافير؟

ومعنا والينا تتحدث

ألم تسمعوا به ؟! الم يراونكم طيفة اثناء الموت الاذير الذي في سكونه تشع النوم او اثناء الطيران ؟ انه الموت الذي التساؤلات وينطقىء الجواب. فيا اصدقائي

الورية والنحلة والعصفور، ليتكم تفهمونني فتشاطروني هذه الإفكار الغرالبية وهذا

الرجاء الْمِنْكسر حينا بعد حين. انكم في قلب الحياة وهم السعادة من حيث لا

تدرون، انكم الزجاج الدي الذي يخترقه

النور، اما انا قلست سوى ضباب كثيف،

سوى ظلهة متوجة مغضية الى احشاء

الزمن، اياكم والارتفاع الى الهاوية التي

تشبني استمرارا الَّى رحمها، اياكُمْ

والهاوية الضادكة التي سوف تلدني

بالاهازيج والدموع، لا تنخدعوا بالتحليق

تحو الثمرة الملعونة فانكم لستم من ظلمة

وضياب، بل من رجاج ونور. ليتني كنت واحدا منكم، ولكنني لا اريد ان اكون، بل

آلعصقور : الا ترون معي ان كلامه جميل،

انا : قل لي يا صنيقي العصفور، مانا تفعل انا هاجمك صقر أو عقاب ؟

العصفور: بل سوف اعيش الى الابد،

أنا : وانت يا صديقتي النحلة، ماذا

النطة : اهرب منه الى أنني قفير.

النطلة؛ بل سوف اعيش الى الابد،

أنا : وانت يا صديقتي الوربة، ماذا

الورية : الميها باشواكي، فانا فشلت

الوردة : بل سوف اعيش الى الإبد، فأمّا

الطبيعة في حالة بسيطة هي الأقرب الي

الحياة أذ أنها تجهل حقيقة الموت. أن

اوتعتقد أن الهوت اقوى مِن طائر الهروار ؟

تفعلين اذا قست عليك قيضة غليظة ؟

استسلُّم الى المصير الذي ينتظرني.

انا : عجيب امركم، وضعتكم

أناً : أنَّن سوف تموتين.

لا أعرف كيف يكون الموت.

المصفور : أهرب هنه واختبىء.

أنني لا أعرف مانا تقمد بالموت.

تفعلین اذا هاجمك طائر الوروار ؟

أننى اخاف أن أكون.

ولكن هل تقهمون منه شيئا ؟

انا : واذا تمكن منك ؟

أنا : أنَنْ سوف تموت.

انا : واذا تمكن منك ؟

النطة : يأكلني. انا : اثن سوف تموتين.

العصفور : يقترسني.

النوم او اثناء الطيران ؟ أنه الموت الذي

سوف يرسم لكل منكم نقطة ألئهاية

فليس بعد الموت شيء من الحياة، بل كثير

من الافمحلال والزوال. ان الموت حق في

الاحياء، وها أنا وأحد منهم أعد نفسي له كل هين.

العصقور : روينك، روينك، أنك ترهقنا

بأمور نجهلها، وربها انها عير موجودة الا

أنا : هنيئا لكم في غياء الجهل، بل فر

ضياء الطمأنينة ألتي بها تنعمون. أما أنا

فانسان تسكنه نار غريبة كلما حاولت

أخمانها اثنتيت سعيرا. أتى توجهت

ترافقني فكرة الموت, حتى بات هذا الشبح

الماثل في اعماقي هواجس تصلعبنني.

أتراني نخلت اخيرا شهس المعرفة فصرت

الى ينابيع الصفاء؟ ام تراني أمسيت

شجرة متفرَّنة في قفار العمر حيث صلابتي

الى وهن، وظلالي الى قلق، وثماري الى

العصقور : كلامك جميل، ولكنا لا

انا : اعرف هذا ايتها الكائنات البريئة،

انك تملكين من حيث لا تنرين سر السعانة المفضية الى استكانة وخواء. الاجواء

الفضراء تحضنك، الإلوان المتماوجة تزينك، والحياة المنسابة في اوصالك تحملك الى

عُوالْم مِن نور، اني أرى فيك الطبيعة الصفرى الوضيعة طوقتها بالـتراعين

الطبيعة الام الفائقة القساوة والتحنان. الا

انتي ارى فيك ايضا الرياح تبعثرك،

والمخالب تصطانك، والتراب يكفنك،

فكيف اذن تلازمين طوعة أللون وتظلين

حامَلة بشاعة اليباس ؟ كيف تنسكبين في

حبات الضوء وتظلين جاهلة سنابآ

الظلام؟! كيف تلامسين رعشة الحياة

وتظلين جاهلة حضور الموت ١١ انك حقا

لسر عجيب، بل انك لعظات السعاية التي

اضعتها مدُ خرجت من جنة البشر وبخلتُ

جحيم الانسان. هاتي براءتك الى شراستي،

هاتی هناط الی حزنی، ان قلبی منذ زمن

مشرّع على الشمس والريح، فالشمس

تزرعني بالمعرفة والصبر والحياة، والريح

تحصيني ازاهر كآبة وذوف، وصولا الى

Food Plant Needs

Female holding a degree in Microbio logy (B.S. or Licence) having at least

3 years, experience in quality control

in a food processing plant. Please contact Propack, Nahr el Mott, Ama-ret Chalhoub, nicolas villas bldg.,

near wella & above Nafco. Tel.:

دروس خصوصية انكليازي مكثفة

وطياعة واختزال وتعليم تلامنة مدرسة

بويك سنشري كعلي م ٨٠ خارقة fall

ع التلفون ١٥٨٨٥ - . . . ODL

سيارة عرسينس ١٩٠ مونيل ٨٣ لون

کحلی ۱۰۵۰۰ بولار امیسرکي ت

للبيع توبوتا سيليكا ٨٥ جيدة بدون

زوائد ۵۰۰۰ ک. ت ۱/۲/۱/۲۰۰ من

موثو سوزوكي GSXR 400 لون مميز

مونيل 41 – السعر ٢٣٠٠ \$. التلفون

بونتياك Bonne ville خارقة

نبيتي ميتاليك. التلفون ٢٤٣٩٢٤ -

حال ممتازة سعر مغر: كأديات فليت

باشراف الاستاذ تلحوق ١٨١٨٩

بدوضت

8928301

في نفسك المضطربة.

احتراق حميم ؟

تغمك

بالرفرفة والعبير.

شباح دافي، اخضر. سها، صافية زرقاء، اشكال والوان نطلع عن مستنقع اليباس الى ينابيع الضوء. أذ أن انفاس الربيع تفلفلت في مسام الطبيعة فراحت الشمس

> أياً برودة شرفة البيت، حيث اقيم منذ استوع. فاخذت تندسر تدريجا ليحل مكانها بفء خبول. ثلت في نفسي : ان شيئا من المطالعة في هذا النَّتباح. وعلى هنَّه الشَّرفة، لاهر بشرح العشر ويبهج القلب. اخترت كتابا بفينا وانصرفت الي

> تعانق بنور الحياة. فيما النسائم تضوع

القراءةً. على بعد امتار مني نبتة ورد احمر كثرت في اعرافها البراعم التي هي على وشك التفتح، غير ان تمة وردة بيّن البراعم كانت اكتبلت وتفتحت قبل رفيقاتها، فاسرت ناظري بلطافة جبالها البالغ العنوة والاشراق. لا اعرف أي سحر كان يشدني الى تلك الوردة. بل الى تلك القبلة الطرية الحمراء،

فتركت الكتاب جانبا واقتربت منها. كانت ينعنة بالنياة. بطيئا تتنفس وخفيفا ترمعش اذ ترشف بمساعها اكسير الشوء وتماوج الطّلال. معست في سري: كلانا وديد في هذا الصباح. بعيد عن ضخب العالم، فلم لا اكلمها عبر الصبت بن القلب الى القلب، علني بذلك ادرك بعضاً من سرها الدفين ؟

اما : صباح الخير با جميلة الصباح... الوردة : صباح الفير، ألعلك وأحد من ساكني هذا البيث انا أبل نبيف النجيء الى هذا السكون هربا من وحشية العنف وغباوة البشر. الورية ؛ إنا لا اعرف سوى ساكني هذا البيت، اراقب اطفالهم وهم يلعبون، وكبارهم وهم يتسامرون عند البساء. انا :كيف تميزني ساكني البيت من

الوردة : ساكنو البيت يحبونني. اناً : وكيف عرفت انهم يحبونك ؟ الوردة انهم يعتنون بي، كما انهم بهنعون الغير من ان يمسني أو حتى من أن

في مُنطقة العكاوي بيروت. للمراجعة

البوشرية. ت ۸۸۲۸۸ - ۸۸۸۲۸۹

مطلوب

لة إنكليزي + عربي

تشارشة اطفال تحت السن

الرجاء ارسال الشهادات ورقم

العاشرة في أمارة أبو ظبي. رأتب

التلفون ٤٤٦٤١٢

والالوان والرياحين. انًا : ولكنَّهم بعد يوم او يومين سوف يقطفونك ويجعلونك في اناء وقليل من

الوردة : لن يفعل احد ذلك ، فانا لدى اشواكُ أَنافعُ بِهَا عَنْ نَفْسِي، لَنْ يَجْرُؤُ أَحَدُّ على اقتلاعي من المكان الذي وجنت فيه.

وبينما كنا نتحاور اقتربت نحلة من جناحان ؟ الوردة وراحت تدور حولها دورات متمهلات اناً : أنها سنة الطبيعة، بالفعل، ليت ثم غلت في قلب الورية تمتص منها لي جناحين، علما انني انرك اهميتهما كما الرحيق، عندئد صرفت مداعيا : انا : عادًا تفعلين ايتها النحلة ؟ أليس

> بصوتها الناعم الرقيق: آلوردة : دعمًا تفعلُ ما يحلو نها . ان هنا ليرفّيني. النطة : الوردة على حق، لا تتنظل انت أنات ما محدد هن في ما لا بعنيك، دعني احقق ما وجنت من

المطمئنة، رغم ما فيها من جهل وسناجة.

انا : كلتاكها على حق، ان ثمة حلفا قديما بين النحلة والوردة ما برحت تحفظه ذاكرة الطبيعة فتجدده استمرارا منذ ملايين السنين، لا غنى للواحدة منكما عن

الاذرى ما دامت كل منكما تحيا بالاذرى عبر الايام والفصول. ثمة عصفور كان يتنصت من قلب شجرة لا تبعد كثيرا عن الشرفة. فطار وحط قريبا

وهنا قاطعته الوردة قائلة : الورية : دع عنك واجب الاعتذار، فانت داكماً بيننا على الرحب والسعة. العصفور : شكرا لكم، منذ اطلالة الفجر انا اتنقل في هذي الربوع الوسيعة الخضراء، أنه دقاً لربيع جميل، كل ما فيه يشع بالمركة والغبطة، أو كان لكم جنامان

تنهبت الورية وقالت:

وتحنان الى الولانة وسألتها : اناً : اشاطرك التمني، انما الجناحان

تعيشي اكثر من اسبوع. الوردة : بل سوف أعيش الى الابد.

لكائن هي من التلاشي والانطار؟ ا الوردة : لا أعرف عما تتكلم، أني رفيقاني سمعن به.

انا : وانت ايضا لن تعيشي اكثر من شهر او شهرین. النطة: بل سوف اعيش الى الابد.

النحلة : لا أعرف عما تتكلم، ماذا تقصد

مديقي العصفور كم عمرك ؟ العصفور: سنة تقريبا، او ربما اكثر،

العصفور : بل سوف اعيش الى الابد، الكائنات، لا تتوقف ولا تنتهي.

انا : كم عمرك ابتما الورنة ؟

انــــاً : والْمُوتُ ؟ والــُذِبُـولُ والتَفْتت واليباس ؟ اين انت من كل هذا ؟ أثمة مفر

التحلة بين شوق أميس على الربد. إذا : والموت، ألم تحسبي له حسابا ؟! أنه لسوف يفاوئك وانت في قلب زهرة تمتصين منها الرحيق، فالمناقير الجائعة ابنا لك مرصاد.

انك تحدثنا عن امور نجهلها، ألا ترى المياة من حولنا كيف تنبض في كل تي وناح! أن الدياة، دين تختلج في

اخضر، أذ يؤول إلى التيبس، سرعان ما ينكسر تحت وطأة الريح... الموت؟ الموت ؟ ا ذاك الشبح المجهول المخيف،

سبب، عبدا في ان الشمس اظلمت في عيني، وان الربيع الذي يحضننا مقط الى سببا، فبدا لي ان الشمس اظلمت هاوية النزاع الأقير، عندلد نظرت بعطف

الورنة: يومان، او ربما ثلاثة ايام. انا : هذا قليل وكثير، اؤكد لك أنك أن

اسمع بشيء يدعى الموت، ولا اظنّ ان أنا : هنيئا لُك، وانت ايتها النحلة كم النطلة : اسبوع، او ربها اكثر، است

أناً : هنيئا لك كونك تجهلين، وانت يا

ربيعا وأحيا وها اننى ابنأ ربيعي الثاني. انا : لتكن حياتك ربيعا تلو ربيع، ولكن، مع ذلك، اؤكد لك انك لن تعيش آكثر من يضّع سنين، هذا انا حالفك الحظ ونجوت من الكواسر، انها السنون في النتيجة تمر كوميض جارح في عتمة سماء.

انا : بل تتوقف وتنتهى، انها مثل غصن

لمن يملكهما طاقة هآئلة تساعد على التجوال والسفر.

العصفور : أن أي جناحين لا يتعبان، غير انني لا اشعر بهماً، فلِمَ ليس لك مثلي

وحده يظل دون الهرتجي، هو لا يشبع طموحي الى الأفاق البعيدة ، خاصة تلك التي بطيب لى ادراكها بالجسد والحواس، أمّ ارغب في جناحين يكونان جزءًا مني، جارحة من جوارحي وحامة جنيدة تضاف الى جسدي. صنع الانسان لنفسه طائرة ظنا منه انها تُحل محل الاجنحة، فاذا به يمتك المقدرة على التحليق ويظل يفتقر الى نخوة التحليق، ذلك أن ثمة شيئًا خفياً لم يتحقق في أختراعه، فالطائرة بمعينها وصقيعها هي غير الاجنحة بنبضاتها ودفكها. أن الأنسان متقوقعا في الطائرة ليس هو نفسه عندما تلتصق به التصاق الحرارة بالدسد. ثمة لنة عميقة الجنور، طاعنة في القدم، يفتقدها البالس في الطائرة ويستشعرها كل ذي جناح. اني لاحسنك

العصفور : طائرة من معنن تطير ؟ أتعلها نَسُر أو عَقَابٍ ؟ أنك ترعبني. أنا ؛ لا تخف، وأنسُ ما قلته الآن، أذ يصعب عليك ان تفهم لغة القلب الكسير. الوردة : يا له من نهار جميل، اكاد اطير

بكآبةً منسية اختلج في اعماقي ولم أدر له

العصفور : عباح الغير، لست حشريا كساكر العصافير ، الا أنني أعجبت بحبيثكم فرغبت في ينطفىء انك لست جسما من معدن يصدأ، أو الفصا من صقيع يرتفع عن الارض

> لا يتعبان لبات لكم ان تحلقوا مثلي في الاجواء البافئة حيث تتعانق الأجنحة

وسهعت بنفسي ما اخبرتني به صديقتي النحلة، فانا، ما يمت على هذه الحال مشدودة الى غصن ناعس، لن ارى ولن اسمع شيئا ابعد من هذا المكان. أنا : اني الاحسدك على هذه القناعة

ني استشعر افتقاري اليهما. اني الجأ اديانا الى التحليق بواسطة الخيال الذي هو سمة من سمات الانسان، ولكن الخيال من الواجب عليك أن تستأنني الورية ؟ وقبل أن أكمل كلامي انتفضت الورية أيها العصفور، فانت طائر حي طليق، بل انت حياة نافئة تطير، جمالك الذي لا

وانتصاره المدوى عبر العصور انه يكثف . الوقت ويختصر المسافات.

من الفَرح، ليس لي جناحان ولكنني هكناً اسمع ساكني البيت يرددون. في تلك اللَّدظة ثمة شعور غامض ممتزج

6

Univ. graduate saleswoman -)

يلزمنا آئسة او سينة مع سيارة لبيع

ماركات كودي «Goody» بوبي -Poo-

مyo افتر بأيت After Bite وغير

أعناف للصيطيات والسوسرماركت

ويمكنهم النهاب الى جميع المناطق

اللبنانية. الاتصال شخصيا على

العنوان الآتي: مؤسسة جاوا -

الاشرفية، شارع السينة ملك عقاد،

! Super X/ OTC Tools recherche

bonne rénumération + comm. +

contacter de 9h à 14h, le 416618 -

بطلوب آنسة لائقة المظهر وتجيد

market-sales officers (full time).

Holder of a university degree.

- Sociable, confident and trust

- Agressive, dynamic and culti-

Experience in «sales» is an asset.

For more information and appointe-

ment call: 322384 - 201608 8 a.m., 4

A Leading Company Dealing with

manufacturing and marketing of

food products, has a vacancy for a

University degree in business, economics or marketing.

- Languages: English and French.

Able to perform field surveys & organize office work.

For more information contact:

مطلوب أمرأة لخدمة سيدة مسنة نواما

مطلوب تقني T.S ميكانيك ونو الهام

بالكهرباء المكلس خلف مثلجات لبنان.

مطلوب شابات او شبان للعمل في

مطعم برج الدمام بوظيفة شيف دوران

دْريج فلدَّقية مع سنتي هبرة. العشور

مطلوب لمؤسسة باري ستيل آنسات

يرزة وتصفاية دواما كاملا. العنوان

كورنيش المزرعة قرب البريد تجاه

صيدلية مازن الماتف ٢٠٥٥٠٦ –

موزع لمشروبات روحية نو خبرة لكل

المناطق. ت ۲۷۱٬۹۶۸ - ۲۷۱٬۹۶۸ -

مطلوب سكرتيرة تتقن اللغة الانكليزية

وتجيد الضرب على الآلة الكاتبة

باللفتين الإنكليزية والعربية. للمراجعة

ZILL - TPITTS - TYSAPT

-1/TE909F -

شخصيا الى انطلياس.

Cultured. dynamic self confident

Junior Marketing Assitant.

Preferably female.

322384 - 201608

Profile:

worthy.

Profile:

9717-1 - 97--7-

ai-Tager Bldg. 7ème étage.

7 - فني الكترونيك وسائق.

- TIPIST - 30FPT

مغر. ت ۱۹۸۷۹۱

مستسى حاس في حاجه الى سيف مطبخ متعلم درجة اولى ني شررة طويلة بالمأكولات العربية والافرنجية الحضور شفصيا مع المستندات لتقديم الطلب. مطلوب شاب للعجل كمحاسب في

Female Sales Representatives wanted

Pis cali: 861813 — 861736 — 351696 Maison de la sécurité SARL offre

التلفون مع صورة شخصية الى الجامعة الاميركية. زياد غننور poste de secrétaire de direction. Tél:



الشِّيركذالعَربيِّذ العِقَاريُّ شيم.ل. « أريثكو »

المشاركين في استدراج العروش. وذلك

بموعد أقصاء الساعة ١٢ ظهراً بتاريخ-١٩٩٢/٩/٢ علماً بأن الاعمال المدرجة بالمشروع كالاتي:

-أعميال المسمودة

مستشفى خالدي في حاجة الى شيف

سكرتيرة تنفينية تجيد اللغتين الانكليزية والفرنسية وموظفة هاتف واستقبال. الروشية التلفون

for a Clearing & Shipping Co.

- English. - Dynamic

عرب. ١٩٤٩/ ٢٣٦ - ١١

افخم المشاريع المكنية

والبنانيين الراغبين في المساركة في تقديم عروضهم الخاصة بأعمال ترميم وتجديد واستكمال مركز الاريسكو التابع للشركة في منطقة ميناء الحصن عند تقساطع شسارعي القنطاري وجيستينيان ببيرى الاتصال بها للحصول على النصوذج الشاص بالتصنيف والتأهيل لغرض اختيار على عنوانها بالمركز المنكور اعلاه.

وسيتم تعبئة النموذج من قبل المقاولين واعادته فلتقييم

[≥− الاشـــغــــال المحيــة. 🊄 التجهيزات الكهريائيــــة. 🚄 – أعمال تكييف الهواء.

شركة Unocal للزيوت والشموم الأميركية بحاجة الى موزعين، معاش مغر مع عمولة. الاتصال ١٨٥١٥٠ -مطلوب سكرتيرة لعيادة طبيب اسنان

مدير مؤسسة تجارية كبرى بحاجة الى

University graduate.

الطابق الرابع. ت ٢٢٢١٤١ - ٢٢٠١٤٠ Sté. Overseas Consultants distributeur de: Kendall Oil / Exide batteries placier dynamique jeune ayant dipl. bac ou équiv. conn. Ang. et Franc.,

346643 - 408426 - 368316 ou se présenter avec C.V. rue Clémenceau, Cadre 54 ans grde exper. admini. et comm. cherche poste de responsabili-الفرنسية لعياية طبيب في عين سعادة. الافضلية لسكان المنطقة A Leading Company Dealing in Consumers's Dairy products and fruit drinks has vacancies for field

دعوة مقاولين

كافة المقاولين والمجهزين الدوليين

🎝 - أشغال الواجهات الخارجية .

الوردة : صدلت، ليت لي جناحين لرأيت

مبيعات للمنطقة الغربية. الأفضلية مطلوب عمال خياطة نوو خبرة، معاش لسكان المنطقة. التلفون ٢٦٤٤٢٦

291-05 -

مساعد هيف عند '٤، أنسات للاستقبال والخدمة والبوفيه وموظفة تنظیفات، شیف یو ران عدد ۲ وگو عدد ٤ المعاملتين ٩٠١٧٨١ -9-1740

للاتصال بالمهندسين والمتعهدين لبيع نايلة. ت ١٩/٩١٢٢٥ - ١٩/٩١٢٢٥٠ -

سينما الكومودور. الدمراء الهاتف

مطلوب آنسة سكرتيرة انيقة، مع لغة اجنبية وتجيد الطباعة على الكاتبة (عربي/انكليزي). للمراجعة اعلانات بيهم - بيبلوس، العمراء صاحة الوردية بناية الصباح - ط ٢ - FEEFT9 - PETYAF - ILLE

انكليزي لمغي الثاني والثالث الثانوى خبرة لا تقل عن خمس سنوات.

منطقة الدمراء ويتابع دراسته خوري

A computer company in Hamra Require the following: - Software Eng.

لسكان المنطقة. التلفون ٤٩١٠٥٢ شركة مواد غذائية تطلب مندود

Toro Negro يطلب شيف عطبخ،

معمل الستائر المعدنية يطلب أنسة انيقة ذات خبرة مع سيارة تثقن العربية، الفرنسية والانكليزية، سقوف مستعارة وستائر معمنية الومينيوم. راتب شمري + عمولة + تنقلات حسب الكفاية. الاتصال مداء

مطلوب خياط فاتورة درجة اولى اختصاعي جاكيت بنطلون. الاتصال

مطلوب فنيون للعمل في شركة توك للمقاولات في الوظائف الآتية: 1 - فني تكييف، النبرة لا تقل عن

٢ - فني صحية الخبرة لا تقل عن

TO-THI - TOIETA

ؤسسة هوا تشيكن تطلب: - معلمين اختصاصبين لفرع الصيانة

ALCASP\P.

مطلوب عمال شياب لمؤسسة تجارية. TIFFF - AT-AA9 =

الثانوية الغرنسية العربية بيروت ت ۲۲۰۲۸۲ - ۲۲۰۲۵۲ في

اخوان قبالة اوتيل بلارًا.

necessary Coll Bettween 8.30 - 3.30

مطلوب لشركة كامكو (للتجهيزات أشركة مواد غنّائية تطلب مندوب الطبية):

231101 - TOTICE

TOTEY . /1 TO1 . TY

العنوان: الحمراء شارع الكومودور بناية عصاف الطابق الرابع أو الاتصال هاتفيا بالارقام الاتية ٣٤٠٤٣ -

صالون جورج سركيس بحاجة الى آنسات انيقات المظهر شمبوان وسشوار مع او بلا خبرة ۹/۹۳۱۹٤۸

كهرباء وميكانيك وتبريد. - موظفين للعمل على الصناديق في الفروع. الاتصال باحد الرقمين ٢٠ -٩/٨٨٠٠ -

٣٤٣٦٧٥ للمقابلة من ٣ - 1 معد

الثائوية الغرنسية العربية بيروت ت ۲۲۲۴۰۶ – ۲۴۲۴۰۶ في هاجة الى عدرس لمانة الرياضيات

حاجة الى استاذ رياضة بدنية دواماً كاملا. النبرة ضرورية. شأب للعمل العمر ١٥ – ٢٠ سنة يفضل

معمل شوكولا ومسكويت يطلب عمالا وعاملات نوى خبرة. التلفون ٤٩٤٤٢٢

-1/TTT-07 - T--9TA

مطلوب سكرتيرة ذات خبرة لا تقل عن لنتين الاتصال بشركة سيدركو بناية

وود ليموزين. فردان قرب ثانوية الروضة بناية ابي العنى. ت ٣٥٠١١٨ TOITEA -82.929 Mazda زرقاء، فتحة سقف، قفل مركزي، دركسيون زيت زجاج ZOCATY - ATLYY) S FID. - LINES

من ۹ - ۱۶ ظهرا.

BMW 3181 موبیل (۹ شبه جنینة، ٩٥٠٠ كلم لون بورنو ميتاليك مكيفة مع كل الزوائد أقرب سعر لـ10 الف S. التصال يوميا ٤٠٦٨٤٥/٦/٧ Mitsubishi Pajero (lib.) 4 drs. (t.b.é)

+ toit ouvrant prix 19500 \$. Tel.: Volvo 240 GLE (lib.) 4 drs. Ant. A/C m. 1983 (t.b.é) prix 6800 S. Tél.:

أوبل Manta سبور م ۲۲ ۲۰۰ نولار

m. 1988 5 speed + full équiped. A/C

شارع سامي الصلح فوق غاليري كبابة. مرسيدس 230 ~ ٧٨ فيتاس - مجنطة احمر غايق خارقة ٢٥٠٠ \$ نهائي ·(+5) ·9/911209

Buick Park avenue ultra 91 black

with grey leather 11000 miles Like New, tel 345105

للبيع خولد كجرباء Suzuki SE 4000 SED Honda EM 650 ت 1/۸۸۱۵۲۲ حتی ۲

ماكينة عانمركية لهنع رأس العبد ٢٥٠٠٠ يولار. لاقش ٦ أمتار موتور بأماها ٥٠٠٠ دولار. ۵ ۱۲۲۸۹۱

حروش مف Salon cuir italien 3 pieces chesterfield coul. noir 2000 S console + 4 chaises mes Fr. Louix XV Av. Sami Solla

للبيع شاليه ٥٢ م؟ السوليمار وشاليه ٢٥ م السمايا. ت -٧٥٨٩٤ للبيع دون دفعة اولى شاليه عدد ٢ في نيو فاريا جاهزتين للسكن والتسليم

·1/A9ETYA لبيع مستودع ١٥٠ م ً زقاق البلاط 11TLE - T.00AE مكتب ٧٥ م مارع الممراء قبالة

سينما النورابو. التلغون ٢٠٥٥٨٤ -شائيه ١٠٠ م٬ فقرا قرب الإثار عشروع سكايدوم ينتمى التنفيذ بعد ٢ اشهر ٢٥ الف \$ نفعة اولى ١٢٥٠٠ \$

والباقى تقسيط لبدة سنة وبلا فائدة EATAYI - ESTETT بناء قيد الانشاء نقدآ وبالتقسيط نيو الروضة ٢ و٣ نوم ومستودع جاهز

P-CEPA - SAFTPA

للبيع عقار في رويسات صوفر الطريق العام ٢٠٠٠ متر مربع المسراجعة 7-7714 - 3-177A بداعي السفر شقة منمورية المتن

-٦٦ مَّ طَـابـق أرضي ۗ ٢ نـوم ومنتفعاتهما بئر ارتوازية ٤٩٣٨٣٤ هاعي السفر محل ٢٥ م^ع اوتيل ديو نرب سيار الدرك. التلقون ٤٩٣٨٣٤

يوبلكس ٤٢٠ مم حارة عشر فوق

الاوتوستراد سعر مغر جدا. ت

-9/914141 للبيع شقة سوبردولوكس بئر حسن ٢٥٠ م؟ ثلاث غرف نوم غرفة جلوس صالون وسفرة اربعة حمامات غرفة خادمة كاراج سيارة خاص مولد كمربائي بئر ارتوازية تكييف مركزي.

للبيع ارض في بيت مري ٢٠٠٠ ۾ ۾ وارض في المونتي فردي ١١٥٠ م.. - 37PA1P\P. للبيع ارض في الصازميـة وفي

المطيلب. ت ١٩٢٨٤٢٤-٩٠٩

AA. = TYTATP\P.

C PAPYTA

للبيع شقة في المازمية وفي المنصورية. ت ٩/٩٣٨٢٧٦ للبيغ ارض في كفرحباب ١٢٢٠ م.م. وارض على اوتوستراد فيطرون ٢٠٠٠

للبيع عيانة طبيب ٢٦ م.م مع هاتف A/C انطلياس. ت ٩/٩٢٨٤٢٤

التلفون ١/٨٨١٥٦٦ حتى الساعة ٣ بعد الظهر. فيلا تريبلكس مع حنيقة ١١٠٠ مم. مشجرة بسعر مغر العنرا فتوح کسروان. ت ۹/۲۸۰۰۰ - ۹/۲۸۰۰۰۲ للبيع شقة في الاحرفية قرب الليسيه

الفرنسية ١٨٠ م مع موقف وهاتف السعر ٨٥ الف دولار. الهاتف ٢٢٢١٠١

للمقايضة بأرض او هاليه شقة الرابية

قطعة ارض باهـورة ٥٨٣ نراعاً.

٢٥٠ م منظر خلاب على البحر E-0-YT - AAFRRR S 1F Panorama Résidence. 325 m² de erand luxe. Un seul appt, par palier. Une vue panoramique sur littoral, Jal el Dib. à 2 mn. de l'autoronte. Excellent prix promotionnel. 150000 S échelonné sur 1 au ou 30 mois. livraison été 1993. Tel: 01/407153 -

- 4/ATFF40 -

للبيع صالة عرض ٢٠٠ م م تصلح لكل

انواع التجارة اوتوستراد جولية تربط

طريقين ولما منفلان. ت ٩/٩٥٤٤٣٩ •

مساحة - ١٦ م.م السعر ٢٥ الف دولار. الاتمال بالسيد انطوان ق.ظ. ت مقسطتین متی علی ۳ سنوات EFORTY - EFFORT - TRADE. وقابلتين للمقايضة. ت ١٩٩٢٣٧ -

مستودع ٢٠٠ م؟ انطلياس التسلي بعد ٧ آشمر تسميلات في النفع ١٨ همراً. ت ۲۰۵۱۲۷ - ۲337·1 للبيع مكتب الصنائع ١٢٠ مم. طابق

تأمن. التلقون £1710. قط

פריף די אישרי אני א حتى ٢ بعد الظهر ٢٢٢٧٢١ مساء. أرض على كورنيش المنارة قبالة الحمام العسكري زاويتان واجهة ٥٠ م

للبيع منزل من طابقين مع ١٠٠٠ م"

ه سميلة مناظ خلابة على البحر. ت

ارض دوحة الجمل مطلة على البحر ATIEFA التلفون Globini م ٢٢٢٠

للبيع ارض ١٠٠٠ م ً بشامون المغارس وأرض ١٢٠٠ م ً شهور العباديـة ·1/0··Y9Y للبيع أرض ١٣٠٠ م ۖ بعبدات وارض

١٨٠ ألف تولار بلا وسيط التلغون ٢٢١١٢٦ - ٢٥٩٦/٢١٦٢١ حسن عيسى من ٨ - ١ بظـ مت طاوب طلوب قطعة ارض ابتداء من ٤٠ الف

مطلوب قطعة ارض ما بين ٣٠ الف و٠٤ الف م" ما بين منطقة عين سعاده حتى برمأنا. الاتصال قبل الظهر الماتف ۲۷۹۰۸۸ - ۲۸۵۰۸۸ مطلوب شقة للإيجار او للاستثمار مقروشة او بلا فرش (سوبردولوكس)

بطلوب ارض في برمانا وبشامون. ت ERADY . مطلبوب شباليسه في السمباييا

مطلوب شقة وارض في عين سعادة – برمانا. ت ١٢٩٨(٩/٩٠ · W. خُلُو مِكتب اربع غرف ومطبخ وحمامان مع تجميزات كاملة شارع الكويت راس

A-14YY - TIY-FT L'ambassade de Grèce cherche à louer, à Achrafieh ou Rabieh, Immeuble indépendant entre 400-600 m² pour loger ses services, prière de contacter numéros 219217 — 201322

بيروت. التلفون قبل الظَّمر ١٩٨ ٨٠٥١ ــ

خلو صالة عرض او مكاتب اوتوستراد غبية لجميع انواع الالبسة. ت

أشقة ففية قبالة المنتزه المنصورية ٢ نوم + صالون + سفرة + منافع + تكييف بارد وحار موقف خاص للسيارة

الغريزة في كلكم او بعضكم تقول من حيث

لا تدرى بضرورة التفاعل ونيمومة التواصل

قهى أبدا نقيض الموت، اذ انها، وان

خَاضِعة لَهُ، لا تشعر بوجوده، كما انها، وأن

منسحقة بوطأته، لا تدرك منه وجها او غاية

في الصيرورة والكون. هنيئاً لك أيتها الكائنات المسكونة بشعلة الحياة وعنرية

القلب، انك لست من البشر، كُلْك لست من

الانسان. لربها صدقت في انك سوف تعيشين الى الابد، فالبراعم الى انتماء،

والنسائم ليست الا انتهاء، والنطلات

ليست الى انتهاء، والعمافير ليست الى

انتهاء، ان قلب الطبيعة وسيع جدا تختلج

فيه نبضات كثيرة وعطاء كثير, هنينا لك

أيتها الكائنات الضعيفة المسكونة بالموت

الذي تجهلين، أنك سوف تظلين في ضحكة

لعظات كان ثمة اشراق على وجهك وثمة

فرح في عينيك، فكيف أممى كل هذا وهل

انا : ليت في مقدوركم ان تدركوا ما

بختلج في هذا ألقلب اذ تعصف في خلاياه

ارتعاهات ومشاعر تجهلونما، أو أن

تتلمسوا اغوأر ذاك الجحيم الذي يبتدعه

العصفور: العقل ؟ الغموض؟

آناً : لا تشغل بالك بامور أنت لست منها

وهي ليست هنك، بل دع الطبيعة ومجراها

أن الفارق بيننا شاسعٌ وضليل في آن،

انت عمقور وانا انسان، ای انت تعیش

الحياة ولا تعقلها، اما أنا، مُذْ بدأت اعقل

الحياة، فصرت اعيش جحيما تلو جحيم،

العموفر : جميم ؟ انتحار ؟ انك ما زلت

انا : لذلك لن ارهقكم بعد الآن، ولن اشوه

المباح الربيعي الذي انتم فيه. ارتحت الى

عنيثي معكم، فاناً دنذ زمن لم لصادف

براعة كالتي فيها تنعمون. اني اخاف

عليكم من وحوش الغاب ومن كواسر الزمان،

في حياتك ايها العصفور.

وانتحارا تلو انتجار.

ترهقنا بامور نجملها.

المشاعر ؟ العلما اشياء تؤكل او تطير ؟

ألعقل أد تستثيره متاهات واسرار.

مكأنه تجهم رمادي وغموض كليب؟

العصفور : انك ترهقنا بما تقول، منذ

الوجود ينبوع الحركة وشعلة الحياة.

مطلة على البحر مساحة ١٥٥٠ م

ATIEFA Globini

للبيع ارض في عجلتون ٨٨٠ م.م -4/401-14

٧٥٠ م ؟ بولقار كميل شمعون ٢٥٠

للبيع شقة ٢٥٠ م ً بعبنات وشقة ١٩٠ م في عين سعادة - ١٨٤٤ع للبيع فيلا تريبلكس مع ارض بعبدات وفيلًا تربيلكس مع ارض عين سعادة. ·1/0.. Y9Y = للبيع بناء في منصورية المتن يحوي ٣ طوابق ١٩٠ م٬ مساحة البناء كل طابق

٣ نوم وصالون وسفرة وغرفة جلوس

م" وما فوق المنطقة الساحلية ما بين بيروت وجونيه. الاتصال قبل الظهر

MAILE PYO.AA - PAO.AA

لمدة 7 او ٤ سئوات منطقة بيروت الغربية. مؤلفة من ٣ – ٤ نوم وتوابعها

١٤٠١٤٠ عبدالله الصيني.

والبورتيميليو. ت ١٩٩٨٤٠ مطلوب ارض في المونتي فردي

طلوب ارض في ادما وكفرحباب.

وبعيدات. التلفون ٢٩٨٥٢٠

التلفون ١٤٩٩٤٠

de 9h-14h Intermédiaires s'abstenir.

للبيع شقة فخمة – الفنار ٢٣٠ م.م ١١٥ آلف دولار تسليم فوري تسهيلات

411820, 415922 et 09/936852

في النقع ١/٨٩٩٤٦٢-

au Dessus Galerie Cabbabé 5000 S.

شركة نحال للورق فردان رباح سنتر. ت

أبداء ولادظانهم دلال وهلة دوسة عشر يوما من تاريح هذا النشر والا فيلن تبليغهم بقية ألزوراق والقرارات دعا غيها الحكم النهائي بواسطة التعليق على باب ردهة المحكمة

يليما من امم. الكاتب مديد شمس الدين تدعو غرفة المحكمة الابتنائية في البقاع المستدعى ضعم ورثة مريم اسعيا والمجمولي محل الإقامة للحصور الى قلم محكمة

بداية زحلة او من ينوب عنهم قانونا لتبلغ اوراق الدعوى الرقم ٩٢/٧٦٦ المقامة من انهس طانيوس كامل يطلب بدوديها قسمة العقار الرقم ٢٦٧ منطقة جدينا وعلى المسلدعي شلهم

يوم ١٤ ايلول ١٩٩٢ أحتفلنا بعيد الصليب. هنا العيد عزيز علينا، لانه عيد الامتياء والمناية والاسترداد. فالمليب، الذي كان يصقل من بد الى بد، استقر اخيرا في اليد الامينة. ورنت الهالة الى اصحابها، علما أن الصليب لكل الناس وليس للمسيحيين وحتهم. ولكنه أولا للذين يقدسون رمزه، وهو من ثم تلنين يجملون دلك الرمر. ألمليب اهتدى اليه اصنابه فاسترجعوه فأصح مداية للنشر العليب ليس خشبة، بل هو الذي مات عليه أبن البشر، الآلة ابن الاله أنه يمثل العناب والبوت، ولكنه يمثل ابضا التحرر والقيامة. فاسترباده تاليا تحرير وقيامة. الصليب هو الغلبة على الموت.

وهو الاستمرار في الحياة الابنية. وهو الغناء هناء للنين ضلوا اوضالوا من غير ان يدركوا خطورة ما يفعلون ومسأولية ما يقدمون عليه. انه فداء الذين لا يدركون ماذا يعملون. - وهو الصفح عن الخطاية لمن يندمون.

وهو درارة الشعلة المقدسة في صدور من يؤينون. عيد الصليب عيد الانتصار على الفناء. عيد كل متألم في روحه ومعنب في جسمه: عيد لبنان وعيد كل بلد يشكو ارهاقا ووجعا وانقساما وفقدان حق. لأن الصليب هو الحق. نحتفل به عيد كرامة لا عيد طائفية.

عيد انقاد عيدا محتمعيا. عيد افراح بالراحة بعد العناء. عيدا يدوم في كياننا ما دمنا نؤمن بالله، سبحانه وتعالى. عيد التقارب بين الناس. والناس كُلهم اخوة. كلهم عيال الله.

ليلة الاثنين _ الثلثاء ٢٦ آب _ اول أيلول ١٩٩٢. تجمع الآف المؤمنين حول كنيسة كولدسرينغ، وهي مدينة صغيرة في كانتاكي في الولايات البتحدة. احتضوا في انتظار السيدة العذراء مريم، والدة يسوع المسيح، وبعض هؤلاء مصحور في المصار المسلم العاراء جريم، والله يسوع الهميح. وبعض هوود شهدوا بانهم رأوا ظاهرات عجائبية وهم يصلون. وكان أحد المؤمنين اعلن قبل شهرين بواسطة كاهن كالتوليكي في كنيسة مار يوسف الكاثوليكية أن العذراء سنظهر تلك الليلة، فهرع الناس الى الحكان من كل انحاء الولايات المتحدة. فدعا الكاهن، لوروا سميث، المؤمنين إلى الاستعداد بالصمت لاستقبال العذراء، وفجأة عرخت فتأة عمرها ١٢ سنة. آني غورمان، من مدينة معفيس في ولاية تينيسي قائلة: رأيت ألام القبيسة، بداها مشعتان وتحيط بها هالة من النور. وشهد غيرهاً طاهرة مُنبِرة، وروت مؤمنة بأخل الكنيسة أنها رأت عيني تمثال العذراء تصعان. وقالت اخرى انها لم تر شيئا ولكنها شعرت بارتياح بأمَّلي كما لو كأنت العذراء تَعمل رسالة الى شعب الولايات المتعدة. وَنكرت جانَّ كلوز، من بتسبورغ بنسلفانيا. ان مسبحتها النحاسية تحولت في يدها الى نمب خلال الليل. هذه الروايات عحيمة ام ثمرة هوس جماعي. الثابت منها ان اكثر منها بكثير ظهر عبر التاريخ، وان الكنيسة تعرف كيف تميز ببن الصديح وبين غير الصديح. فالله لا يتخلى عن المؤمنين، وسلطته تتجلى ووجوده يسطع بالاشكال التي

وظَّموراتُ العنراء اكثر من ان تحصى، ونبوأتها عبر المؤمنين خلال هذه الظهورات صحت كلها وهذا يعني أن من يؤمنون يخلصون. وأن الصلات التاريخية الاصيلة بين الله تمرة لم تنقطع أبنا. والانسان بم وان العناية الألهية محيطةً بالانسانية. فائله غفور رحوم يعطف على مخلوقاته ويمديهم سواء السبيل. ومهما تعددت الاديان فالله سبحانه واحد لجميع الناس. وهو يظهر في نفوس البشر، بل انه سبحانه ماثل في كيانهم وفي مجتمعاتهم كل

انقذ اللهم لبنان!

فاضل سعيد عقل

مدينة طركيلس تطلق مهركانات ٩٢ بمساية ومعرض ونشاطات ركاضة

الوطنى، فنشيد مدينة طرابلس الذي كتب طرابلس ـ "النهار": كلماتة العميد محدد ياسر الايوبي، والذي سيكون نشيدا لمدارس طرابلس الرسمية، رسم أعس رئيس بلنية طرابلس وزير السياحة المستقيل العميد سامي منقارة وتطلق اسهم نارية من شركة نزيه طبارة، في ندوة صحافية له، مخطط "مُمرجانات تبرع بثمنها السيد سعدي الغندور. يلي المسيرة الاولى افتتاح لمعرض .. در طرابلس ۹۲" من ۲۵ ایلول الی ۵ تشرین فابل کالاتی: تجاري في ملعب مجاور للملعب البلدي يستمر الى ٥ تشرين الاول، وبكون الدخولّ

ا مسيرة بعد ظهر الجمعة ٢٥ أيثول من الملعب البلدي ألى شوارع طرابلس يتقيمها حيلة الاعلام، بالعو السوس يرينيد والقعوة، لاعبو السبق والترس، الفرق "35" مَمِثُلُو جَمِعِيات كَشَفْية، مَمِثُلُو مؤسسات تجارية، ومواطنون.

الناَّمَا، الشَّطْرِنجُ والورق، وحفلات ُفنيةُ لفرق طرابلسيـة كـ"امداء الاسداس" الله أوبعث أن تجوب شوارع طرابلس الله و الرئيسية وساحاتها تعود ألى الملعب وغيرها. الله البلدي حيث يرفع العلم اللبناني، فعلم عنه عنينة طرابلس اصبح لها علم للعرة الاولى ر الما البلدي _ ويعزف النشيد التفاري".

وحض العبيد منقارة ابناء منينته على المشاركة في اظهار "وجه طرابلس

اليه مجانا في الليلة الأولى، وفي مقابل

الله ليرة لبناأنية في الأيام الاذرى.

عطر "هيريرا" للرجال في لبنان

في مناسبة ترويج عطر "ميريرا" للرجال في لبنان، اقامت شركة سوكوديل

بالتعاون مع Carolina Herrera مأسبة غذاء في نادي متخرجي الجامعة الاميركية، سبقها برنامج تنريبي، حيث اوضحت السينة جانين اكثر ممثلة عطور Carolina Herrera عالم Carolina Herrera الراقي. بعد نجاح كبير لقيه عظر Herrera للنساء اطلقت المصممة العالمية Carolina Herrera في تشرين الاول ١٩٩١ عطر "ميريرا" للرجال. ويمتاز هذا العطر باناقة عصرية أذ امتزج بشكل نمونجي رائع بأسم Carolina Herrera وشخصيتُها . كما امتأز بعبيره الآخاذ من زهر اللَّيمونُّ والنبأت والبرتقال والاخشاب العطرية. انه فعلا العطر الذي يأسر الروح بالطاقة والحيوية، انه عطر الحياة المنعمة يستخدم في اوقات النهار والليل عاكسا الروح الشخصية المديزة لرجل Carolina

En Standard: **Full option** DOHC & Valves 2000cc Injection, Air Condit. Direction Assistée, 4 Léve, glaces électr. Verroullage Central, Stéréo 4 h.p., Ancenne électr. Exclusif boite automatique. et manuelle à la fois

19.490\$ 626 Agents Exclusifs ANTOINE BOUKATHER Autostrade Jal B Dib - Tel: 415680/1-403087/8

Points de vente: N.A.I.M. Chiah, Blvd. Camille Chamoun, Tél: 429377/8/9.

 Tetco, Ouzaï Gaby Chamoun, Ferzol - Bekaa. Ste. Hammoud - Saīda.

مستشفى الروم للتريين

والاقاق التاريفية والاركيولوجية" بمشاركة

اكانيبيين وانتماهيين عن اسبانيا

ـ عشرش بِقَامَ في النحمُدُ الفرنسي في

ـ دعُرض يقام في التعمد العريطاني في اشبيليةٌ عن الرحالة البريطانيين الى عور "

- معـرض عن صور في النتحفُ الاركيولوجي في اشبيلية عنوانه: "تراث

ـُ عَرِثُ أَرْياً ۗ لَلْتُوْبُ الْلَبْنَاسُ الْتَقْلَيْدِي.

واعلنت الجمعيَّة للراغبين في الْمَحَارِكَة

ـ المفادرة بن باريس مباح الزبعاء ٢٣

_ الكلفة /٥٠٠٠ ق.ف./ خمسة الاف

وفمسمالة فرنك فرنسى تفطي ما بلي:

بطاقات السفر نهابا وايابا بالطائرة باريس ـ اشبيلية ـ باريس. القانة في فندق درجة اولى + فغور العباح. بخاف

عبلغ /٥٠٠/ ف ف خدستانة فرنك فرنسي

ـ يمكن الراغبين هصور سهرة مع المثنو

العالمي مايكل حاكسون بساء ذي ايلول

في بيروت 1996/4/10. في مقر الجمعية، الرعلة البيضاء، علك الصبان،

ئريا**ل حجار؛ مسؤولية**.

"ملائكة الرحمة" واليد اليمنى للطبيب،

اسس ویستند الی قواعد وابحاث، الی عا

وكان تأسيس معهد مستشفى القديس

بأورجيوس للتمريض عام ١٩٨٠، تابعا

لمطّرانية بيروت للروم الارئونكس، ومخرجا

من بين جميع الناجمين في لبنان.

منيرة المعهد السيدة هلأ رحباني

هي خريجة فرع التمريض في ألجامعة

الأميركية، وطمودها أن "تصل بألمعهد ألى

المستوى داته". وتعتبر أن "الممرضة لم

الطبيب، بل أميدت مهنتها ترتكر على

العلم والدراسة والافتصاص، ولبيها

اعمالُها الخاعة تقوم بها دون مراجعة

الطبيب، ما يعطيها شرية الشركة

والمبادرة. كما أن مهنة التمريض لا تقتصر

الشباب النبن يطمحون ألى القيام بعمل

انساني مغيد وني آفاقٌ في الوقت عينه". وحول اختصاصات المعهد وشروط البخول

تقولُ السيدة اليان: "يتذَرَجُ تلامنتناً اختصاصيين في العناية التمريضية على

مستويين: الاول بكالوريا فنية (B.T.) اذا

كانوا حائزين البكالوريا قسما أولء والثاني

امتياز فنّى (T.S.) اذا كانوا دائرين البكالوريا قسما ثانيا. مدة الدراسة ثلاث

سنوات وبعدها الى الامتحانات الرسمية في

مديرية التعليم المهني والتُقني. ثمّ يمكنهم متابعة التخصص الجامعي انا

ارادوا في فرع القابلة القانونية، في لبنان او في الفارج".

اطباء أختصاصيون، والمواد قسمان: طبى

واجتماعي. منها على المثال: علم النفس.

علم التربية، علم النيموغرافيا، تشريح وفيزيولوجيا، صينلة، توليد، جراحة اطفال،

علم الامراض وغيرها... ومعهدنا يستوعب

وتلقت الى العمل بعد التضرج.

نحو ستين تلمينا في "السنة الاولى".

فمستشفى القنيس جأورجيوس يستوعر

سنويا خريجي المعهد، كما يوفر امكان التعاقد مقابل القسط السنوي. ويمكن

للمرشة أن ترتقي الى رئيسة قسم في

المستشفى او مسؤولة عن قسم التنفس

الاصطناعي، وفارح المستشفى يمكنها ان تعمل في مجال الصحة المدرسية، او صحة

الموظفين في المعامل والشركات، او

وتقُّول السَّيْدة اليان ان "اساتنَّة المعهد

الفتيات فقط يل تتعياها إلى

تلك الموظفة التي تنفذ اوامر

في عملها والاستقلالية وحرية المبادرة.

لتعطية بعض المصاريف العارية.

_ اخر مهلة للتسجيل:

HILEGO 3007FA - YTAIFA

ايلول والعودة الى باريس مساء الاهد ٢٧

حفلة للهثني عابكل عاكسوز".

شبيلية بعنوان "عساهمات الركبولومبين الفرنسيين في هفريات هور" (رينان،

موالمار الغ...}

صور الاركيزلوجي".

في هذا أليوم الآتي:

ايلول ۱۹۹۶

علاحظات:

في اطار المعرض العالمي "اكسنو ٩٢" في ديينة الابيلية الإسبانية الذي يبثل وأحدة من كبرى التظاهرات النفائية التعادلية على كوكبنا، خصصت مور بيوم تضامن لها لهذه البدينة العريقة من يور تارمذي مارز في ترسيح التبايل الحصاري والثفافي والتجأري بين ضعوب حوص البحر الابيص المتوسط وسائر شعوب العالم بعث

وسعت الى اقامة هذا البوم الجمعية النولية لحداية صور التي شاعت الا بعبب لننان عن تلك التظاهرة المميزة. وهي تتعاون على تنظيمه مع ادارة المعرض ومنظمة "الاونيسكو" وحكومه الاسلس وبلبيتي قايش وملقة. وهداً برنامج اليوم الذي يقام في ٢٤

"قبل الظهر: الاجتماع التأسيسي للجنة الاسبانية الوطنية لصاية صور دؤتمر صحافي تعقده السيدة الخليل الشلبي. الابينة العابة للحمعية النولية لحماية مور، تشرح فيه ابعاد الحملة الدولية ويعلن فيه تأليف اللحنة الوطنية الاسبانية لحماية عور ونشاطات اليوم التضامني مع شور. عرض الفيلم الوثانقي: "سور، فاكرتنا

البكان: قاعة الصدائـة في مركـز الصحافة لـ"بعرض ٩٢". افتتاح معرض ألنحات والغنان اللبناني الاصل عبدل عن الفن الفينيقي ـ البوتي. غداء في مطعم جناح الاتدلس. بعد الظُّهر: زيارة لنعض الاجنحة فر

'معرض ۹۲' التي كانت بلدانها ممطات تاريخية في رحلات عور البحرية. طاولة مستديرة في رعاية كليـ



امتحانات الاعلام _ ١

من مدير الفرع الاول لمعهد العلوم الاجتماعية في الجامعة اللبنانية النكتور محمد شيا أن امتحانات النورة الثانية لسنوات الاجازة وشهادة الجدارة للسنة الجامعية ١٩٩١ ـ ١٩٩٢، وامتحانات الدورة الاولى لدبلوم الدراسات العليا للسنة الجامعية ١٩٩١ ـ ١٩٩٢، ستبدأ الاثنين ٨٦ أيلول. وتقبل طلبات الاشتراك في هذه الامتحانات ايام ١٥، ١٦: ١٧ وذا أيلول.

مؤتمر المعالجين الفيزيائيين

الصحافيون والكتاب السياحيون

تعقد المىئة العامة للجمعية اللبنانية للمحافيين والكتاب السياحيين "الجت" اجتماعها الدوري الساعة الحادية عخرة قبل ظهر الخميس ١٧ ايلول في قاعة المؤتمرات في المجلس الوطني لاتماء السياحة، للأطلاع من رئيس الجمعية السيد جورج قاعي على نتـائح زيـارة وفد المحافيين والكتاب السياحيين اللبنانيين للمغرب، والتحضير لاشتراك لبنان في المؤتمر الدولي للاتحاد العمالي للصحافيين والكتاب السياحيين اواخر الشهر الجاري في اطلنتيك سيتي في الولايات المتحبُّة الأميركية، الى نرس جنول الإعمال.

معرض لهالة بدر الدين

يوميا من الاولى بعد الظهر حتى السائسة

المطران بنطي في افتتاح المعرض.

نكرت ادارة الفرع الاول تكلية الاعلام والتوثيق في الجامعة اللبنانية الطلاب بان أمتحانات الدورة الثانية للسنة الجامعية 1991 - 1991 ستبدأ الاربعاء 17 أيلول.

امتحانات العلوم الاجتماعية

ويشهد البلعب البلدي مجموعة نشاطات رياضية في العاب كرة القدم، الكرة الطائرة، كرة السلة، حصان الروبيو،

فى رعاية وزير ا لتربية الوطنية البكتور زكي مزبودي تفتتح نقابة المعالجين الفيزيائيين في لبنان مؤتمرها الدادي عشر عن "العلاج الفيزيائي وامراض الجماز التنفَسيَ بالتَّعَاوِنَ مَعَ الْصَنْوَقِ النَّولِيَ للتَّأْهِيلُ والجمعية الطبية الفرنسية ــ اللبنانية وبدعم من الوكالة الامسركية للتنمية الدو لية الساعة الحانية عشرة قبل ظهر السبت ١٩ ايلول في قاعة المحاضرات للفرع الثاني لكلية العلوم الطبية في الجامعة اللبنانية في سن الفيل، ويستمر حتى الثانية والنصف بعد ظهر الاحد ٢٠

بيون. وفي بـرنامـج السبت: كلمة نقيب المعالجين الفيزيائيين السيد جورج بواري، كلمة ممثل الجمعية الطبية الفرنسية _ اللبنائية السيد جورج نصر، كلمة ممثل الوكالة الاميركية للتنمية الدولية والصندوق الدولي للتأهيل السيد غسان جاموس، كلمة وزير ألتربية الوطنية النكتور زكي مزبودي. ثم تبدأ اعمال المؤتمر.

في رعاية وزير الاعلام السيد ميشال سماحَــةً دعا ُنَادي متَحْرجي الجامعةُ الاميركية والنادي الثقافي الجنوبي في الجامعة الاميركية الى حضور افتتاح معرض زيتيات لهالة حسين بدر الدين، الثاّلثة بعد ظَهْرِ الجمعة 14 أيلول في نادي " الكوتاج" السياحي في بلاة الحرقية، قضاء النبطية ويستمرُّ حتى 1⁄4 ايلولُ، ثم ينتقل في 1⁄7 تشرين الاول الى مبنى "الوست هول" في الجانِّعة الأميركية في بيروت حيث يُستمرَّ حتى 17 منه، وينتقل في 19 تشرين الاول ليس الآن"، السبت ١٩ ايلول، الساعة الى نائي متخرجي الجامعة حتى ٢٣ منه،

او في باريس حتى 15/9/10 في عقر الجمعية. -67. Rue de Courcelles, 75008 الجفراُفيا والتاريَّحُ في جاْمِعة اشبيلية عنوانها "صور وغرب المتوسط ـ الميزان Paris, Tél 331 - 46220495



عكار _ "النهار": افتتح فرع عكار في "لجنة الإمهات" في لبنان المعرض الول للإشغال الينوية والرسم في تكميلية علبا الرسمية في نفور راعي ابرشية عكار للروم الارثونك النظران بولس بندلي ورئيسة ثير الراهبات الباسيليات في بلدة الشيخ عدد الم ماري حلاق والسيد غبريال حداد ممثلا قائمةام عكار السيد جان خوري ورئيسة الفرع البكتورة سيلفيا رحآل وممثلة مجلس

كنائس الشرق الاوسط الاخت فوتين عوده وعدد من الشخصيات الاجتماعية. النشيد الوطني افتتاحا، فترحيب للسيدة منى حمود كاملة باسم "لجنة الاممات" في عكار، ثم القى العطران بندلي كلمة أثنى فيما على نخاط اللجنة وقص شريط الافتتاح وجال مع الحضور في المعرض الذي حوى اعدال سيراميك وزيتيات ورسما على الزماج وكروشيه وشارك فيه: مي الاسعر، باسم عهنا، أمال حسن، أيفا شعني: أنيسة سليمان، سعدالله شيبان، جيزيل شلموب، هنا شعود، ريما أبرهيم، سعاد رفاعي، جمانة مليبي، لوسياتا فرح وراهبات عندقت. ويستمر حتى ١٢ ايلول.

جمعية الشبان المسيحية

من جمعية الشبان المسيحية انها تنظم في ايلول اربع نورات متخصمة لموجمي ميَّفِياتُ الْأُولَادُ النَّيْنَ عَمِلُوا فِي الصِّفُ فِي جميع المناطق اللبنانية. وتهدف هذه النورات "الى رفع مستوى الاداء لدي الموجعين وصقل معلوماتهم التربوية والتقنية عبر الوسائل الدنيثة والمتطورة وضمان الاستمرارية واللقاء الدائم معهم، كما ستدرس حالات ومشكلات تربوية وتنظيمية". ويشترك فيها نحو ٢٠٠ موجة.

الشبيبة الفلسطينية

اقامت "منظمة الشبيبة الديموقراطية الفلسطينية" في بر الياس احتفالا تكريمياً للتلاميذ ألناجُدين في الامتحانات الرسمية للشهائتين المتوسطة والثانوية. ودضر ممثلون للمنظمات الشبابية والتنظيمات الفلسطينية والهياات التعليمية وذوو التلاميذ والقبت كلمات هُكَرُ لَلْمُنْظُمُّةٌ وَتَحَدِثُ مُسؤُولُها في البقاع عبدالله كامل مؤكنا اهمية التحصيل

واقيم احتفال آخر في مخيم البارد تحدث فيه السيد ناصر لوباني باسم منظمة الشبيبة وشكر للمعلمين جمودهم.

قرطبا تختتم مهرجانها اختتم نائي قرطبا بالتعاون مع رابطة

النماء وأخبويات البلدة مهرجانه السياحي بموكب لسيارات مزينة تضمن ١١ لوحة شكّلت فهرسا للكرنفالات العالمية، وحضره نحو ٢٥ الف شخص اتوا من جميع المناطق النشيد الوطني افتتاحا عزفته موسيقي

كشافة الارز بقيانة سامي ابو جوده، فنشيد قرطبا بصوَّت القنان ريموِّن رحالُ، ثم موكب الدراجات النارية وحملة الاعلام اللبنانية والمؤسسات المشاركة، الى كلمة رئيس أُلنادي السيد جورج كرم الذّي شكر كُلّ منّ ساهم في احياء المهرجان.

امسية لنعيم تلحوق دعا "اتحاد شباب النهضة" الى حضور أمسية بعنوان "تعب الموت" للشاعر نعيم تلحوق، يليها توقيع ديوانه الثالث "لكن

الْخَامِسَةُ بعد الظَّهر، في قَاعَة "نادي

الشهيد مالك وهبه" في النبي عثمار.

قدمها المقار في الاحتفال الفتامي. اختتبت جمعية "خبمة الطفولة

والسلام" صيفية الفرح للاطفال الّتي استمرت اسبوعين في المنرسة الرسمية في بلدة الزرارية بالتنسيق والتعاون مع "مشروع التربية على السلام" التابع لمنظمة "اليونيسيف". وشارك فيها ١٠ ولدا وتضمن برئامجها اعمالا يدوية والعابا ترفيههة وتوجيعات شربوية ورهلات استكشافيةً، وأختتمت باحتفال شارك فيه نوو الاولاد. واشرفت رئيسة الجمعية السيدة فاطمة غنار على الإعناد للمخيم

خُتُ صور بيوم تضامن خريجون أوائل إلحالعمل

....

والطيف الأبيض للمريض، ممنتهن ما عابت تقتصر على الدقن بالابر واخذ الحرارة وتنفيذ الاوامر واعطاء حبة الدواء، بل تحولت علما قائما بذاته، يرتكز على يجعل المهرضة انسانة تملك زمام السلطة والاستخفَّائية، لا بد من انشاء المعاهد والجامعات حيث علم التمريض وتذريح ممرضين وممرضات الى عدد كبير من المستشفيات والمراكز الطبية في لبنان

ممرضة ومسؤولة في المراكز الصحية وفي المستوصفات وغيرها وثمة نقص كبير،

عامة، في عند الممرضين والممرضات في

لبنان. وألسبب الاول هجرة هذه الطاقات،

خاصة الى البلاد العربية حيث الهدوء الامنى

والرواتب المرتفعة نسبيا. وهذا يجعلُّ

فرص العمل متوافرة لجميع الخريجين"

التمريض تركز السيئة اليان على وجوب

"الانسانية في الشخصية وخدمة الغير،

وحب العطاء، والتكيف مع الآخرين والمهارة

فَى الاعمال التطبيقية لأن الغلط ممنوع،

ووجود الضمير الحي والقدرة على التعمل

الخريجات الاوليات

الفريجة كُوليت خيرالله (٢٢ سنة) التي

حلت في المرتبة الاولى في لبنان، أذ نالت

١٦٩١ علامة، والمعدل ١١٠٠ علامة. وهي

الآن في قسم عمليات القلب المفتوح، وبعد

شهر من الممارسة الفعلية تقول اقتناعها

الطبيـة، والعلاقـة بالمريض امبحت

مباشرة". وتأمل أن تتحول شمانة (T.S.)

۾ زميلتها فريال حجار (٢٦ سنة)

حلت ثانية، وكان مجموع علاماتها ١٦٠٨، وهي الآن في قسم العناية الفائقة بالاطفال

في البستشفي ذاته. تشعر بالرضي عبر

المهنة التي اختارتها "بعد أن نصحتني صنيقتي بما ـ بهنا المعهد. وأنا بنوري

فالنظرة الى الممرضة تغيرت دون ايام

زمان، وكُنْلك نُوعية مَهنتها ونورها. حتى

علاقتنا بالاطباء تغيرت عنذ تخرجنا

ومعاملتهم اهبحت معاملة زمالة وكأنت

أستانًا وتلُّمينُة". وعن الدوام الليلي تقول:

"عمل الليل لا مغر منه. والمريض انما

يتألم في اوقات الليل. من هنا أهمية وجوبنا الى جانبه والتضحية التي قررناها

الشبيبة العاملة المسحية

بعد الاجتماع العام لكل الاقسام العاملة في

لبنان الذي دعت أليه المركة، عينت لجنة

مركزية جنينة للحركة منة ولايتما ثلاث

سنوات من السادة: روبير نصر رئيسا عاماً،

انطُوان صَابر نائبا لَلْرَكْيْس، انطوان عبود

امينا للسر، جورج ايماز أمينا للصندوق،

انطوان سعد وعمام حجار مستشارين.

واتفق على ابلاغ ألامر ألى السلطات

الرسمية والدينية والشبيبة العاءلة المسيحية الدولية.

من دركة الشبيبة العاملة المسيحية انه

مي عبود ابي عقل

وفي مستشفى القبيس جاورجيوس

الامقات".

الى أجازة ليسانس.

نصحت شقيقتي بهما.

°لأن مهنة التمريض تتطلب العمل ليلا في

وحول ما يجب أن يتمتع به تلميذ فرع

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها الندرية يوسف غالم شقيقة ميشال والمردوم النكتير انطوان

بماري زوجة جان الحصري وأيفون زوجة انطوان مروبانين. تقبل التعازي أيساء الثنفاء والاربعاء والفهيس 10 و17 و17 أيلول في منزلها في الاشرفية _السيوفي شارع الينا ملك بولس قرب

مستشقى برنس. الرجاء اعتبار هذه النشرة اهعارا خاصا.

مربي شقيقاه المرحومان انطوان ولويس. تقبل التعازي اليوم الثلثاء وغنا الزربعاء ١٥

> أولانه ماريان وكارول زوجة

فائلة شقيقه المرعوم شيبان وخورى وشاغوري وخازن وبولس

أرملة المرحوم الراك الشيخ يوسف حبيض ولنها الشيخ نعمة الله حبيش وعائلته ابنتاها ماري تريز زوجة انطولي فريري وعائلتها في المعجر وجهيئة حبيش وولنها الان

تقديم. تقبل التعازي يومي الاربعاء والفهيس 17 و17 معه في منزلها في القطين ويومي السبت والاحد 11 و-7 منه في منزل ولنها الشيح نعبة الله في بيت شماب ملك قيصر غصوب. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

ولناه ربيع وميرنا حُقَيقاه جورج ويوسف شَطَبَقناه مينا وباري يحنفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة التالثة تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ١٦ و17 منه في منزله في أبوعاً والجمعة 1.1 منه في منزله في انطلياس بناية مونتي كارلو خلف كنيمة عاراتياس الجبينة.

انتقلت الى رحمته تعالى الماسوف عليها ليندا ملكان باسيل انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه ضومط حنا الحداد ارملة المرحوم فأرس ابي نصر والدة المحامي نعمة الله ورفيق وعد زوجته أستير نصرالله الزايك وايزابيل زوجة سمعان باسيل وماري زوجة اميل محفوظ وفيكتوريا زوجة الدكتور فايز الراعي أبغاؤه المهنئس أيلي وزوبته ارليت اعلان وعائلتهما وحورج وزوبته البن عون وعائلتهما

جامعة آل حداد

تقبل التعازي يوسي الثنثاء والربعاء 10 و17 ايلول في منزلماً في شنعير الرجاء اعتبار هنه النشرة اشعارا خاصاً. ابنتاه المبدلي كلودين زوجة الطبيب جوزف كسرواني وعائلتهما وروزالين روجة المهندس خير بيرم وعائلتهما اشقاؤه ادوار ودوزف ودان وسعيد ولوبس انتقل الى رحمته تعالى المربي المأسوف وعائلاتهم الياس طانيوس تابت شفيقتًاه الافت هدى من الراهبات والد اميل والمصامي مارون وارليت الانطونيات ولبندا زوجة عبد الاحد طباح تقَبل التعازي اليوم الثلثاء وغدا الاربعاء 10 و١٦ ايلول في منزل الفقيد في غزير الرحاء اعتبار منه المحرة اشعارا خاصا.

تقبل التمازي اليوم الثلثاء وغنا الاربعاء 10 و17 ايلول في منزل الفقيد في غزير. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. انتقل الى رحمته تعالى في ١١ أيلول في ايطاليا ّالمأَسوُف على شبّابه ٌ شارل جنا فاخوري جامعة آل حداد _ غزير تنعى رئيسها والده حنا فأخوري والدته مادلين الباشا ضومط حنا العداد عقبل التعازي اليوم التلثاء وغيا الاربعاء ١٥ ١٦٤ أيلول في منزل الفقيد في غزير. الرجاء اعتبار هنه النشرة اشعارا خاصا. زوجته جنان طيارة ابنتاه ماتلين وجيوفانا

جمعية قرى الاطفـال اللبنانيـة S.O.S والد الفقيدة الياس يوسف عبود الجلخ شقيقها شربل وعائلته شقيقتاها تريز زوجة كريستيان سيمينوغلو

ودور ينعون بمزيد من الاسى المأسوف على عباها هاري الياس عبود الجلخ تقبل التعازي في منزل الفقيدة في بحرصاف اليوم الثلثاء 10 إيلول وفي قرية الاطفال S.O.S بحرصاف يومي الاربعاء والخميس ٦٦ و١٧ منه. ان قربة الاطفال 3.0.5 في بحرصاف تنعى

التي توفيت في تركيا بقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٥ ايلول هي منزل الفقيدة ويومي الأربعاء والخميس 17 و14 منه في قرية الاطعال S.O.S في بحرصاف

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه عمادق اهمد مختار بيهم زوجته اميرة حسين الخالدي الولاده عمر وفاطمة زوجة معتز غندور وامل زوجة حكم العطموط وتميمة زوجة نبيل هو ويسرى زوجة محمد الشعار. تقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٥ ايلول في

أنتقلت ألى رحمته تعالى الاحد ١٣ ايلول المأسوف عليها أميلي ناصيف الصباغ أرملة المرحوم الكولونيل الباس المدور والدة نصير وسعير (غي الدهدر) وعصام حسام وسميرة زوجة عارج سعانة.

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

بول زغبي شقبقاه الياس وعائلته وفوزات وعائلته شقيقاته انجيل صوان وعائلتها ومرتا بيطار وعائلتها وروزين شاغوري وعائلتها غي المهجر وعموم عائلات عوان ونصر وزغبي وبيطار

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها الشيخة فاهدة أبرهيم حبيش

بوزف وعاكلته بنعونها منزيد من الاسي. ينقل جثمانها من منزلها في القطين الى غزير حيث يحتفل بالعلاة لراحة نفسها الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الثلثاء 10 ايلول في كنيسة دير مارالهاس في غزير وتوارى في مدفن

HAIGAZIAN UNIVERSITY COLLEGE

of arts and sciences - Making of appointment for registration for old students for fall 1992 - 93.

--- Making of schedule (Registration) September 21 - 28, Monday Through Monday

 Beginning of classes Monday, October 5, 1992

الياس سرتان

مدرسة طرابلس الانجهلية للبنات والبنين تقدم في ما يلي نتاكج تلامئتها في الامتحانات الرسمية بورة ١٩٩٢: الشمادة (المتوسطة البريقيه) ٩٦/٩٦

> فرع الرياضيات 22/32 فرع العلوم الاختبارية 10/11

57/19 فإدارة المدرسة ومعلموها يقدمون للتلاميذ وذويهم أطيب التهاني، متمنين لهم أطراد النجاح في مسيرتهم المدرسية والجامعية المقبلة.

1. 3 J Holls

شقيقه جاك فأخوري. يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة الثالثة ظَهْرِ الدَّمْرِسِ ١٧ منه في كاندرائية مار توما للرمم الكاثوليك في صور. تقبل التعازي في منزل والنه في صور هارع الراهبات طوال ايام الاسبوع. الاسفون عموم عائلات فاخوري وباها وطيارة يقبطى وحداد.

معزيد من النسي الماسوف على معاها الام هاري الياس الجلخ

منزله في كراكاس ــراس بيروت بناية يعقوبهان "بلوك ب" الطابق السادس.

تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء 10 و17 منه في منزل الفقينة في فرن الشباك شارع

انتقل الى رحمته تعالى الماسوف عليه ميشال يوسف معربس والد انطوان وسمير وسعاد زوجة وليم ابو الميئة ومند زوجة شكري فرح وليلى زوجة ناجي

و11 أيلُول في مُنزل ولنه انطوان في زوق مكايل حي العقيقي:

زوجة الفقيد تورما نصر

رحيري وسدوري ودازن ودوس ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم جورج يعقوب صوان تقبل التعازي اليوم الثلثاء 10 ايلول في منزل الفقيد في الإهرفية شارع السيدة بناية السيدة الطابق الثاني. بالمهنة التي اختارتها. وتشعر بالفرق بين الدرس والعمل: "أهبعت أشعر أكثر بالمسؤولية، وادمل بنفسي الملفات

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف على شبابه انطوان الياس زغيب والنه الياس والنته لبيبة زوجته وبيعة رحمة

بعد ظهر اليوم الثلثاء 10 ايلول في كنيسة مار جرجس ألرعالية في زبوعاً.

البكالوريا

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه جورج سليم جما شغيق موريس وجورجيت والمرحوم الفرد. تقبل التعازي اليوم الثلثاء وغنا الاربعاء 10 و17 أيلول في منزل شقيقه موريس في المنمورية حي المنتزه.

atitle

تابت _ سن القيل.

فكرى ثالث تمايف غنا الارساء ١٦ ايلول نكرى الثالث بدرية علي معاز أرملة المرحوم عبد الرحمن بوعزة الجزائري والدة فؤاد وغازي ونبيه والمرحومين سهيل

انتقل الى رحمته تعالى بعد ظهر ۱۲ ایلول المأسوف علیه جوزف لویس حکیم

روجته ايفيت ناميف الفغالي ولياه انطوان وفرنسوا وعائلتاهما

أبنتاه البس زوجة النكتور انطوان تنوري وعائلتما وجبنات زوجة نظير الغفالي وعائلتها

شقيقاه دبيب حكيم وعائلته وجورج حكيم

شقيقته مرغريت طانيوس هنوني واولانها

وعائلاتهم اولاد شقيقته المرحومة عجلا الياس الغزال

ينعونه بمزيد من الاسى. تقبل التعازي اليوم الثلثاء وغنا الاربعاء 10 و11 منه في منزل شكيقه حبيب في محلة حرج

الاسفون آل هكيم وفغالي وحايك وابي جابر

واندراوس وتنوري ورحمة وز قرور وحتوني والغزال ويسو والشمالي ولجم وعموم عاكلات سن الغيل واهالهها.

هورميت سليمان الخوري اربلة البرحوم حنا مفايل الطحمي اولاما رئيس مصلحة صندوق الاستشفاء في

مجلس النوأب ميشال وعائلته وآلمهندس الياس وداني وميشلين ومرسال. تقبل التعازي في منزل الفقيدة في زوق تقبل التعازي في منزل الفقيدة في زوق

مكايل طلعة سُينجا "بريزبدانس" علك هاني والشماني البوم الثلثاء وغنا الاربعاء ١٥ و١٦

أعمارها المرحومون محمد حاسبيني ونزيه قباني ووفيق جنون. وصلي على جثمانها ظهر امس الاثنين ١٤ ريبون. التعزية في الثالث والاسبوع في منزل الفقينة في كُركول الدروز شارع تندر بناية الروضة، للنساء قبل-الظهر-وللرجال بعده.

على وفاة فقيتنا العالي المرحوم ن سليمان الزين سرحان (أبو طارق) فتتلى أي من النكر الحكيم على روحه الساعة التاسعة مباحا في حسينية بليته كفركلا، قضاء

فکری اسبوع تصانف الجمعة ۱۸ ایلول نکری مرور اسبوع

الاسفون آل سرعان وعموم اهالي بلدة كفركلا. نگری اسبوع تصانف غدا الاربعاء ۱۱ ایلول نگری مرور اسبوع على وفاة المردوم منذر سهيل سنو اولاته سفيل وبياض والشيخ عبدالحميد (مدير مكتب البعثة الاسلامية في كندا) والمهندس معن وجمال (الولايات المتحدة

الاميركية) شقيقه مالك مهراه رفوان بلطجي وسليمان الطلاسي اخواله عبدالحميد سلام والمرحومان مصطفى

التعزية في منزل ولنه سمبل في شارع يزبك

المتفرع من شارع مارالياس نزلة مُحلات المدور

للالبصة بنابة الصيداني الطابق السابع، للمسأة

¥

قبل الظهر وللرجال بعده. الاسفون آل سنو وسلام ويلطجي ورمضان وعيتاني ونعماني وصيداني ذكرى اسبوع في برور اسبوع على وفاة المرحوم الحاج برهان الدين بعلبكي تتلى أي من الذكر الحكيم على روحه الساعة الرابعة بعد ظهر غد الاربعاء 11 ايلول في منزله

في الزيدانية طلعة شمادة شارع ابن رهد ملك

فكرى اربعين تصانف اليوم الثلثاء 10 ايلول نكرى مرور اربعين يوما على وفاة الدأسوف عليه عبد الرزاق ياسين القيسي (ابو عنان) اولايه مناء وعننان وبأسم وعاهم صَعْرَهُ النكتورُ نزية سلام اشقاؤه البرحومون محمود وابرهيم (ابو خليل) وعبنالرحمن وفالت وبنوي ومحمد فُتتلى أي من الذكر الحكيم على روحه في منزل الفقيد في رأس النبع شارع محمد الحوت، تنساء قبل الظهر وللرجال بعده.

September 14-18, Monday through friday

فرع الفلسفة رئيس المدرسة

أجرى أمس الامين العام لمنظمة "المؤتمر الوطني الافريقي" السيد سيريل رامافوسا ووزير التطوير الدستوري في جنوب افريقيا السيد رواف ماير محادثات

اي مماتر أن التغييرات ستمهد الط أمام حكومة انتقالية متعددة العرق وامس افانت الشرطة ان ثمانية اعضا في حزب "انكاثا" أنمناهض لـ"المؤتمر هي خرب "الخات" المناهض لـ"الموتمر الوطني الافريقي" قتلوا في مكمن مسلح لشاجئة صغيرة كانت تنقلهم في يومغابابا في اقليم تاتال الشرقي، واوضح مسؤولون في "انكاتا" الموالي لقبائل الزولو، ان منغذي الهجوم كانوا يرتدون بزات قوى

كتاب قبل عبسه استاص في وجيات متفرقة في المنطقة نفسها. في غضون ذلك، نشرت لجنة لحقوق الانسان مقربة من "المؤتمر البوطني الافريقي" معلومات مقادها أن عند الذين قتلوا في العنف السياسي ارتفع بنسبة مدة في العنف السياسي ارتفع بنسبة المحادة الماء المحادة ال مدور في المئة، منذ توقيع الاتفاق الوطني السلام قبل سنة تماما . واحصت اللبلة ٢٤٠٠ قتيل، في مقايل ٢٢٤٩ قتيلا في الصنة السابقة. وقالت ان ٢٤٨٢ هخما قتلوا وان ۲۸۶۰ آخرین جرحوا منذ کانون الثاني الماضي. عنه في الفترة نفسها من علم ١٩٩١.

(اب، ي ب، وصف)

المتوقع بين رئيس جنوب افريقيا فرينيريك بوكليرك وزعيم المنظمة السيد تلسون مانديلا من أجل وضع حد للعنف ومعاوية محايثات السلام بين الجانبين. ولم يرشح شيء عن المحانثات التي يتوقع ان تستمر اياما. وكان ماير صرح في مناظرة تلفزيونية مع رامافوما مساء الاحد، ان الحكومة غير رأغبة في اجراء محادثات على اساس شروط وقال ان المؤتمر

الأفُريَّقي" يَجْب أن يمتنع عن القيام بتظاهرات معادية للحكومة. واعتبر الرجلان ان كل الثلافات يمكن حلما لتمميد الطريق امام لقاء القمة الذي وضعه راماقوسا بانه "نسمة من الهواء

في احد فنادق بريتوريا تمهيدا للقاء القمة

التغييرات النستورية ستعرض على البرلمان في تشرين الاول، الافساح في المجال لدوكليرك لتأليف حكومة متعيدة

المعارضة الركيمية في البلاد الجنرال محمد فرح عينيد لم يوافق متى الان علي نشر اكثر من ٥٠٠ جندي من القوة الدولية. ويجري مبعوث الامم المتحدة الخاص السيد محمد محنون مفاوضات معه ومع زعماء قبائل أخرى متنازعة للموافقة على نشر ثلاثة الاف جندي اضافي. ولم يتسن له الحصول على هذه الموافقة حتى الان. (ا ب، رویتر)

النمسا: مؤتمر دولي لمخاطر الطاقة النووية فيينا _ و ص ف _ افتتح ايس بمبادرة بن منظمة "ووراد يورانيوم هيرينغ" في سالزوورغ ووتجر دولي عن مخاطر استخدام الاورانيوم والطاقة النووية على الشعوب

وتجمع هذه التظاهرة العلمية التى تستمر حتى ١٩ أيلول فبراء ومتضررين من الطاقة النووية الذين سيقدم ون مطالعاتهم خلال المناقشات في هذا من قوة الامم المتحدة وقوامها ٤٠ جنديا باكستانيا، المساعنة في حماية امدادات الإغاثة النولية المرسلة الى ندو مليوني صومالي يتضورون جوعا. وصرح الناطق باسم السفارة الاميركية في نيروبي السيد ت.ج. داولنغ أن طائرات تقل اميركية من طراز "س ــ ١٣٠" نقلت

الهنود الباكستانيين مع اعتنتهم الى وقال نائب قائد قوة الامم المتحدة في الصومال الكولونيل الفيجي أيسوا تيكوكا ان طليعة القوة لن تنشر الى أن يكتمل ان هييعة الحود بن تنظر الى ان يعجب وصول عنينها البالغ ٥٠٠ جندي، سيناط بهم حماية الميناء والمظار وضمان وصول امتأنات الاغاثة.

واستبعد قائد القوة الباكستانية البريفائير جنرال امتياز شاهين بنوره أن تبدأ قواته بحراسة الهنشآت الرئيسية كالمطار وقوافل الاغاثة قبل الشجر المقبل واشار الى أنَّ ٢٠ جنديا بأكستانيا سيصلون اليوم الى جيبوتي في طريقهم الى

وكَانُ مِجلس الامن قد وافق على ارسال ٢٥٠٠ جندي الى الصومال، لكن زعيم

الاسرائيلية: "ليس هناك اي قرار هاخامي يؤكد ان الجولان ارض ينسة والداخام

هيرشكوفيتش الذي يقيم ايضاً في الجولان في تقسير الداخام غورين، منكرا بان الأُخير اسس عام ١٩٧٢ مدرسة تلمودية في هذه ألهضبة "التي يعتبرها الان تنسة"

واعتبر الحافام الكبير للاشكيناز، وهم يعود اوروبا الشرقية، ابراهام شابيرا ان هضبة الجولان وشرق الاردن ليسا جزءا من "ارض اسرائيل المقدسة". غير ان هناك تعاليم دينية تنص على ان من واجبنا تطوير مستوطناتنا لانها ارض اسرائيلية ويحظر اقتلاع المستوطنات"

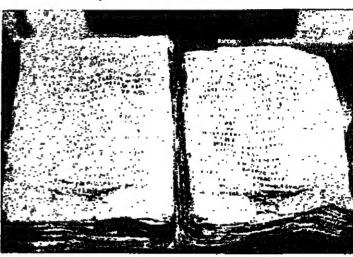
ورداً على نُلك هند مستوطئون علمانيون من مستوطنة "نيوي اتيف" في الجولان بأرسال خنازير يحظر الدين اليهودي تناول رير - مرين المرين المحري المريز المريداء الى المائدة عورين ليصير منزله "ينسا" تدبيرا انتقاميا.

يقوم خلاف حاد بين حاخامي اسرائيل في شأن مستقبل هضبة الجولان السورية المحتلة، وما اذا كانت هذه الهضبة جزءًا مِنْ "أَرضُ المِيعَادِ" أم لا.

وتفجر الخلاف الاحد حين اكد المرشد الروحي للجيش الاسرائيلي ابان حرب ١٩٦٧ الحاحام هلومو غورين ان "هرق الاردن" والجولان ليساً جزءاً مَنَ الارضُ التي وعد الله اليهود بها والتي يسيل فيها الطيب والعسل وبهوجب الشريعة اليهودية يجب اعتبارهما اراضي دنسة". واضاف: "يجب اعادة الجولان وآلا فاننا لن نتوصل ابداً ألى السلام مع سوريا وحين يرفرف العلم الاسرائيلي في دمشق والعلم السوري في تل أبيب سنتمكن من النوم في سلام لاننا سندخل فعلا في عهد مجيء المسيح". والصاخام غورين معروف بمواقفه القومية المتشددة. وهو يؤيد غم الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين يشكُلان على دد قوله جزءًا من "أرض

وامس دان الحاخام امنون شوبرمان الذى يقيم في الجولان أراء زميله. وقال للاناعة

ومصر تباهي العكائم بامتلاكه



في اوروبا واميركا تأكد ان "مزامير داود واشار المنير العَّام للصيانة في هيئة الاثار الدكتور نصري اسكنر في تصريح لـ الاهرام ايضا الي ان ترميم الكتاب استغرق طوال الفترة التي كانت تجرى

وواجهت هيئة الاثار صعوبة كبيرة في عملية فصل الاوراق، لكنها نجحت في استخدام عواد كيميائية متقدمة جدا في انقاذ هذا الاثر وعرضه في "حضانة" خاصة هي احدث ما توصلت اليه اساليب الترميم تتَّضَمِن اجهزة لَضبط الحرارة والرطوبة في

درجات معينه.
وكان رئيس هيئة الاثار البكتور ابرهيم
بكر كلف المتحف القبطي عرض هنا
الكتاب في اطار خطة الهيئة لابراز بعض
القطع الاثرية النادرة في المتاحف
المصرية مواكبة للحدث السياحي الذي
ستشمده مصر في ايلول الجاري وهو عقد
مؤتمر شركات السياحة الهادفة الهادفة الى تشبيع السيادة الى مصرد

و"منزامير داود" مجموعة دعوات وتسَّابِيحٌ تَسْتَحْدُمُ حَتَى أَلَانٌ في الشَّعَائر اليومية للكنيسة القبطية.

القاهرة الذي يعرض ألكتاب النكتور جونت المنة مقت تشكل اضافة كبيرة الى المتحف يتفوق فيها على كل متاحف

> مخطوطة وكتأبا قديمًا في متاحفُ العالم "ثبت لنا ان هناك مزامير مكتوبة بلغات اخرى او مخطوطات في شكل اوراق منفصلة، لكن المزامير الموجودة في المتحف القبطي هي اول مزامير بالقبطية واقدمها يعثر عليها وتعرض في البتحف على شكل كتأب كامل". وانكتاب من ٢٥٢ مفدة خطت بالدبر الديني وكتبت بالقبطية وباللمجة البهنساوية (لمجة مصر الوسطى) ٌوعلى ورق من جلّدُ الغزال باخلٌ غطاء خشبي وحجم صفحاته ١٨ سنتيمترا

وكأنت هيئة الاثار عثرت على المزامير قبل سبع سنوات في مدفّن "المضل" قربُ مدينة بني سويف ولكن لم تتوافر معلومات عنها انتاك وبعد ابحاث استمرت طوال

مقتل ٦٠ شخصا وجرح ٨٨ اخرين في الانسان التي تنتقد عادةً السياسة الرسمية حيال المعارضين، ان العنف العنف الطائفي الذي تركز اساسا في الصعيد بين مسلمين متطرفين واقباط. وقالت المنظمة أن عدد الاشخاص النين المسلح يتصاعد الى حد يهدد الحقوق البديهية للانسان. وحذرت من ان استمرار قتلهم مسلمون متطرفون سجل زيادة قمع المسلمين المتطرفين قد لا يؤدي الا دراماتيكية وخصوصا "التصفية الجسنية الى الفوضى في كل البلاد. المتعمدة" للمسيحيين الإقباط والمثقفين

بنشاطاتها من غير ان تعترف بها رسميا ان الاعتقالات الجماعية والتعنيب لا يتحمل المسلمون تبعتهما الا جزئيا، وان على الجانبين التراجع عن العنف والا فان الامور ستخرج عن السيطرة. فمنذ مطلع هذه السنة "يهدد تصاعد العنف المسلح حقوق الانسان البديمية تهديدا لا سابق له في التاريخ المصري المعاصر". واضافت ان على المسلمين المتطرفين والمسؤولين لتى الهسمين المتصرحين والمستراتين الحكوميين وقف العنف وفي الوقت ذاته يجب ان توقفه وسائل الأعلام وخصوصا البرامج التلفزيونية والصحف التي تغذي الْعَنُفُّ الطَائِفِيِّ بُوتِـُوحٌ. وقال الاميِّن العامِّ للمنظمة السيد بماء النين حسن ان "القمع المكثف الذي تنتهجه الشرطة ليس سببأ كأفيا لتفسير تصاعد العنف"، على العكس فان تصاعده يعكس تغييرا في التكتيكات التي تتبعها "الجماعة الاسلامية" الى "استراتيجية العنف المسلح والاغتيالات السياسية التي تهدف الى التأثير على عملية صنع القرار". و"في النهاية ان التصعيد يهدف الى غايات سياسية استراتيجيةً أي الاستيلاء على السلطة"

وقارنت المنظمة في براسة وضعتها بين عبد ضمايا العنف الديني من كانون الأول ١٩٩١ الى حزيران ١٩٩٢ والنين بلغ مُعَ شخصا وعسمم في الاشهر ناتها من ١٩٩٠ الى ١٩٩١ حيث كان ٤٦ شخصا ووجنت ان عدد القتلى من المسلبين والشرطة أزناد بنسبة 10 في المئة. لكن أحصاءات نوكالات

تايلاند: حكومة ائتلافية

بانكوك ً ي ب، أب ً اتَّفَقَت أربعة احزاب مؤيدة للنيموقراطية فازت بغالبية

الذي يضم ٣٦٠ مقعدا. وصرح نائب رئيس الحزب النيموقراطي ليكون رئيسا للوزراء".

وقد أكتسب تشواز، وهو معام سابق في الـــــ8 من العمر. سمعة طيبة من النظافة طوال ٢٤ سنة من العمل السياسي تولى

للاحزاب الديموقراطية

ضَنَّيلَةً فَى الانتخابات النيابية التي اجريت في تايلاند اول من ابدس. على تأليف حكومة انتلافية برئاسة زعيم التزب الديموقراطي السيد تشوان ليكباي الذي حصل حرّبة على ٢٩ مقعدا في البرلمان

عقب اجتماع لتحالف الإحزاب التربعة: "بمأ ان الحزب الديموقراطي حصل على أكبر عند من المقاعد في الانتخابات فقد وافقت الأحزاب الاربعة على دعم تشوان ليكباي

خلالها مناصب وزارية عدة.

العلمانيين، مشيرة ألى اغتيال المحافي والكاتب فرج فودة في عزيران الماضي. واضافت انه في الفترة بين كانون الول ١٩٩٠ وحزيران ١٩٩١ قتل المتطرفون شخصين. أما بعد سنة، فارتفع هذا الرقم مورة التقطت عن شاشة تلغزيون البيرو لزعيم منظمة "الدرب بعد أعتقاله السبت الهاضي. الى ٢٧ شخصاً وفي الوقت فاته "انخفضُ عند المننيين الذين قتلوا على يد الشرطة من ۲۹ الی ۲۰ شخصا".

وحذرت المنظمة المصرية لدقوق التسان من عواقب هنه العملة النموية التي يشنها المسلبون وابدت "القلق النموية التي يشنها المسلبون وابدت "القلق البالغ من ان تسوء الأوضاع لانه يبدو ان الجماعة (الاسلامية) لديها ما يكفي من القوة الان لتتمدى الميئات الامنية". رقال عضو الهنظية السيد هاني

شكرالله: "يبدو ان اسلوبهم الاساسي هو العنف المسلح (...) ويبدو ان حلقة العنف ستزداد سوءًا وستجر النولة كلما الى وضع يذرج عن السيطرة كلياً". وُفّي الوقت فاته اتهمت المنظمة الشرطة المزودة اسلتة قوية بأن

تكتيكاتها العنبغة لم تنخفض مع انخفاض عند القتلى النبن سقطوا على يديها واضافت "أن عنف قوى الامن ووحشيتها زاد مقارنة بتصاعد العنف الذي تقوم به الجهاعة الاسلامية".

ونفى الناطق باسم وزارة الداخلية المصرية المقيد جلال الحامي هذه التهم قائلًا: "أن الشرطة لا ترتكب أي عنف أو



CABLEVISION SAL

تخصِّکُم ب:

CNN, : (كيث ستامـل) : ۲٤/۲٤ ■ Eurosport, MTV Europe, BBC (Asia), MBC, MCM (chaîne musicale française), Prime Sport. + un canal francophone (sélection des meilleures chaînes françaises)

■ ٢ فتناة لأفسلام عبرض أوف. باللغتين الفريسيّة والأنكليزيّة. باللغنة العربيّة .

■ نوعيّة ممتازة واستثنائيّة للصورة التلفزيونية.

■ فتوة بَث تغطي في الفترة الأولى منطقة بيروت والمَـتن وكسروان.

للابتصال: CABLEVISION S.A.L.: ثلفون: ۲/ ۳٤۲۵۲٦ (۱.) ۲۸۲۸۹٤ : (Cellulaire)

تعهد ركيس البيرو البرتو فوجيموري انزال "العقوبة القصوى" بزعيم منظمة "النرب الحضيء" الماوية ابيمايل غززمان، الني اعتقل المبت بعد ١٢ سنة من حرب

عصابات المنوا علد العدوية. وقال في خطاب الى الاية بثه التلفزيون وظهر خلاله غوزبان وراء القضبان من دون أي اتفعال على وجهه: "اننا في، مواجهة وحش. أمر بيرودة اعصاب لا تصدق باغتيال الالترات على المارة المارة

الالف من الأبرياء". واعتبر أن "النرب

الإنف بن الإبرياء واسبر أن أسرب المضيء "لا تختلف بشيء عن النجرمين النازيين في الحرب العالمية الثانية". ووصف غوزمان بأنه "شرير عبقري" وتخلل الكلمة الرئاسية بث صور لفززمان المنازية المنازية النازية المنازية المن

في زنزانته ولملفه الامني الذي يحمل الرقم

١٥٠٩ وتاريخ اعتقاله ١٢ ايلول ١٩٩٢.

وبدا عارى الصدر ووذعه الشبب رأسه

وُلحيته. وَكَان يرتدي بَحروالا اسود ويُشع نقارتين وقعر من دولة عند من معاونيه النين

ويتوقع أن يمثل غوزمان أدام محكمة عسكرية بتهمة الخيانة ويواجه تاليا حكما

عمابات شنها قد الحكومة.

رليس البيرو البرتو فوجيموري كبا ظهر على شاشة التلفزيون ليل الاتنين يوجه كلمة الى الامة عقب اعتقال زعهم منظمة "النرب المضيه" ابيمايل غوزمان. (اف ب تبليفوتو)

الأعلانات:برس ميدياء شمام

اعتقلوا وهم فهس نساء ورجلان.